Haier

X5 Washing machine



IT 3
DE 11
EN 19
ES 27
FR 35
NL 43
PT 51
BG 59
HR 67
HU 75
SL 83
SR 91
CS 99
PL 107
RO 115
SK 123
UA 131
EL 139
DA 147
SV 155
FI 163
NO 171
TR 179
ET 187
LT 195
LV 203

IT

Haier

Lavatrice



Scaricare l'app **hOn**

Download on the App Store

Google play

EXPLORE IT ON AppGallery

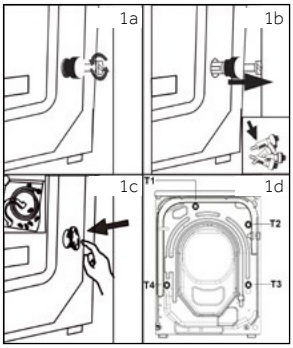
1. Installazione

OPZIONALE: installare cuscinetti per la riduzione del rumore (Si prega di controllare il Manuale utente per informazioni dettagliate)

1.1 - Rimozione dei bulloni di trasporto

Tutti gli elementi (T1, T2, T3 e T4, Fig. 1d) devono essere rimossi prima dell'uso.

1. Rimuovere tutti e 4 i bulloni (T1 - T4) (Fig. 1a – 1b).
2. Riempire i 5 fori con tappi ciechi (Fig. 1c).

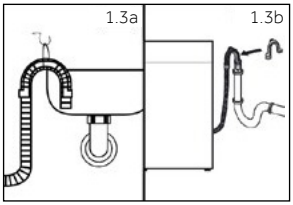


1.2 - Allineamento dell'apparecchio

Regolare tutti i piedini per ottenere una posizione perfettamente livellata.

1.3 - Collegamento dell'acqua di scarico

Fissare correttamente il tubo di scarico dell'acqua alla tubazione. Il tubo deve raggiungere in un punto un'altezza compresa tra 80 e 100 cm sopra la linea inferiore dell'apparecchio.



Sono possibili i seguenti collegamenti:

1.3.1 Tubo di scarico al lavello

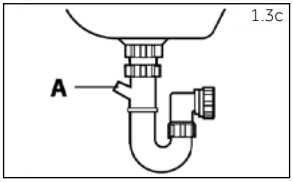
- Appendere il tubo di scarico con il supporto a U sopra il bordo di un lavello di dimensioni adeguate (Fig. 1.3a).
- Proteggere in modo sufficiente il supporto a U dallo scivolamento.

1.3.2 Tubo di scarico al collegamento dell'acqua di scarico

- Il diametro interno del tubo verticale con foro di sfiato deve essere minimo 40 mm.
- Inserire il tubo di scarico per 80-100 mm nel tubo dell'acqua di scarico.
- Fissare il supporto a U in modo corretto (Fig. 1.3b).

1.3.3 Collegamento del tubo di scarico al lavandino

- La giunzione deve trovarsi sopra il sifone.
- Una connessione a bicchiere è solitamente chiusa da un tampone (A). Questo deve essere rimosso per evitare eventuali malfunzionamenti (Fig. 1.3c).
- Fissare il tubo di scarico con una fascetta.



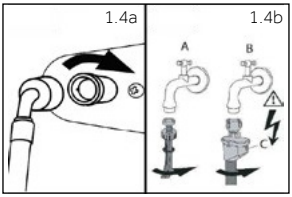
Scaricare e leggere il Manuale d'uso completo online per maggiori dettagli su:

go.he.services/haier-um

ATTENZIONE!

- Il tubo di scarico non deve essere immerso in acqua, deve essere fissato saldamente ed essere privo di perdite. Se il tubo di scarico è appoggiato a terra o se il tubo si trova ad un'altezza inferiore a 80 cm, la lavatrice scarica continuamente durante il riempimento (autosifone).
- Il tubo di scarico non deve essere esteso. Se necessario contattare il servizio post vendita.

1.4 - Collegamento dell'acqua fredda



Assicurarsi che le guarnizioni siano inserite.

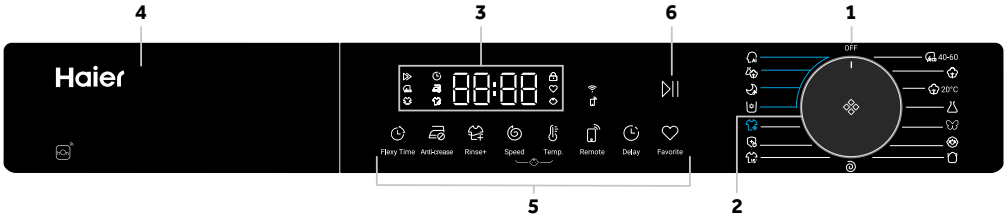
1. Collegare il tubo di ingresso dell'acqua con l'estremità angolata all'apparecchio (Fig. 1.4a). Serrare a mano il giunto a vite.
2. L'altra estremità si collega a un rubinetto dell'acqua con una filettatura da 3/4" (Fig. 1.4b).

1.5 - Collegamento elettrico

Prima di ogni collegamento verificare se:

- l'alimentatore, la presa e il fusibile sono conformi a quanto riportato sulla targhetta identificativa;
- la presa di corrente è provvista di messa a terra e non sono utilizzate ciabatte o prolunghe;
- la spina e la presa di corrente sono rigorosamente conformi.

2. Pannello di controllo



1 OFF
2 Selettore del programma
3 Display
4 Cassetto detersivo/ammorbidente
5 Pulsanti funzione
6 Pulsante Start/Pausa

2.1 - OFF (1)

Per avviare l'elettrodomestico, ruotare la manopola in qualsiasi posizione (eccetto OFF). Per spegnere l'elettrodomestico, ruotare la manopola in posizione OFF.

2.2 - Selettore del programma (2)

Ruotando la manopola è possibile selezionare uno dei 15 programmi (la manopola Off non è inclusa).

2.3 - Display (3)

Il display visualizza le seguenti informazioni:

- Tempo di lavaggio
- Fine ritardata
- Codici di errore e informazioni di servizio
- Simboli visualizzati
- Velocità, temperatura, ecc.

Programma delle icone:

Queste sono le icone che compaiono in alto a sinistra sul display una volta attivate.

Partenza ritardata.	L'apparecchio è connesso alla rete Wi-Fi.	Risparmio tempo.
Preferiti.	Anti-piega.	Risparmio energetico.
L'oblò è bloccato.	Remoto.	Intensivo.
Il pannello di controllo è bloccato.	Vapore: Smart, Trattamento allergie dispongono della funzione di lavaggio a vapore per impostazione predefinita.	

2.4 - Pulsanti funzione (4)



I pulsanti funzione abilitano opzioni aggiuntive nel programma selezionato prima del suo avvio. Vengono visualizzati i relativi indicatori.
Spegnendo l'elettrodomestico o impostando un nuovo programma, tutte le opzioni vengono disabilitate.
Se un pulsante consente più opzioni, quella desiderata può essere selezionata premendo il pulsante in sequenza.
Nota: impostazioni di fabbrica
Per ottenere i migliori risultati in ciascun programma, Haier presenta impostazioni predefinite specifiche ben definite. Se non vi sono requisiti speciali, sono consigliate le impostazioni predefinite.



Flexy Time (4.1)
Toccare questo pulsante per selezionare Rapido (riduce il tempo del lavaggio principale velocizzando il lavaggio), Eco (riduce la temperatura dell'acqua di lavaggio per ridurre il consumo di energia) o Intensivo (aumenta il tempo del lavaggio principale e potenzia il lavaggio).



Anti-piega (4.2)
Per i programmi che possono selezionare la funzione "Anti-piega", toccare il pulsante "Anti-piega" per selezionare questa funzione e l'icona corrispondente si illuminerà. Se si tocca nuovamente o si seleziona un altro programma, questa funzione viene annullata.
Con la funzione "Anti-piega", la velocità massima di centrifuga diminuirà. Dopo la centrifuga, la lavatrice mantiene il funzionamento intermittente per scuotere i vestiti, evitare la formazione di muffa e odori, ridurre le pieghe e rendere i capi più lisci dopo essere stati stesi.
Durante il funzionamento, il display LED visualizza "-" "--" "---" "----" per un periodo massimo di 12 ore, durante il quale gli utenti possono premere "Start/Pausa" per terminare il programma in qualsiasi momento.



Extra Risciacquo (4.3)
Premere questo pulsante per risciacquare la biancheria più intensamente con acqua fresca. Raccomandato per le persone con pelle sensibile.
Premendo più volte il pulsante è possibile selezionare da zero a tre cicli aggiuntivi, visualizzati sul display con P -- 0/ P -- 1/ P -- 2/ P -- 3. Le opzioni di programmi diversi sono anch'esse diverse.



Velocità (4.4)
Toccare questo pulsante per modificare o deselezionare la velocità centrifuga del programma. Se nessun valore è illuminato sul display "0", non verrà effettuata la centrifuga del bucato.



Temp. (4.5)
Toccare questo pulsante per modificare la temperatura di lavaggio del programma. Se nessun valore è illuminato (display "--") l'acqua non viene riscaldata.



APP Control (4.6)
Premendo brevemente questo pulsante si attiva/disattiva il controllo remoto dell'elettrodomestico tramite l'app hOn.

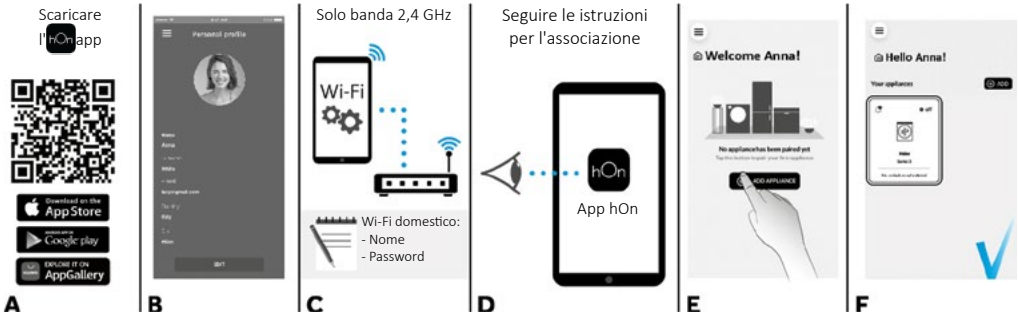


Partenza ritardata (4.7)
Toccare questo pulsante per avviare il programma con un ritardo. Il ritardo della fine del programma può essere aumentato in incrementi di 30 minuti da 0,5 a 24 ore (l'ora di fine sarà posticipata rispetto all'ora del programma originale). Ad esempio, la visualizzazione di "off 6:30" significa che la fine del ciclo del programma avverrà tra 6 ore e 30 minuti. Toccare il pulsante "Start/Pausa" per attivare la fine ritardata.
Nota: detersivo liquido
Se si utilizza detersivo liquido, si sconsiglia di attivare la fine ritardata.



Preferiti (4.8)
Toccando questo pulsante, l'icona Preferiti si illumina, si accede al programma che apre la funzione Preferiti e visualizza le funzioni raccolte. Toccare nuovamente il pulsante Preferiti; l'icona Preferiti scomparirà e la funzione Preferiti verrà annullata.

PROCEDURA DI ASSOCIAZIONE ALL'APP



Toccare questo pulsante per selezionare la rete.
Se la macchina non è mai stata connessa prima, premere brevemente questo pulsante per associarla alla rete. Se è già stata connessa alla rete, premendo brevemente questo pulsante si effettua una connessione rapida. Premere a lungo questo pulsante per ripristinare.

2.5 - Start/Pausa (5)

Toccare questo pulsante delicatamente per avviare o interrompere il programma attualmente visualizzato.

2.6 - Blocco bambini

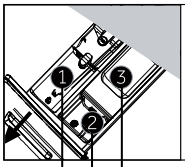
Scegliere un programma e avviarlo, tenere premuti i pulsanti 

per 3 secondi simultaneamente per bloccare tutti gli elementi del pannello contro l'attivazione, il pannello visualizza . Per lo sblocco, toccare nuovamente questi due pulsanti. Quando il blocco bambini è attivo, si accende l'indicatore corrispondente. La funzione è facoltativa quando la macchina è accesa.
Se viene toccato un pulsante quando il blocco bambini è attivato, il display visualizza **cLoC**, ma non cambierà nulla.

- Il Blocco bambini impostato manualmente deve essere annullato manualmente o viene annullato automaticamente alla fine del programma. Lo spegnimento e le informazioni sull'errore non annullano il blocco bambini, che rimane ancora attivo alla successiva accensione dell'elettrodomestico.
- Se si utilizza il blocco bambini, premere prima il pulsante del programma, quindi il blocco bambini.
- Tenendolo premuto per 3 secondi, il blocco bambini si illuminerà completamente e verrà attivato.
- Il blocco bambini non può essere impostato o annullato tramite l'app hOn.

3. Programmi

- ● Sì
- ○ Opzionale
- / No
- - - L'acqua non viene riscaldata



Scomparto detersivo per:

1. Detersivo
2. Ammorbidente o prodotto per trattamento
3. Detersivo[3]

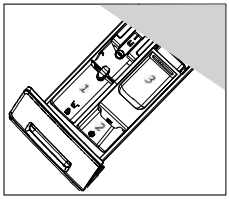
Programma		Carico max in kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura in °C[1] Intervallo selezionabile	Temperatura in °C[1] Preimpostazione	1	2	3	Tipo di tessuto	Velocità di centrifuga preimpostata in giri/min	Funzione: Flexy Time	Anti-piega	Risciacquo+	Partenza ritardata	Wi-Fi	Preferiti
AI	Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	40	●	○	/	Biancheria mista cotone e sintetici sporco leggero	1000	○[4]	○	○	○	○	○
	Mix	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	30	●	○	○	Biancheria mista cotone e sintetici sporco leggero	1000	○	○	○	○	○	○
	Notte	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	30	●	○	○	Cotone/sintetici	800	○	/	○	/	○	○
	Pulizia Cestello	/	-- a 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Refresh	1	/	/	/	/	/	Cotone/sintetici	/	/	/	/	/	○	○
	Trattamento allergie	7/8/9/10 11/12/13	-- a 90	60	●	○	○	Cotone/sintetici	1000	○[4]	○	○	○	○	○
15'	Super veloce 15'	1	-- a 40	--	●	○	/	Cotone/sintetici	1000	/	○	○	○	○	○
ECO 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	40	●	○	○	Cotone	1400	○	○	○	○	○	○
	Cotone	7/8/9/10 11/12/13	-- a 90	40	●	○	○	Cotone	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Cotone 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Cotone	1000	○	○	○	○	○	○
	Sintetici	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- a 60	40	●	○	○	Tessuto sintetico o misto	1200	○	○	○	○	○	○
	Delicato	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- a 30	30	●	○	/	Bucato delicato e seta	600	/	/	○	○	○	○
	Lana	1	-- a 40	--	●	○	/	Tessuto lavabile in lavatrice in lana o con contenuto di lana	800	/	/	○	○	○	○
	Carico XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- a 60	30	●	○	○	Cotone/sintetici	1000	○	○	○	○	○	○

1) Scegliere una temperatura di lavaggio di 90°C solo per esigenze igieniche particolari.
2) Ridurre la quantità di detersivo perché la durata del programma è breve.
3) Nessun detersivo o una piccola quantità di detersivo in polvere. È possibile aggiungere un po' di detersivo solo con la funzione prelavaggio.
   Quando si lavano carichi pesanti, la lavatrice potrebbe vibrare notevolmente o muoversi se i vestiti sono avvolti tra loro.
   Il design e le specifiche sono soggetti a modifiche senza preavviso per motivi di miglioramento della qualità.
4) Questa funzione può essere selezionata solo dopo aver regolato la temperatura per eliminare l'icona .

3.1 - Descrizione dei programmi

AI	Smart AI	Questo innovativo programma è in grado di adattare automaticamente l'azione di pulizia alla capacità e alla tipologia del carico per ottenere i migliori risultati senza alcuna preoccupazione.
	Mix	Il lavaggio e il risciacquo ottimizzano la velocità e il ritmo dell'azione del cestello e dei livelli dell'acqua. La centrifuga delicata riduce la formazione di pieghe nel tessuto.
	Notte	**Il programma Notte riduce al minimo il rumore della centrifuga e disattiva tutti i segnali acustici, tranne quello della sveglia: perfetto per un sonno indisturbato. Per disattivare la funzione, premere nuovamente il pulsante. Premere Pausa e Play per finalizzare l'attivazione della centrifuga.**
	Pulizia Cestello	Programma adatto per pulire il cestello della macchina. Si consiglia di utilizzare questo programma ogni 50 cicli di lavaggio, per prolungare la durata dell'apparecchio ed evitare la formazione di cattivi odori. Assicurarsi di avviare il programma esclusivamente senza bucato nella macchina, utilizzando solo detergente in polvere per lavatrice. Una volta terminato il ciclo di lavaggio, aprire l'oblò per asciugare il cestello.
	Refresh	Rinfresca i capi in modo altamente efficace e innovativo utilizzando la tecnologia a microvapore per rimuovere odori, polveri sottili e allergeni e riducendo le pieghe in soli 20 minuti, senza usare detersivo.
	Trattamento allergie	Questo programma consente di pulire a fondo tutti i capi in cotone, igienizzando ed eliminando i batteri. È un ciclo di lavaggio ad alta temperatura dalle ottime prestazioni. Consigliato per piccoli carichi.
15'	Super veloce 15'	Un ciclo di lavaggio completo (lavaggio, risciacquo e centrifuga). Questo programma è adatto ai cotoni leggermente sporchi e ai tessuti misti. Con questo programma si consiglia di utilizzare solo il 20% del detersivo normalmente utilizzato, per evitare sprechi.
ECO 40-60	Eco 40-60	Il programma ECO 40-60 è in grado di lavare la biancheria di cotone normalmente sporca dichiarata lavabile a 40 °C o 60 °C insieme nello stesso ciclo. Questo programma viene utilizzato per valutare la conformità con la legislazione UE sulla progettazione ecocompatibile (progettazione di prodotti ecocompatibili).
	Cotone	Questo programma è adatto per lavare capi in cotone colorati a 40 °C o per garantire il massimo grado di pulizia per il lavaggio di capi resistenti in cotone a 60 °C o 90 °C. La centrifuga finale è alla massima velocità per una completa rimozione dell'acqua.
20°C	Cotone 20 °C	Un nuovo ciclo che permette di lavare insieme tessuti e colori diversi a soli 20 °C e garantisce ottime prestazioni di pulizia.
	Sintetici	Questo programma permette di lavare insieme tipi di tessuto diversi e colori diversi. Il movimento di rotazione del cestello e i livelli dell'acqua sono ottimizzati, durante la fase sia di lavaggio che di risciacquo. L'accurata azione di centrifuga garantisce una ridotta formazione di pieghe nei tessuti.
	Delicato	Questo programma prevede periodi ridotti di rotazione del cestello durante il ciclo ed è particolarmente indicato per il lavaggio di tessuti delicati. Il ciclo di lavaggio e i risciacqui vengono effettuati con un livello di acqua elevato per garantire le migliori prestazioni.
	Lana	Programma che esegue un ciclo di lavaggio dedicato ai tessuti di lana che possono essere lavati in lavatrice, ai capi da lavare a mano o ai capi di biancheria in seta o la cui etichetta specifica "Lavare come Seta".
	Carico XXL	Il ciclo Carico XXL è il nuovo programma esclusivo in grado di adattare la propria tecnologia di lavaggio alla massima capacità di carico.

4. Uso quotidiano



- Collegare la lavatrice all'alimentazione elettrica e all'attacco idrico (vedere il capitolo Installazione nel Manuale utente).
- **Preparazione del bucato**: separare i vestiti in base al tessuto (cotone, sintetici, lana o seta ecc.) e al grado di sporco. Controllare le etichette sul capo. Separare i vestiti bianchi da quelli colorati. Svuotare le tasche da oggetti come chiavi, monete, ecc. e rimuovere gli oggetti decorativi più duri.
- Inserire la biancheria pezzo per pezzo evitando sovraccarichi (verificare la diversa capacità di carico massima a seconda del programma). Chiudere l'oblò con cautela. Assicurarsi che gli indumenti non rimangano impigliati.
- Selezionare il detersivo e l'ammorbidente (se necessario) e versarli negli appositi scomparti del cassetto. Chiudere il cassetto.

4.1 - Aggiunta del detersivo

1. Estrarre il cassetto del detersivo.
2. Versare i prodotti chimici richiesti negli scomparti corrispondenti.
3. Richiudere delicatamente il cassetto.

Per raccomandazioni sul tipo di detersivo adatto alle varie temperature di lavaggio, fare riferimento al manuale del detersivo.

- Selezionare un programma ruotando la manopola per scegliere quello più adatto in base ai capi caricati; il LED del programma corrispondente si accende e vengono visualizzate le impostazioni predefinite
- Selezionare le opzioni e le impostazioni richieste
- Toccare il pulsante "Start/Pausa" ▷|| per avviare.
- Una volta terminato il ciclo, sul display viene visualizzato "FINE", quindi l'apparecchio si spegne automaticamente. Togliere la biancheria il prima possibile per evitare che si formino pieghe, cattivi odori e batteri.

5. Cura e manutenzione

5.1 - Pulizia generale della macchina

- Staccare la spina della macchina durante la pulizia e la manutenzione.
- Utilizzare un panno morbido con sapone liquido per pulire la scocca della macchina e le parti in gomma.
- Non utilizzare prodotti chimici organici o solventi corrosivi.

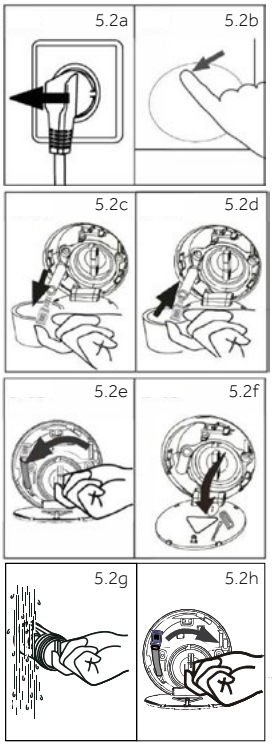
5.2 - Pulizia del filtro della pompa

Pulire il filtro una volta al mese e controllare il filtro della pompa, ad esempio se l'apparecchio:

- Non scarica l'acqua.
- Non centrifuga.
- Provoca rumori anomali durante il funzionamento.

AVVERTENZA! Rischio di ustioni!
L'acqua nel filtro della pompa può essere molto calda! Prima di qualsiasi azione assicurarsi che l'acqua si sia raffreddata.

1. Spegnere e scollegare la macchina (Fig. 5.2a).
2. Spingere e aprire lo sportello di servizio (Fig. 5.2b).
3. Preparare un contenitore piatto per raccogliere l'acqua che fuoriesce (Fig. 5.2c). Il quantitativo di acqua potrebbe essere importante!
4. Estrarre il tubo di scarico e tenerne l'estremità sopra il contenitore (Fig. 5.2c).
5. Estrarre il tappo di tenuta dal tubo di scarico (Fig. 5.2c).
6. Completato lo scarico, chiudere il tubo di scarico (Fig. 5.2d) e reinserirlo nella macchina.
7. Svitare e rimuovere in senso antiorario il filtro della pompa (Fig. 5.2e).
8. Rimuovere i residui e lo sporco (Fig. 5.2f).
9. Pulire accuratamente il filtro della pompa, ad es. con acqua corrente (Fig. 5.2g).
10. Dopo la pulizia, reinstallare la maniglia e serrarla finché non si muove. In questo momento, la maniglia è in posizione verticale (Fig. 5.2h).
11. Chiudere lo sportello di servizio.



5.3 - Pulizia del cassetto del detersivo

Controllare sempre con attenzione che non siano presenti residui di detersivo.
Pulire regolarmente il cassetto:

- Estrarre il cassetto fino all'arresto.
- Premere il pulsante di rilascio e rimuovere il cassetto.
- Pulire l'interno del pozzetto con un asciugamano.
- Sciacquare il cassetto con acqua finché non è pulito e reinserirlo nell'elettrodomestico.

5.4 - Pulizia del cestello

- Rimuovere gli oggetti lavati accidentalmente, soprattutto le parti metalliche come spille, monete, ecc. dal cestello e dalla scanalatura della guarnizione dell'oblò (anello in gomma) perché causano macchie di ruggine e danni.
- Utilizzare un detersivo privo di cloruro per rimuovere le macchie di ruggine. Osservare le avvertenze del produttore del detersivo.
- Non utilizzare oggetti duri o paglietta d'acciaio per la pulizia.
- Dopo la procedura, aprire l'oblò, usare un asciugamani per pulire le macchie e la schiuma attorno alla guarnizione e mantenere puliti l'interno e l'esterno della guarnizione.

Nota: Igiene

Per una manutenzione regolare si consiglia di eseguire il programma "Pulizia Cestello" entro 50 cicli per evitare possibili residui corrosivi. Se necessario, aggiungere una piccola quantità di detergente speciale per lavatrici nello scomparto del detersivo (3) o versarlo direttamente nel cestello.

DE

Haier

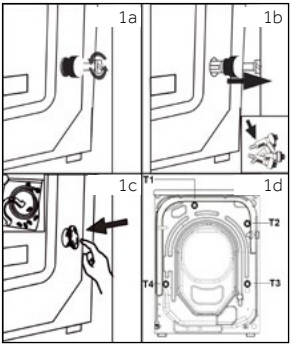
Waschmaschine



Laden Sie die **hOn**-App herunter

1. Installation

OPTIONAL: Anbringen von Pads zur Geräuschreduzierung (Detaillierte Informationen erhalten Sie im Benutzerhandbuch)



1.1 - Entfernen der Transportschrauben

Alle Elemente (T1, T2, T3 und T4, Abb. 1d) müssen vor der Verwendung entfernt werden.

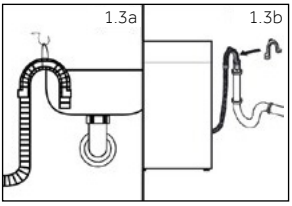
12. Entfernen Sie alle 4 Schrauben (T1 - T4) (Abb. 1a - 1b).
13. Füllen Sie die 5 Löcher mit Blindstopfen.(Abb. 1c).

1.2 - Ausrichten des Geräts

Stellen Sie alle Füße ein, um eine vollständig waagerechte Position zu erreichen.

1.3 - Abwasseranschluss

Befestigen Sie den Wasserablaufschlauch ordnungsgemäß an der Rohrleitung. Der Schlauch muss an einem Punkt eine Höhe von 80 bis 100 cm über dem Gerät erreichen.



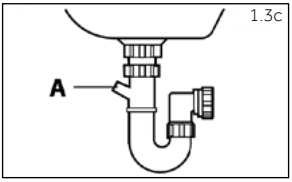
Folgende Anschlüsse sind möglich:

1.3.1 Ablaufschlauch zum Waschbecken

- Hängen Sie den Ablaufschlauch mit der U-Halterung über den Rand eines ausreichend großen Waschbeckens (Abb. 1.3a).
- Sichern Sie die U-Halterung ausreichend gegen Verrutschen.

1.3.2 Ablaufschlauch zum Abwasseranschluss

- Der Innendurchmesser des Standrohrs mit Entlüftungsbohrung muss mindestens 40 mm betragen.
- Stecken Sie den Ablaufschlauch etwa 80-100 mm in das Abwasserrohr.
- Bringen Sie die U-Halterung an und sichern Sie sie ausreichend (Abb. 1.3b).



1.3.3 Anschluss des Ablaufschlauchs an das Waschbecken

- Die Verbindungsstelle muss oberhalb des Siphons liegen.
- Der Anschluss an den Stutzen wird in der Regel durch ein Pad (A) verschlossen. Dieses muss entfernt werden, um Funktionsstörungen zu vermeiden (Abb. 1.3c).
- Sichern Sie den Ablaufschlauch mit einer Schelle.

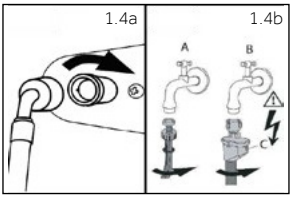
Laden Sie das vollständige Online-Benutzerhandbuch herunter und lesen Sie es, um mehr über die Verwendung zu erfahren:

go.he.services/haier-um

VORSICHT!

- Der Ablaufschlauch darf nicht in Wasser getaucht werden und muss sicher befestigt und leckfrei sein. Wird der Ablaufschlauch auf den Boden gelegt oder befindet sich das Rohr in einer Höhe von weniger als 80 cm, wird das Wasser der Waschmaschine während des Befüllens kontinuierlich entleert (automatische Entleerung).
- Der Ablaufschlauch darf nicht verlängert werden. Wenden Sie sich bei Bedarf an den Kundendienst.

1.4 - Kaltwasseranschluss



Stellen Sie sicher, dass die Dichtungen eingesetzt sind.

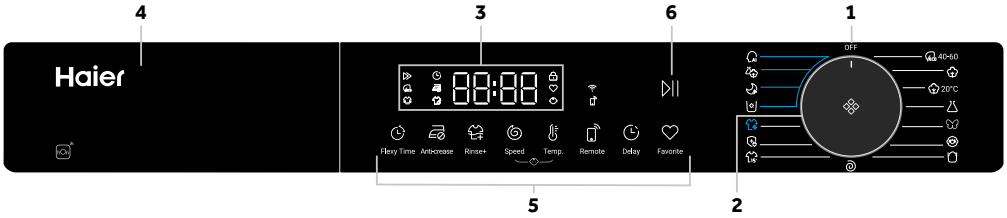
1. Schließen Sie den Wasserzulaufschlauch mit dem abgewinkelten Ende an das Gerät an (Abb. 1.4a). Ziehen Sie die Verschraubung von Hand an.
2. Schließen Sie das andere Ende an einen Wasserhahn mit einem 3/4"-Gewinde an (Abb. 1.4b).

1.5 - Elektrischer Anschluss

Überprüfen Sie vor jedem Anschluss Folgendes:

- Die Stromversorgung, die Steckdose und die Sicherung müssen den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.
- Die Steckdose ist geerdet und es dürfen keine Mehrfachstecker oder Verlängerungen verwendet werden.
- Der Netzstecker und die Steckdose entsprechen strikt den Angaben.

2. Bedienfeld



1 AUS
2 Programmwahlschalter
3 Display
4 Schublade für Weichspüler/Waschmittel
5 Funktionstasten
6 Taste Start/Pause

2.1 - AUS (1)

Drehen Sie den Knopf in eine beliebige Position (außer AUS), um das Gerät zu starten. Drehen Sie den Knopf in die Position AUS, um das Gerät auszuschalten.

2.2 - Programmwahlschalter (2)

Durch Drehen des Knopfes kann eines von 15 Programmen gewählt werden (Aus-Drehknopf nicht inbegriffen).

2.3 - Display (3)

Das Display zeigt folgende Informationen an:

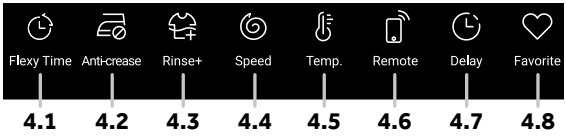
- Waschdauer
- Endzeit-Verzögerung
- Fehlercodes und Wartungsinformationen
- Anzeigesymbole
- Geschwindigkeit, Temperatur usw.

Symbol-Agenda:

Dies sind die Symbole, die nach der Aktivierung oben links auf dem Display erscheinen.

Verzögerung	Gerät ist mit dem WLAN verbunden.	Zeitersparnis.
Favorit.	Knitterschutz.	Energiesparen
Trommeltür ist verriegelt	App-Bedienung.	Intensiv
Bedienfeld ist gesperrt	Dampf: Smart, Anti-Allergie sind standardmäßig mit einer Dampfwaschfunktion ausgestattet	

2.4 - Funktionstasten (4)



Die Funktionstasten ermöglichen zusätzliche Optionen im gewählten Programm, bevor das Programm startet. Die entsprechenden Anzeigen werden angezeigt.
Wenn Sie das Gerät ausschalten oder ein neues Programm auswählen, werden alle Optionen deaktiviert.
Wenn eine Taste mehrere Optionen hat, kann die gewünschte Option durch aufeinanderfolgendes Antippen der Taste ausgewählt werden.
Hinweis: Werkseinstellungen
Um bei jedem Programm die besten Ergebnisse zu erzielen, hat Haier spezifische Standardeinstellungen festgelegt. Wenn es keine besonderen Anforderungen gibt, werden die Standardeinstellungen empfohlen.



Flexy Time (4.1)
Tippen Sie diese Taste an, um zwischen Schnell (Hauptwaschzeit verkürzen und den Waschvorgang beschleunigen), Öko (Wassertemperatur reduzieren, um den Stromverbrauch zu senken) oder Intensiv (Hauptwaschzeit verlängern und den Waschvorgang verstärken) zu wählen.



Knitterschutz (4.2)
Bei den Programmen, bei denen die Funktion „Knitterschutz" ausgewählt werden kann, berühren Sie die Taste „Knitterschutz", um diese Funktion auszuwählen. Das entsprechende Symbol leuchtet auf. Tippen Sie die Taste erneut an oder wählen Sie ein anderes Programm, um die Funktion zu deaktivieren.
Bei der Funktion „Knitterschutz" wird die maximale Schleuderdrehzahl verringert. Nach dem Schleudern schüttelt die Waschmaschine die Wäsche im Intervallbetrieb aus, um Schimmel und Geruch zu vermeiden, Falten zu reduzieren und die Wäsche nach dem Aufhängen glatter zu machen.
Während des Betriebs wird auf der LED-Anzeige „-" „--" „---" „----" angezeigt, und diese Phase dauert maximal 12 Stunden. Der Benutzer kann jederzeit die Taste „Start/Pause" antippen, um das Programm zu beenden.



Extra spülen (4.3)
Tippen Sie diese Taste an, um die Wäsche intensiver mit frischem Wasser zu spülen. Dies wird für Menschen mit empfindlicher Haut empfohlen.
Durch mehrmaliges Antippen der Taste können null bis drei zusätzliche Zyklen ausgewählt werden. Sie erscheinen auf dem Display mit P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Die verschiedenen Programmoptionen sind unterschiedlich.



Geschwindigkeit (4.4)
Drücken Sie diese Taste, um die Drehzahl des Schleudergangs zu ändern oder zu deaktivieren. Wenn kein Wert auf der Anzeige „0" leuchtet, wird die Wäsche nicht geschleudert.



Temperatur (4.5)
Drücken Sie diese Taste, um die Waschtemperatur des Programms zu ändern. Wenn kein Wert leuchtet (Anzeige „--"), wird das Wasser nicht erwärmt.



App-Bedienung (4.6)
Drücken Sie kurz auf diese Taste, um die App-Bedienung des Geräts über die hOn-App zu aktivieren/deaktivieren.

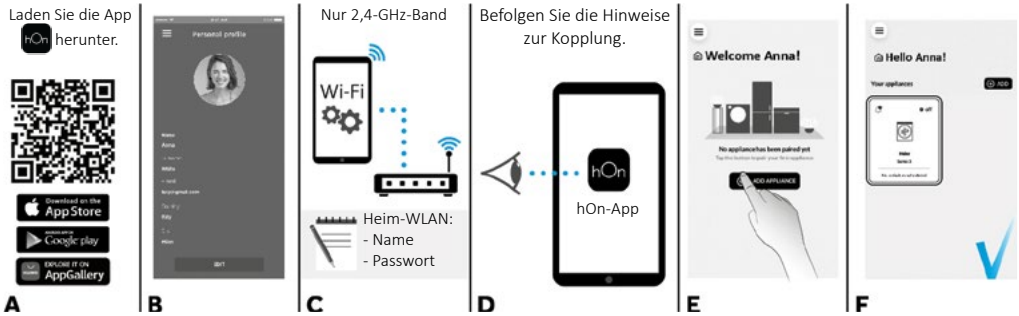


Verzögerung (4.7)
Tippen Sie diese Taste an, um das Programm mit einer Verzögerung zu starten. Die Endzeit-Verzögerung kann in 30-Minuten-Schritten von 0,5-24 Stunden erhöht werden (die Endzeit ist länger als die ursprüngliche Programmzeit). Zum Beispiel bedeutet die Anzeige „aus 6:30", dass der Programmzyklus in 6 Stunden und 30 Minuten endet. Berühren Sie die Taste „Start/Pause", um die Zeitverzögerung zu aktivieren.
Hinweis: Flüssigwaschmittel
Bei der Verwendung von Flüssigwaschmittel ist es nicht empfehlenswert, die Endzeitverzögerung zu aktivieren.



Favorit (4.8)
Berühren Sie diese Taste: Das Symbol für die Favoriten leuchtet auf und es öffnet sich das Programm, das die Favoriten-Funktion aktiviert. Hier werden die gespeicherten Funktionen angezeigt. Wenn Sie erneut auf die Taste Favoriten klicken, erlischt das Favoriten-Symbol, und die Favoriten-Funktion wird deaktiviert.

KOPPLUNG MIT DER APP



Berühren Sie diese Taste, um das Netzwerk auszuwählen.
Wenn die Maschine noch nie zuvor mit dem Netzwerk verbunden war, drücken Sie kurz auf diese Taste, um es mit dem Netzwerk zu verbinden. Wenn die Verbindung bereits hergestellt wurde, können Sie diese Taste kurz drücken, um eine schnelle Verbindung herzustellen. Drücken Sie diese Taste lange, um sie zurückzusetzen.

2.5 - Start/Pause (5)

Drücken Sie leicht auf diese Taste, um das aktuell angezeigte Programm zu starten oder zu unterbrechen.

2.6 - Kindersicherung

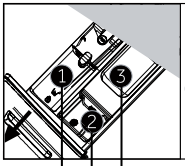
Wählen Sie ein Programm aus und starten Sie es dann. Berühren Sie im Anschluss die Tasten 

gleichzeitig 3 Sekunden lang, um alle Elemente des Bedienfeldes gegen eine Aktivierung zu sperren; Bedienfeldanzeige . Zum Entsperren berühren Sie erneut diese beiden Tasten. Die Anzeige der Kindersicherung leuchtet auf, wenn die Kindersicherung aktiviert ist. Die Funktion ist optional, wenn die Maschine läuft.
Das Display zeigt **cLoC** an, wenn eine Taste angetippt wird, wenn die Kindersicherung aktiviert ist. Die Änderung wird nicht ausgeführt.

- Die manuell eingestellte Kindersicherung muss auch manuell wieder aufgehoben werden, oder sie wird beim Programmende automatisch aufgehoben. Das Ausschalten und das Aufrufen der Fehlerinformationen heben die Kindersicherung nicht auf. Wenn das Gerät das nächste Mal eingeschaltet wird, funktioniert sie immer noch.
- Wenn Sie die Kindersicherung verwenden, drücken Sie zuerst die Programmtaste, dann wird die Kindersicherung aktiviert.
- Halten Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt. Die Kindersicherungsfunktion leuchtet dann vollständig auf und wird aktiviert.
- Die Kindersicherung kann nicht über die hOn-App eingestellt oder aufgehoben werden.

3. Programme

- ● Ja
- ○ Optional
- / Nein
- - - Das Wasser wird nicht erwärmt



Waschmittelfach für:

1. Waschmittel
2. Weichmacher oder Pflegemittel
3. Waschmittel[3)]

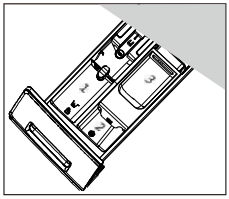
Programm	Max. Beladung in kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatur in °C[1)] wählbarer Bereich	Voreinstellung	1	2	3	Art der Textilien	Voreingestellte Schleuderdrehzahl in U/min	Funktion: Flexy Time	Knitterschutz	Spülen+	Verzögerung	WLAN	Favorit
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- bis 60	40	●	○	/	Leicht verschmutzte Mischwäsche aus Baumwolle und Synthetik	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Mix	7/8/9/10 11/12/13	-- bis 60	30	●	○	○	Leicht verschmutzte Mischwäsche aus Baumwolle und Synthetik	1000	○	○	○	○	○	○
Nachtprogramm	7/8/9/10 11/12/13	-- bis 60	30	●	○	○	Baumwolle / Synthetik	800	○	/	○	/	○	○
Trommelreinigung	/	-- bis 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Baumwolle / Synthetik	/	/	/	/	/	○	○
Anti-Allergie	7/8/9/10 11/12/13	-- bis 90	60	●	○	○	Baumwolle / Synthetik	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Super Fast 15'	1	-- bis 40	--	●	○	/	Baumwolle / Synthetik	1000	/	○	○	○	○	○
Öko 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- bis 60	40	●	○	○	Baumwolle	1400	○	○	○	○	○	○
Baumwolle	7/8/9/10 11/12/13	-- bis 90	40	●	○	○	Baumwolle	1400	○	○	○	○	○	○
Baumwolle 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Baumwolle	1000	○	○	○	○	○	○
Synthetik	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- bis 60	40	●	○	○	Synthetisches Gewebe oder Mischgewebe	1200	○	○	○	○	○	○
Feinwäsche	2/2,5/2,5 /2.5/3/3	-- bis 30	30	●	○	/	Feinwäsche und Seide	600	/	/	○	○	○	○
Wolle	1	-- bis 40	--	●	○	/	Waschmaschinenfeste Textilien aus Wolle oder mit Wollanteil	800	/	/	○	○	○	○
XXL Waschladung	5/6/7/ 7/8/9	-- bis 60	30	●	○	○	Baumwolle / Synthetik	1000	○	○	○	○	○	○

1) Wählen Sie eine Waschtemperatur von 90 °C nur für besondere hygienische Anforderungen.
2) Reduzieren Sie die Waschmittelmenge, da die Programmdauer kurz ist.
3) Keine oder eine geringe Menge an Pulverwaschmittel. Ein wenig Waschmittel kann nur bei der Vorwaschfunktion in der App hinzugefügt werden.
   Beim Waschen schwerer Wäsche kann die Waschmaschine stark vibrieren oder sich bewegen, wenn sich die Wäscheteile verwickeln.
   Das Design und die Spezifikationen können zum Zweck der Qualitätsverbesserung ohne vorherige Ankündigung geändert werden.
4) Diese Funktion kann nur gewählt werden, nachdem die Temperatur eingestellt und das Symbol gelöscht wurde.

3.1 - Beschreibung der Programme

	Smart AI	Dieses innovative Programm ist in der Lage, die Reinigungskraft der Wäsche automatisch an die Art und Menge der Waschladung anzupassen, und erzielt so die bestmöglichen Ergebnisse ohne Risiko.
	Mix	Beim Waschen und Spülen werden die Drehzahl und der Rhythmus der Trommelbewegung sowie der Wasserstand optimiert. Das sanfte Schleudern sorgt für eine reduzierte Faltenbildung im Gewebe.
	Nachtprogramm	**Das Nachtprogramm minimiert das Schleudergeräusch und schaltet alle Signaltöne außer dem Alarm ab - perfekt für einen ungestörten Schlaf. Drücken Sie die Taste erneut, um die Funktion auszuschalten. Drücken Sie Pause und Start, um die Aktivierung des Schleuderns abzuschließen.**
	Trommelreinigung	Dieses Programm ist für die Reinigung der Trommel der Maschine geeignet. Es wird empfohlen, dieses Programm alle 50 Waschgänge zu verwenden, um eine lange Lebensdauer zu gewährleisten und schlechte Gerüche zu vermeiden. Starten Sie das Programm ausschließlich ohne Wäsche in der Maschine und verwenden Sie nur Pulverwaschmittel für Waschmaschinen. Öffnen Sie nach Beendigung des Waschgangs die Tür der Maschine, um die Trommel zu trocknen.
	Refresh	Dieses Programm frischt Ihre Kleidung auf hochwirksame und innovative Weise mit Hilfe der Mikrodampftechnologie auf, um Gerüche, Feinstaub und Allergene zu entfernen und gleichzeitig Knitterfalten in nur 20 Minuten und ohne Verwendung von Waschmitteln zu reduzieren.
	Anti-Allergie	Dieses Programm sorgt für eine gründliche und hygienisch saubere Reinigung aller Baumwolltextilien und entfernt Bakterien. Es ist ein besonders effizientes Waschprogramm mit hoher Temperatur. Empfohlen für kleine Waschladungen.
15'	Super Fast 15'	Ein vollständiger Waschgang (Waschen, Spülen und Schleudern). Dieses Programm eignet für leicht verschmutztes Baumwoll- und Mischgewebe. Bei diesem Programm wird empfohlen, nur 20 % des normalerweise verwendeten Waschmittels zu verwenden, um eine Verschwendung zu vermeiden.
ECO 40-60	Öko 40-60	Das ÖKO 40-60 Programm wäscht normal verschmutzte Baumwollwäsche, die laut Etikett bei 40°C oder 60°C gewaschen werden kann, zusammen in einem Waschgang sauber. Dieses Programm wird verwendet, um die Einhaltung der EU-Richtlinie Ökodesign (umweltgerechte Gestaltung von Produkten) zu bewerten.
	Baumwolle	Dieses Programm eignet sich zum Waschen von farbiger Baumwollkleidung bei 40 °C oder zur Gewährleistung höchster Sauberkeit bei strapazierfähiger Baumwollwäsche bei 60 °C oder 90 °C. Der abschließende Schleudergang erfolgt mit maximaler Geschwindigkeit, die eine hervorragende Wasserentfernung gewährleistet.
20°C	Baumwolle 20 °C	Ein neuer Waschgang, der es Ihnen ermöglicht, verschiedene Stoffe und Farben zusammen bei nur 20 °C zu waschen und eine hervorragende Reinigungsleistung zu erzielen.
	Synthetik	Mit diesem Programm können Sie verschiedene Arten von Stoffen und Farben gleichzeitig waschen. Die Drehbewegung der Trommel und der Wasseranteil werden sowohl beim Waschen als auch beim Spülen optimiert. Der optimierte Schleudergang verhindert, dass Falten in den Textilien entstehen.
	Feinwäsche	Bei diesem Programm ist die Trommelrotation reduziert, weshalb es sich vor allem für die Wäsche empfindlicher Textilien eignet. Die Wasch- und Spülgänge werden mit hoher Wasserzufuhr ausgeführt, um die beste Leistung zu gewährleisten.
	Wolle	Dieses Programm wäscht Textilien aus Wolle, die laut Etikett für die Maschinenwäsche oder ausschließlich für die Wäsche von Hand geeignet sind, oder Textilien aus Seide, die für die Maschinenwäsche geeignet sind.
	XXL Waschladung	Das Programm „XXL Waschladung" ist das neue exklusive Programm, das seine Waschtechnologie an die maximale Waschladung anpassen kann.

4. Täglicher Gebrauch



- Schließen Sie die Waschmaschine an einen Strom- und Wasseranschluss an (siehe Kapitel Installation im Benutzerhandbuch).
- **Vorbereiten der Wäsche**: Sortieren Sie die Kleidung nach Stoff (Baumwolle, Synthetik, Wolle oder Seide usw.) und Verschmutzungsgrad. Überprüfen Sie die Etiketten auf Ihren Kleidungsstücken. Trennen Sie weiße Kleidung von farbiger Kleidung. Entfernen Sie Gegenstände wie Schlüssel, Münzen usw. aus den Taschen und entfernen Sie härtere Zierelemente.
- Legen Sie die Wäsche Stück für Stück ein, um Überladungen zu vermeiden (überprüfen Sie die unterschiedliche maximale Beladbarkeit je nach Programm). Schließen Sie die Tür vorsichtig. Achten Sie darauf, dass keine Wäschestücke eingeklemmt werden.
- Wählen Sie das Waschmittel und den Weichspüler (falls erforderlich) und füllen Sie sie in die entsprechenden Fächer der Schublade. Schließen Sie die Schublade.

4.1 - Hinzufügen von Waschmittel

1. Schieben Sie die Waschmittelschublade heraus.
2. Geben Sie die benötigten Waschmittel in die entsprechenden Fächer.
3. Schieben Sie die Schublade vorsichtig zurück.

Die Empfehlung für das zu verwendende Waschmittel richtet sich nach den verschiedenen Waschtemperaturen. Lesen Sie daher die Gebrauchsanweisung des Waschmittelherstellers.

- Wählen Sie ein Programm. Drehen Sie hierzu den Drehknopf und wählen Sie das Programm ausn, das am besten zu den eingelegten Kleidungsstücken passt. Die zugehörige Programm-LED leuchtet auf und die Standardeinstellungen werden angezeigt.
- Wählen Sie die gewünschten Optionen und Einstellungen aus.
- Tippen Sie zum Starten auf die Taste „Start/Pause“ ▷||.
- Nach Beendigung des Programms wird auf dem Display „ENDE“ angezeigt, dann schaltet sich die Maschine automatisch aus. Nehmen Sie Ihre Wäsche so bald wie möglich heraus, um zu verhindern, dass sich Falten, schlechte Gerüche und Bakterien vermehren.

5. Pflege und Wartung

5.1 - Allgemeine Maschinenreinigung

- Ziehen Sie während der Reinigung und Wartung den Netzstecker.
- Reinigen Sie das Maschinengehäuse und die Gummiteile mit einem weichen Tuch und Seifenflüssigkeit.
- Verwenden Sie keine organischen Chemikalien oder ätzenden Lösungsmittel.

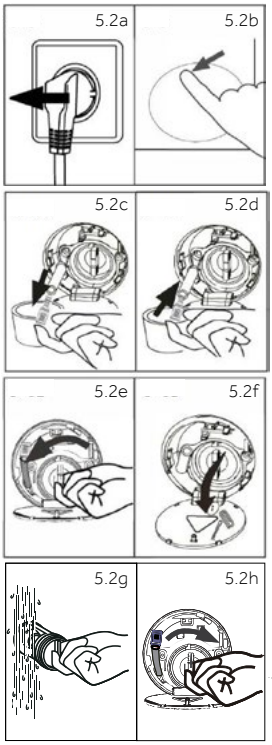
5.2 - Reinigung des Pumpenfilters

Reinigen Sie den Filter einmal im Monat und überprüfen Sie beispielsweise den Pumpenfilter, wenn Folgendes beim Gerät auftritt:

- Das Wasser läuft nicht ab.
- Das Gerät schleudert nicht.
- Das Gerät verursacht ungewöhnliche Geräusche beim Betrieb.

WARNUNG! Verbrühungsgefahr!
Das Wasser im Pumpenfilter kann sehr heiß sein! Bevor Sie etwas unternehmen, stellen Sie bitte sicher, dass das Wasser abgekühlt ist.

1. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker (Abb. 5.2a).
2. Drücken und öffnen Sie die Wartungsklappe (Abb. 5.2b).
3. Stellen Sie einen flachen Behälter zum Auffangen von Waschwasser bereit (Abb. 5.2c). Es könnten größere Mengen sein!
4. Ziehen Sie den Ablaufschlauch heraus und halten Sie sein Ende über den Behälter (Abb. 5.2c).
5. Nehmen Sie den Verschlussstopfen aus dem Ablaufschlauch (Abb. 5.2c).
6. Nach vollständiger Entleerung schließen Sie den Ablaufschlauch (Abb. 5.2d) und schieben ihn zurück in die Maschine.
7. Schrauben Sie den Pumpenfilter gegen den Uhrzeigersinn ab und entfernen Sie ihn (Abb. 5.2e).
8. Entfernen Sie Verunreinigungen und Schmutz (Abb. 5.2f).
9. Reinigen Sie den Pumpenfilter vorsichtig, z. B. unter fließendem Wasser (Abb. 5.2g).
10. Bringen Sie den Griff nach der Reinigung wieder an und ziehen Sie ihn fest, bis er sich nicht mehr bewegt. Zu diesem Zeitpunkt befindet sich der Griff in vertikaler Position (Abb. 5.2h).
11. Schließen Sie die Wartungsklappe.



5.3 - Reinigung der Waschmittelschublade

Achten Sie stets darauf, dass keine Waschmittelrückstände vorhanden sind.
Reinigen Sie die Schublade regelmäßig:

- Ziehen Sie die Schublade bis zum Anschlag heraus.
- Drücken Sie die Entriegelungstaste und nehmen Sie die Schublade heraus.
- Wischen Sie die Innenseite des Waschbeckens mit einem Handtuch sauber.
- Spülen Sie die Schublade mit Wasser aus, bis sie sauber ist, und setzen Sie die Schublade wieder in das Gerät ein.

5.4 - Reinigung der Trommel

- Entfernen Sie versehentlich mitgewaschene Gegenstände, insbesondere Metallteile wie Stecknadeln, Münzen usw. aus der Trommel und der Türdichtung (Gummiring), da sie Rostflecken und Schäden verursachen.
- Verwenden Sie zum Entfernen von Rostflecken einen chlorfreien Reiniger. Beachten Sie die Warnhinweise des Waschmittelherstellers.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine harten Gegenstände oder Stahlwolle.
- Nach dem Reinigungsvorgang öffnen Sie die Tür, reinigen Sie die Flecken und den Schaum um die Dichtung herum mit einem Handtuch und halten Sie die Dichtung innen und außen sauber.

Hinweis: Hygiene

Für die regelmäßige Wartung empfehlen wir, alle 50 Waschgänge das Programm „Trommelreinigung" auszuführen, um mögliche korrosive Rückstände zu vermeiden. Falls erforderlich, geben Sie eine kleine Menge Spezialreiniger in das Waschmittelfach (3) oder direkt in den Eimer.

EN

Haier

Washing machine



Download the **hOn** App

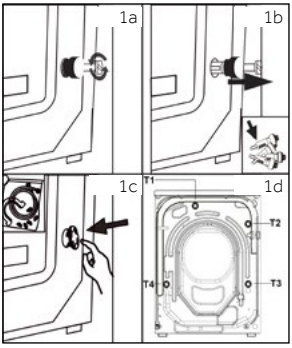
1. Installation

OPTIONAL: Install noise reduction pads (Please check UM for detailed info)

1.1 - Transportation bolts removal

All elements (T1, T2, T3 and T4, Fig. 1d) must be removed before use.

1. Remove all 4 bolts (T1 - T4) (Fig. 1a – 1b).
2. Fill the 5 holes with blanking plugs (Fig. 1c).



1.2 - Aligning the appliance

Adjust all feet to achieve a complete level position.

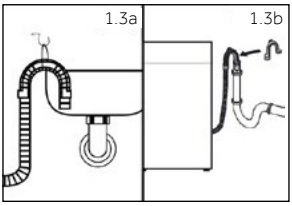
1.3 - Drain Water Connection

Fix the water drain hose properly to the piping. The hose has to reach at one point a height between 80 and 100 cm above the appliance bottom line.

Following connections are possible:

1.3.1 Drain hose to sink

- Hang the drain hose with the U-support over the edge of a sink with adequate size (Fig. 1.3a).
- Protect the U-support sufficiently against slipping.

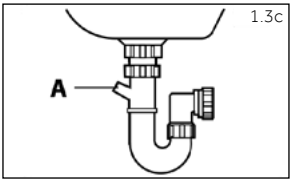


1.3.2 Drain hose to waste water connection

- The internal diameter of the stand pipe with vent-hole must be minimum 40 mm.
- Put the drain hose for 80-100 mm in the wastewater pipe.
- Attach the U-support and secure it sufficiently (Fig. 1.3b).

1.3.3 Drain hose to sink connection

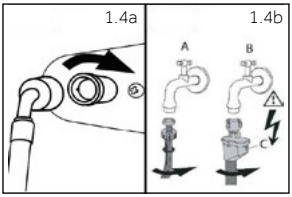
- The junction must lie above the siphon.
- A spigot connection is usually closed by a pad (A). That must be removed to prevent any disfunction (Fig. 1.3c).
- Secure the drain hose with a clamp.



CAUTION!

- The drain hose should not be submerged in water and should be securely fixed and leak-free. If the drain hose is placed on the ground or if the pipe is at a height of less than 80 cm, the washing machine will continuously drain while being filled (self-siphoning).
- Drain hose is not to be extended. If necessary contact after sales service.

1.4 - Cold Water Connection



Make sure that the gaskets are inserted.

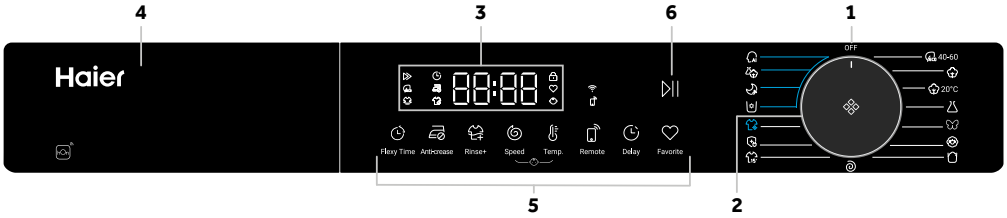
1. Connect the water inlet hose with the angled end to the appliance (Fig. 1.4a). Tighten the screw joint by hand.
2. The other end connect to a water tap with a 3/4" thread (Fig. 1.4b).

1.5 - Electrical Connection

Before each connection check if:

- power supply, socket and fusing are appropriate to the rating plate;
- the power socket is earthed and no multi-plug or extension are used;
- the power plug and socket are strictly according.

2. Control panel



1 OFF
2 Programme selector
3 Display
4 Detergent/softener drawer
5 Function buttons
6 Start/pause button

2.1 - OFF (1)

Turn the knob to any position (except OFF) to start the machine. Turn the knob to the OFF position to shut down the machine.

2.2 - Programme selector (2)

By turning the knob, one of 15 programmes (the Aus knob is not included) can be selected

2.3 - Display (3)

The display shows following information:

- Washing time
- End time delay
- Error codes and service information
- Display symbols
- Speed, Temperature, etc.

Icon agenda:

These are the icons that appears on the top left of the display once activated.

Delay.	Appliance is connected to Wi-Fi.	Time saving.
Favorite.	Anti-crease.	Energy saving.
Drum door is locked.	Remote.	Intensive.
Control panel is locked.	Steam: Smart, Allergy Care have steam washing function by default.	

2.4 - Function buttons (4)



The function buttons enable additional options in the selected programme before programme starts. The related indicators are displayed.
By switching off the appliance or setting a new programme, all options are disabled.
If a button has multiple options, the desired option can be selected by touching the button sequentially.
Note: Factory settings
To get best results in each programme Haier has well defined specific default settings. If there is no special requirement default settings are recommended.



Flexy Time (4.1)
Touch this button to select Quick (Reduce main wash time and speed up washing), Eco (Reduce washing water temperature to reduce power consumption) or Intensive (Increase the main washing time and strengthen the washing).



Anti-crease (4.2)
For those programmes that can select "Anti-crease" function, touch "Anti-crease" button to select this function and the corresponding icon will light up. Touch again or select another programme, this feature will be cancelled.
Under "Anti-crease" function, the max spin speed will decrease After spin, the washing machine keeps intermittent operation to shake off the clothes to prevent mildew and odor, reduce wrinkles and make them smoother after hanging up.
During operation, the LED display will show"-" "--" "---" "----", and this phase lasts for 12 hours at most, users can touch "Start/Pause" to terminate the programme at any time.



Extra Rinse (4.3)
Touch this button to rinse the laundry more intense with fresh water. This is recommended for people with sensitive skin.
By touching the button several times zero to three additional cycles can be selected. They appear in the display with P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Different programme options are different.



Speed (4.4)
Touch this button to change or deselect the spin of the programme. If no value is illuminated the display "0" the laundry will not spin.



Temp. (4.5)
Touch this button to change the washing temperature of the programme. If no value is illuminated (the display "--") the water will not be heated.



Remote Control (4.6)
Shortly press this button to activate/deactivate the Remote Control of the appliance via the hOn app.

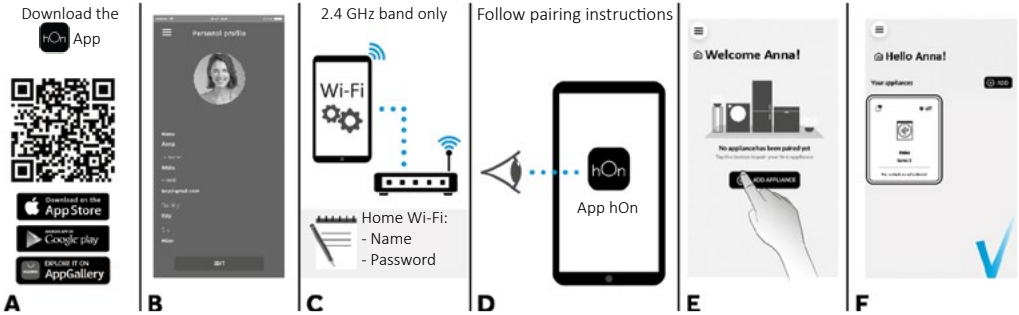


Delay (4.7)
Touch this button to start the programme with a delay. End time delay could be increased in steps of 30 minutes from 0,5 -24h (End time will longer than original programme time). For example display off 6:30 means end of programme cycle will be in 6 hours and 30 minutes. Touch "Start/Pause" button to activate the time delay.
Note: Liquid detergent
If using liquid detergent, it is not recommended to activate the end time delay.



Favorite (4.8)
Touch this button, the favorites icon is lit, go to the program that opens the favorites function, and display the functions that have been collected. Click the Favorites button again, and the favorites icon will be extinguished to cancel the favorites function.

APP PAIRING PROCESS



Touch this button to select the network.
If the machine has never been connected before, short press this button to associate it to the network. If it was already connected, short pressing this button is for quick connection. Long press this button to reset.

2.5 - Start/Pause (5)

Touch this button gently to start or interrupt the currently displayed programme.

2.6 - Child lock

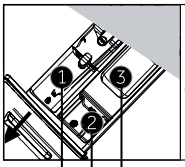
Choosing a programme and then start, touch buttons 

for 3 seconds simultaneously to block all panel elements against activation, panel display . For unlocking please touch again the two buttons. The child lock indicator lights up when the child lock works. Feature is optional when the machine is running.
The display shows **clok** if a button will be touched when the child lock is activated. The change is not running.

- The child lock which is set up manually must be cancelled manually or will be canceled automatically at the end of the programme. Power off and error information won't cancel child lock. It still works when the appliance is powered on next time.
- If you use the child lock, first press the program key, then the child lock will be on.
- Hold it for 3 seconds, the child lock will turn to full light and the child lock will be activated.
- Child lock can't be set up or cancelled through hOn App.

3. Programmes

- ● Yes
- ○ Optional
- / No
- - - Water is not heated up



Detergent compartment for:

1. Detergent
2. Softener or care product
3. Detergent[3]

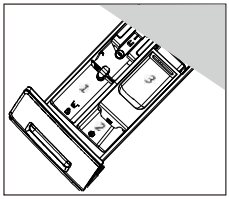
Programme	Max. Load in kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperature in °C[1] selectable range	Temperature in °C[1] Preset	1	2	3	Fabrics type	Preset spin speed in rpm	Function: Flexy Time	Anti-crease	Rinse+	Delay	Wi-Fi	Favorite
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- to 60	40	●	○	/	Lightly soiled mixed laundry of cotton and synthetic	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Mix	7/8/9/10 11/12/13	-- to 60	30	●	○	○	Lightly soiled mixed laundry of cotton and synthetic	1000	○	○	○	○	○	○
Night Wash	7/8/9/10 11/12/13	-- to 60	30	●	○	○	Cotton/Synthetic	800	○	/	○	/	○	○
Drum Clean	/	-- to 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Cotton/Synthetic	/	/	/	/	/	○	○
Allergy Care	7/8/9/10 11/12/13	-- to 90	60	●	○	○	Cotton/Synthetic	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Super Fast 15'	1	-- to 40	--	●	○	/	Cotton/Synthetic	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- to 60	40	●	○	○	Cotton	1400	○	○	○	○	○	○
Cotton	7/8/9/10 11/12/13	-- to 90	40	●	○	○	Cotton	1400	○	○	○	○	○	○
Cotton 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Cotton	1000	○	○	○	○	○	○
Synthetics	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- to 60	40	●	○	○	Synthetic or mixed fabric	1200	○	○	○	○	○	○
Delicate	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- to 30	30	●	○	/	Delicate laundry and silk	600	/	/	○	○	○	○
Wool	1	-- to 40	--	●	○	/	Machine-washable fabric made of wool or with wool content	800	/	/	○	○	○	○
Bulky	5/6/7/ 7/8/9	-- to 60	30	●	○	○	Cotton/Synthetic	1000	○	○	○	○	○	○

1) Choose 90°C wash temperature only for special hygienic requirements.
2) Reduce detergent amount because programme duration is short.
3) No or a small amount of powder detergent. A little detergent can be added only with the pre-wash function on the App.
When washing heavy loads, the washing machine may vibrate greatly or move if clothes are wrapped.
The design and specifications are subject to change without notice for quality improvement purposes.
4) This function can only be selected after adjusting the temperature to cancel the icon.

3.1 - Programmes description

AI	Smart AI	This innovative program is capable to automatically adjust the cleaning action to the capacity and typology of the load for the best results without any worries.
	Mix	The washing and rinsing optimise the speed and rhythm of the drum action and water levels. The gentle spin, ensures a reduced formation of creases in the fabric.
	Night Wash	**The Night Wash program minimizes spin noise and mutes all beeps except the alarm—perfect for an undisturbed sleep. Press the key again to turn it off. Press Pause and Play to finalize the activation for the spinning part.**
	Drum Clean	This programme is suited to clean the drum of the appliance. It is recommended to use this programme every 50 washing cycles, to ensure a long service life and avoid bad odors. Make sure to start the programme exclusively without laundry in the machine, using only powder detergent for washing machine. When the washing cycle finishes, open the door of the appliance to dry the drum.
	Refresh	Refresh your clothes in a highly effective and innovative manner, using micro vapor technology to remove odors, fine dust and allergens while reducing the creases in just 20 minutes and without using detergent.
	Allergy Care	This programme offers thorough cleaning of all cotton items, sanitizing and eliminating bacteria. It is an efficient high temperature washing cycle. Recommended for small loads.
15'	Super Fast 15'	A complete washing cycle (wash, rinse and spin). This programme is suited to slightly dirty cottons and mixed fabrics. With this programme it is recommended to use only 20% of the detergent normally used to avoid waste.
ECO 40-60	Eco 40-60	The ECO 40-60 programme is able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40°C or 60°C, together in the same cycle. This programme is used to assess the compliance with the EU Ecodesign legislation (environmentally friendly products design).
	Cotton	This programme is suitable for washing coloured cotton garments at 40°C or for ensuring the highest degree of cleanliness for cotton resistant laundry washing at 60°C or 90°C. The final spin is at maximum speed that ensures excellent water removal.
20°C	Cotton 20°C	A new cycle that allows you to wash different fabrics and colours together at only 20°C and provides an excellent cleaning performance.
	Synthetics	This programme allows you to wash different type's fabrics and different colours all together. The rotation movement of the drum and the water levels are optimized, both during the washing the rinsing phase. The accurate spin action, ensures a reduced formation of creases in the fabrics.
	Delicate	This programme has reduced periods of drum rotation during the cycle and is particularly suitable or washing delicate fabrics. The wash cycle and rinses are carried out with a high level of water to ensure the best performance.
	Wool	This programme performs a wash cycle dedicated to the wool fabrics that can be washed in a washing machine, the articles to be washed by hand or laundry items made from silk or specified as "Wash as Silk" on the fabric label.
	Bulky	The Bulky cycle is the new exclusive program that is capable to adapt its washing technology to the maximum capacity load.

4. Daily use



- Connect the washing machine to a power supply and water connection (see installation chapter in the UM).
- **Prepare the laundry**: Sort out clothes according to fabric (cotton, synthetics, wool or silk etc.) and how dirty they are. Check the labels on your garment. Separate white clothes from colored ones. Empty pockets from objects like keys, coins, etc. and remove harder decorative objects.
- Put in the laundry piece by piece avoiding overloads (check the different maximum loadability according to program). Close the door carefully. Make sure that no pieces of laundry are pinched.
- Select the detergent and softener (when needed) and pour it into the correct compartments of the drawer. Close the drawer.

4.1 - Adding detergent

1. Slide out the detergent drawer.
2. Put the required chemicals into corresponding compartments.
3. Push back the drawer gently.

The recommendation on the type of detergents is suitable for the various washing temperatures, please refer to the manual of detergent.

- Select a programme by turning the knob, choosing the one that fits the most according to the loaded garments; related programme LED lights up and the default settings are displayed
- Select required options and settings
- Touch "Start/Pause" ▷|| button to start.
- When the cycle is finished, "END" is shown on the display, then the appliance switches off automatically. Remove your laundry as soon as possible in order to prevent wrinkles, bad odors and bacteria to proliferate.

5. Care and maintenance

5.1 - General machine cleaning

- Unplug the machine during cleaning and maintenance.
- Use a soft cloth with soap liquid to clean the machine case and rubber components.
- Do not use organic chemicals or corrosive solvents.

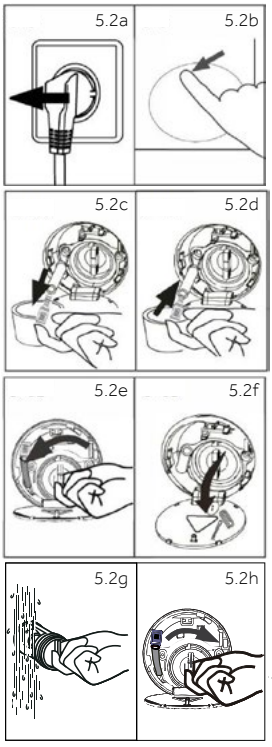
5.2 - Pump filter cleaning

Clean the filter once a month and check the pump filter for instance if the appliance:

- Doesn't drain the water.
- Doesn't spin.
- Cause unusual noise while running.

WARNING! Scalding Risk!
Water in the pump filter can be very hot! Before any action please ensure water has cooled down.

1. Turn off and unplug the machine (Fig. 5.2a).
2. Push and open service flap (Fig. 5.2b).
3. Provide a flat container to catch leach water (Fig. 5.2c). There could be bigger amounts!
4. Pull the drainhose out and hold its end above the container (Fig. 5.2c).
5. Take the sealing plug out of the drainhose (Fig. 5.2c).
6. After complete drainage close drainhose (Fig. 5.2d). and push it back into the machine.
7. Unscrew and remove counter clockwise the pump filter (Fig. 5.2e).
8. Remove contaminants and dirt (Fig. 5.2f).
9. Clean carefully pump filter, e.g. using running water (Fig. 5.2g).
10. After cleaning, reinstall the handle and tighten it until it does not move. At this time, the handle is in vertical state (Fig. 5.2h).
11. Close service flap.



5.3 - Cleaning the detergent drawer

Take always care there are no detergent residues.
Clean the drawer regularly:

- Pull out the drawer until it stops.
- Press the release button and remove the drawer.
- Wipe the inside of the sink clean with a towel.
- Flush the drawer with water until it is clean and insert the drawer back in the appliance.

5.4 - Cleaning the drum

- Remove accidentally washed items, especially metal parts such as pins, coins, etc. from the drum and the groove of the door gasket (rubber ring) because they cause rust stains and damage.
- Use a non-chloride cleaner for removing rust stains. Observe the warning hints of the cleaning agent manufacturer.
- Do not use any hard objects or steel wool for cleaning.
- After the procedure, open the door, use a towel to clean the stains and foam around the gasket, and keep the inside and outside of the gasket clean.

Note: Hygiene

For regular maintenance, we recommend running the programme "Drum clean" within 50 cycles to avoid possible corrosive residues. If necessary, add small amount of special machine cleaner in washing agent compartment (3) or directly put it into the bucket.

ES

Haier

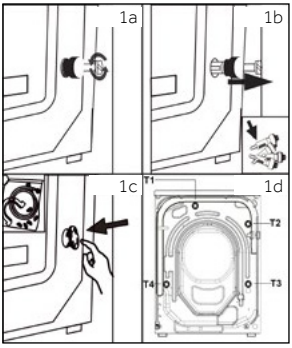
Lavadora



Descargue la aplicación **hOn**

1. Instalación

OPCIONAL: Instalar almohadillas de reducción del ruido (Consulte el manual de usuario para obtener información detallada)



1.1 - Extracción de los pernos de transporte

Todos los elementos (T1, T2, T3 y T4, Fig. 1d) deben retirarse antes del uso.

1. Retire los 4 pernos (T1 - T4) (Fig. 1a – 1b).
2. Rellene los 5 orificios con tapones ciegos (Fig. 1c).

1.2 - Alineación del aparato

Ajuste todas las patas para conseguir una posición completamente nivelada.

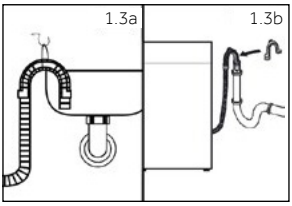
1.3 - Conexión de agua de drenaje

Fije correctamente la manguera de drenaje de agua a la tubería. La manguera debe alcanzar una altura de entre 80 y 100 cm por encima de la línea inferior del aparato.

Son posibles las siguientes conexiones:

1.3.1 Manguera de desagüe al fregadero

- Cuelgue la manguera de desagüe con el soporte en U sobre el borde de un fregadero de tamaño adecuado (Fig. 1.3a).
- Proteja suficientemente el soporte en U para que no resbale.

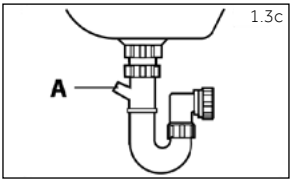


1.3.2 Manguera de desagüe a la conexión de aguas residuales

- El diámetro interior del tubo vertical con orificio de ventilación debe ser de 40 mm como mínimo.
- Coloque la manguera de desagüe de 80-100 mm en la tubería de aguas residuales.
- Coloque el soporte en U y fíjelo suficientemente (Fig. 1.3b).

1.3.3 Manguera de desagüe a la conexión del fregadero

- La unión debe estar por encima del sifón.
- Una conexión de espiga suele estar cerrada por una almohadilla (A). Debe retirarse para evitar cualquier disfunción (Fig. 1.3c).
- Asegure la manguera de desagüe con una abrazadera.



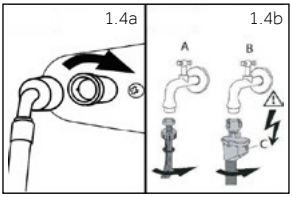
Descargue y lea en línea el Manual del usuario completo para obtener más información en:

go.he.services/haier-um

PRECAUCIÓN:

- La manguera de desagüe no debe estar sumergida en agua y debe estar bien fijada y sin fugas. Si la manguera de desagüe se coloca en el suelo o si la tubería está a una altura inferior a 80 cm, la lavadora vaciará continuamente mientras se llena (autosifón).
- La manguera de desagüe no debe prolongarse. En caso necesario, póngase en contacto con el servicio posventa.

1.4 - Conexión de agua fría



Asegúrese de que las juntas están insertadas.

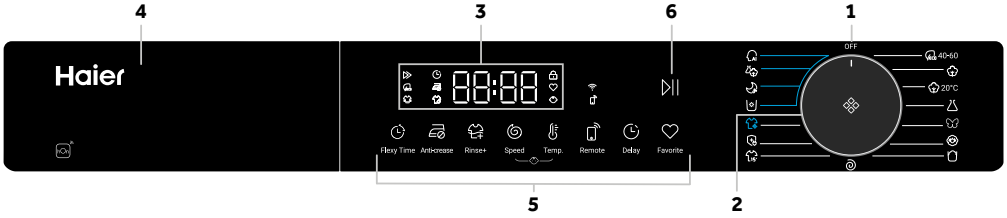
1. Conecte la manguera de entrada de agua con el extremo acodado al aparato (Fig. 1.4a). Apriete la junta atornillada a mano.
2. El otro extremo se conecta a un grifo de agua con una rosca de 3/4" (Fig. 1.4b).

1.5 - Conexión eléctrica

Antes de cada conexión compruebe si:

- La fuente de alimentación, la toma de corriente y los fusibles son los adecuados según la placa de características.
- La toma de corriente tiene toma de tierra y no se utilizan enchufes múltiples ni alargadores.
- El enchufe y la toma de corriente coinciden perfectamente.

2. Panel de control



1 APAGADO
2 Selector de programas
3 Pantalla
4 Cajetín de detergente/suavizante
5 Botones de función
6 Botón de Inicio/Pausa

2.1 - APAGADO (1)

Gire el selector a cualquier posición (excepto APAGADO) para iniciar la máquina. Gire el selector a la posición APAGADO para apagar la máquina.

2.2 - Selector de programas (2)

Girando el selector, se puede seleccionar uno de los 15 programas (excepto en la posición Aus).

2.3 - Pantalla (3)

La pantalla muestra la siguiente información:

- Tiempo de lavado
- Finalización diferida
- Códigos de error e información de servicio
- Mostrar símbolos
- Velocidad, temperatura, etc.

Agenda de iconos:

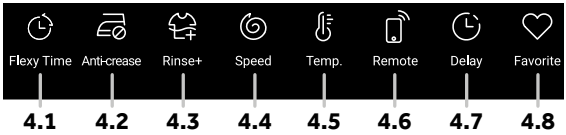
Estos son los iconos que aparecen en la parte superior izquierda de la pantalla una vez activados.

Diferido.	El aparato está conectado a la Wi-Fi.	Ahorro de tiempo.
Favoritos.	Antiarrugas.	Ahorro de energía.
La puerta del tambor está cerrada.	Remoto.	Intensivo.
El panel de control está bloqueado.	Vapor: Inteligente, Antialergias tienen función de lavado a vapor por defecto.	

2.4 - Botones de función (4)

Los botones de función activan opciones adicionales en el programa seleccionado antes de que éste comience. Se muestran los indicadores correspondientes.

Al apagar el aparato o establecer un nuevo programa, se deshabilitan todas las opciones.



Si un botón tiene varias opciones, la opción deseada puede seleccionarse pulsando el botón secuencialmente.

Nota: Configuración de fábrica

Para obtener los mejores resultados en cada programa, Haier ha definido bien la configuración específica por defecto. Si no hay ningún requisito especial, se recomiendan los ajustes por defecto.



Flexy Time (4.1)

Toque este botón para seleccionar Rápido (reduce el tiempo de lavado principal y acelera el lavado), Eco (reduce la temperatura del agua de lavado para disminuir el consumo de energía) o Intensivo (aumenta el tiempo de lavado principal e intensifica el lavado).



Antiarrugas (4.2)

En los programas en los que se pueda seleccionar la función "Antiarrugas", toque el botón "Antiarrugas" para seleccionar esta función; se iluminará el icono correspondiente. Toque de nuevo o seleccione otro programa: se cancelará esta función.

Con la función "Antiarrugas", se reducirá la velocidad máxima de centrifugado. Después del centrifugado, la lavadora mantiene un funcionamiento intermitente para sacudir la ropa con el fin de evitar el moho y el olor, reducir las arrugas y que esté mas lisa después de tenderla.

Durante el funcionamiento, la pantalla LED mostrará "-" "--" "---" "----", y esta fase durará 12 horas como máximo; los usuarios pueden tocar "Inicio/Pausa" para finalizar el programa en cualquier momento.



Enjuague adicional (4.3)

Toque este botón para enjuagar la colada más intensamente con agua limpia. Se recomienda para personas con piel sensible.

Si se toca varias veces el botón, se pueden seleccionar de cero a tres ciclos adicionales. Aparecen en la pantalla como P -- 0/ P -- 1/ P -- 2/ P -- 3. Las opciones de los programas son diferentes.



Velocidad (4.4)

Toque este botón para cambiar o anular la selección del centrifugado del programa. Si no se ilumina ningún valor en la pantalla "**0**", la colada no se centrifugará.



Temp. (4.5)

Toque este botón para cambiar la temperatura de lavado del programa. Si no se ilumina ningún valor (en la pantalla aparece "**--**"), el agua no se calentará.



Control remoto (4.6)

Pulse brevemente este botón para activar/desactivar el control remoto del aparato a través de la aplicación hOn.



Diferido (4.7)

Toque este botón para activar el programa temporizador. La hora de finalización puede aumentarse en intervalos de 30 minutos de 0,5 a 24 h (la hora de finalización será mayor que la hora original del programa). Por ejemplo, si la pantalla muestra «6:30», significa que el final del ciclo del programa será dentro de 6 horas y 30 minutos. Pulse el botón "Inicio/Pausa" para activar el temporizador.

Nota: Detergente líquido

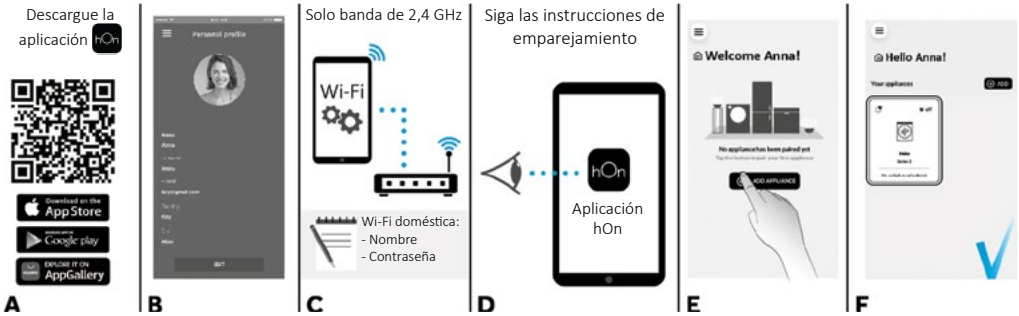
Si se utiliza detergente líquido, no se recomienda activar la finalización diferida.



Favoritos (4.8)

Toque este botón, el icono de favoritos se enciende, accede al programa que abre la función de favoritos y muestra las funciones que se han recogido. Pulse de nuevo el botón Favoritos y el icono de favoritos se apagará para cancelar la función de favoritos.

PROCESO DE EMPAREJAMIENTO CON LA APLICACIÓN



Toque este botón para seleccionar la red.
Si la máquina no se ha conectado nunca, pulse brevemente este botón para asociarla a la red. Si ya se había conectado, pulse brevemente este botón para una conexión rápida. Pulse prolongadamente este botón para reiniciar.

2.5 - Inicio/Pausa (5)

Toque suavemente este botón para iniciar o interrumpir el programa visualizado en ese momento.

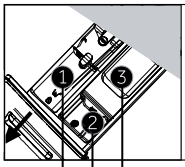
2.6 - Bloqueo infantil

Elija e inicie un programa, toque simultáneamente durante 3 segundos los botones Speed Temp. para bloquear todos los elementos del panel contra la activación, el panel muestra . Para desbloquear, vuelva a tocar estos dos botones. El indicador de bloqueo infantil se ilumina cuando el bloqueo infantil está activado. Esta función es opcional cuando la máquina está en funcionamiento.
La pantalla muestra **cLoC** si se toca un botón cuando el bloqueo infantil está activado. El cambio no se está ejecutando.

- El bloqueo infantil configurado manualmente debe cancelarse manualmente o se cancelará automáticamente al final del programa. El apagado y la información de error no cancelan el bloqueo infantil. Sigue funcionando cuando se enciende la aplicación la próxima vez.
- Si utiliza el bloqueo infantil, pulse primero la tecla de programa y, a continuación, se activará el bloqueo infantil.
- Manténgalo pulsado durante 3 segundos, el bloqueo infantil se iluminará por completo y se activará el bloqueo infantil.
- El bloqueo infantil no se puede configurar ni cancelar a través de la aplicación hOn.

3. Programas

- ● Sí
- ○ Opcional
- / No
- - - El agua no se calienta



Compartimento de detergente para:

1. Detergente
2. Suavizante o producto de cuidado
3. Detergente[3]

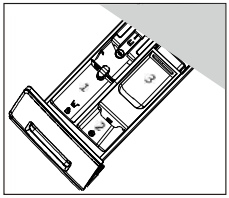
Programa		Máx. carga en kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura en °C[1] Gama seleccionable	Preestablecido	1	2	3	Tipo de tejido	Velocidad de centrifugado preestablecida en rpm	Función Flexy Time	Antiarrugas	Enjuague+	Diferido	Wi-Fi	Favoritos
AI	IA inteligente	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	40	●	○	/	Ropa mixta de algodón y sintéticos ligeramente sucia	1000	○[4]	○	○	○	○	○
	Mixtos	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	30	●	○	○	Ropa mixta de algodón y sintéticos ligeramente sucia	1000	○	○	○	○	○	○
	Lavado nocturno	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	30	●	○	○	Algodón/ Sintéticos	800	○	/	○	/	○	○
	Limpieza del tambor	/	-- a 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Refresh	1	/	/	/	/	/	Algodón/ Sintéticos	/	/	/	/	/	○	○
	Antialergias	7/8/9/10 11/12/13	-- a 90	60	●	○	○	Algodón/ Sintéticos	1000	○[4]	○	○	○	○	○
15'	Super rápido 15'	1	-- a 40	--	●	○	/	Algodón/ Sintéticos	1000	/	○	○	○	○	○
eco 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	40	●	○	○	Algodón	1400	○	○	○	○	○	○
	Algodón	7/8/9/10 11/12/13	-- a 90	40	●	○	○	Algodón	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Algodón 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Algodón	1000	○	○	○	○	○	○
	Sintéticos	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- a 60	40	●	○	○	Tejido sintético o mixto	1200	○	○	○	○	○	○
	Delicados	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- a 30	30	●	○	/	Ropa delicada y seda	600	/	/	○	○	○	○
	Lana	1	-- a 40	--	●	○	/	Tejido de lana o con contenido de lana lavable a máquina	800	/	/	○	○	○	○
	Carga XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- a 60	30	●	○	○	Algodón/ Sintéticos	1000	○	○	○	○	○	○

1) Elija una temperatura de lavado de 90°C sólo para requisitos higiénicos especiales.
2) Reduzca la cantidad de detergente porque la duración del programa es corta.
3) Sin detergente en polvo o con una pequeña cantidad. Con la función de prelavado en la aplicación, solo se puede añadir un poco de detergente.
   Al lavar cargas pesadas, la lavadora puede vibrar mucho o moverse si la ropa está envuelta.
   El diseño y las especificaciones pueden modificarse sin previo aviso para mejorar la calidad.
4) Esta función solo puede seleccionarse después de ajustar la temperatura para cancelar el icono .

3.1 - Descripción de los programas

AI	IA inteligente	Este innovador programa es capaz de ajustar automáticamente la acción limpiadora a la capacidad y la tipología de la carga para obtener los mejores resultados sin quebraderos de cabeza.
	Mixtos	El lavado y el aclarado optimizan la velocidad y el ritmo de la acción del tambor y los niveles de agua. El suave centrifugado reduce la formación de arrugas en el tejido.
	Lavado nocturno	**El programa Lavado nocturno minimiza el ruido del centrifugado y silencia todos los pitidos excepto la alarma, perfecto para dormir sin interrupciones. Vuelve a pulsar la tecla para apagarlo. Pulse Inicio/Pausa para finalizar la activación de la parte del centrifugado.**
	Limpieza del tambor	Este programa es adecuado para limpiar el tambor del aparato. Se recomienda utilizar este programa cada 50 ciclos de lavado, para garantizar una larga vida útil y evitar malos olores. Asegúrese de iniciar el programa exclusivamente sin ropa en la máquina, utilizando sólo detergente en polvo para lavadora. Cuando termine el ciclo de lavado, abra la puerta del aparato para secar el tambor.
	Refresh	Refresque su ropa de una forma altamente eficaz e innovadora, utilizando tecnología de microvapor para eliminar olores, polvo fino y alérgenos, a la vez que reduce las arrugas en solo 20 minutos y sin utilizar detergente.
	Antialergias	Este programa ofrece una limpieza a fondo de todas las prendas de algodón, que desinfecta y elimina bacterias. Se trata de un eficiente ciclo de lavado a alta temperatura. Recomendado para cargas pequeñas.
15'	Super rápido 15'	Un ciclo de lavado completo (lavado, aclarado y centrifugado). Este programa es adecuado para tejidos mixtos y de algodón poco sucios. Con este programa se recomienda utilizar sólo el 20% del detergente que se usa normalmente para evitar desperdicios.
ECO 40-60	Eco 40-60	El programa ECO 40-60 lava prendas de algodón con un grado de suciedad normal que se pueden lavar a 40 °C o 60 °C juntas en el mismo ciclo. Este programa se utiliza para evaluar la conformidad con la normativa en materia de Ecodesign de la UE (diseño de productos que no perjudica el medio ambiente).
	Algodón	Este programa es adecuado para lavar prendas de algodón de color a 40 °C o para garantizar el máximo grado de limpieza en el lavado de ropa resistente de algodón a 60 °C o 90 °C. El centrifugado final se realiza a la máxima velocidad, lo que garantiza una excelente eliminación del agua.
20°C	Algodón 20 °C	Un nuevo ciclo que permite lavar diferentes tejidos y colores juntos a sólo 20 °C y proporciona un excelente rendimiento de lavado.
	Sintéticos	Este programa nos permite lavar tejidos y colores diferentes todos juntos. Se han optimizado tanto el movimiento de rotación del tambor como los niveles de agua durante el lavado, pero también durante la fase de aclarado. El centrifugado preciso reduce la formación de arrugas en los tejidos.
	Delicados	Este programa se caracteriza por una reducción en el número de giros del tambor durante el ciclo y se adapta especialmente bien al lavado de tejidos delicados. El ciclo de lavado y los enjuagues se llevan a cabo con un elevado nivel de agua para garantizar el mejor rendimiento.
	Lana	Este programa ejecuta un ciclo de lavado específico para tejidos de lana que se pueden lavar en lavadora, para prendas que se deben lavar a mano o para ropa de seda o en cuya etiqueta se indica «Lavar como seda».
	Carga XXL	El ciclo Carga XXL es el nuevo programa exclusivo capaz de adaptar su tecnología de lavado a la carga de máxima capacidad.

4. Uso diario



- Conecte la lavadora a una toma de corriente y a una toma de agua (consulte el capítulo sobre la instalación del manual de usuario).
- **Prepare la colada**: Ordene la ropa según el tejido (algodón, sintéticos, lana o seda, etc.) y el grado de suciedad. Compruebe las etiquetas de la prenda. Separe la ropa blanca de la de color. Vacíe los bolsillos de objetos como llaves, monedas, etc. y retire los objetos decorativos más duros.
- Introduzca la colada prenda a prenda evitando sobrecargas (compruebe las diferentes capacidades máximas de carga según el programa). Cierre la puerta con cuidado. Asegúrese de que no queden piezas de ropa atrapadas.
- Seleccione el detergente y el suavizante (cuando sea necesario) y viértalos en los compartimentos correctos del cajón. Cierre el cajón.

4.1 - Añadir el detergente

1. Deslice hacia fuera el cajón del detergente.
2. Coloque los productos químicos necesarios en los compartimentos correspondientes.
3. Empuje suavemente el cajón hacia atrás.

La recomendación sobre el tipo de detergentes es adecuada para las diferentes temperaturas de lavado, por favor consulte las instrucciones del detergente.

- Seleccione un programa girando el mando, elija el que más se ajuste a las prendas cargadas; el LED del programa asociado se ilumina y se muestran la configuración predeterminada
- Seleccione las opciones y la configuración necesaria
- Toque el botón "Inicio/Pausa" ▷|| para empezar.
- Una vez finalizado el ciclo, aparece "FIN" en la pantalla y el aparato se apaga automáticamente. Saque la colada lo antes posible para evitar que se arrugue, la aparición de malos olores y que las bacterias proliferen.

5. Cuidado y mantenimiento

5.1 - Limpieza general de la máquina

- Desenchufe la máquina durante la limpieza y el mantenimiento.
- Utilice un paño suave con jabón líquido para limpiar la carcasa de la máquina y los componentes de goma.
- No utilice productos químicos orgánicos ni disolventes corrosivos.

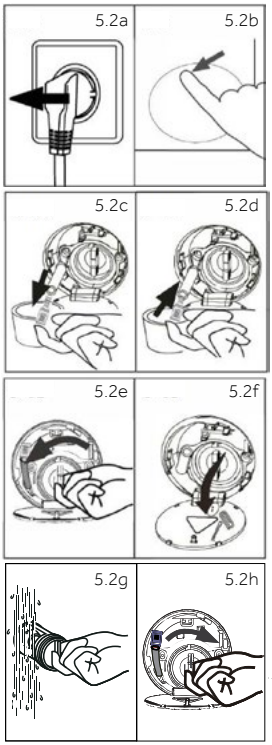
5.2 - Limpieza del filtro de la bomba

Limpie el filtro una vez al mes y compruebe el filtro de la bomba, por ejemplo, si el aparato:

- No drena el agua.
- No centrifuga.
- Hace ruidos extraños durante el funcionamiento.

ADVERTENCIA ¡Riesgo de escaldadura!
El agua del filtro de la bomba puede estar muy caliente. Antes de realizar cualquier acción, asegúrese de que el agua se ha enfriado.

1. Apague y desenchufe la máquina (Fig. 5.2a).
2. Presione y abra la tapa de mantenimiento (Fig. 5.2b).
3. Tenga preparado un recipiente plano para recoger el agua (Fig. 5.2c). Podría haber grandes cantidades.
4. Tire de la manguera de desagüe y sujete el extremo por encima del recipiente (Fig. 5.2c).
5. Retire el tapón de la manguera de desagüe (Fig. 5-2c).
6. Una vez finalizado el desagüe, cierre la manguera de desagüe (Fig. 5.2d) e introdúzcala de nuevo en la máquina.
7. Desenrosque y retire en sentido antihorario el filtro de la bomba (Fig. 5.2e).
8. Elimine los contaminantes y la suciedad (Fig. 5.2f).
9. Limpie cuidadosamente el filtro de la bomba, es decir, con agua corriente (Fig. 5.2g).
10. Después de la limpieza, vuelva a colocar el asa y apriétela hasta que no se mueva. En este momento, el asa se encuentra en posición vertical (Fig. 5.2h).
11. Cierre la tapa de mantenimiento.



5.3 - Limpieza del cajón del detergente

Tenga siempre cuidado de que no queden restos de detergente.
Limpie el cajón con regularidad:

- Tire del cajón hasta el tope.
- Pulse el botón de desbloqueo y extraiga el cajón.
- Limpie el interior del fregadero con una toalla.
- Enjuague el cajón con agua hasta que quede limpio y vuelva a insertar el cajón en el aparato.

5.4 - Limpieza del tambor

- Retire del tambor y de la ranura de la junta de la puerta (anillo de goma) los objetos lavados accidentalmente, especialmente las piezas metálicas como alfileres, monedas, etc., ya que provocan manchas de óxido y daños.
- Utilice un limpiador sin cloruros para eliminar las manchas de óxido. Respete las advertencias del fabricante del producto de limpieza.
- No utilice objetos que rayen ni estropajos de acero para la limpieza.
- Después del procedimiento, abra la puerta, utilice una toalla para limpiar las manchas y la espuma alrededor de la junta y mantenga limpios el interior y el exterior de la junta.

Nota: Higiene

Para realizar un mantenimiento periódico, recomendamos ejecutar el programa "Limpieza del tambor" cada 50 ciclos, a fin de evitar posibles residuos corrosivos. Si es necesario, añada una pequeña cantidad de limpiador especial para máquinas en el compartimento del agente de lavado (3) o introdúzcalo directamente en el tambor.

FR

Haier

Lave-linge



Téléchargez l'application **hOn**

Download on the App Store
Google play
EXPLORE IT ON AppGallery

FR
Cet appareil se recycle
REPRISE À LA LIVRAISON
OU
À DÉPOSER EN MAGASIN
OU
À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

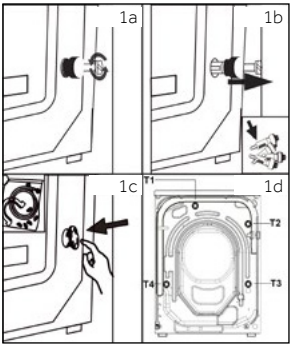
1. Installation

FACULTATIF : Installation de patins de réduction du niveau sonore (Veuillez consulter le MU pour plus de détails)

1.1 - Dépose des boulons de transport

Tous les éléments (T1, T2, T3 et T4, Fig. 1d) doivent être retirés avant utilisation.

1. Retirez les 4 boulons (T1 - T4) (Fig. 1a – 1b).
2. Remplissez les 5 trous avec des bouchons d'obturation (Fig. 1c).



1.2 - Alignement de l'appareil

Réglez l'ensemble des pieds de sorte à obtenir une position parfaitement de niveau.

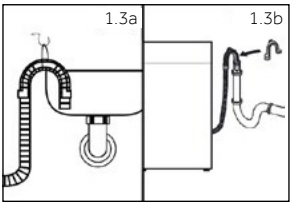
1.3 - Raccord d'eau de vidange

Fixez correctement le tuyau flexible de vidange d'eau à la tuyauterie. Le tuyau flexible doit atteindre à un point donné une hauteur comprise entre 80 et 100 cm au-dessus du bas de l'appareil.

Les raccordements suivants sont possibles :

1.3.1 Tuyau flexible de vidange à l'évier

- Suspendez le tuyau flexible de vidange avec le support en U sur le bord d'un évier de taille adéquate (Fig. 1.3a).
- Empêchez suffisamment le support en U de glisser.

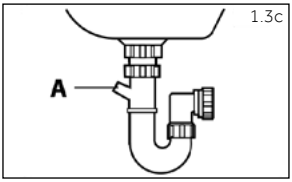


1.3.2 Tuyau flexible de vidange vers le raccord d'eaux usées

- Le diamètre intérieur du tuyau de support à trou d'aération doit être de 40 mm minimum.
- Placez 80 à 100 mm du tuyau flexible de vidange dans le tuyau d'évacuation des eaux usées.
- Fixez le support en U et attachez-le suffisamment (Fig. 1.3b).

1.3.3 Raccordement du tuyau flexible de vidange à l'évier

- La jonction doit se situer au-dessus du siphon.
- Un raccord à emboîtement est généralement fermé par un patin (A). Il doit être retiré pour éviter tout dysfonctionnement (Fig. 1.3c).
- Fixez le tuyau flexible de vidange à l'aide d'un collier de serrage.



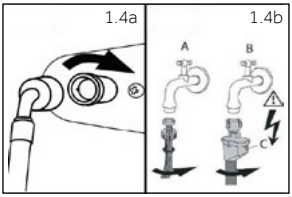
Téléchargez et lisez le manuel de l'utilisateur complet en ligne pour plus d'informations sur :

go.he.services/haier-um

ATTENTION !

- Le tuyau flexible de vidange ne doit pas être immergé dans l'eau et doit être solidement fixé et étanche. Si le tuyau flexible de vidange est placé sur le sol ou si le tuyau se trouve à une hauteur inférieure à 80 cm, le lave-linge se vidangera continuellement lors de son remplissage (auto-siphonnage).
- Le tuyau flexible de vidange ne doit pas être prolongé par une rallonge. Si nécessaire, contactez le service après-vente.

1.4 - Raccordement à l'eau froide



Vérifiez que les garnitures sont insérées.

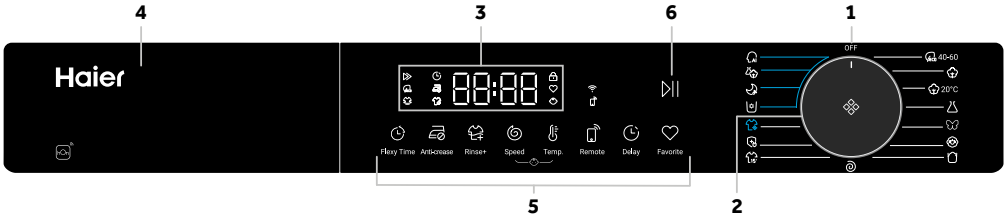
1. Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau avec l'extrémité coudée à l'appareil (Fig. 1.4a). Serrez le joint à vis à la main.
2. L'autre extrémité se branche à un robinet d'eau avec un filetage de 3/4" (env. 1 cm) (Fig. 1.4b).

1.5 - Raccordement électrique

Avant chaque raccordement, vérifiez les points suivants :

- l'alimentation électrique, la prise et les fusibles sont conformes à la plaque signalétique ;
- la prise de courant est reliée à la terre et aucune multiprise ou rallonge n'est utilisée ;
- la fiche et la prise électriques sont strictement conformes.

2. Panneau de commande



1 ARRÊT
2 Sélecteur de programme
3 Afficheur
4 Tiroir à lessive/adoucissant
5 Touches de fonction
6 Touche Départ/Pause

2.1 - ARRÊT (1)

Tournez le bouton sur n'importe quelle position (sauf ARRÊT) pour démarrer la machine. Tournez le bouton sur la position ARRÊT pour arrêter la machine.

2.2 - Sélecteur de programme (2)

En tournant le bouton, il est possible de sélectionner l'un des 15 programmes (le bouton Arrêt n'est pas inclus).

2.3 - Afficheur (3)

L'afficheur indique les informations suivantes :

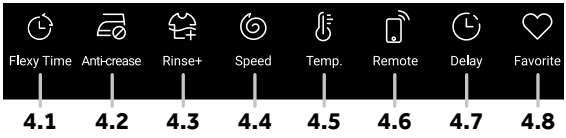
- Temps de lavage
- Fin différée
- Codes d'erreur et informations d'entretien
- Symboles de l'afficheur
- Vitesse, température, etc.

Légende des icônes :

Ce sont les icônes qui apparaissent en haut à gauche de l'afficheur une fois activées.

Programmation différée.	L'appareil est connecté au Wi-Fi.	Gain de temps.
Favoris.	Anti-froissage.	Économies d'énergie.
La porte du tambour est verrouillée.	Contrôle à distance.	Intensif.
Le panneau de commande est verrouillé.	Vapeur : Smart, Spécial allergies ont la fonction de lavage à la vapeur par défaut	

2.4 - Touches de fonction (4)



Les touches de fonction permettent d'activer des options supplémentaires du programme sélectionné avant que celui-ci ne démarre. Les indicateurs correspondants apparaissent.
Si vous éteignez l'appareil ou si vous configurez un nouveau programme, toutes les options sont désactivées.
Si une touche a plusieurs options, l'option souhaitée peut être sélectionnée en effleurant de manière séquentielle la touche.
Information : Réglages d'usine
Pour obtenir les meilleurs résultats dans chaque programme, Haier a soigneusement défini des réglages spécifiques par défaut. S'il n'existe pas de contrainte particulière, il est recommandé d'utiliser les réglages par défaut.



Flexy Time (4.1)
Effleurez cette touche pour sélectionner Rapide (réduire le temps de lavage principal et accélérer le lavage), Éco (réduire la température de l'eau de lavage pour réduire la consommation d'énergie) ou Intensif (augmenter le temps de lavage principal et renforcer le lavage).



Anti-froissage (4.2)
Pour les programmes qui peuvent sélectionner la fonction « Anti-froissage », appuyez sur la touche « Anti-froissage » pour sélectionner cette fonction et l'icône correspondante s'allume. Appuyez de nouveau sur la touche ou sélectionnez un autre programme et cette fonction sera annulée.
Avec la fonction « Anti-froissage », la vitesse maximale d'essorage diminue. Après l'essorage, le lave-linge fonctionne par intermittence pour secouer le linge afin d'éviter les moisissures et les odeurs, de réduire les plis et de rendre le linge plus lisse après l'avoir suspendu.
Pendant le fonctionnement, l'afficheur LED indique « - » « -- » « --- » « ---- », et cette phase dure au maximum 12 heures. Les utilisateurs peuvent effleurer la touche « Départ/Pause » pour mettre fin au programme à tout moment.



Rinçage + (4.3)
Effleurez cette touche pour rincer le linge plus intensément à l'eau froide. Il est recommandé d'utiliser cette fonction pour les personnes ayant une peau sensible.
Si vous appuyez plusieurs fois sur cette touche, vous pouvez sélectionner entre zéro et trois cycles supplémentaires. Ils apparaissent sur l'afficheur comme suit : P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Les options de chaque programme sont différentes.



Vitesse (4.4)
Effleurez cette touche pour modifier ou désélectionner la vitesse d'essorage du programme. Si aucune valeur n'est allumée (afficheur indiquant « 0 »), le linge ne sera pas essoré.



Temp. (4.5)
Effleurez cette touche pour modifier la température de lavage du programme. Si aucune valeur n'est allumée (afficheur indiquant « -- »), l'eau ne sera pas chauffée.



Contrôle à distance (4.6)
Une pression de courte durée sur cette touche permet d'activer/de désactiver le Contrôle à distance de l'appareil via l'application hOn.

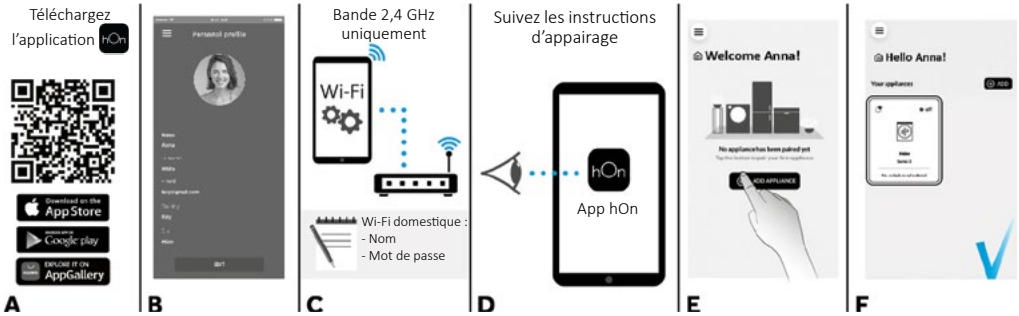


Programmation différée (4.7)
Effleurez cette touche pour démarrer le programme avec un certain délai. L'heure de fin de programme peut être différée par paliers de 30 minutes entre 0,5 et 24 heures (l'heure de fin différée sera ultérieure à l'heure de fin initiale). Par exemple, l'indication 6:30 signifie que la fin du cycle du programme aura lieu dans 6 heures et 30 minutes. Effleurez la touche « Départ/Pause » pour activer la programmation différée.
Information : lessive liquide
En cas d'utilisation de lessive liquide, il n'est pas recommandé d'activer la fin différée.



Favoris (4.8)
Appuyez sur cette touche, l'icône des favoris s'allume, allez au programme qui ouvre la fonction des favoris et affichez les fonctions qui ont été collectées. Cliquez à nouveau sur la touche Favoris et l'icône des favoris s'éteint pour annuler la fonction des favoris.

PROCESSUS D'APPAIRAGE DE L'APPLICATION



Appuyez sur cette touche pour sélectionner le réseau.
Si la machine n'a jamais été connectée auparavant, appuyez brièvement sur cette touche pour l'associer au réseau. Si elle a déjà été connectée, une brève pression sur cette touche permettra une connexion rapide. Appuyez longuement sur cette touche pour réinitialiser.

2.5 - Départ/Pause (5)

Appuyez doucement sur cette touche pour démarrer ou interrompre le programme affiché.

2.6 - Sécurité enfant

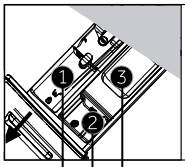
Sélectionnez un programme, appuyez sur Départ/Pause, puis appuyez simultanément sur les touches 

pendant 3 secondes pour bloquer l'activation de tous les éléments du panneau ; le panneau affiche . Pour déverrouiller, appuyez à nouveau sur ces deux touches. L'indication de sécurité enfant s'allume lorsqu'elle est activée. Cette fonction est facultative lorsque la machine est en marche.
L'écran affiche **cLoC** si une touche est touchée lorsque la sécurité enfant est activée. Le changement n'aura pas lieu.

- La sécurité enfant mise en place manuellement doit être annulée manuellement ou sera annulée automatiquement à la fin du programme. La sécurité enfant ne sera pas annulée si vous éteignez l'appareil ou en présence d'une information d'erreur. Elle reste en place lorsque l'appareil est allumé la fois suivante.
- Si vous utilisez la sécurité enfant, appuyez d'abord sur la touche de programme, puis la sécurité enfant sera activée.
- Maintenez-la enfoncée pendant 3 secondes, la sécurité enfant s'allume complètement et la sécurité enfant est activée.
- La sécurité enfant ne peut pas être configurée ou annulée par l'intermédiaire de l'application hOn.

3. Programmes

- ● Oui
- ○ Facultatif
- / Non
- - - L'eau n'est pas chauffée



Compartiment à lessive pour :

1. Lessive
2. Adoucissant ou produit de soin
3. Lessive[3]

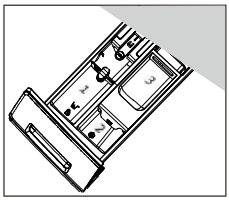
Programme	Charge maximale en kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Température en °C[1] Plage sélectionnable	Préréglage	1	2	3	Type de tissu	Vitesse d'essorage préréglée en tr/min	Fonction Flexy Time	Anti-froissage	Rinçage +	Programmation différée	Wi-Fi	Favoris
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- à 60	40	●	○	/	Linge mixte peu sale en coton et synthétiques	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Mixte	7/8/9/10 11/12/13	-- à 60	30	●	○	○	Linge mixte peu sale en coton et synthétiques	1000	○	○	○	○	○	○
Programme nuit	7/8/9/10 11/12/13	-- à 60	30	●	○	○	Coton/ Synthétiques	800	○	/	○	/	○	○
Nettoyage du tambour	/	-- à 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Coton/ Synthétiques	/	/	/	/	/	○	○
Spécial allergies	7/8/9/10 11/12/13	-- à 90	60	●	○	○	Coton/ Synthétiques	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Super Fast 15'	1	-- à 40	--	●	○	/	Coton/ Synthétiques	1000	/	○	○	○	○	○
Éco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- à 60	40	●	○	○	Coton	1400	○	○	○	○	○	○
Coton	7/8/9/10 11/12/13	-- à 90	40	●	○	○	Coton	1400	○	○	○	○	○	○
Coton 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Coton	1000	○	○	○	○	○	○
Synthétiques	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- à 60	40	●	○	○	Tissu synthétique ou mixte	1200	○	○	○	○	○	○
Délicat	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- à 30	30	●	○	/	Linge délicat et soie	600	/	/	○	○	○	○
Laine	1	-- à 40	--	●	○	/	Laine ou tissu contenant de la laine, lavable en machine	800	/	/	○	○	○	○
Charge XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- à 60	30	●	○	○	Coton/ Synthétiques	1000	○	○	○	○	○	○

1) Sélectionnez une température de lavage à 90 °C uniquement en cas de contraintes hygiéniques particulières.
2) Réduisez la quantité de lessive, car le programme est court.
3) Pas ou peu de lessive en poudre. Vous pouvez ajouter un peu de lessive uniquement avec la fonction de prélavage sur l'application. Lors du lavage de charges lourdes, le lave-linge peut vibrer fortement ou bouger si les vêtements sont enveloppés. La conception et les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis à des fins d'amélioration de la qualité.
4) Cette fonction ne peut être sélectionnée qu'après avoir réglé la température pour éliminer l'icône.

3.1 - Description des programmes

AI	Smart AI	Ce programme innovant est capable d'adapter automatiquement l'action de nettoyage à la capacité et au type de charge pour obtenir les meilleurs résultats sans souci.
	Mixte	Le lavage et le rinçage optimisent la vitesse et le rythme du tambour ainsi que les niveaux d'eau. L'essorage en douceur permet de réduire la formation de plis dans le tissu.
	Programme nuit	**Le Programme nuit minimise le bruit de l'essorage et met en sourdine tous les signaux sonores, à l'exception de l'alarme - idéal pour un sommeil paisible. Appuyez à nouveau sur la touche pour l'éteindre. Appuyez sur Pause et Play pour finaliser l'activation de l'essorage.**
	Nettoyage du tambour	Ce programme permet de nettoyer le tambour de l'appareil. Il est recommandé d'utiliser ce programme tous les 50 cycles de lavage, afin de garantir une longue durée de vie et d'éviter les mauvaises odeurs. Veillez à lancer le programme exclusivement sans linge dans la machine, en utilisant uniquement de la lessive en poudre pour lave-linge. Lorsque le cycle de lavage est terminé, ouvrez la porte de l'appareil pour sécher le tambour.
	Refresh	Rafraîchissez vos vêtements de manière très efficace et innovante, en utilisant la technologie de la micro-vapeur pour éliminer les odeurs, les poussières fines et les allergènes tout en réduisant les plis en seulement 20 minutes et sans utiliser de lessive.
	Spécial allergies	Ce programme offre un nettoyage complet de tous les articles en coton, en les désinfectant et en éliminant les bactéries. C'est un cycle de lavage efficace à haute température. Recommandé pour les petites charges.
15'	Super Fast 15'	un cycle de lavage complet (lavage, rinçage et essorage). Ce programme est adapté aux cotons légèrement sales et aux tissus mixtes. Avec ce programme, il est recommandé de n'utiliser que 20 % de la lessive normalement utilisée afin d'éviter tout gaspillage.
ECO 40-60	Éco 40-60	le programme ÉCO 40-60 permet de laver le linge en coton normalement sale, lavable à 40 °C ou à 60 °C, ensemble durant le même cycle. Ce programme est utilisé pour évaluer la conformité à la législation UE relative à l'écoconception (conception de produits respectueux de l'environnement).
	Coton	Ce programme est adapté au lavage des vêtements en coton coloré à 40 °C ou au lavage à 60 °C ou 90 °C du linge résistant en coton, afin d'obtenir un degré de propreté optimal. L'essorage final se fait à la vitesse maximale, ce qui garantit une excellente élimination de l'eau.
20°C	Coton 20 °C	Un nouveau cycle qui vous permet de laver ensemble différents tissus et couleurs à seulement 20 °C et qui offre d'excellentes performances de nettoyage.
	Synthétiques	Ce programme vous permet de laver différents types de tissus et différentes couleurs en même temps. Le mouvement de rotation du tambour et les niveaux d'eau sont optimisés, aussi bien durant la phase de lavage que de rinçage. Grâce à l'action précise de l'essorage, moins de plis se forment dans les tissus.
	Délicat	Ce programme a des périodes réduites de rotation du tambour durant le cycle et il est particulièrement adapté au lavage des tissus délicats. Le cycle de lavage et les rinçages sont effectués avec une grande quantité d'eau pour garantir la meilleure performance.
	Laine	Ce programme effectue un cycle de lavage spécialement pensé pour les tissus en laine qui peuvent être lavés en machine, les articles à laver à la main ou bien le linge en soie ou dont l'étiquette précise « À laver comme de la soie ».
	Charge XXL	Le cycle Charge XXL est le nouveau programme exclusif capable d'adapter sa technologie de lavage à la capacité de charge maximale.

4. Utilisation quotidienne



- Branchez le lave-linge à une source d'alimentation électrique et d'eau (voir le chapitre sur l'installation dans le manuel d'utilisation).
- **Préparer le linge** : Triez les vêtements en fonction de leur matière (coton, synthétiques, laine ou soie, etc.) et de leur degré de saleté. Vérifiez les étiquettes de votre vêtement. Séparez les vêtements blancs des vêtements de couleur. Videz les poches des objets tels que les clés, les pièces de monnaie, etc. et retirez les objets décoratifs plus durs.
- Introduisez le linge pièce par pièce en évitant les surcharges (vérifiez les différentes capacités de charge maximale en fonction du programme). Fermez soigneusement la porte. Vérifiez qu'aucun vêtement n'est pincé.
- Sélectionnez la lessive et l'adoucissant (si nécessaire) et versez-les dans les compartiments appropriés du tiroir. Fermez le tiroir.

4.1 - Ajout de lessive

1. Faites glisser le tiroir à lessive pour l'ouvrir.
2. Versez les produits chimiques nécessaires dans les compartiments correspondants.
3. Repoussez doucement le tiroir.

Pour connaître le type de lessive adapté aux différentes températures de lavage, reportez-vous à la notice de la lessive.

- Sélectionnez un programme en tournant le bouton, en choisissant celui qui convient le mieux aux vêtements mis dans la machine ; la LED du programme correspondant s'allume et les réglages par défaut s'affichent.
- Sélectionnez les options et les réglages requis
- Effleurez la touche « Départ/Pause » ▷|| pour démarrer.
- Lorsque le cycle est terminé, l'écran affiche « FIN », puis l'appareil s'éteint automatiquement. Sortez votre linge le plus tôt possible afin d'éviter les plis, les mauvaises odeurs et la prolifération des bactéries.

5. Entretien et maintenance

5.1 - Nettoyage général de la machine

- Pendant le nettoyage et l'entretien de la machine, débranchez-la.
- Utilisez un chiffon doux avec du liquide savonneux pour nettoyer l'extérieur de la machine et les composants en caoutchouc.
- N'utilisez pas de produits chimiques organiques ou de solvants corrosifs.

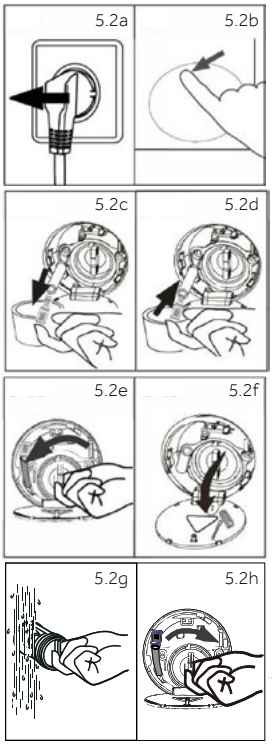
5.2 - Nettoyage du filtre de la pompe

Nettoyez le filtre une fois par mois et vérifiez le filtre de la pompe, par exemple, si l'appareil :

- ne vidange pas l'eau ;
- n'essore pas ;
- fait un bruit inhabituel lorsqu'il fonctionne.

AVERTISSEMENT ! Risque de brûlure !
L'eau du filtre de la pompe peut être très chaude ! Avant toute action, assurez-vous que l'eau a refroidi.

1. Éteignez et débranchez la machine (Fig. 5.2a).
2. Poussez et ouvrez la trappe de service (Fig. 5.2b).
3. Prévoyez un récipient plat pour recueillir l'eau de vidange (Fig. 5.2c). Il risque d'y avoir beaucoup d'eau à recueillir !
4. Tirez le tuyau flexible de vidange et maintenez son extrémité au-dessus du récipient (Fig. 5.2c).
5. Retirez le bouchon d'étanchéité du tuyau flexible de vidange (Fig. 5.2c).
6. Une fois la vidange terminée, fermez le tuyau flexible de vidange (Fig. 5.2d) et remettez-le en place dans la machine.
7. Dévissez et retirez le filtre de la pompe dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (Fig. 5.2e).
8. Retirez les contaminants et la saleté (Fig. 5.2f).
9. Nettoyez soigneusement le filtre de la pompe, par exemple, à l'eau courante (Fig. 5.2g).
10. Après le nettoyage, réinstallez la poignée et serrez-la jusqu'à ce qu'elle ne bouge plus. À ce stade, la poignée est en position verticale (Fig. 5.2h).
11. Fermez la trappe de service.



5.3 - Nettoyage du tiroir à lessive

Vérifiez toujours l'absence de résidus de lessive.
Nettoyez régulièrement le tiroir :

- Tirez le tiroir jusqu'en butée.
- Appuyez sur la touche de déverrouillage et retirez le tiroir.
- Essuyez l'intérieur du compartiment à l'aide d'une serviette.
- Rincez le tiroir à l'eau jusqu'à ce qu'il soit propre et réinsérez le tiroir dans l'appareil.

5.4 - Nettoyage du tambour

- Retirez du tambour et de la rainure du joint de la porte (anneau en caoutchouc) les objets lavés accidentellement, en particulier les pièces métalliques telles que les épingles, les pièces de monnaie, etc. car ils provoquent des taches de rouille et des dommages.
- Pour éliminer les taches de rouille, utilisez un nettoyant sans chlorure. Respectez les consignes d'avertissement du fabricant du produit de nettoyage.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas d'objets durs ou de laine d'acier.
- Après la procédure, ouvrez la porte, utilisez une serviette pour nettoyer les taches et la mousse autour de la garniture et gardez l'intérieur et l'extérieur de la garniture propres.

Remarque : hygiène

Pour l'entretien régulier, nous recommandons d'exécuter le programme « Nettoyage du tambour » avant d'atteindre les 50 cycles afin d'éviter d'éventuels résidus corrosifs. Si nécessaire, ajoutez une petite quantité de nettoyant spécial machine dans le compartiment à produit de lavage (3) ou versez-le directement dans le tambour.



NL

Haier

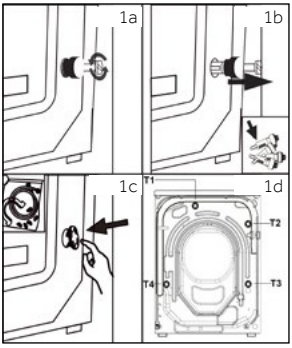
Wasmachine



Download de **hOn**-app

1. Installatie

OPTIONEEL: Geluiddempende pads installeren
(Raadpleeg de gebruikershandleiding voor gedetailleerde informatie)



1.1 - Transportbouten verwijderen

Alle elementen (T1, T2, T3 en T4, afb. 1d) moeten voor gebruik worden verwijderd.

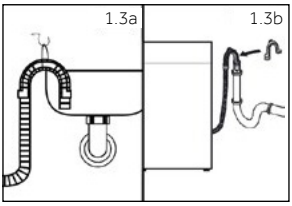
1. Verwijder alle 4 bouten (T1–T4) (afb. 1a en 1b).
2. Vul de 5 gaten met afdichtpluggen (afb. 1c).

1.2 - Het apparaat uitlijnen

Stel alle voeten bij om een volledig vlakke positie te verkrijgen.

1.3 - Aansluiting waterafvoer

Bevestig de waterafvoerslang op de juiste manier aan de leidingen. De slang moet op één punt tussen 80 en 100 cm boven de onderkant van het apparaat uitkomen.



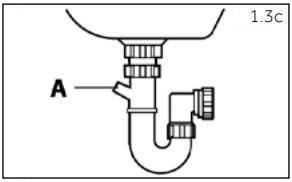
De volgende aansluitingen zijn mogelijk:

1.3.1 Afvoerslang naar gootsteen

- Hang de afvoerslang met de U-steun over de rand van een gootsteen met passende afmetingen (afb 1.3a).
- Bescherm de U-steun voldoende tegen wegglijden.

1.3.2 Afvoerslang naar afvalwateraansluiting

- De binnendiameter van de standpijp met ontluchtingsgat moet minimaal 40 mm zijn.
- Plaats de afvoerslang 80–100 mm in de afvoerbuis.
- Bevestig de U-steun en zet hem goed vast (afb. 1.3b).



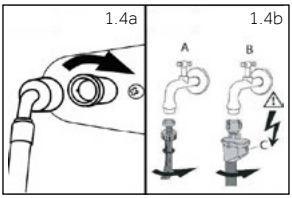
1.3.3 Afvoerslang naar gootsteenaansluiting

- De aansluiting moet boven de sifon liggen.
- Een spigotverbinding wordt meestal afgesloten met een vulkussentje (A). Dat moet worden verwijderd om disfunctioneren te voorkomen (afb 1.3c).
- Zet de afvoerslang vast met een klem.

VOORZICHTIG!

- De afvoerslang mag niet onder water staan en moet stevig en lekvrij bevestigd zijn. Als de afvoerslang op de grond wordt geplaatst of als de buis zich op een hoogte van minder dan 80 cm bevindt, zal de wasmachine tijdens het vullen continu leeglopen (zelfafvoerend).
- De afvoerslang mag niet worden verlengd. Neem indien nodig contact op met de aftersales-service.

1.4 - Koudwateraansluiting



Zorg ervoor dat de pakkingen geplaatst zijn.

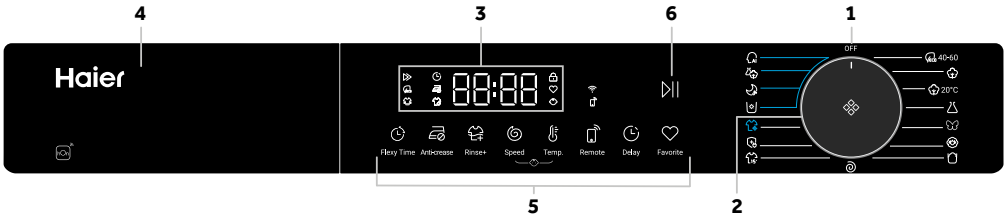
1. Sluit de watertoevoerslang met het gehoekte uiteinde aan op het apparaat (afb. 1.4a). Draai de schroefverbinding met de hand vast.
2. Sluit het andere uiteinde aan op een waterkraan met 3/4" schroefdraad (afb. 1.4b).

1.5 - Elektrische aansluiting

Controleer bij elke aansluiting of:

- de stroomvoorziening, het stopcontact en de zekering overeenkomen met het typeplaatje;
- het stopcontact geaard is en er geen stekkerdoos of verlengsnoer wordt gebruikt;
- de stekker en het stopcontact bij elkaar passen.

2. Bedieningspaneel



1 UIT
2 Programmakeuzeknop
3 Display
4 Lade voor wasmiddel/wasverzachter
5 Functietoetsen
6 Start/Pauze-toets

2.1 - UIT (1)

Draai de knop naar een willekeurige stand (behalve UIT) om de machine te starten. Draai de knop naar de UIT-positie om de machine uit te schakelen.

2.2 - Programmakiezer (2)

Door aan de knop te draaien kan een van de 15 programma's worden geselecteerd (de Uit-knop is niet inbegrepen).

2.3 - Display (3)

Het display toont de volgende informatie:

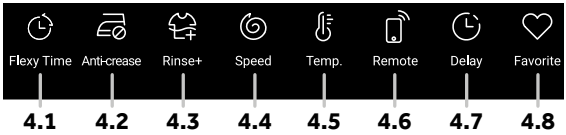
- Wastijd
- Eindtijd uitstel
- Foutcodes en service-informatie
- Displaysymbolen
- Snelheid, temperatuur, etc.

Pictogrammenoverzicht:

Dit zijn de pictogrammen die linksboven in het display verschijnen zodra ze geactiveerd zijn.

Uitstel.	Het apparaat is verbonden met wifi.	Tijdsbesparing.
Favoriet.	Anti-kreuk.	Energiebesparing.
De deur van de trommel is vergrendeld.	Bediening op afstand.	Intensief.
Het bedieningspaneel is vergrendeld.	Stoom: Slim, Allergieverzorging hebben standaard een stoomwasfunctie.	

2.4 - Functietoetsen (4)



De functietoetsen maken extra opties mogelijk bij het geselecteerde programma voordat het programma start. De gerelateerde indicatoren worden weergegeven.
Door het apparaat uit te schakelen of een nieuw programma in te stellen, worden alle opties uitgeschakeld.
Als een toets meerdere opties heeft, kan de gewenste optie worden geselecteerd door meerdere keren op de toets te drukken.
Opmerking: Fabrieksinstellingen
Om de beste resultaten te krijgen voor elk programma, heeft Haier specifieke standaardinstellingen gedefinieerd. Als er geen speciale vereisten zijn, worden standaardinstellingen aanbevolen.



Flexy Time (4.1)
Druk op deze toets om Snel (kortere hoofdwastijd en sneller wassen), Eco (lagere temperatuur van het waswater om het stroomverbruik te verminderen) of Intensief (langere hoofdwastijd en intensiever wassen) te selecteren.



Anti-kreuk (4.2)
Druk voor programma's waarbij de functie 'Anti-kreuk' kan worden geselecteerd op de toets 'Anti-kreuk' om deze functie te selecteren, waarna het bijbehorende pictogram oplicht. Druk nogmaals of selecteer een ander programma om deze functie te annuleren.
Bij de functie 'Anti-kreuk' neemt de maximale centrifugesnelheid af. Na het centrifugeren blijft de wasmachine intermitterend werken om de kleding uit te schudden om schimmel en nare geuren te voorkomen, kreukels te verminderen en de kleding gladder te maken na het ophangen.
Tijdens de werking toont het leddisplay '-''--''---''----', en deze fase duurt maximaal 12 uur. Gebruikers kunnen op elk moment op 'Start/Pauze' drukken om het programma te beëindigen.



Extra spoelen (4.3)
Druk op deze toets om het wasgoed intensiever te spoelen met schoon water. Dit wordt aanbevolen voor mensen met een gevoelige huid.
Door meerdere keren op de toets te drukken kunnen nul tot drie extra cycli worden geselecteerd. Ze verschijnen op het display met P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Per programma zijn verschillende opties beschikbaar.



Snelheid (4.4)
Druk op deze toets om het centrifugeren van het programma te wijzigen of deselecteren. Als er geen waarde oplicht en het display '0' weergeeft, dan zal het wasgoed niet worden gecentrifugeerd.



Temp. (4.5)
Druk op deze toets om de wastemperatuur van het programma te wijzigen. Als er geen waarde oplicht (de displayweergave is '-'), dan wordt het water niet verwarmd.



Bediening op afstand (4.6)
Druk kort op deze toets om de bediening op afstand van het apparaat via de hOn-app te activeren/deactiveren.

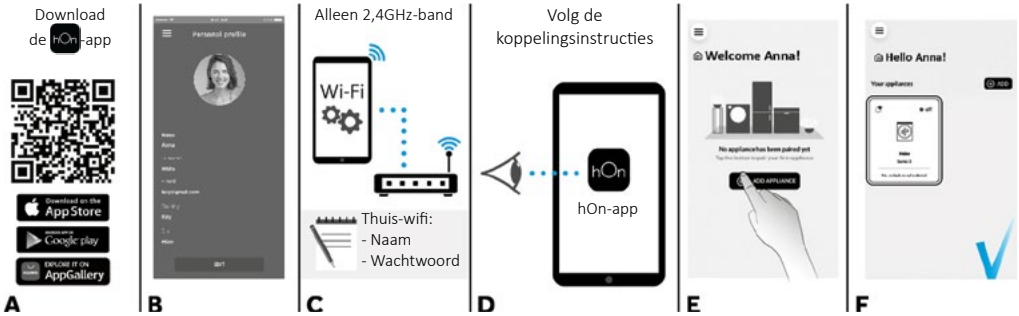


Uitstel (4.7)
Druk op deze toets om het programma uitgesteld te starten. De uitstel van de eindtijd kan worden vergroot in stappen van 30 minuten van 0,5–24 uur (de eindtijd zal langer zijn dan de oorspronkelijke programmatijd). Een displayweergave van 6:30 betekent bijvoorbeeld dat het einde van de programmacyclus over 6 uur en 30 minuten is. Druk op de 'Start/Pauze'-toets om de uitsteltijd te activeren.
Opmerking: Vloeibaar wasmiddel
Als u vloeibaar wasmiddel gebruikt, wordt niet aangeraden uitstel van de eindtijd te activeren.



Favoriet (4.8)
Druk op deze toets, het favorietenpictogram licht op. Ga daarna naar het programma dat de favorietenfunctie opent en bekijk de functies die daar zijn verzameld. Klik opnieuw op de favorietentoets en het favorietenpictogram gaat uit de favorietenfunctie wordt geannuleerd.

KOPPELINGSPROCES APP



Druk op deze toets om het netwerk te selecteren.
Als de machine nog nooit is aangesloten, druk dan kort op deze toets om hem te koppelen aan het netwerk. Als er al een verbinding was, kunt u snel verbinding maken door kort op deze toets te drukken. Druk lang op deze toets om te resetten.

2.5 - Start/Pauze (5)

Druk voorzichtig op deze toets om het momenteel weergegeven programma te starten of te onderbreken.

2.6 - Kinderslot

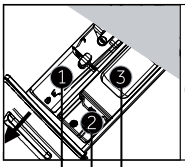
Kies een programma en start. Houd de toetsen 

tegelijkertijd 3 seconden ingedrukt om alle paneelelementen te blokkeren tegen activering, Op het paneel wordt weergegeven. Druk nogmaals op de twee toetsen om te ontgrendelen. De kinderslotindicator licht op wanneer het kinderslot in werking is. Deze functie is optioneel wanneer de machine draait.
Op het display verschijnt **cLoC** als op een toets wordt gedrukt wanneer het kinderslot wordt geactiveerd. De verandering wordt niet uitgevoerd.

- Het kinderslot dat handmatig is ingesteld, moet handmatig worden geannuleerd of wordt automatisch geannuleerd aan het einde van het programma. Uitschakelen en foutinformatie schakelen het kinderslot niet uit. Dit werkt nog steeds wanneer de toepassing de volgende keer wordt ingeschakeld.
- Als u het kinderslot gebruikt, druk dan eerst op de programmatoets, waarna het kinderslot aan gaat.
- Houd de toets 3 seconden ingedrukt, het kinderslot gaat volledig branden en het kinderslot wordt geactiveerd.
- Het kinderslot kan niet worden ingesteld of geannuleerd via de hOn-app.

3. Programma's

- ● Ja
- ○ Optioneel
- / = Nee
- - - Het water wordt niet opgewarmd



Wasmiddelcompartiment voor:

1. Wasmiddel
2. Wasverzachter of verzorgingsproduct
3. Wasmiddel[3]

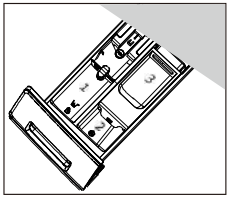
Programma	Max. Belading in kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatuur in °C[1] Selecteerbaar bereik	Vooraf ingesteld	1	2	3	Type stoffen	Vooraf ingestelde centrifugeersnelheid in tpm	Functie: Flexy Time	Anti-kreuk	Spoelen+	Uitstel	Wifi	Favoriet
Slimme AI	7/8/9/10 11/12/13	-- tot 60	40	●	○	/	Licht vervuild gemengd wasgoed van katoen en synthetische stoffen	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Gemengd	7/8/9/10 11/12/13	-- tot 60	30	●	○	○	Licht vervuild gemengd wasgoed van katoen en synthetische stoffen	1000	○	○	○	○	○	○
Nachtwas	7/8/9/10 11/12/13	-- tot 60	30	●	○	○	Katoen/ synthetisch	800	○	/	○	/	○	○
Trommel reinigen	/	-- tot 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Katoen/ synthetisch	/	/	/	/	/	○	○
Allergieverzorging	7/8/9/10 11/12/13	-- tot 90	60	●	○	○	Katoen/ synthetisch	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Supersnel 15'	1	-- tot 40	--	●	○	/	Katoen/ synthetisch	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- tot 60	40	●	○	○	Katoen	1400	○	○	○	○	○	○
Katoen	7/8/9/10 11/12/13	-- tot 90	40	●	○	○	Katoen	1400	○	○	○	○	○	○
Katoen 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Katoen	1000	○	○	○	○	○	○
Synthetisch	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- tot 60	40	●	○	○	Synthetische of gemengde stof	1200	○	○	○	○	○	○
Fijne was	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- tot 30	30	●	○	/	Fijne was en zijde	600	/	/	○	○	○	○
Wol	1	-- tot 40	--	●	○	/	Machinewasbare stof van wol of met gehalte aan wol	800	/	/	○	○	○	○
XXL Lading	5/6/7/ 7/8/9	-- tot 60	30	●	○	○	Katoen/ synthetisch	1000	○	○	○	○	○	○

1) Kies alleen een wastemperatuur van 90°C voor speciale hygiënische vereisten.
2) Verlaag de hoeveelheid wasmiddel, aangezien het programma kort duurt.
3) Geen of een kleine hoeveelheid waspoeder. Alleen met de voorwasfunctie in de app kan een beetje wasmiddel worden toegevoegd. Bij het wassen van zware ladingen kan de wasmachine sterk trillen of bewegen als de kleding in elkaar verstrengeld raakt. Het ontwerp en de specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd met het oog op kwaliteitsverbetering.
4) Deze functie kan alleen worden geselecteerd na het aanpassen van de temperatuur om het pictogram te annuleren.

3.1 - Beschrijving van de programma's

AI	Slimme AI	Dit innovatieve programma kan de reinigingsactie automatisch aanpassen aan de capaciteit en de soort lading voor de beste resultaten zonder zorgen.
	Gemengd	Het wassen en spoelen wordt geoptimaliseerd door het ritme van de beweging van de trommel en het waterniveau. De delicate centrifugering zorgt voor minder kreukvorming in de stoffen.
	Nachtwas	**Het programma Nachtwas minimaliseert het centrifugeergeluid en dempt alle piepjes behalve het alarm; perfect voor een ongestoorde nachtrust. Druk nogmaals op de toets om deze uit te schakelen. Druk op Pauze en Afspelen om de activering voor de centrifugeerfase te voltooien.**
	Trommel reinigen	Dit programma is geschikt voor het reinigen van de trommel van het apparaat. Het wordt aanbevolen om dit programma om de 50 wasbeurten te gebruiken om een lange levensduur te garanderen en nare geurtjes te voorkomen. Start het programma uitsluitend zonder wasgoed in de machine en gebruik alleen waspoeder voor de wasmachine. Open na afloop van het wasprogramma de deur van het apparaat om de trommel te drogen.
	Refresh	Verfris je kleding op een zeer effectieve en innovatieve manier door gebruik te maken van microdamptechnologie om geurtjes, fijnstof en allergenen te verwijderen en tegelijkertijd de kreukels te verminderen in slechts 20 minuten en zonder wasmiddel.
	Allergieverzorging	Dit programma reinigt alle katoenen artikelen grondig, om ze te ontsmetten en bacteriën te verwijderen. Het is een efficiënte wascyclus met hoge temperatuur. Aanbevolen voor kleine ladingen.
15'	Supersnel 15'	Een volledig wasprogramma (wassen, spoelen en centrifugeren). Dit programma is geschikt voor licht vervuild katoen en gemengde stoffen. Met dit programma wordt aanbevolen om slechts 20% van het normaal gebruikte wasmiddel te gebruiken om verspilling te voorkomen.
ECO 40-60	Eco 40-60	Het programma ECO 40-60 kan normaal vuil katoenen wasgoed dat kan worden gewassen op 40°C of 60°C, bij elkaar in dezelfde cyclus reinigen. Dit programma wordt gebruikt om te bepalen of het programma voldoet aan de Europese Ecodesign-verordening (milieuvriendelijke productontwikkeling).
	Katoen	Dit programma is geschikt voor het wassen van gekleurde katoenen kleding op 40°C of voor het garanderen van de hoogste mate van reinheid bij katoenbestendig wassen op 60°C of 90°C. De laatste centrifugeerfase draait op maximale snelheid, wat zorgt voor een uitstekende waterverwijdering.
20°C	Katoen 20°C	Een nieuw programma waarmee u verschillende stoffen en kleuren samen kunt wassen op slechts 20°C en dat uitstekende reinigingsprestaties levert.
	Synthetisch	Met dit programma kunt u verschillende soorten weefsels en verschillende kleuren samen wassen. De draaibeweging van de trommel en het waterniveau worden tijdens het wassen en spoelen geoptimaliseerd. De nauwkeurige centrifugeeractie zorgt voor een verminderde vorming van kreuken in de weefsels.
	Fijne was	Dit programma heeft gereduceerde periodes van trommelbeweging tijdens de cyclus en is bijzonder geschikt voor het wassen van fijne stoffen. De wascyclus en spoelingen worden uitgevoerd met een hoog waterniveau om de beste prestaties te garanderen.
	Wol	Dit programma voert een speciale wascyclus uit voor wollen stoffen die in de wasmachine kunnen worden gewassen, kledingstukken die met de hand moeten worden gewassen of artikelen van zijde of met 'Wassen als zijde' op het waslabel.
	XXL Lading	De cyclus 'XXL Lading' is het nieuwe exclusieve programma dat in staat is om de wastechnologie aan te passen aan de maximale laadcapaciteit.

4. Dagelijks gebruik



- Sluit de wasmachine aan op een stroom- en wateraansluiting (zie het hoofdstuk 'Installatie' in de gebruikershandleiding).
- **De was voorbereiden:** Sorteer kleding op stof (katoen, synthetisch, wol of zijde, etc.) en hoe vuil ze zijn. Controleer de labels in uw kledingstukken. Scheid witte kleren van gekleurde. Verwijder voorwerpen zoals sleutels, munten, etc. uit zakken en verwijder hardere decoratieve voorwerpen.
- Doe het wasgoed er één voor één in om overbelading te voorkomen (controleer de verschillende maximale beladingen afhankelijk van het programma). Sluit voorzichtig de deur. Zorg ervoor dat er geen stukken wasgoed tussen zitten geklemd.
- Kies het wasmiddel en de wasverzachter (indien nodig) en giet deze in de juiste compartimenten van de lade. Sluit de lade.

4.1 - Wasmiddel toevoegen

1. Schuif de wasmiddellade naar buiten.
2. Doe de benodigde middelen in de betreffende compartimenten.
3. Duw de lade voorzichtig terug.

Raadpleeg de handleiding van het wasmiddel voor aanbevelingen over het type wasmiddel dat geschikt is voor de verschillende wastemperaturen.

- Selecteer een programma door aan de knop te draaien en kies het programma dat het beste past bij de geladen kledingstukken; de ledlampjes behorend bij het betreffende programma gaan branden en de standaardinstellingen worden weergegeven.
- Selecteer de gewenste opties en instellingen
- Druk op de 'Start/Pauze'-toets ▷|| om te starten.
- Als de cyclus voltooid is, verschijnt 'EINDE' op het display en wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld. Verwijder uw wasgoed zo snel mogelijk om kreukels, nare geurtjes en de verspreiding van bacteriën te voorkomen.

5. Verzorging en onderhoud

5.1 - Algemene machinereiniging

- Haal de stekker uit het stopcontact tijdens reiniging en onderhoud.
- Gebruik een zachte doek met vloeibare zeep om de behuizing van de machine en de rubberen onderdelen schoon te maken.
- Gebruik geen organische chemicaliën of bijtende oplosmiddelen.

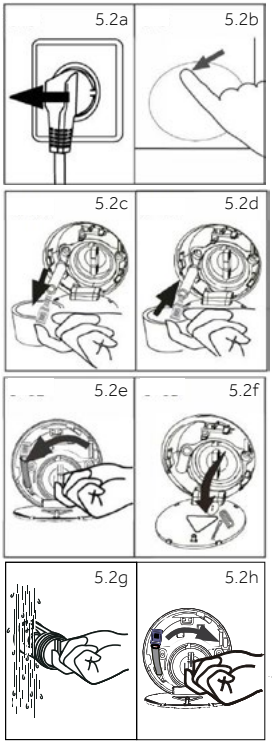
5.2 - Het pompfilter schoonmaken

Reinig het filter één keer per maand en controleer bijvoorbeeld het pompfilter als het apparaat:

- het water niet afpompt;
- niet draait;
- een ongewoon geluid maakt tijdens het draaien.

WAARSCHUWING! Verbrandingsgevaar!
Water in het pompfilter kan erg heet zijn! Zorg ervoor dat het water is afgekoeld voordat u actie onderneemt.

1. Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact (afb. 5.2a).
2. Druk op de serviceklep en open deze (afb. 5.2b).
3. Zorg voor een platte bak om loogwater op te vangen (afb. 5.2c). Er kunnen grotere hoeveelheden zijn!
4. Trek de afvoerslang naar buiten en houd het uiteinde boven de bak (afb. 5.2c).
5. Neem de afsluitstop uit de afvoerslang (afb. 5.2c).
6. Na volledige drainage sluit u de afvoerslang (afb. 5.2d) en duwt u deze terug in de machine.
7. Schroef het pompfilter tegen de klok in los en verwijder het (afb. 5.2e).
8. Verwijder verontreinigingen en vuil (afb. 5.2f).
9. Reinig het pompfilter zorgvuldig, bijvoorbeeld met stromend water (afb. 5.2g).
10. Plaats na het schoonmaken de handgreep terug en draai hem vast tot hij niet meer beweegt. Op dit moment staat de handgreep in de verticale stand (afb. 5.2h).
11. Sluit de serviceklep.



5.3 - De wasmiddellade reinigen

Zorg er altijd voor dat er geen wasmiddelresten achterblijven.
Reinig de lade regelmatig:

- Trek de lade uit totdat deze stopt.
- Druk op de ontgrendelingsknop en verwijder de lade.
- Veeg de opening waar de lade uit komt schoon met een doek.
- Spoel de lade af met water tot deze schoon is en plaats de lade terug in het apparaat.

5.4 - De trommel reinigen

- Verwijder per ongeluk gewassen voorwerpen, vooral metalen onderdelen zoals spelden, munten, etc. uit de trommel en de groef van de deurpakking (rubberen ring), aangezien deze roestvlekken en schade veroorzaken.
- Gebruik een reinigingsmiddel zonder chloor om roestvlekken te verwijderen. Neem de waarschuwingsaanwijzingen van de fabrikant van het reinigingsmiddel in acht.
- Gebruik geen harde voorwerpen of staalwol voor het reinigen.
- Open na de procedure de deur, gebruik een doek om de vlekken en het schuim rond de pakking schoon te maken en houd de binnen- en buitenkant van de pakking schoon.

Opmerking: Hygiëne

Voor regelmatig onderhoud raden we aan het programma 'Trommel reinigen' binnen 50 cycli uit te voeren om mogelijke corrosieve resten te voorkomen. Voeg indien nodig een kleine hoeveelheid speciale machinereiniger toe in het wasmiddelbakje (3) of doe het direct in de trommel.

PT

Haier

Máquina de lavar roupa



Descarregue a aplicação **hOn**

Download on the App Store | Google play | EXPLORE IT ON AppGallery

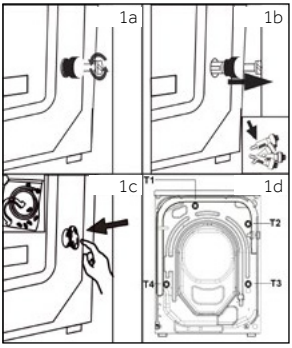
1. Instalação

OPCIONAL: Instalar almofadas de redução do ruído (Consulte a UM para obter informações pormenorizadas)

1.1 - Remoção dos parafusos de transporte

Todos os elementos (T1, T2, T3 e T4, Fig. 1d) devem ser retirados antes da utilização.

1. Retire os 4 parafusos (T1 - T4) (Fig. 1a – 1b).
2. Preencha os 5 orifícios com tampões de fecho (Fig. 1c).



1.2 - Alinhamento do aparelho

Ajuste todos os pés para obter uma posição completamente nivelada.

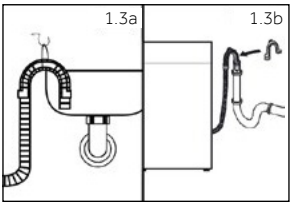
1.3 - Conexão da água de drenagem

Fixe corretamente a mangueira de drenagem da água à tubagem. A mangueira deve atingir, num determinado ponto, uma altura entre 80 e 100 cm acima da linha de fundo do aparelho.

São possíveis as seguintes conexões:

1.3.1 Mangueira de drenagem para o lava-loiça

- Pendure a mangueira de drenagem no suporte em U sobre a borda de um lava-loiça com tamanho adequado (Fig. 1.3a).
- Proteja bem o suporte em U contra deslizamento.

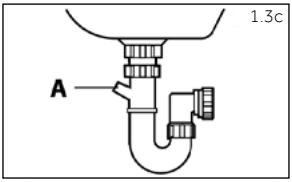


1.3.2 Mangueira de drenagem para a ligação de águas residuais

- O diâmetro interno do tubo de suporte com orifício de ventilação deve ser, no mínimo, de 40 mm.
- Coloque a mangueira de drenagem de 80-100 mm no tubo de descarga.
- Coloque o suporte em U e fixe-o bem (Fig. 1.3b).

1.3.3 Conexão da mangueira de drenagem ao lava-loiça

- A junção deve situar-se acima do sifão.
- Uma conexão de espigão é normalmente fechada por uma almofada (A). Esta deve ser removida para evitar qualquer disfunção (Fig. 1.3c).
- Fixe a mangueira de drenagem com uma braçadeira.



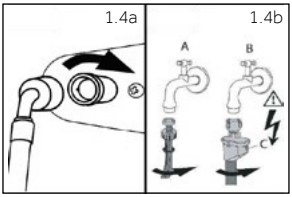
Descarregue e leia o Manual do Utilizador completo online para obter mais informações sobre:

go.he.services/haier-um

CUIDADO!

- A mangueira de drenagem não deve estar submersa em água e deve estar bem fixa e sem fugas. Se a mangueira de drenagem for colocada no chão ou se o tubo estiver a uma altura inferior a 80 cm, a máquina de lavar roupa escoará continuamente enquanto está a encher (auto-sifonagem).
- A mangueira de drenagem não deve ser prolongada. Se necessário, contactar o serviço pós-venda.

1.4 - Ligação de água fria



Certifique-se de que as juntas estão inseridas.

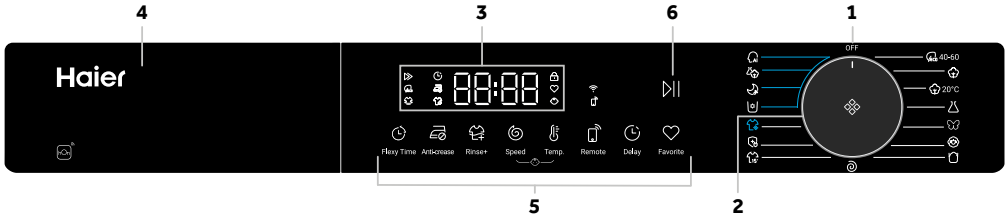
1. Conecte a mangueira de entrada de água com a extremidade inclinada ao aparelho (Fig. 1.4a). Aperte a junta roscada à mão.
2. A outra extremidade liga-se a uma torneira de água com uma rosca de 3/4" (Fig. 1.4b).

1.5 - Ligação elétrica

Antes de cada ligação, verifique se:

- a fonte de alimentação, a tomada e o fusível são adequados à placa de classificação;
- a tomada de corrente está ligada à terra e não são utilizadas fichas múltiplas ou extensões;
- a ficha e a tomada de corrente estão estritamente de acordo.

2. Painel de controlo



1 OFF
2 Seletor de programas
3 Ecrã
4 Gaveta de detergente/amaciador
5 Botões de função
6 Botão Início/Pausa

2.1 - OFF (1)

Rode o botão para qualquer posição (exceto OFF) para ligar a máquina. Para desligar a máquina, rode o botão para a posição OFF.

2.2 - Seletor de programas (2)

Ao rodar o botão, é possível selecionar um dos 15 programas (o botão Off não está incluído).

2.3 - Ecrã (3)

O ecrã apresenta as seguintes informações:

- Tempo de lavagem
- Atraso do tempo final
- Códigos de erro e informações de serviço
- Símbolos no ecrã
- Velocidade, temperatura, etc.

Agenda do ícone:

Estes são os ícones que aparecem no canto superior esquerdo do visor quando ativados.

- Atraso.
- O aparelho está ligado à rede Wi-Fi.
- Poupança de tempo.
- Favoritos.
- Anti vincos.
- Economia de energia.
- A porta do tambor está trancada.
- Remoto.
- Intensivo.
- O painel de controlo está bloqueado.
- Vapor: Smart, Cuidado alergias têm a função de lavagem a vapor por defeito.

2.4 - Botões de função (4)



Os botões de função permitem opções adicionais no programa selecionado antes do início do programa. São apresentados os indicadores correspondentes. Ao desligar o aparelho ou ao definir um novo programa, todas as opções são desativadas.
Se um botão tiver várias opções, a opção pretendida pode ser selecionada tocando o botão sequencialmente.
Nota: Definições de fábrica
Para obter os melhores resultados em cada programa, a Haier definiu bem as predefinições específicas. Se não existirem requisitos especiais, recomenda-se a utilização das predefinições.



Tempo flexível (4.1)
Toque neste botão para selecionar Rápido (Reduzir o tempo de lavagem principal e acelerar a lavagem), Eco (Reduzir a temperatura da água de lavagem para reduzir o consumo de energia) ou Intensivo (Aumentar o tempo de lavagem principal e reforçar a lavagem).



Anti vincos (4.2)
Para os programas que podem selecionar a função "Anti vincos", tocar no botão "Anti vincos" para selecionar esta função e o ícone correspondente acende-se. Se premir novamente ou selecionar outro programa, esta função será cancelada.
Na função "Anti vincos", a velocidade máxima de centrifugação diminuirá. Após a centrifugação, a máquina de lavar roupa mantém um funcionamento intermitente para sacudir a roupa para evitar o bolor e o odor, reduzir as rugas e torná-la mais suave depois de a pendurar.
Durante o funcionamento, o ecrã LED mostra"-" "--" "---" "----", e esta fase tem uma duração máxima de 12 horas, os utilizadores podem tocar "Início/Pausa" para terminar o programa a qualquer momento.



Enxaguamento extra (4.3)
Toque neste botão para enxaguar a roupa mais intensamente com água fresca. Este produto é recomendado para pessoas com pele sensível.
Tocando várias vezes o botão, podem ser selecionados zero a três ciclos adicionais. Aparecem no visor com P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. As diferentes opções de programas são diferentes.



Velocidade (4.4)
Toque neste botão para alterar ou anular a seleção de centrifugação do programa. Se nenhum valor estiver iluminado no ecrã "0", a roupa não centrifuga.



Temp. (4.5)
Toque neste botão para alterar a temperatura de lavagem do programa. Se nenhum valor estiver aceso (o ecrã "--"), a água não será aquecida.



Controlo Remoto (4.6)
Prima brevemente este botão para ativar/desativar o controlo remoto do aparelho através da aplicação hOn.

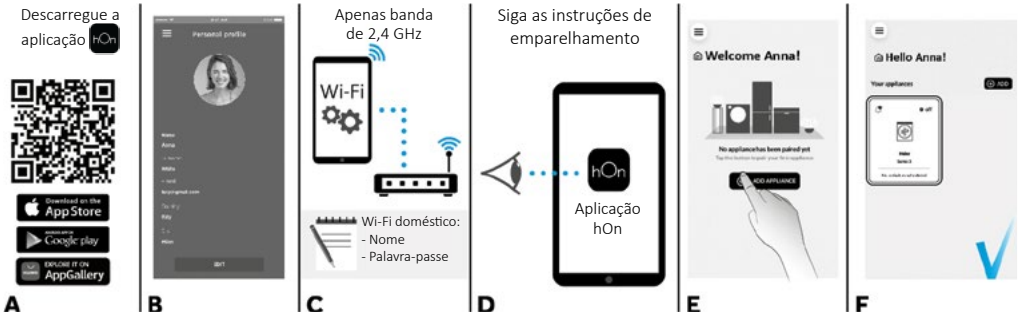


Atraso (4.7)
Prima este botão para iniciar o programa com um início diferido. O atraso do tempo final pode ser aumentado em passos de 30 minutos de 0,5-24h (o tempo final será superior ao tempo original do programa). Por exemplo, o ecrã desligado 6:30 significa que o fim do ciclo do programa será daqui a 6 horas e 30 minutos. Toque no botão "Início/Pausa" para ativar o atraso de tempo.
Nota: Detergente líquido
Se utilizar detergente líquido, não é recomendável ativar o atraso do tempo final.



Favoritos (4.8)
Toque neste botão, o ícone dos favoritos acende-se, vai para o programa que abre a função dos favoritos e apresenta as funções que foram obtidas. Clique novamente no botão Favoritos e o ícone dos favoritos será apagado para cancelar a função dos favoritos.

PROCESSO EMPARELHAMENTO APP



Toque neste botão para selecionar a rede.
Se a máquina nunca tiver sido conectada antes, prima brevemente este botão para a associar à rede. Se já estiver conectada, premir brevemente este botão permite uma ligação rápida. Prima longamente este botão para reiniciar.

2.5 - Início/Pausa (5)

Toque neste botão para iniciar ou interromper o programa atualmente apresentado.

2.6 - Tranca de segurança infantil

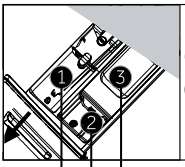
Escolher um programa e depois iniciar, tocar nos botões 

durante 3 segundos em simultâneo para bloquear todos os elementos do painel contra a ativação, ecrã do painel . Para desbloquear, toque novamente nestes dois botões. A indicação da tranca de segurança infantil acende-se quando a tranca de segurança infantil está a funcionar. Esta função é opcional quando a máquina está a funcionar.
O ecrã mostra **cLoC** se se tocar num botão quando a tranca de segurança infantil estiver ativada. A mudança não está a decorrer.

- A tranca de segurança infantil configurada manualmente deve ser anulada manualmente ou será anulada automaticamente no final do programa. O facto de se desligar e as informações de erro não cancelam a tranca de segurança infantil. Continua a funcionar quando a aplicação é ligada da próxima vez.
- Se utilizar a tranca de segurança infantil, prima primeiro a tecla de programa e, em seguida, a tranca de segurança infantil será ativada.
- Mantenha-o premido durante 3 segundos, a tranca de segurança infantil acende-se completamente e a tranca de segurança infantil é ativada.
- A tranca de segurança infantil não pode ser configurada nem cancelada através da aplicação hOn.

3. Programas

- ● Sim
- ○ Opcional
- / Não
- - - A água não é aquecida



Compartimento de detergente para:

1. Detergente
2. Amaciador ou produto de cuidado
3. Detergente[3]

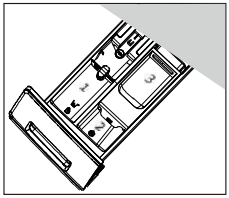
Programa	Máx. Carga em kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura em °C[1] gama selecionável	Predefinição	1	2	3	Tipo de tecidos	Velocidade de centrifugação predefinida em rpm	Função: Tempo flexível	Anti vincos	Enxaguar+	Atraso	Wi-Fi	Favoritos
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	40	●	○	/	Roupa mista de algodão e sintéticos ligeiramente suja	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Mistos	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	30	●	○	○	Roupa mista de algodão e sintéticos ligeiramente suja	1000	○	○	○	○	○	○
Lavagem noturna	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	30	●	○	○	Algodão/Sintético	800	○	/	○	/	○	○
Lavagem do tambor	/	-- a 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refrescar	1	/	/	/	/	/	Algodão/Sintético	/	/	/	/	/	○	○
Cuidado alergias	7/8/9/10 11/12/13	-- a 90	60	●	○	○	Algodão/Sintético	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Super Rápido 15'	1	-- a 40	--	●	○	/	Algodão/Sintético	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- a 60	40	●	○	○	Algodão	1400	○	○	○	○	○	○
Algodão	7/8/9/10 11/12/13	-- a 90	40	●	○	○	Algodão	1400	○	○	○	○	○	○
Algodão 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Algodão	1000	○	○	○	○	○	○
Sintéticos	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- a 60	40	●	○	○	Tecido sintético ou misto	1200	○	○	○	○	○	○
Delicados	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- a 30	30	●	○	/	Delicados e sedas	600	/	/	○	○	○	○
Lã	1	-- a 40	--	●	○	/	Tecido de lã ou com conteúdo de lã lavável à máquina	800	/	/	○	○	○	○
Carga XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- a 60	30	●	○	○	Algodão/Sintético	1000	○	○	○	○	○	○

1) Escolha a temperatura de lavagem de 90°C apenas para requisitos higiénicos especiais.
2) Reduzir a quantidade de detergente porque a duração do programa é curta.
3) Nenhum ou uma pequena quantidade de detergente em pó. Só pode ser adicionado um pouco de detergente com a função de pré-lavagem na aplicação.
   Ao lavar cargas pesadas, a máquina de lavar roupa pode vibrar muito ou mover-se se a roupa estiver enrolada.
   A conceção e as especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio para efeitos de melhoria da qualidade.
4) Esta função só pode ser selecionada depois de ajustar a temperatura para cancelar o ícone .

3.1 - Descrição dos programas

AI	Smart AI	Este programa inovador é capaz de ajustar automaticamente a ação de limpeza à capacidade e ao tipo da carga, obtendo os melhores resultados sem preocupações.
	Mistos	A lavagem e enxaguamento otimizam a velocidade e o ritmo da ação do tambor e os níveis de água. A centrifugação suave assegura uma reduzida formação de vincos no tecido.
	Lavagem noturna	**O programa Lavagem noturna minimiza o ruído da centrifugação e silencia todos os sinais sonoros, exceto o alarme - perfeito para um sono tranquilo. Prima novamente a tecla para a desligar. Prima Pausa e Reproduzir para finalizar a ativação da centrifugação.**
	Lavagem do tambor	Este programa é adequado para a limpeza do tambor do aparelho. Recomenda-se a utilização deste programa a cada 50 ciclos de lavagem, para garantir uma longa vida útil e evitar maus odores. Certifique-se de que inicia o programa exclusivamente sem roupa na máquina, utilizando apenas detergente em pó para máquina de lavar roupa. Quando o ciclo de lavagem terminar, abrir a porta do aparelho para secar o tambor.
	Refrescar	Refresca a sua roupa de uma forma altamente eficaz e inovadora, utilizando a tecnologia de micro vapores para eliminar odores, poeiras finas e alergénios, reduzindo os vincos em apenas 20 minutos e sem utilizar detergente.
	Cuidado alergias	Este programa, oferece uma limpeza cuidada de todas as peças de algodão, desinfetando e eliminando bactérias. É um ciclo de lavagem eficiente a alta temperatura. Recomendado para cargas reduzidas.
15'	Super Rápido 15'	Um ciclo de lavagem completo (lavar, enxaguar e centrifugar). Este programa é adequado para algodões ligeiramente sujos e tecidos mistos. Com este programa, recomenda-se a utilização de apenas 20% do detergente normalmente utilizado para evitar desperdícios.
ECO 40-60	Eco 40-60	O programa ECO 40-60 consegue limpar roupa de algodão com sujidade normal adequada para lavagem a 40°C ou 60°C, em conjunto, no mesmo ciclo. Este programa é utilizado para avaliar a conformidade com a legislação EU Ecodesign (design de produtos amigos do ambiente).
	Algodão	Este programa é adequado para a lavagem de roupa de algodão de cor a 40 °C ou para garantir o mais elevado grau de limpeza para a lavagem de roupa resistente ao algodão a 60 °C ou 90 °C. A centrifugação final é efetuada à velocidade máxima, o que garante uma excelente remoção da água.
20°C	Algodão 20 °C	Um novo ciclo que permite lavar tecidos de cores diferentes em conjunto a apenas 20°C e proporciona um excelente desempenho de limpeza.
	Sintéticos	Este programa permite-lhe lavar diferentes tipos de tecidos e diferentes cores todas em conjunto. O movimento rotativo do tambor e os níveis de água são otimizados durante as fases de lavagem e enxaguamento. A centrifugação precisa assegura uma reduzida formação de vincos nos tecidos.
	Delicados	Este programa tem períodos reduzidos de rotação do tambor durante o ciclo e é especialmente adequado para lavagem de tecidos delicados. O ciclo de lavagem e enxaguamentos são realizados com um nível elevado de água para assegurar o melhor desempenho.
	Lã	Este programa efetua um ciclo de lavagem dedicado a tecidos de lã que possam ser lavados na máquina de levar, às peças de roupa de lavagem manual ou peças de seda ou com a indicação "Lavar como Seda" na etiqueta do tecido.
	Carga XXL	O ciclo Carga XXL é o novo programa exclusivo que é capaz de adaptar a sua tecnologia de lavagem à capacidade máxima de carga.

4. Utilização diária



- Ligue a máquina de lavar roupa a uma fonte de alimentação e a uma ligação de água (ver capítulo de instalação no manual do utilizador).
- **Preparar a roupa:** Separe a roupa de acordo com o tecido (algodão, sintéticos, lãs ou seda, etc.) e com o grau de sujidade. Verifique as etiquetas na sua peça de vestuário. Separe a roupa branca da roupa de cor. Esvazie os bolsos de objetos como chaves, moedas, etc. e retire os objetos decorativos mais duros.
- Coloque a roupa peça a peça, evitando sobrecargas (verificar as diferentes capacidades máximas de carga de acordo com o programa). Feche a porta com cuidado. Certifique-se de que nenhuma peça de roupa fica presa.
- Selecione o detergente e o amaciador (quando necessário) e coloque-os nos compartimentos corretos da gaveta. Feche a gaveta.

4.1 - Adicione detergente

1. Deslize a gaveta do detergente para fora.
2. Colocar os produtos químicos necessários nos compartimentos correspondentes.
3. Empurre a gaveta para trás com cuidado.

A recomendação sobre o tipo de detergentes adequados para as diferentes temperaturas de lavagem deve ser consultada no manual do detergente.

- Selecione um programa rodando o botão, escolhendo o que mais se adequa às peças de roupa carregadas; o LED do programa em questão acende-se e as predefinições são apresentadas
- Selecionar as opções e definições necessárias
- Toque no botão "Início/Pausa" ▷|| para iniciar.
- No final do ciclo, a indicação "FIM" aparece no ecrã e o aparelho desliga-se automaticamente. Retire a roupa o mais rapidamente possível para evitar que as rugas, os maus odores e as bactérias proliferem.

5. Cuidados e manutenção

5.1 - Limpeza geral de máquinas

- Desligue a máquina da tomada durante a limpeza e a manutenção.
- Utilize um pano macio com sabão líquido para limpar a caixa da máquina e os componentes de borracha.
- Não utilize produtos químicos orgânicos ou solventes corrosivos.

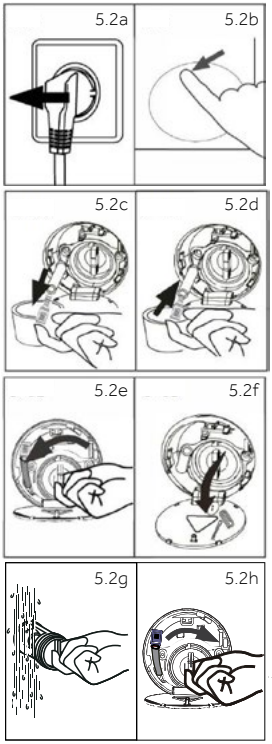
5.2 - Limpeza do filtro da bomba

Limpe o filtro uma vez por mês e verifique o filtro da bomba, por exemplo, se o aparelho:

- Não drena a água.
- Não centrifuga.
- Causa um ruído invulgar durante o funcionamento.

AVISO! Risco de escaldão!
A água no filtro da bomba pode estar muito quente! Antes de qualquer ação, certifique-se de que a água arrefeceu.

1. Desligue a máquina e retire a ficha da tomada (Fig. 5.2a).
2. Empurre e abra a tampa de serviço (Fig. 5.2b).
3. Providencie um recipiente plano para recolher a água (Fig. 5-2c). Pode haver quantidades maiores!
4. Puxe a mangueira de drenagem para fora e segure a sua extremidade por cima do recipiente (Fig. 5.2c).
5. Retire o tampão de fecho da mangueira de drenagem (Fig. 5.2c).
6. Após o esvaziamento completo, feche a mangueira de drenagem Fig. 5.2d) e volte a introduzi-la na máquina.
7. Desaparafuse e retire o filtro da bomba no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio (Fig. 5.2e).
8. Remova as impurezas e a sujidade (Fig. 5.2f).
9. Limpe cuidadosamente o filtro da bomba, por exemplo, com água corrente (Fig. 5.2g).
10. Após a limpeza, reinstale a pega e aperte-a até que não se mova. Neste momento, a pega está na vertical (Fig. 5.2h).
11. Feche a tampa de serviço.



5.3 - Limpe a gaveta do detergente

Tenha sempre o cuidado de não deixar resíduos de detergente.
Limpe regularmente a gaveta:

- Puxe a gaveta para fora até parar.
- Carregue no botão de desbloqueio e retire a gaveta.
- Limpe o interior do lava-loiça com uma toalha.
- Lave a gaveta com água até ficar limpa e voltar a inserir a gaveta no aparelho.

5.4 - Limpeza do tambor

- Retire do tambor os objetos lavados acidentalmente, especialmente as peças metálicas, como alfinetes, moedas, etc. e a ranhura da junta da porta (anel de borracha), porque provocam manchas de ferrugem e danos.
- Utilize um produto de limpeza sem cloreto para remover manchas de ferrugem. Respeite as indicações de aviso do fabricante do produto de limpeza.
- Não utilize objetos duros ou palha de aço para a limpeza.
- Após o procedimento, abra a porta, utilize uma toalha para limpar as manchas e a espuma à volta da junta e mantenha o interior e o exterior da junta limpos.

Nota: Higiene

Para uma manutenção regular, recomendamos a execução do programa "Lavagem do tambor" num período de 50 ciclos para evitar possíveis resíduos corrosivos. Se necessário, adicionar uma pequena quantidade de detergente especial para máquinas no compartimento do detergente (3) ou colocá-lo diretamente no balde.

BG

Haier

Перална



Изтеглете приложението **hOn**

Download on the App Store | Google play | EXPLORE IT ON AppGallery

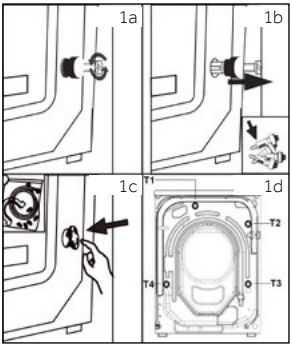
1. Монтиране

ПО ИЗБОР: Монтирайте подложки за намаляване на шума (Моля, проверете Ръководството за потребителя за подробна информация)

1.1 - Отстраняване на транспортните болтове

Всички елементи (T1, T2, T3 и T4, Фиг. 1d) трябва да бъдат отстранени преди употреба.

1. Отстранете всичките 4 болта (T1 – T4) (Фиг. 1a – 1b).
2. Запълнете 5-те отвора с тапи (Фиг. 1c).

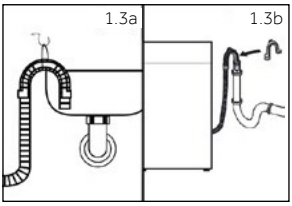


1.2 - Подравняване на уреда

Регулирайте всички крачета, за да постигнете напълно хоризонтална позиция.

1.3 - Връзка за източване на вода

Прикрепете правилно маркуча за източване на водата към тръбопровода. Маркучът трябва да достига в една точка височина между 80 и 100 см над долната линия на уреда.



Възможни са следните връзки:

1.3.1 Дренажен маркуч към мивката

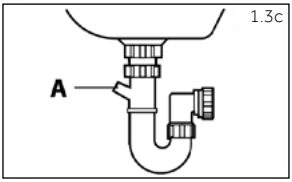
- Закачете дренажния маркуч с U-образна опора над ръба на мивка с подходящ размер (Фиг. 1.3a).
- Защитете достатъчно U-образната стойка срещу приплъзване.

1.3.2 Дренажен маркуч към връзката за отпадъчна вода

- Вътрешният диаметър на тръбата на стойката с вентилационен отвор трябва да бъде минимум 40 мм.
- Поставете дренажния маркуч с дължина 80 – 100 мм в тръбата за отпадни води.
- Прикрепете U-образната стойка и я закрепете достатъчно (фиг. 1.3b).

1.3.3 Връзка на дренажния маркуч към мивката

- Съединението трябва да се намира над сифона.
- Връзката на кран обикновено се затваря с подложка (A). Трябва да се отстрани, за да се предотврати каквато и да е неизправност (фиг. 1.3c).
- Закрепете дренажния маркуч със скоба.



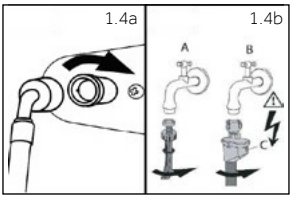
Изтеглете и прочетете пълното Ръководство за потребителя онлайн за повече подробности относно:

go.he.services/haier-um

ВНИМАНИЕ!

- Маркучът за източване не трябва да се потапя във вода и трябва да е здраво закрепен и да не пропуска. Ако дренажният маркуч е поставен на земята или ако тръбата е на височина по-малка от 80 см, пералната машина ще се източва непрекъснато, докато се пълни (самосифониране).
- Дренажният маркуч не трябва да се удължава. Ако е необходимо, свържете се с отдела за следпродажбено обслужване.

1.4 - Връзка за студена вода



Уверете се, че уплътненията са поставени.

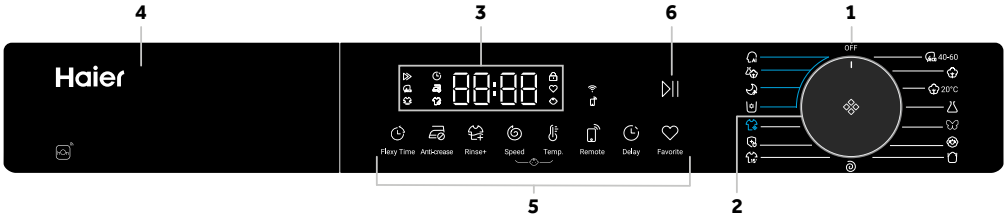
1. Свържете маркуча за подаване на вода с ъгловия край към уреда (фиг. 1.4a). Затегнете винтовото съединение с ръка.
2. Другият край се свързва към кран за вода с резба 3/4" (фиг. 1.4b).

1.5 - Електрическа връзка

Преди всяко свързване проверете дали:

- захранването, контактът и предпазителите отговарят на табелата с данни;
- захранващият контакт е заземен и не се използва адаптер с много гнезда или удължител;
- щепселът и контактът са в строго съответствие с изискванията.

2. Панел за управление



1 ИЗКЛ.
2 Селектор на програми
3 Дисплей
4 Чекмедже за перилен препарат/омекотител
5 Функционални бутони
6 Бутон Стартиране/Пауза

2.1 - ИЗКЛ. (1)

Завъртете копчето на всяка позиция (с изключение на ИЗКЛ.), за да стартирате машината. Завъртете копчето в позиция ИЗКЛ., за да изключите машината.

2.2 - Селектор на програми (2)

Чрез завъртане на копчето може да се избере една от 15-те програми (копчето Изкл. не е включено).

2.3 - Дисплей (3)

Дисплеят показва следната информация:

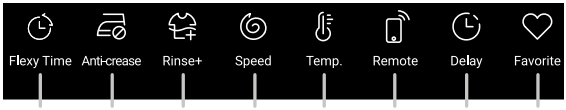
- Време за пране
- Отложен край
- Кодове за грешки и сервизна информация
- Символи на дисплея
- Скорост, температура и др.

Списък на иконите:

Това са иконите, които се появяват в горния ляв ъгъл на дисплея, след като бъдат активирани.

- Забавяне.
- Уредът е свързан към Wi-Fi.
- Спестяване на време.
- Любими.
- Против гънки.
- Пестене на енергия.
- Вратата на барабана е заключена.
- Дистанционно.
- Интензивен.
- Панелът за управление е заключен.
- Пара: Интелигентен, Грижа при алергии имат функция за пране с пара по подразбиране.

2.4 - Функционални бутони (4)



Функционалните бутони позволяват допълнителни опции в избраната програма преди стартирането на програмата. Показват се съответните индикатори.
При изключване на уреда или задаване на нова програма всички опции се деактивират.
Ако даден бутон има няколко опции, желаната опция може да бъде избрана чрез последователно докосване на бутона.
Забележка: Фабрични настройки
За да получите най-добри резултати във всяка програма, Haier има добре дефинирани специфични настройки по подразбиране. Ако няма специално изискване, се препоръчват настройките по подразбиране.

Flexy Time

Flexy Time (4.1)
Докоснете този бутон, за да изберете „Бърза" (Намаляване на основното време за пране и ускоряване на прането), „Eco" (Намаляване на температурата на водата за пране, за да се намали консумацията на енергия) или „Интензивен" (Увеличаване на основното време за пране и засилване на прането).

Anti-crease

Против гънки (4.2)
За програмите, които могат да избират функцията „Против гънки", докоснете бутона „Против гънки", за да изберете тази функция, и съответната икона ще светне. Докоснете отново или изберете друга програма, тази функция ще бъде отменена.
При функцията „Против гънки" максималната скорост на центрофугата ще се намали. След центрофугиране пералнята продължава да работи на прекъсвания, за да изтръска дрехите, за да предотврати образуването на мухъл и миризма, намалява бръчките и ги прави по-гладки след закачане.
По време на работа LED дисплеят ще показва „-" „--" „---" „----" и тази фаза продължава най-много 12 часа, потребителите могат да докоснат „Стартиране/Пауза", за да прекратят програмата по всяко време.

Rinse+

Допълнително изплакване (4.3)
Докоснете този бутон, за да изплакнете прането по-интензивно с прясна вода. Това се препоръчва за хора с чувствителна кожа.
Чрез докосване на бутона няколко пъти могат да бъдат избрани от нула до три допълнителни цикъла. Те се появяват на дисплея с P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Всяка програма има различни опции.

Speed

Скорост (4.4)
Докоснете този бутон, за да промените или отмените избора на центрофугиране на програмата. Ако не свети никаква стойност, на дисплея се показва „0", прането няма да се центрофугира.

Temp.

Темп. (4.5)
Докоснете този бутон, за да промените температурата на пране на програмата. Ако не свети никаква стойност (на дисплея се показва „--"), водата няма да се затопли.

Remote

Дистанционен контрол (4.6)
Натиснете за кратко този бутон, за да активирате/деактивирате дистанционен контрол на уреда чрез приложението hOn.

Delay

Забавяне (4.7)
Докоснете този бутон, за да стартирате програмата с отложен старт. Забавянето на крайното време може да се увеличи на стъпки от 30 минути от 0,5 – 24 часа (крайното време ще бъде по-дълго от първоначалното време на програмата). Например изключен дисплей в 6:30 означава, че краят на програмния цикъл ще бъде след 6 часа и 30 минути. Натиснете бутона „Стартиране/Пауза", за да активирате забавянето на времето.
Забележка: Течен перилен препарат
Ако използвате течен перилен препарат, не се препоръчва да активирате забавяне на крайното време.

Favorite

Любими (4.8)
Докоснете този бутон, иконата за „Любими" светва, отидете до програмата, която отваря функцията за любими и ще се покажат функциите, които са събрани. Щракнете отново върху бутона за „Любими" и иконата за „Любими" ще изчезне, за да отмените функцията за предпочитани.

ПРОЦЕС НА СДВОЯВАНЕ С ПРИЛОЖЕНИЕ



Докоснете този бутон, за да изберете мрежата.
Ако машината никога не е била свързвана преди, натиснете за кратко този бутон, за да я свържете към мрежата. Ако вече е била свързана, краткото натискане на този бутон служи за бързо свързване. Натиснете продължително този бутон, за да нулирате.

2.5 - Стартиране/Пауза (5)

Докоснете леко този бутон, за да стартирате или прекъснете показваната в момента програма.

2.6 - Заключване за деца

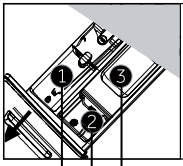
Изберете програма и след това стартирайте, докоснете бутоните 

в продължение на 3 секунди едновременно, за да блокирате всички елементи на панела срещу активиране, на панела се показва . За отключване, докоснете отново двата бутона. Индикаторът за заключване за деца свети, когато заключването за деца работи. Функцията не е задължителна, когато машината работи.
На дисплея се показва **cLoL**, ако бутонът ще бъде докоснат, когато се активира заключването за деца. Промяната не се изпълнява.

- Заключването за деца, което е настроено ръчно, трябва да се отмени ръчно или ще бъде отменено автоматично в края на програмата. Изключването и информацията за грешка няма да отменят заключването за деца. То все още ще работи при следващото включване на уреда.
- Ако използвате заключването за деца, първо натиснете клавиша за програмата, след което заключването за деца ще бъде включено.
- Задръжте го за 3 секунди, заключването за деца ще светне изцяло и ще се активира.
- Заключването за деца не може да се настрои или отмени чрез приложението hOn.

3. Програми

- ● Да
- ○ По избор
- / Не
- - - Водата не се нагрява



Отделение за перилни препарати за:

1. Перилен препарат
2. Омекотител или продукт за грижа
3. Перилен препарат[3]

Програма	Макс. Натоварване в кг. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Температура в °C[1] избираем диапазон	Предварителна настройка	1	2	3	Вид на тъканите	Предварително зададена скорост на центрофугиране в об./мин	Функция Flexy Time	Против гънки	Изплакване+	Забавяне	Wi-Fi	Любими
Интелигентен AI (изкуствен интелект)	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	40	●	○	/	Леко замърсено смесено пране от памук и синтетика	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Смесени тъкани	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	30	●	○	○	Леко замърсено смесено пране от памук и синтетика	1000	○	○	○	○	○	○
Нощно пране	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	30	●	○	○	Памучни/ Синтетика	800	○	/	○	/	○	○
Почистване на барабана	/	-- до 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Освежаване	1	/	/	/	/	/	Памучни/ Синтетика	/	/	/	/	/	○	○
Грижа при алергии	7/8/9/10 11/12/13	-- до 90	60	●	○	○	Памучни/ Синтетика	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Супер бързо 15'	1	-- до 40	--	●	○	/	Памучни/ Синтетика	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	40	●	○	○	Памучни	1400	○	○	○	○	○	○
Памучни	7/8/9/10 11/12/13	-- до 90	40	●	○	○	Памучни	1400	○	○	○	○	○	○
Памук 20°C	7/8/9/10 11 /12/13	/	/	●	○	○	Памучни	1000	○	○	○	○	○	○
Синтетика	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- до 60	40	●	○	○	Синтетични или смесени тъкани	1200	○	○	○	○	○	○
Деликатни тъкани	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- до 30	30	●	○	/	Деликатни тъкани и коприна	600	/	/	○	○	○	○
Вълна	1	-- до 40	--	●	○	/	Материя, изработена от вълна или със съдържание на вълна, която може да се пере в пералня	800	/	/	○	○	○	○
XXL товар	5/6/7/ 7/8/9	-- до 60	30	●	○	○	Памучни/ Синтетика	1000	○	○	○	○	○	○

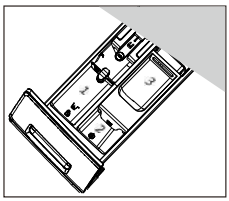
1) Изберете температура на пране 90°C само за специални хигиенни изисквания.
2) Намалете количеството перилен препарат, тъй като продължителността на програмата е кратка.
3) Никакво или малко количество прахообразен перилен препарат. Малко перилен препарат може да се добави само при функцията за предпране на приложението.
   При пране на голямо количество пералнята може да вибрира силно или да се движи, ако дрехите са увити.
   Дизайнът и спецификациите подлежат на промяна без предупреждение с цел подобряване на качеството.
4) Тази функция може да бъде избрана само след регулиране на температурата, за да отмените иконата .

3.1 - Описание на програмите

AI	Интелигентен AI (изкуствен интелект)	Тази иновативна програма може автоматично да регулира почистващото действие към обема и вида на прането за най-добри резултати, без да ви причинява неудобство.
	Смесени тъкани	Прането и изплакването оптимизират скоростта и ритъма на действие на барабана и нивата на водата. Нежната центрофуга осигурява намалено образуване на гънки в тъканта.
	Нощно пране	**Програмата „Нощно пране" минимизира шума от центрофугиране и заглушава всички звукови сигнали, с изключение на алармата – идеална за необезпокояван сън. Натиснете бутона отново, за да я изключите. Натиснете „Пауза" и „Старт", за да финализирате активирането на центрофугата.**
	Почистване на барабана	Тази програма е подходяща за почистване на барабана на уреда. Препоръчва се тази програма да се използва на всеки 50 цикъла на пране, за да се осигури дълъг експлоатационен живот и да се избегнат неприятни миризми. Уверете се, че стартирате програмата изцяло без пране в машината, като използвате само прахообразен перилен препарат за перални машини. След приключване на цикъла на пране отворете вратата на уреда, за да изсушите барабана.
	Освежаване	Освежете дрехите си по изключително ефективен и иновативен начин, като използвате технологията на микроизпаренията, за да премахнете миризмите, финия прах и алергените, като същевременно намалите гънките само за 20 минути и без да използвате перилен препарат.
	Грижа при алергии	Тази програма предлага цялостно почистване на всякакви памучни материи, като ги хигиенизира и премахва бактериите. Това е ефикасен цикъл на пране с висока температура. Препоръчва се за малки обеми пране.
15'	Супер бързо 15'	Пълен цикъл на пране (пране, изплакване и центрофуга). Тази програма е подходяща за леко замърсени памучни и смесени тъкани. С тази програма се препоръчва да използвате само 20% от обичайно използвания перилен препарат, за да избегнете разхищение.
ECO 40-60	Eco 40-60	Програмата ECO 40-60 може да почиства нормално замърсено памучно пране, за което е посочено, че може да се пере при 40°C или 60°C, заедно в същия цикъл. Тази програма се използва за оценка на съответствието със законодателството на ЕС относно Ecodesign (проектиране на екологични продукти).
	Памучни	Тази програма е подходяща за пране на цветни памучни дрехи при 40°C или за осигуряване на най-висока степен на чистота при пране на памучно устойчиво пране при 60°C или 90°C. Последната центрофуга е на максимални обороти за да осигури максимално премахване на водата.
20°C	Памук 20°C	Нов цикъл, който позволява прането на различни тъкани и цветове заедно само при 20 °C и осигурява отлично почистване.
	Синтетика	Тази програма позволява пране на различни видове тъкани и с различни цветове заедно. Ротационното движение на барабана и нивото на водата са оптимизирани през фазата на изпиране и изплакване. Точното действие на центрофугата осигурява намаляване на формирането на гънки в тъканите.
	Деликатни тъкани	Тази програма има съкратени периоди на въртене на барабана по време на цикъла и е особено подходяща за пране на деликатни тъкани. Цикълът на пране и изплакванията се изпълняват с голямо количество вода за по-добра ефективност.
	Вълна	Тази програма изпълнява цикъл на пране, подходящ за вълнени облекла, които могат да се перат в перална машина, дрехи, които трябва да се перат ръчно, дрехи от коприна или такива с обозначение „Да се пере като коприна" на етикета на артикула.
	XXL товар	Цикълът „XXL товар" е новата ексклузивна програма, която може да адаптира технологията на пране към максималния капацитет на зареждане.

4. Ежедневна употреба

- Включете пералнята към електрическото захранване и връзка за вода (вижте главата за монтиране в ръководството за потребителя).
- **Подгответе прането**: Сортирайте дрехите според материята (памук, синтетика, вълна или коприна и т.н.) и това колко са замърсени. Проверете етикетите на вашите дрехи. Разделете белите дрехи от цветните. Изпразнете джобовете от предмети като ключове, монети и др. и отстранете по-твърдите декоративни елементи.
- Заредете прането дреха по дреха, като избягвате претоварване (проверете различните максимални възможности за зареждане според програмата). Затворете внимателно вратата. Уверете се, че няма прищипани дрехи.
- Изберете перилния препарат и омекотителя (ако е необходимо) и ги изсипете в правилните отделения на чекмеджето. Затворете чекмеджето.



4.1 - Добавяне на перилен препарат

1. Отворете чекмеджето за перилен препарат.
2. Поставете необходимите химикали в съответните отделения.
3. Върнете внимателно назад чекмеджето.

Препоръката за типа перилни препарати е подходяща за различните температури на пране, моля, вижте ръководството на перилния препарат.

- Изберете програма, като завъртите копчето, избирайки тази, която е най-подходяща за заредените дрехи; светодиодът за съответната програма светва и се показват настройките по подразбиране
- Изберете необходимите опции и настройки
- Докоснете бутона „Стартиране/Пауза“ ▷||, за да започнете.
- Когато цикълът приключи, на дисплея се показва „КРАЙ“, след което уредът се изключва автоматично. Извадете прането възможно най-бързо, за да предотвратите гънки, неприятни миризми и размножаване на бактерии.

5. Грижа и поддръжка

5.1 - Общо почистване на машината

- Изключете машината от контакта по време на почистване и поддръжка.
- Използвайте мека кърпа с течен сапун, за да почистите корпуса на машината и гумените компоненти.
- Не използвайте органични химикали или корозивни разтворители.

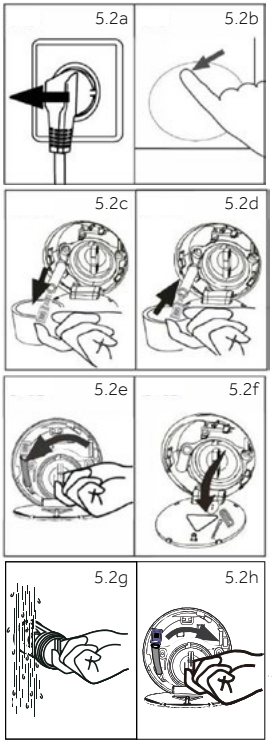
5.2 - Почистване на филтъра на помпата

Почиствайте филтъра веднъж месечно и проверявайте филтъра на помпата, например ако уредът:

- Не източва водата.
- Не центрофугира.
- Причинява необичаен шум по време на работа.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Риск от изгаряне!
Водата във филтъра на помпата може да е много гореща! Преди каквото и да е действие, се уверете, че водата е изстинала.

1. Изключете и извадете щепсела на машината (фиг. 5.2a).
2. Натиснете и отворете сервизната клапа (фиг. 5.2b).
3. Осигурете плосък контейнер за събиране на водата от промивката (фиг. 5.2c). Може да има и по-големи количества!
4. Издърпайте дренажния маркуч и задръжте края му над контейнера (фиг. 5.2c).
5. Извадете уплътнителната тапа от дренажния маркуч (фиг. 5.2c).
6. След пълно източване затворете дренажния маркуч (фиг. 5.2d) и го вкарайте обратно в машината.
7. Развийте и отстранете обратно на часовниковата стрелка филтъра на помпата (фиг. 5.2e).
8. Отстранете замърсителите и мръсотията (фиг. 5.2f).
9. Почистете внимателно филтъра на помпата, например с течаща вода (фиг. 5.2g).
10. След почистване поставете отново дръжката и я затегнете, докато спре да се движи. В този момент дръжката е във вертикално положение (фиг. 5.2h).
11. Затворете сервизната клапа.



5.3 - Почистване на чекмеджето за перилен препарат

Винаги внимавайте да няма остатъци от перилен препарат.
Почиствайте редовно чекмеджето:

- Издърпайте чекмеджето, докато спре.
- Натиснете бутона за освобождаване и извадете чекмеджето.
- Избършете вътрешността на мивката с кърпа.
- Изплакнете чекмеджето с вода, докато стане чисто и го поставете обратно в уреда.

5.4 - Почистване на барабана

- Отстранете случайно изпраните предмети, особено метални части като карфици, монети и др., от барабана и жлеба на уплътнението на вратата (гумен пръстен), защото причиняват петна от ръжда и щети.
- Използвайте почистващ препарат без хлорид за премахване на петна от ръжда. Спазвайте предупредителните съвети на производителя на почистващия препарат.
- Не използвайте никакви твърди предмети или стоманена вълна за почистване.
- След процедурата отворете вратата, използвайте кърпа, за да почистите петната и пяната около уплътнението и поддържайте вътрешността и външната страна на уплътнението чисти.

Забележка: Хигиенизиране

За редовна поддръжка препоръчваме да стартирате програма „Почистване на барабана" на всеки 50 цикъла, за да избегнете възможни корозивни остатъци. Ако е необходимо, добавете малко количество от специалния препарат за почистване на машини в отделението за перилен препарат (3) или го поставете директно в барабана.

Haier

Perilica rublja



Preuzmite aplikaciju **hOn**

Download on the App Store | Google play | EXPLORE IT ON AppGallery

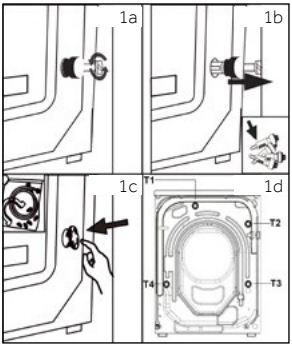
1. Ugradnja

NEOBAVEZNO: Ugradnja jastučića za smanjenje buke (Detaljne informacije potražite u korisničkom priručniku)

1.1 - Uklanjanje vijaka za transport

Prije upotrebe uklonite sve elemente (T1, T2, T3 i T4, slika 1d).

1. Uklonite sva 4 vijka (T1 - T4) (slika 1a – 1b).
2. Popunite 5 rupa čepovima za zatvaranje (slika 1c).



1.2 - Poravnavanje uređaja

Prilagodite sve nožice tako da je uređaj u potpuno izravnatom položaju.

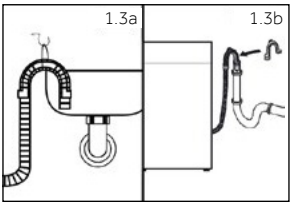
1.3 - Priključak za odvodnju vode

Pravilno pričvrstite odvodno crijevo za vodu na cjevovod. Crijevo u jednom trenutku mora doseći visinu između 80 i 100 cm iznad donje ravnine uređaja.

Mogući su sljedeći spojevi:

1.3.1 Odvodno crijevo na lavabo

- Objesite odvodno crijevo s U nosačem preko ruba lavaboa odgovarajuće veličine (slika 1.3a).
- Dovoljno zaštitite U nosač od klizanja.

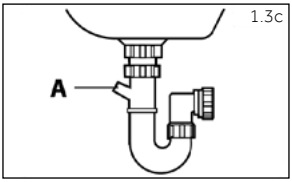


1.3.2 Odvodno crijevo na priključak za otpadnu vodu

- Unutarnji promjer postolja s otvorom za odzračivanje mora biti minimalno 40 mm.
- Postavite odvodno crijevo 80 do 100 mm u cijev za otpadnu vodu.
- Postavite U nosač i dovoljno ga pričvrstite (slika 1.3b).

1.3.3 Spajanje odvodnog crijeva na umivaonik

- Spoj mora biti iznad sifona.
- Priključak slavine obično se zatvara pločicom (A). Mora se ukloniti kako bi se spriječio nepravilan rad (slika 1.3c).
- Pričvrstite odvodno crijevo stezaljkom.



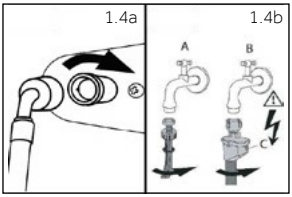
Preuzmite i pročitajte cijeli Korisnički priručnik na internetu ako trebate više pojedinosti o:

go.he.services/haier-um

OPREZ!

- Odvodno crijevo ne smije se uranjati u vodu, mora biti pričvršćeno i ne smije propuštati. Ako je odvodno crijevo postavljeno na tlo ili ako je cijev na visini manjoj od 80 cm, perilica rublja će se kontinuirano prazniti za vrijeme punjenja (samostalno obavlja ulogu sifona).
- Odvodno crijevo ne smije se izvlačiti. Ako je potrebno, obratite se servisu nakon kupnje.

1.4 - Spajanje hladne vode



Provjerite jesu li brtve umetnute.

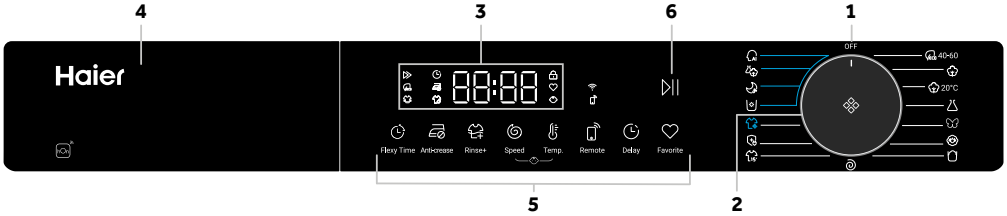
1. Spojite kutni kraj crijeva za dovod vode na uređaj (slika 1.4a). Ručno pritegnite vijčani spoj.
2. Drugi kraj spojite na slavinu za vodu s navojem od 3/4" (slika 1.4b).

1.5 - Električni spojevi

Prije svakog spajanja provjerite sljedeće:

- Jesu li napajanje, utičnica i osigurači prikladni s obzirom na podatke na nazivnoj pločici;
- je li utičnica uzemljena i uvjerite se da se ne koristi višestruki utikač ili nastavak;
- Jesu li električni utikač i utičnica strogo usklađeni.

2. Upravljačka ploča



1 ISKLJUČENO
2 Izbornik programa
3 Zaslon
4 Ladica za deterdžent/omekšivač
5 Funkcijski gumbi
6 Gumb za pokretanje/pauzu

2.1 - ISKLJUČENO (1)

Okrenite birač u bilo koji položaj (osim ISKLJUČENO) za pokretanje uređaja. Okrenite regulator u ISKLJUČEN položaj da biste isključili uređaj.

2.2 - Izbornik programa (2)

Okretanjem regulatora, možete odabrati jedan od 15 programa (gumb za isključivanje nije uključen)

2.3 - Zaslon (3)

Na zaslonu se prikazuju sljedeći podaci:

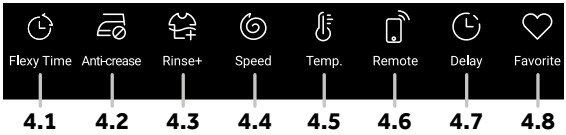
- Vrijeme pranja
- Odgoda vremena kraja
- Kodovi pogrešaka i servisne informacije
- Simboli na zaslonu
- Brzina, temperatura itd.

Opis ikona:

Ovo su ikone koje se prikazuju u gornjem lijevom kutu zaslona nakon aktivacije.

Odgoda.	Uređaj je povezan na Wi-Fi.	Ušteda vremena.
Omiljeni.	Zaštita od gužvanja.	Ušteda energije.
Vrata bubnja su zaključana.	Daljinsko.	Intenzivno pranje.
Upravljačka ploča je zaključana.	Para: Smart, Alergijska njega imaju funkciju ispiranja parom prema zadanim postavkama.	

2.4 - Funkcijski gumbi (4)



Funkcijski gumbi omogućuju pristup dodatnim opcijama u sklopu odabranog programa prije njegova pokretanja. Prikazuju se povezani indikatori.
Isključivanjem uređaja ili podešavanjem novog programa, prikazuju se sve opcije.
Ako gumb sadrži više opcija, željenu opciju možete odabrati uzastopnim dodirom gumba.
Napomena: Tvorničke postavke
Kako bi rezultati svakog programa bili najbolji mogući, tvrtka Haier donosi dobro definirane zadane postavke. Ako nema posebnih zahtjeva, preporučujemo da koristite zadane postavke.



Fleksibilno vrijeme (4.1)
Dodirnite ovaj gumb za odabir programa Brzi (smanjite vrijeme glavnog pranja i ubrzajte pranje), Eco (smanjite temperaturu vode za pranje kako biste smanjili potrošnju energije) ili Intenzivno pranje (povećajte vrijeme glavnog pranja i pojačajte pranje).



Zaštita od gužvanja (4.2)
Za one programe koji mogu odabrati funkciju „Zaštita od gužvanja", dodirnite gumb „Zaštita od gužvanja" za odabir ove funkcije i zasvijetlit će odgovarajuća ikona. Dodirnite ponovno ili odaberite drugi program, ova će se značajka poništiti.
Pod funkcijom „Zaštita od gužvanja", maksimalna brzina centrifuge će se smanjiti Nakon centrifuge, perilica rublja održava isprekidani rad kako bi otresla odjeću kako bi spriječila plijesan i miris, smanjila bore i učinila ih glatkijima nakon spuštanja.
Tijekom rada na LED zaslonu će se prikazati „-" „--" „---" „----" i ova faza traje najviše 12 sati. Korisnik može u bilo kojem trenutku dodirnuti gumb za pokretanje/pauzu za prekid programa.



Dodatno ispiranje (4.3)
Dodirnite ovaj gumb za intenzivnije ispiranje rublja svježom vodom. Preporučuje se osobama s osjetljivom kožom.
Dodirom gumba nekoliko puta možete odabrati nula do tri dodatna ciklusa. Prikazuju se na zaslonu predstavljeni oznakama P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Dostupne su različite opcije programa.



Brzina (4.4)
Dodirnite ovaj gumb za promjenu ili poništavanje odabrane brzine centrifuge u sklopu programa. Ako nije osvijetljena nijedna vrijednost, prikazuje se „0" i rublje se neće centrifugirati.



Temperatura (4.5)
Dodirnite ovaj gumb želite li promijeniti temperaturu programa pranja. Ako nije osvijetljena nijedna vrijednost (prikazuje se „--"), voda se neće zagrijavati.



Daljinsko upravljanje (4.6)
Kratko pritisnite ovaj gumb da aktivirate/deaktivirate daljinski upravljač uređaja u aplikaciji hOn.

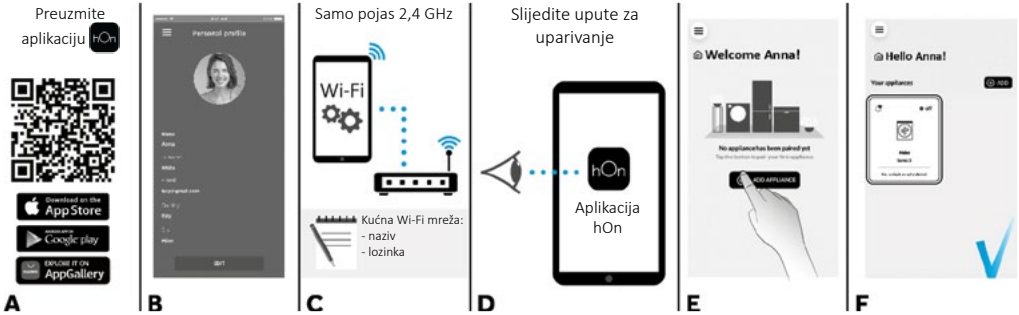


Odgoda (4.7)
Pritisnite ovaj gumb za pokretanje programa s odgodom. Vrijeme odgođenog završetka može se povećavati u koracima od 30 minuta u rasponu od 0,5 i 24 h (vrijeme završetka bit će duže od vremena izvornog programa). Na primjer, ako je prikazano 6:30, to znači da će kraj ciklusa programa nastupiti za 6 sati i 30 minuta. Dodirnite gumb za pokretanje/pauzu želite li aktivirati vremensku odgodu.
Napomena: Tekući deterdžent
Ako koristite tekući deterdžent, ne preporučujemo aktiviranje odgode vremena završetka.



Omiljeni (4.8)
Dodirnete li ovaj gumb, ikona omiljenih će zasvijetliti - idite na program koji otvara funkciju omiljeni i prikazat će se prikupljene funkcije. Ponovno kliknite gumb Omiljeni i ikona Omiljeni će se isključiti kako biste poništili funkciju Omiljeni.

POSTUPAK UPARIVANJA APLIKACIJE



Dodirnite ovaj gumb da biste odabrali mrežu.
Ako stroj nikada prije nije bio spojen, kratko pritisnite ovaj gumb kako biste ga povezali s mrežom. Ako je već bio spojen, kratkim pritiskom gumba omogućuje se brzo povezivanje. Pritisnite i zadržite ovaj gumb za resetiranje.

2.5 - Pokretanje/pauza (5)

Lagano dodirnite ovaj gumb za pokretanje ili prekid trenutačno prikazanog programa.

2.6 - Sigurnosno zaključavanje

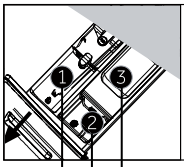
Odaberite program i zatim ga pokrenite, istodobno dodirnite gumbe 

na 3 sekunde kako biste onemogućili aktivaciju za sve elemente ploče, zaslon ploče . Za otključavanje ponovno dodirnite dva gumba. Indikatorska svjetla sigurnosnog zaključavanja svijetle kada je sigurnosno zaključavanje aktivno. Ta je značajka neobavezna kada stroj radi. Na zaslonu se prikazuje **cLoC** ako dodirnete gumb kada je aktivirano sigurnosno zaključavanje. Promjena se ne izvršava.

- Sigurnosno zaključavanje, koje se postavlja ručno, mora se ručno poništiti ili će se automatski poništiti na kraju programa. Isključivanje i podaci o pogreškama neće poništiti sigurnosno zaključavanje. Radit će i nakon sljedećeg uključivanja uređaja.
- Ako koristite sigurnosno zaključavanje, prvo pritisnite tipku programa, a zatim će se uključiti sigurnosno zaključavanje.
- Zadržite li ga 3 sekunde, indikator sigurnosnog zaključavanja će neprekidno svijetliti označavajući da je sigurno zaključavanje aktivirano.
- Sigurnosno zaključavanje ne može se postaviti ili poništiti putem aplikacije hOn.

3. Programi

- ● Da
- ○ Neobavezno
- / Ne
- - - Voda se ne zagrijava



Odjeljak za deterdžent za:

1. Deterdžent
2. Omekšivač i proizvod za njegu
3. Deterdžent[3)]

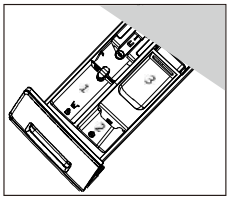
Program		Maksimalno opterećenje u kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura u °C[1)] raspon koji se može odabrati	Unaprijed postavljeno	1	2	3	Vrsta tkanine	Prethodno postavljena brzina centrifuge u o/min	Funkcija Fleksibilno vrijeme	Zaštita od gužvanja	Ispiranje+	Odgoda	Wi-Fi	Omiljeni
AI	Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	/	Lagano zaprljano mješovito rublje od pamuka i sintetike	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
	Miješano	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Lagano zaprljano mješovito rublje od pamuka i sintetike	1000	○	○	○	○	○	○
	Nocno pranje	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Pamuk/sintetika	800	○	/	○	/	○	○
	Ciscenje bubnja	/	-- do 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Osvježavanje	1	/	/	/	/	/	Pamuk/sintetika	/	/	/	/	/	○	○
	Alergijska njega	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	60	●	○	○	Pamuk/sintetika	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
15'	Super brzi 15'	1	-- do 40	--	●	○	/	Pamuk/sintetika	1000	/	○	○	○	○	○
ECO 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	○	Pamuk	1400	○	○	○	○	○	○
	Pamuk	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	40	●	○	○	Pamuk	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Pamuk 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Pamuk	1000	○	○	○	○	○	○
	Sintetika	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- do 60	40	●	○	○	Sintetička ili mješovita tkanina	1200	○	○	○	○	○	○
	Osjetljivo	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- do 30	30	●	○	/	Osjetljivo rublje i svila	600	/	/	○	○	○	○
	Vuna	1	-- do 40	--	●	○	/	Tkanina od vune ili s određenim udjelom vune periva u perilici rublja	800	/	/	○	○	○	○
	Velika količina rublja	5/6/7/ 7/8/9	-- do 60	30	●	○	○	Pamuk/sintetika	1000	○	○	○	○	○	○

1) Odaberite temperaturu pranja od 90 °C samo u slučaju posebnih higijenskih zahtjeva.
2) Smanjite količinu deterdženta jer je program prekratko traje.
3) Nema deterdženta ili je količina deterdženta u prahu mala. Malu je količinu deterdženta moguće dodati samo uz funkciju pretpranja u aplikaciji.
   Prilikom pranja velike količine rublja, perilica rublja može snažno vibrirati ili se pomaknuti ako je odjeća zamotana.
   Dizajn i tehnički podaci mogu se izmijeniti bez prethodne najave u svrhu poboljšanja kvalitete.
4) Ova se funkcija može odabrati samo nakon podešavanja temperature za otkazivanje ikone .

3.1 - Opis programa

	Smart AI	Ovim se inovativnim programom može automatski prilagoditi postupak čišćenja kapacitetu i tipologiji opterećenja za najbolje rezultate bez ikakvih briga.
	Miješano	Tijekom pranja i ispiranja brzina i ritam pokretanja bubnja i razina vode su optimizirani. Blaža centrifuga pomaže u smanjenju nastanka nabora na tkanini.
	Noćno pranje	**Program Nocno pranje smanjuje buku centrifuge i isključuje sve zvučne signale osim alarma - savršen za nesmetano spavanje. Ponovno pritisnite tipku za isključenje. Pritisnite Pauza i Reprodukcija kako biste dovršili aktivaciju za dio centrifuge.**
	Ciscenje bubnja	Ovaj program prikladan je za čišćenje bubnja uređaja. Preporučuje se upotreba ovog programa svakih 50 ciklusa pranja kako bi se osigurao dug radni vijek i izbjegli neugodni mirisi. Obvezno pokrenite program isključivo bez pranja rublja u perilici rublja, koristeći samo deterdžent u prahu za perilicu rublja. Po završetku ciklusa pranja, otvorite vrata uređaja kako biste osušili bubanj.
	Osvježavanje	Osvježite svoju odjeću na vrlo učinkovit i inovativan način, koristeći tehnologiju mikro pare za uklanjanje mirisa, sitne prašine i alergena, smanjujući nabore za samo 20 minuta i bez upotrebe deterdženta.
	Alergijska njega	Ovim se programom nudi temeljito čišćenje svih pamučnih odjevnih predmeta, dezinfekcija te eliminacija bakterija. Predstavlja učinkovit ciklus pranja na visokoj temperaturi. Preporučuje se za male količine rublja.
15'	Super brzi 15'	Kompletan ciklus pranja (pranje, ispiranje i centrifugiranje). Ovaj program prikladan je za lagano prljave pamučne i mješovite tkanine. S ovim programom preporučuje se uporaba samo 20% deterdženta koji se obično koristi kako bi se izbjeglo rasipanje.
ECO 40-60	Eco 40-60	Programom ECO 40-60 može se čistiti normalno zaprljano pamučno rublje, perivo na temperaturi od 40 °C ili 60 °C, zajedno u istom ciklusu. Ovaj se program upotrebljava za procjenu usklađenosti sa zakonodavstvom EU-a Ecodesign (ekološki prihvatljiv dizajn proizvoda).
	Pamuk	Ovaj je program prikladan je za pranje obojene pamučne odjeće na 40 °C ili za osiguravanje najvišeg stupnja čistoće pri pranju rublja otpornog na pamuk na 60 °C ili 90 °C. Završno centrifugiranje odvija se maksimalnom brzinom koja osigurava izvrsno uklanjanje vode.
20°C	Pamuk 20 °C	Novi ciklus koji omogućuje zajedničko pranje različitih tkanina i boja na samo 20 °C s izvrsnim rezultatima.
	Sintetika	Ovim se programom omogućava pranje različitih vrsta tkanina i različitih boja zajedno. Optimizirani su okretanje bubnja i razine vode, tijekom faza pranja i ispiranja. Točno izvođenje radnje centrifuge pomaže u smanjenju nastanka nabora na tkanini.
	Osjetljivo	Ovaj program ima smanjeno vrijeme okretanja bubnja tijekom ciklusa i posebno je primjeren za pranje osjetljivih tkanina. Ciklus pranja i ispiranja obavlja se uz uporabu velike količine vode kako bi se osigurala najbolja izvedba.
	Vuna	Ovaj program provodi ciklus pranja namijenjen vunenim tkaninama koje se mogu prati u perilici, komadima odjeće koji se peru ručno, svilenim komadima rublja ili onima kojima je na deklaraciji tkanine naznačeno „Prati kao svilu".
	Velika količina rublja	Ciklus za Velika količina rublja predmete novi je ekskluzivni program koji prilagođava tehnologiju pranja maksimalnom kapacitetu punjenja.

4. Svakodnevna upotreba



- Spojite perilicu rublja na izvor napajanja i na priključak za vodu (pogledajte poglavlje o ugradnji u korisničkom priručniku).
- **Priprema rublja**: Odjeću razvrstajte prema vrsti tkanine (pamuk, sintetika, vuna ili svila itd.) i prema tome koliko je prljava. Provjerite naljepnice na odjeći. Odvojite bijelu odjeću od odjeće u boji. Iz džepova izvadite predmete kao što su ključevi, kovanice itd. i uklonite tvrđe ukrasne predmete.
- Stavljajte jedan po jedan odjevni predmet kako biste izbjegli preopterećenje (provjerite kolika je maksimalna nosivost za pojedini program). Pažljivo zatvorite vrata. Pobrinite se da nijedan komad rublja nije prignječen.
- Odaberite deterdžent i omekšivač (po potrebi) i ulijte ga u odgovarajuće odjeljke ladice. Zatvorite ladicu.

4.1 - Dodavanje deterdženta

1. Izvucite ladicu za deterdžent.
2. Stavite potrebne kemikalije u odgovarajuće odjeljke.
3. Lagano gurnite ladicu natrag.

Preporuka o vrsti deterdženta prikladna je za različite temperature pranja - pogledajte priručnik za deterdžent.

- Odaberite program okretanjem regulatora - odaberite onaj koji najviše odgovara umetnutoj odjeći; LED indikator povezanog programa će se uključiti i prikazat će se zadane postavke
- Odaberite željene opcije i postavke
- Dodirnite gumb za pokretanje/pauzu ▷|| za pokretanje.
- Po završetku ciklusa na zaslonu se prikazuje „KRAJ", a uređaj se zatim automatski isključuje. Uklonite rublje što je prije moguće kako biste spriječili stvaranje nabora, širenje neugodnih mirisa i razvoj bakterija.

5. Njega i održavanje

5.1 - Opći postupci čišćenja uređaja

- Isključite uređaj iz napajanja prije čišćenja i održavanja.
- Pri čišćenju kućišta uređaja i gumenih dijelova koristite meku krpu s tekućim sapunom.
- Nemojte koristiti organske kemikalije ili korozivna otapala.

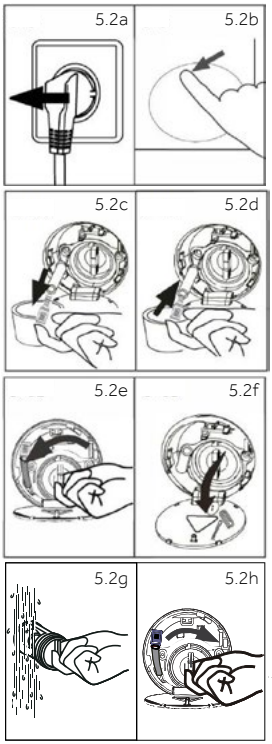
5.2 - Čišćenje filtra pumpe

Očistite filtar jednom mjesečno i provjerite filtar pumpe ako uređaj:

- Ne isušuje vodu.
- Ne vrti se.
- Stvara neobičnu buku za vrijeme rada.

UPOZORENJE! Opasnost od opeklina od pare!
Voda u filtru pumpe može biti vrlo vruća! Provjerite je li se voda ohladila prije svake radnje.

1. Isključite i odspojite uređaj (slika 5.2a).
2. Pritisnite i otvorite servisni poklopac (slika 5.2b).
3. Postavite ravnu posudu u koju će istjeći preostala voda (slika 5.2c). Količina bi mogla biti velika!
4. Izvucite odvodno crijevo i držite njegov kraj iznad spremnika (slika 5.2c).
5. Izvadite čep za brtvljenje iz odvodnog crijeva (slika 5.2c).
6. Po završetku pražnjenja, zatvorite odvodno crijevo (slika 5.2d) i ugurajte ga natrag u uređaj.
7. Odvrnite i uklonite filtar pumpe u smjeru suprotnom od kazaljke na satu (slika 5.2e).
8. Uklonite kontaminante i prljavštinu (slika 5.2f).
9. Pažljivo očistite filtar pumpe, npr. tekućom vodom (slika 5.2g).
10. Nakon čišćenja ponovno postavite ručku i zategnite je tako da se ne može pomicati. U tom će trenutku ručka biti u vertikalnom položaju (slika 5.2h).
11. Zatvorite servisni poklopac.



5.3 - Čišćenje ladice za deterdžent

Uvjerite se da nema ostataka deterdženta.
Redovito čistite ladicu:

- Izvlačite ladicu dok se ne zaustavi.
- Pritisnite gumb za otpuštanje i izvadite ladicu.
- Obrišite unutrašnjost odvodnog kanala ručnikom.
- Ispirite ladicu vodom dok se ne očisti, zatim je vratite u uređaj.

5.4 - Čišćenje bubnja

- Iz bubnja i utora brtve vrata uklonite slučajno oprane predmete, posebno metalne dijelove kao što su igle, kovanice i slika (gumeni prsten) jer stvaraju mrlje od hrđe i oštećenja.
- Za uklanjanje mrlja od hrđe koristite sredstvo za čišćenje bez klora. Pridržavajte se upozorenja proizvođača sredstva za čišćenje.
- Pri čišćenju nemojte koristiti tvrde predmete ili čeličnu vunu.
- Po završetku postupka otvorite vrata, ručnikom očistite mrlje i pjenu oko brtve te održavajte unutrašnjost i vanjštinu brtve čistima.

Napomena: Higijena

Za redovito održavanje preporučujemo program „Ciscenje bubnja" unutar 50 ciklusa kako bi se izbjegli mogući korozivni ostaci. Ako je potrebno, dodajte malu količinu posebnog sredstva za čišćenje perilice u odjeljak za sredstvo za pranje (3) ili ga izravno stavite u kantu.

HU

Haier

Mosógép



A **hOn** alkalmazás letöltése

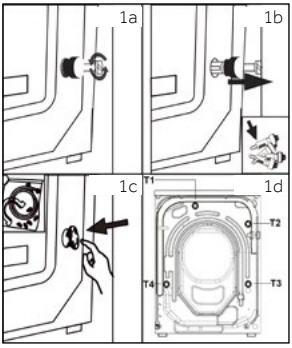
1. Telepítés

OPCIONÁLIS: Szerelje fel a zajcsökkentő párnákat (Részletes információkért lásd a felhasználói útmutatót)

1.1 - Szállítási rögzítőcsavarok eltávolítása

Használat előtt minden elemet (T1, T2, T3 és T4, 1d. ábra) el kell távolítani.

1. Távolítsa el mind a 4 csavart (T1 - T4) (1a – 1b. ábra).
2. Töltse ki az 5 furatot vakdugókkal (1c. ábra).



1.2 - A készülék beállítása

Állítsa be az összes lábat a teljes vízszintes pozíció eléréséhez.

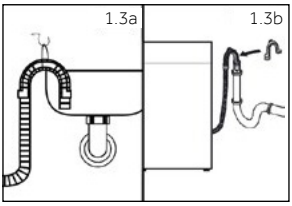
1.3 - Csatlakozás a lefolyóhoz

Rögzítse megfelelően az elvezetőtömlőt a csővezetékhez. A tömlőnek egy ponton el kell érnie a készülék alsó vonala feletti 80 és 100 cm közötti magasságot.

A következő csatlakozások lehetségesek:

1.3.1 Elvezetőtömlő a mosogatóhoz

- Akassza az elvezetőtömlőt az U-támasszal egy megfelelő méretű mosogató szélére (1.3a. ábra).
- Tegye meg a megfelelő óvintézkedéseket az U-támasz elcsúszásának a megelőzésére.

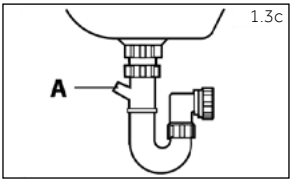


1.3.2 Elvezetőtömlő csatlakoztatása a szennyvízcsőhöz

- A szellőzőfurattal ellátott állócsőnek legalább 40 mm-es belső átmérővel kell rendelkeznie.
- Helyezze az elvezetőtömlőt 80-100 mm-re a szennyvízcsőbe.
- Csatlakoztassa az U-támaszt, és rögzítse megfelelően (1.3b. ábra).

1.3.3 Elvezetőtömlő a mosogató csatlakozáshoz

- A csatlakozásnak a szifon felett kell lennie.
- A T-idom csatlakozását általában egy betét (A) zárja le. Ezt mindenképpen távolítsa el a működési zavarok megelőzése érdekében (1.3c. ábra).
- Rögzítse az elvezetőtömlőt egy bilinccsel.



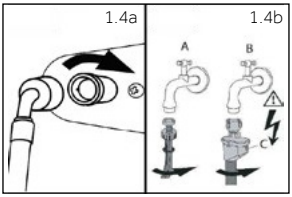
További részletekért töltse le és olvassa el a teljes felhasználói kézikönyvet online:

go.he.services/haier-um

VIGYÁZAT!

- Az elvezetőtömlőt nem szabad vízbe meríteni, és biztonságosan rögzíteni kell, továbbá szivárgásmentesnek kell lennie. Ha az elvezetőtömlőt a talajra helyezi, vagy ha a cső 80 cm-nél kisebb magasságban van, a mosógép folyamatosan üríti töltés közben (önleeresztés).
- Az elvezetőtömlő meghosszabbítása tilos. Szükség esetén vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálattal.

1.4 - Hidegvíz-csatlakozás



Bizonyosodjon meg arról, hogy a tömítések a helyükön találhatók.

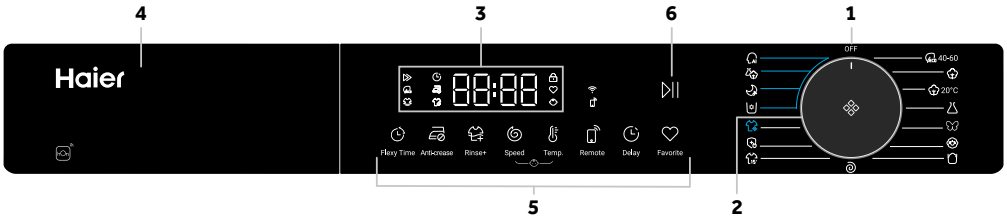
1. Csatlakoztassa a bemeneti víztömlőt a ferde végével a készülékhez (1.4a. ábra). Kézzel húzza meg a csavarkötést.
2. A másik véget csatlakoztassa egy 3/4 hüvelykes menetes vízcsaphoz (1.4b. ábra).

1.5 - Elektromos csatlakozás

Minden csatlakozás előtt ellenőrizze, hogy:

- a tápellátás, az aljzat és a biztosíték megfelel az adattáblának;
- a hálózati aljzat földelt, és nem használ elosztós csatlakozót vagy hosszabbítót;
- a hálózati csatlakozódugasz és az aljzat pontosan illeszkedik egymáshoz.

2. Vezérlőpult



1 KI
2 Programválasztó
3 Kijelző
4 Mosószeres/öblítőszeres fiók
5 Funkciógombok
6 Start/Szünet gomb

2.1 - KI (1)

A gép elindításához forgassa el a tárcsát bármilyen pozícióba (kivéve KI). A gép leállításához forgassa el a tárcsát KI pozícióba.

2.2 - Programválasztó (2)

A gomb elforgatásával a 15 program közül egy választható ki (az Ki gomb kivételével)

2.3 - Kijelző (3)

A kijelző a következő tájékoztatással szolgál:

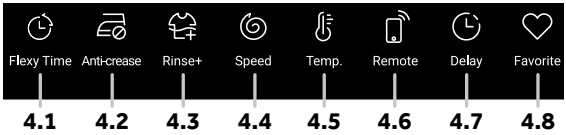
- Mosási idő
- Befejezés késleltetése
- Hibakódok és szervizinformációk
- Kijelző szimbólumok
- Sebesség, hőmérséklet stb.

Ikon jelmagyarázat:

Ezek az ikonok jelennek meg aktiválás után a kijelző bal felső sarkában.

Késleltetés.	A készülék Wi-Fi hálózathoz csatlakozik.	Időmegtakarítás.
Kedvenc.	Gyűrődésgátló.	Energiatakarékosság.
Dob ajtaja zárva.	Távirányítás.	Intenzív.
A vezérlőpult zárolva van.	Gőz: Smart, Anti-allergén esetén a gőzmosás funkció alapértelmezett.	

2.4 - Funkciógombok (4)



A funkciógombok további opciókat engedélyeznek a iválasztott programban a program elindítása előtt. Megjelennek a kapcsolódó mutatók.
A készülék kikapcsolásával vagy egy új program beállításával minden opció le van tiltva.
Ha egy gombnak több opciója van, a kívánt opció a gomb egymás utáni megérintésével választható ki.
Megjegyzés: Gyári beállítások
Az egyes programok legjobb eredményeinek elérése érdekében a Haier jól meghatározott alapértelmezett beállításokkal látta el a készüléket. Speciális követelmények híján javasoljuk az alapértelmezett beállítások használatát.

Flexy Time

Rugalmas idő (4.1)
Érintse meg ezt a gombot a Gyors (a fő mosási idő csökkentése és a mosás felgyorsítása), az Eco (a mosóvíz hőmérsékletének csökkentése az energiafogyasztás csökkentése érdekében) vagy az Intenzív (a fő mosási idő növelése és intenzívebb mosás) kiválasztásához.

Anti-crease

Gyűrődésgátló (4.2)
Azoknál a programoknál, amelyek kiválaszthatják a „Gyűrődésgátló" funkciót, érintse meg a „Gyűrődésgátló" gombot a funkció kiválasztásához, és a megfelelő ikon világítani kezd. Érintse meg újra, vagy válasszon másik programot, ez a funkció törlődik.
A „Gyűrődésgátló" funkció esetén a maximális centrifugálási sebesség lecsökken. A mosógép szakaszosan működik az utolsó centrifugálás után, hogy lerázza a ruhát, így megakadályozva a penészedést és a szagokat, csökkenti a gyűrődéseket, és simábbá teszi a ruhadarabokat a felakasztás után.
Működés közben a LED kijelzőn a „-" „--" „---" „----" látható, és ez a fázis maximum 12 óráig tart, a felhasználók bármikor megérinthetik a „Start/Szünet" gombot a program leállításához.

Rinse+

Extra öblítés (4.3)
Érintse meg ezt a gombot a ruhaneműi intenzívebb, friss vízzel történő öblítéséhez. Érzékeny bőrűeknek ajánlott. A gomb többszöri megérintésével nulla vagy három további ciklus választható ki. A kijelzőn P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3 jelzéssel jelennek meg. A különböző programopciók eltérőek.

Speed

Sebesség (4.4)
Érintse meg ezt a gombot a program centrifugálás módosításához vagy törléséhez. Ha egyetlen érték sem világít, a kijelzés „0", és a készülék nem centrifugálja a töltetet.

Temp.

Hőmérséklet (4.5)
Érintse meg ezt a gombot a program mosási hőmérsékletének módosításához. Ha egyetlen érték sem világít (kijelzőn a „--" látható, a készülék nem melegíti fel a vizet.

Remote

Távirányítás (4.6)
Röviden nyomja meg ezt a gombot a készülék távirányítójának az engedélyezéséhez/letiltásához a hOn alkalmazáson keresztül.

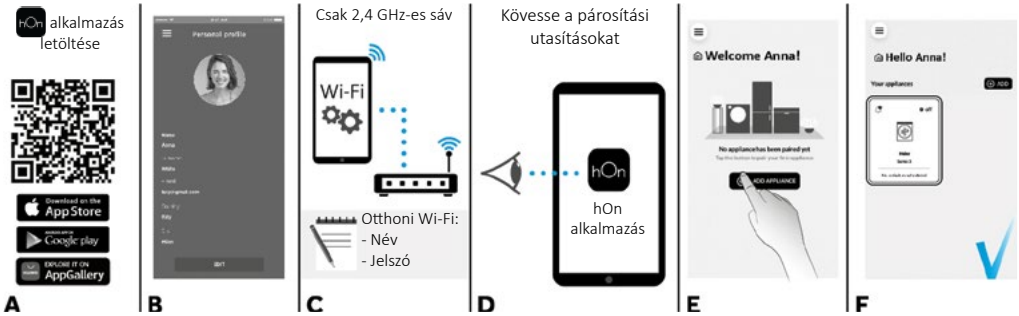
Delay

Késleltetés (4.7)
Érintse meg ezt a gombot a program késleltetett indításához. A késleltetés vége ideje 30 perces lépésekben növelhető 0,5-24 óra között (a befejezési idő meg fogja haladni az eredeti programidőt). Például a 6:30 kijelző azt jelenti, hogy a programciklus 6 óra és 30 perc múlva fog véget érni. Érintse meg a „Start/Szünet" gombot az időkésleltetés aktiválásához.
Megjegyzés: Folyékony mosószer
Folyékony mosószer használata esetén nem ajánljuk a befejezés késleltetése funkció igénybe vételét.

Favorite

Kedvenc (4.8)
A gomb megérintését követően a Kedvencek ikon világít, és a készülék megnyitja a programot, amelyik a kedvencek funkciót jeleníti meg, és láthatók az összegyűjtött funkciók. Kattintson ismét a Kedvencek gombra, és a kedvencek ikon kialszik, kikapcsolva a kedvencek funkciót.

ALKALMAZÁSPÁROSÍTÁSI FOLYAMAT



Érintse meg ezt a gombot a hálózat kiválasztásához.
Ha a gép még soha nem volt csatlakoztatva, nyomja meg röviden ezt a gombot a hálózathoz való hozzárendeléshez. Ha már csatlakoztatva volt, röviden meg kell nyomni ezt a gombot a gyors csatlakozáshoz. Nyomja meg hosszan ezt a gombot a visszaállításhoz.

2.5 - Start/Szünet (5)

Óvatosan érintse meg ezt a gombot az aktuálisan megjelenített program elindításához vagy megszakításához.

2.6 - Gyerekzár

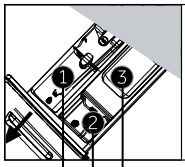
Válasszon ki egy programot, majd indítsa el, érintse meg a 

gombokat 3 másodpercig egyszerre, hogy megakadályozza bármely panelelem használatát, a kijelzőn jelenik meg. A feloldáshoz érintse meg ismét a két gombot.
A gyerekzár jelzőfénye világít, ha a gyerekzár működik. A funkció opcionális a gép működése közben.
A kijelzőn **cLoC** jelenik meg, ha a gyermekzár aktiválásakor megérint egy gombot. A változás nem fut.

- A manuálisan beállított gyermekzárat kézzel kell törölni, vagy a program végén automatikusan törlődik. A kikapcsolás és a hibainformációk nem kapcsolják ki a gyermekzárat. A funkció a készülék következő bekapcsolásakor is érvényes marad.
- Ha használja a gyermekzárat, először nyomja meg a programgombot, ekkor a gyermekzár bekapcsol.
- Tartsa lenyomva 3 másodpercig, a gyerekzár teljes fénnyel világít, és a gyerekzár funkció bekapcsol.
- A gyermekzár nem állítható be vagy törölhető a hOn alkalmazáson keresztül.

3. Programok

- ● Igen
- ○ Opcionális
- / Nem
- - - Vízmelegítés nem történik



Mosószer rekesz a következőkhöz:

1. Mosószer
2. Öblítő vagy ápolószer
3. Mosószer[3]

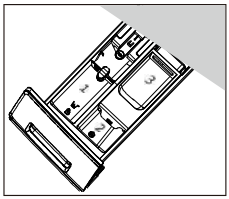
Program	Max. Terhelhetőség kg-ban. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Hőmérséklet °C-ban[1] választható tartomány	Hőmérséklet °C-ban[1] Előre beállított	1	2	3	Anyag típusa	Előre beállított centrifugálási sebesség (ford/perc)	Funkció: Rugalmas idő	Gyűrődésgátló	Öblítés+	Késleltetés	Wi-Fi	Kedvenc
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- 60-ig	40	●	○	/	Enyhén szennyezett kevert ruhanemű pamutból és műszálból	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Vegyes	7/8/9/10 11/12/13	-- 60-ig	30	●	○	○	Enyhén szennyezett kevert ruhanemű pamutból és műszálból	1000	○	○	○	○	○	○
Éjszakai mosás	7/8/9/10 11/12/13	-- 60-ig	30	●	○	○	Pamut / műszál	800	○	/	○	/	○	○
Dob tisztítás	/	-- 90-ig	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Pamut / műszál	/	/	/	/	/	○	○
Anti-allergén	7/8/9/10 11/12/13	-- 90-ig	60	●	○	○	Pamut / műszál	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Szupergyors 15'	1	-- 40-ig	--	●	○	/	Pamut / műszál	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- 60-ig	40	●	○	○	Pamut	1400	○	○	○	○	○	○
Pamut	7/8/9/10 11/12/13	-- 90-ig	40	●	○	○	Pamut	1400	○	○	○	○	○	○
20°C Pamut 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Pamut	1000	○	○	○	○	○	○
Szintetikus	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- 60-ig	40	●	○	○	Műszál vagy vegyes anyag	1200	○	○	○	○	○	○
Kényes	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- 30-ig	30	●	○	/	Kényes ruhák és selyem	600	/	/	○	○	○	○
Gyapjú	1	-- 40-ig	--	●	○	/	Gépben mosható szövet gyapjúból vagy gyapjútartalommal	800	/	/	○	○	○	○
XXL töltet	5/6/7/ 7/8/9	-- 60-ig	30	●	○	○	Pamut / műszál	1000	○	○	○	○	○	○

1) Csak a különleges higiéniai követelmények esetén válassza a 90 °C-os mosási hőmérsékletet.
2) Csökkentse a mosószer mennyiségét, mert a program időtartama rövid.
3) Nincs, vagy csak kis mennyiségű mosópor. Az alkalmazás előmosás funkciója esetén csak kis mennyiségű mosószert kell hozzáadni. Nagy töltetek mosásakor a mosógép nagymértékben rezeghet vagy mozoghat, ha a ruhák összegabalyodnak. A kialakítás és a specifikációk előzetes értesítés nélkül módosíthatók minőségjavítási célokból.
4) Ez a funkció csak a hőmérséklet beállítását követően választható ki a(z) ikon kikapcsolásához.

3.1 - Programok leírása

AI	Smart AI	Ez az innovatív program képes a tisztítóhatás automatikus hozzáigazítására a töltet méretéhez és típusához a legjobb eredmények érdekében, bármiféle vesződség nélkül.
	Vegyes	A mosás és öblítés optimalizálja a dob sebességét és ritmusát és víz szintet. A kímélő centrifugálás csökkenti a textília gyűrődését.
	Éjszakai mosás	**Az Éjszakai mosás program minimálisra csökkenti a centrifugálási zajt, és elnémítja az összes hangjelzést, kivéve a riasztást, így tökéletes megoldás a zavartalan alváshoz. Nyomja meg ismét a gombot a kikapcsoláshoz. Nyomja meg a Szünet és Lejátszás gombot a centrifugálás rész aktiválásának véglegesítéséhez.**
	Dob tisztítás	Ez a program a készülék dobjának a tisztítására alkalmas. Javasoljuk a program használatát 50 mosási ciklusonként a hosszú élettartam szavatolása és a kellemetlen szagok elkerülése érdekében. Ügyeljen arra, hogy a programot kizárólag mosógépbe helyezett ruhanemű nélkül indítsa el, mindössze mosóporral. Amikor a mosási ciklus befejeződött, nyissa ki a készülék ajtaját a dob kiszárításához.
	Refresh	Frissítse fel ruháit rendkívül hatékony és innovatív módon, a mikrogőz technológia segítségével eltávolíthatja a szagokat, a finom port és az allergéneket, miközben csökkenti a gyűrődéseket mindössze 20 perc alatt, mosószer használata nélkül.
	Anti-allergén	A program alapos tisztítást nyújt mindenféle pamut ruhaneműhöz azok higienizálásával és a baktériumok eltávolításával. A mosóciklus hatékonyságot biztosít magas hőfokon. Kisebb töltetekhez javasoljuk.
15'	Szupergyors 15'	Egy teljes mosási ciklus (mosás, öblítés és centrifugálás). A program enyhén szennyezett pamut és vegyes szövetekből készült ruhaneműk mosására alkalmas. Ennek a programnak a használata esetében javasoljuk, hogy a pazarlás elkerülése érdekében a normál mosószer csupán 20%-át adagolja a gépbe.
ECO 40-60	Eco 40-60	Az ECO 40-60 program olyan normál mértékben szennyezett pamut ruhaneműk mosására használható, amelyek a címkéjükön szereplő információk alapján egyazon programon belül 40 °C-on vagy 60 °C-on is moshatók. Ez a program a környezetbarát termékek tervezéséről szóló uniós Ecodesign irányelvnek való megfelelés felmérésére szolgál.
	Pamut	Ez a program alkalmas színes pamut ruhaneműk 40 °C-on történő mosására, vagy a legmagasabb fokú tisztaság biztosítására ellenálló pamut ruhanemű mosásához 60 °C-on vagy 90 °C-on. Az utolsó centrifugálás maximális sebességgel történik, ami kiváló vízeltávolítást biztosít.
20°C	Pamut 20°C	Egy új ciklus, amely lehetővé teszi, hogy különböző textíliákat és színeket együtt mosson 20 °C-on, és kiváló tisztítási teljesítményt nyújt.
	Szintetikus	A programmal különböző típusú és színű szöveteket moshat együtt. A rendszer a mosási és öblítési fázis alatt optimalizálja a dob forgó mozgását és a vízszintet. A gondos centrifugálás csökkenti a textília gyűrődését.
	Kényes	Ennél a programnál a ciklus alatt a dob forgásának ideje rövidebb, különösen alkalmas finom szövetek mosásához. A mosási ciklus és az öblítések magas víz szinttel történnek a legjobb teljesítmény biztosítása érdekében.
	Gyapjú	A program kifejezetten gyapjúból készült, olyan ruhaneműkhöz kialakított mosóciklust végez el, amelyek moshatók gépben, amelyek kézi mosást igényelnek, illetve a program megfelelő a ruhaneműk címkéjén „Selyemként mosandó" cikkekhez.
	XXL töltet	A XXL töltet ciklus új exkluzív program, amely képes a mosási technológiát a maximális kapacitáshoz igazítani.

4. Napi használat



- Csatlakoztassa a mosógépet egy tápegységhez és vízcsatlakozáshoz (lásd a telepítési fejezetet a felhasználói útmutatóban).
- **Készítse elő a ruhaneműt**: Válogassa szét a ruhákat az anyagnak (pamut, műszál, gyapjú vagy selyem stb.) és szennyezettségi foknak megfelelően. Ellenőrizze a ruháján lévő címkéket. Válassza szét a fehér ruhákat a színesektől. Ürítse ki a zsebeket a tárgyakról, például kulcsokról, érmékről stb., és távolítsa el a keményebb dísztárgyakat.
- Tegye be a ruhaneműt darabonként, hogy elkerülje a túlterhelést (ellenőrizze a különböző maximális terhelhetőséget a program szerint). Óvatosan csukja be az ajtót. Figyeljen arra, hogy nem csíp be egyetlen ruhadarabot sem.
- Válassza ki a mosószert és az öblítőt (ha szükséges), és öntse a fiók megfelelő rekeszeibe. Csukja be a fiókot.

4.1 - Mosószer hozzáadása

1. Csúsztassa ki a mosószeres fiókot.
2. Tegye a szükséges vegyszereket a megfelelő rekeszekbe.
3. Óvatosan nyomja vissza a fiókot.

A különböző hőmérsékleteknek megfelelő mosószertípusok ügyében tekintse át a mosószer utasítását.

- Válasszon ki egy programot a tárcsa elforgatásával, és válassza ki azt, amelyik a legjobban illeszkedik a betöltött ruhadarabokhoz; a kapcsolódó program LED-je világít, és megjelennek az alapértelmezett beállítások
- Válassza ki a kívánt opciókat és beállításokat
- Az indításhoz érintse meg a „Start/Szünet" ▷|| gombot.
- Amikor a ciklus befejeződött, az „VÉGE" felirat jelenik meg a kijelzőn, majd a készülék automatikusan kikapcsol. A lehető leghamarabb távolítsa el a ruhaneműt, hogy megakadályozza a gyűrődések, a kellemetlen szagok és a baktériumok elszaporodását.

5. Tisztítás és karbantartás

5.1 - A gép általános tisztítása

- Tisztítás és karbantartás előtt húzza ki a készüléket a konnektorból.
- Használjon szappanos folyadékba mártott puha törlőkendőt a gépház és a gumialkatrészek tisztításához.
- Ne használjon szerves vegyszereket vagy korrozív oldószereket.

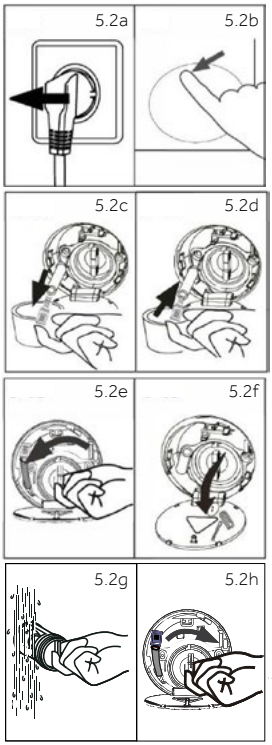
5.2 - Szivattyúszűrő tisztítása

Havonta egyszer tisztítsa meg a szűrőt, és ellenőrizze a szivattyúszűrőt, ha például a készülék:

- Nem engedi le a vizet.
- Nem forog.
- Szokatlan zajt tapasztal üzemelés közben.

FIGYELMEZTETÉS! Forrázás veszélye!
A szivattyúban lévő víz nagyon forró lehet! Bármilyen művelet előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a víz lehűlt.

1. Kapcsolja ki és húzza ki a gépet (5.2a. ábra).
2. Nyomja meg és nyissa ki a szervizfedelet (5.2b. ábra).
3. Biztosítson egy lapos tartályt a bennmaradt víz felfogására (5.2c. ábra). Nagyobb mennyiség is előfordulhat!
4. Húzza ki az elvezetőtömlőt, és tartsa a végét a tartály fölé (5.2c. ábra).
5. Vegye ki a tömítődugót az elvezetőtömlőből (5.2c. ábra).
6. A teljes leürítés után zárja le az elvezetőtömlőt (5.2d. ábra), és nyomja vissza a gépbe.
7. Csavarja ki és távolítsa el az óramutató járásával ellentétes irányban a szivattyúszűrőt (5.2e. ábra).
8. Távolítsa el a szennyeződéseket és a lerakódásokat (5.2f. ábra).
9. Óvatosan tisztítsa meg a szivattyúszűrőt, pl. vízsugár alatt (5.2g. ábra).
10. Tisztítás után szerelje vissza a fogantyút, és szorítsa meg, amíg már nem forgatható. Ekkor a fogantyú függőleges helyzetben található (5.2h. ábra).
11. Tegye vissza a szervizfedelet.



5.3 - A mosószeres fiók tisztítása

Mindig ügyeljen arra, hogy a fiók mentes legyen a mosószer maradványoktól.
Rendszeresen tisztítsa meg a fiókot:

- Húzza ki a fiókot ütközésig.
- Nyomja meg a kioldógombot, és távolítsa el a fiókot.
- Törölje tisztára a kagyló belsejét egy törülközővel.
- Öblítse ki a fiókot vízzel, amíg tiszta nem lesz, és helyezze vissza a fiókot a készülékbe.

5.4 - A dob tisztítása

- Távolítsa el a véletlenül kimosott tárgyakat, különösen a fém alkatrészeket, például csapokat, érméket stb. a dobból és az ajtótömítés hornyából (gumigyűrű), mert rozsdás foltokat és károsodásokat okoznak.
- A rozsdafoltok eltávolításához használjon klórmentes tisztítószert. Tartsa be a tisztítószer gyártójának figyelmeztetéseit.
- A tisztításhoz ne használjon kemény tárgyakat vagy acélgyapotot.
- Az eljárás után nyissa ki az ajtót, egy törülközővel távolítsa el a foltokat és a habot a tömítés körül, és tartsa tisztán a tömítés belsejét és külsejét.

Megjegyzés: Higiénia

Rendszeres karbantartáshoz javasoljuk a „Dob tisztítás" program használatát 50 cikluson belül, így elkerülhető a korrozív lerakódások felgyülemlése. Ha szükséges, tegyen kis mennyiségű speciális gépi tisztítószert a mosószer rekeszbe (3), vagy tegye közvetlenül a dobba.

Haier

Pralni stroj



Prenesite aplikacijo **hOn**

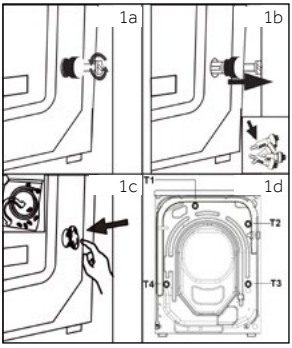
1. Namestitev

*** PO IZBIRI: Namestite blazinice za zmanjšanje hrupa (Prosimo, da za podrobne informacije preverite UM.)**

1.1 – Odstranitev transportnih vijakov

Pred uporabo je treba odstraniti vse elemente (T1, T2, T3 in T4, slika 1d).

1. Odstranite vse 4 vijake (T1–T4) (slika 1a–1b).
2. 5 lukenj zamašite s slepimi čepi (slika 1c).



1.2 – Poravnava aparata

Prilagodite vse noge, da dosežete povsem vodoraven položaj.

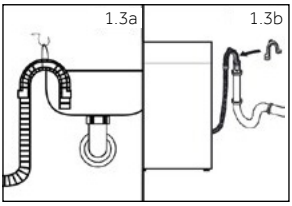
1.3 – Priključek za odtok vode

Pravilno pritrdite odtočno cev na cevovod. Cev mora v eni točki doseči višino med 80 in 100 cm nad spodnjo linijo aparata.

Možne so naslednje povezave:

1.3.1 Odtočna cev z umivalnikom

- Odtočno cev z U-podporo obesite čez rob umivalnika ustrezne velikosti (slika 1.3a).
- U-podporo ustrezno zaščitite pred zdrsom.

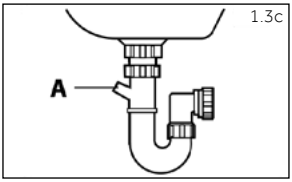


1.3.2 Odtočna cev s priključkom za odvod vode

- Notranji premer stoječe cevi z odprtino za odzračevanje mora biti najmanj 40 mm.
- Odtočno cev za 80–100 mm postavite v cev za odpadno vodo.
- Namestite U-podporo in jo ustrezno pritrdite (slika 1.3b).

1.3.3 Odtočna cev s priključkom umivalnika

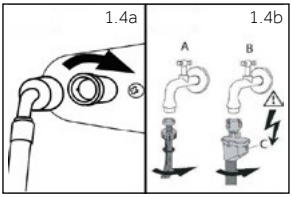
- Stičišče mora ležati nad sifonom.
- Priključna spojka je običajno zaprta z blazinico (A). Slednjo je treba odstraniti, da preprečite nepravilno delovanje (slika 1.3c).
- Odtočno cev pritrdite s sponko.



POZOR!

- Odtočna cev ne sme biti potopljena v vodo in mora biti varno pritrjena in ne sme puščati. Če je odtočna cev položena na tla ali če je cev na višini, manjši od 80 cm, bo pralni stroj med polnjenjem neprestano odvajal vodo (samostojno odvajanje).
- Odtočne cevi se ne sme podaljšati. Po potrebi se obrnite na servisno službo.

1.4 – Priključek za hladno vodo



Prepričajte se, da so tesnila vstavljena.

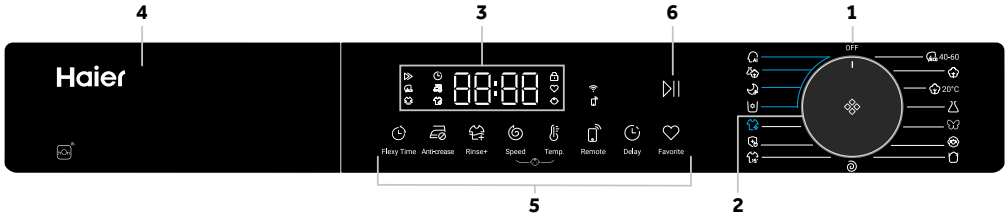
1. Priključite cev za dovod vode z nagnjenim koncem na aparat (slika 1.4a). Ročno zategnite vijačni spoj.
2. Drugi konec priključite na vodovodno pipo s 3/4" navojem (slika 1.4b).

1.5 – Električni priključek

Pred vsako povezavo preverite, ali:

- so napajalnik, vtičnica in varovalka ustrezni glede na tipsko ploščico;
- je vtičnica ozemljena in se ne uporablja razdelilnik ali podaljšek;
- sta vtič in vtičnica strogo skladna.

2. Nadzorna plošča



1 IZKLOP
2 Izbirnik programov
3 Prikaz
4 Predal za detergent/mehčalec
5 Funkcijski gumbi
6 Gumb Zagon/Pavza

2.1 – IZKLOP (1)

Obrnite gumb v kateri koli položaj (razen v položaj IZKLOP), da zaženete stroj. Za izklop stroja obrnite gumb v položaj IZKLOP.

2.2 – Izbirnik programa (2)

Z obračanjem gumba lahko izberete enega od 15 programov (razen v položaju za izklop).

2.3 – Zaslon (3)

Na zaslonu se prikazujejo naslednje informacije:

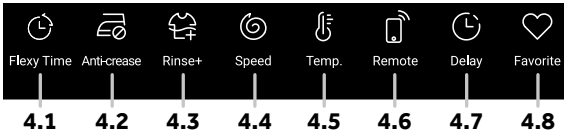
- Čas pranja
- Časovni zamik konca programa
- Kode napak in informacije o storitvah
- Simboli na zaslonu
- Hitrost, temperatura itd.

Pomen ikon:

To so ikone, ki se po aktiviranju prikažejo v zgornjem levem kotu zaslona.

Zakasnitev.	Aparat je povezan z omrežjem Wi-Fi.	Prihranek časa.
Priljubljeno.	Proti mečkanju.	Varčevanje z energijo.
Vrata bobna so zaklenjena.	Daljinsko.	Intenziven.
Nadzorna plošča je zaklenjena.	Para: Smart, Nega proti alergijam imajo privzeto funkcijo pranja s paro.	

2.4 – Funkcijski gumbi (4)



Funkcijski gumbi omogočajo dodatne možnosti v izbranem programu pred začetkom programa. Prikazani so ustrezni indikatorji.
Če aparat izklopite ali nastavite nov program, se vse možnosti onemogočijo.
Če ima gumb več možnosti, lahko želeno možnost izberete z zaporednim dotikom gumba.
Opomba: Tovarniške nastavitve
Za doseganje najboljših rezultatov v vsakem programu je Haier dobro opredelil posebne privzete nastavitve. Če ni posebnih zahtev, so priporočljive privzete nastavitve.



Flexy Time (4.1)
Dotaknite se tega gumba, da izberete možnost Hitro (skrajšanje časa glavnega pranja in pospešitev pranja), Eco (znižanje temperature vode za pranje za zmanjšanje porabe energije) ali Intenziven (podaljšanje časa glavnega pranja in okrepitev pranja).



Proti mečkanju (4.2)
Pri programih, kjer lahko izberete funkcijo »Proti mečkanju«, se dotaknite gumba »Proti mečkanju«, da izberete to funkcijo. Zasvetila bo ustrezna ikona. Če se gumba dotaknete ponovno ali izberete drug program, bo ta funkcija preklicana.
Pri funkciji »Proti mečkanju« se največja hitrost ožemanja zmanjša. Po ožemanju se boben pralnega stroja še nekajkrat občasno obrne, da pretrese oblačila in prepreči nastajanje plesni in neprijetnih vonjav, zmanjša količino gub in zagotovi, da so oblačila po obešanju bolj gladka.
Med delovanjem se bo na zaslonu LED prikazovalo »-« »--« »---« »----«. Ta faza traja največ 12 ur, uporabniki pa se lahko kadar koli dotaknejo gumba »Zagon/Pavza«, da program prekinejo.



Dodatno izpiranje (4.3)
Dotaknite se tega gumba, da perilo bolj intenzivno izperete s svežo vodo. To je priporočljivo za osebe z občutljivo kožo.
Z zaporednim dotikanjem gumba lahko izberete od nič do treh dodatnih ciklov. Na zaslonu se prikažejo kot P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Različni programi imajo različne možnosti.



Hitrost (4.4)
Dotaknite se tega gumba, da spremenite ali prekličete izbiro ožemanja v programu. Če ni osvetljena nobena vrednost in se prikazuje »0«, se perilo ne bo ožemalo.



Temperatura (4.5)
Dotaknite se tega gumba, da spremenite temperaturo pranja programa. Če ne sveti nobena vrednost (prikaz »--«), se voda ne bo segrevala.



Daljinsko upravljanje (4.6)
S kratkim pritiskom na ta gumb aktivirate/deaktivirate daljinsko upravljanje aparata prek aplikacije hOn.

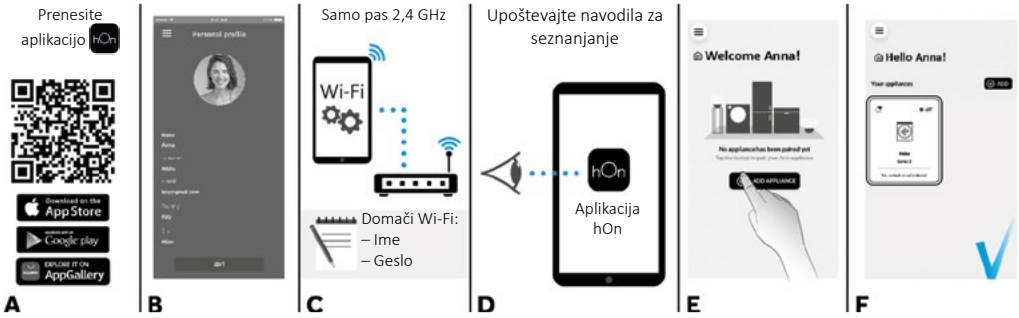


Zakasnitev (4.7)
Dotaknite se tega gumba, da program zaženete z zakasnitvijo. Zakasnitev časa konca lahko povečate v korakih po 30 minut od 0,5 do 24 ur (čas konca bo daljši od prvotnega časa programa). Prikaz 6:30 na primer pomeni, da bo konec programskega cikla čez 6 ur in 30 minut. Dotaknite se gumba »Zagon/Pavza«, da aktivirate časovni zamik.
Opomba: Tekoči detergent
Če uporabljate tekoči detergent, zakasnitve časa konca ni priporočljivo aktivirati.



Priljubljeno (4.8)
Dotaknite se tega gumba. Zasveti ikona priljubljenih. Preklopite na program, ki odpre funkcijo priljubljenih in prikaže zbrane funkcije. Ponovno kliknite gumb Priljubljeno in ikona priljubljenih bo ugasnila, funkcija priljubljenih pa se prekliče.

POSTOPEK SEZNANJANJA Z APLIKACIJO



Dotaknite se tega gumba, da izberete omrežje.
Če stroj še nikoli ni bil povezan, kratko pritisnite ta gumb, da ga povežete z omrežjem. Če je bil že povezan, s kratkim pritiskom na ta gumb na hitro vzpostavite povezavo. Za ponastavitev gumb pridržite.

2.5 – Zagon/Pavza (5)

Nežno se dotaknite tega gumba, da zaženete ali prekinete trenutno prikazani program.

2.6 – Otroška ključavnica

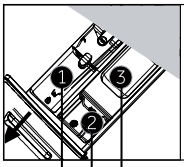
Po izbiri programa in zagonu za 3 sekunde sočasno pridržite gumba 

da blokirate aktiviranje vseh elementov nadzorne plošče; na nadzorni plošči se prikaže . Za odklepanje se ponovno dotaknite teh dveh gumbov. Med delovanjem otroške ključavnice sveti indikator otroške ključavnice. Funkcija je neobvezna, ko stroj deluje.
Ob dotiku gumba, ko je aktivirana otroška ključavnica, se na zaslonu prikaže **cLoC**. Sprememba se ne izvede.

- Otroško ključavnico, ki je nastavljena ročno, je treba ročno preklicati ali pa se bo samodejno preklicala ob koncu programa. Izklop in informacije o napakah ne bodo preklicale otroške ključavnice. Ob naslednjem vklopu aparata bo ta še naprej delovala.
- Če uporabljate otroško ključavnico, najprej pritisnite tipko programa, nato se vklopi otroška ključavnica.
- Držite ga 3 sekunde, otroška ključavnica bo zasvetila in aktivirala se bo otroška ključavnica.
- Otroške ključavnice ni mogoče nastaviti ali preklicati prek aplikacije hOn.

3. Programi

- ● Da
- ○ Izbirno
- / Ne
- - - Voda se ne segreva



Predal za detergent za:

1. Detergent
2. Mehčalec ali negovalni izdelek
3. Detergent[3]

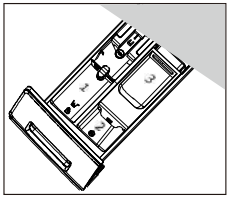
Program		Največja obremenitev v kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura v °C[1] izbirni razpon	Temperatura v °C[1] Prednastavitev	1	2	3	Vrsta tkanine	Prednastavljena hitrost ožemanja v vrt/min	Funkcija Flexy Time	Proti mečkanju	Izpiranje+	Zakasnitev	Wi-Fi	Priljubljeno
AI	Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	/	Rahlo umazano mešano perilo iz bombaža in sintetike	1000	○[4]	○	○	○	○	○
	Mešano	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Rahlo umazano mešano perilo iz bombaža in sintetike	1000	○	○	○	○	○	○
	Nočno pranje	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Bombaž/sintetika	800	○	/	○	/	○	○
	Čiščenje bobna	/	-- do 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Osvežitev	1	/	/	/	/	/	Bombaž/sintetika	/	/	/	/	/	○	○
	Nega proti alergijam	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	60	●	○	○	Bombaž/sintetika	1000	○[4]	○	○	○	○	○
15'	Super hitro 15'	1	-- do 40	--	●	○	/	Bombaž/sintetika	1000	/	○	○	○	○	○
eco 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	○	Bombaž	1400	○	○	○	○	○	○
	Bombaž	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	40	●	○	○	Bombaž	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Bombaž 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bombaž	1000	○	○	○	○	○	○
	Sintetika	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- do 60	40	●	○	○	Sintetična ali mešana tkanina	1200	○	○	○	○	○	○
	Občutljivo perilo	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- do 30	30	●	○	/	Občutljivo perilo in svila	600	/	/	○	○	○	○
	Volna	1	-- do 40	--	●	○	/	Tkanina, ki se lahko pere v pralnem stroju, iz volne ali z vsebnostjo volne	800	/	/	○	○	○	○
	XXL količina	5/6/7/ 7/8/9	-- do 60	30	●	○	○	Bombaž/sintetika	1000	○	○	○	○	○	○

1) Temperaturo pranja 90 °C izberite samo za posebne higienske zahteve.
2) Zmanjšajte količino detergenta, ker je čas trajanja programa kratek.
3) Brez ali majhna količina pralnega praška. Majhno količino detergenta lahko dodate samo s funkcijo predpranja v aplikaciji. Pri pranju velike količine perila lahko pralni stroj močno vibrira ali se premakne, če so oblačila zavita. Zasnova in specifikacije se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila za namene izboljšanja kakovosti.
4) To funkcijo lahko izberete šele po nastavitvi temperature, da prekličete ikono .

3.1 – Opis programov

AI	Smart AI	Ta inovativni program lahko samodejno prilagodi učinek čiščenja količini in vrsti perila za najboljše rezultate brez skrbi.
	Mešano	Pranje in izpiranje optimizirata hitrost in ritem delovanja bobna ter nivo vode. Nežno ožemanje zagotavlja manjše nastajanje gub na tkanini.
	Nočno pranje	**Program Nočno pranje zmanjša hrup med ožemanjem in utiša vse zvoke razen alarma, kar je idealno za nemoten spanec. Če ga želite izklopiti, ponovno pritisnite tipko. Pritisnite Pavza in Predvajanje, da dokončate aktiviranje faze ožemanja.**
	Čiščenje bobna	Ta program je primeren za čiščenje bobna aparata. Priporočljivo je, da ta program uporabite vsakih 50 ciklov pranja, da zagotovite dolgo življenjsko dobo in preprečite nastajanje neprijetnih vonjav. Prepričajte se, da program zaženete izključno brez perila v stroju, pri tem pa uporabljajte samo pralni prašek za pralni stroj. Ko se cikel pranja konča, odprite vrata aparata, da se boben posuši.
	Osvežitev	Osvežite svoja oblačila na zelo učinkovit in inovativen način. Z uporabo tehnologije mikro pare odstranite vonjave, droben prah in alergene ob hkratnem zmanjšanju mečkanja v samo 20 minutah in brez uporabe detergenta.
	Nega proti alergijam	Ta program omogoča temeljito čiščenje vseh bombažnih oblačil, dezinfekcijo in odstranjevanje bakterij. To je učinkovit visokotemperaturni ciklus pranja. Priporočljivo za majhne količine.
15'	Super hitro 15'	Celoten cikel pranja (pranje, izpiranje in ožemanje). Ta program je primeren za rahlo umazane bombažne in mešane tkanine. S tem programom je priporočljivo uporabiti le 20 % detergenta, ki se običajno uporablja, da preprečite potrato.
ECO 40-60	Eco 40-60	S programom ECO 40-60 lahko skupaj v istem ciklusu operete običajno umazano bombažno perilo, ki je razvrščeno za pranje pri 40 °C ali 60 °C. Ta program se uporablja za ocenjevanje skladnosti z zakonodajo EU o okolju prijaznem oblikovanju izdelkov.
	Bombaž	Ta program je primeren za pranje barvnih bombažnih oblačil pri 40 °C ali za zagotavljanje najvišje stopnje čistoče za pranje odpornega bombažnega perila pri 60 °C ali 90 °C. Končno ožemanje se izvede z najvišjo hitrostjo, kar zagotavlja odlično odstranjevanje vode.
20°C	Bombaž 20 °C	Nov cikel, ki vam omogoča pranje različnih tkanin in barv skupaj pri samo 20 °C in zagotavlja odlično učinkovitost čiščenja.
	Sintetika	Ta program omogoča pranje različnih tkanin in različnih barv skupaj. Obračanje bobna in nivo vode sta optimizirana, tako med fazo pranja kot izpiranja. Natančno ožemanje zagotavlja manjše nastajanje gub na tkaninah.
	Občutljivo perilo	Ta program zmanjša obdobja vrtenja bobna med ciklom in je posebej primeren za pranje občutljivih tkanin. Cikla pranja in izpiranja se izvajata z veliko količino vode in odličnimi rezultati pranja.
	Volna	Ta program izvaja ciklus pranja, namenjen volnenim tkaninam, ki jih je mogoče oprati v pralnem stroju, izdelkom, ki jih je treba prati ročno, ali oblačilom iz svile oz. oblačilom, ki imajo na etiketi navedeno »Prati kot svilo«.
	XXL količina	Cikel XXL količina je nov ekskluzivni program, ki lahko prilagodi svojo tehnologijo pranja največji obremenitvi.

4. Vsakodnevna uporaba



- Pralni stroj priključite na električno omrežje in priključek za vodo (glejte poglavje o namestitvi v navodilih za uporabo).
- **Pripravite perilo**: Oblačila razvrstite glede na tkanino (bombaž, sintetična vlakna, volna ali svila itd.) in glede na to, kako umazana so. Preverite etikete na oblačilih. Ločite bela in barvna oblačila. Iz žepov odstranite predmete, kot so ključi, kovanci itd., ter odstranite trde dekorativne elemente.
- Vstavite vsak kos perila posebej in pralnega stroja ne preobremenite (preverite največjo količino za posamezni program). Previdno zaprite vrata. Prepričajte se, da noben kos perila ni stisnjen.
- Izberite detergent in mehčalec (po potrebi) in ju nalijte v ustrezna dela predala. Zaprite predal.

4.1 – Dodajanje detergenta

1. Izvlecite predal za detergent.
2. Zahtevane kemikalije vstavite v ustrezne predele.
3. Nežno potisnite predal nazaj.

Priporočilo o vrsti detergentov je primerno za različne temperature pranja, glejte priročnik za detergent.

- Z obračanjem gumba izberite program, ki najbolj ustreza vloženim oblačilom; zasveti lučka LED zadevnega programa in prikažejo se privzete nastavitve.
- Izberite zahtevane možnosti in nastavitve
- Dotaknite se gumba »Zagon/Pavza« ▷||, da zaženete program.
- Ko je cikel končan, se na zaslonu prikaže »KONEC«, nato pa se aparat samodejno izklopi. Perilo čim prej odstranite, da preprečite gube, nastanek neprijetnih vonjav in razmnoževanje bakterij.

5. Nega in vzdrževanje

5.1 – Splošno čiščenje stroja

- Med čiščenjem in vzdrževanjem izklopite stroj.
- Za čiščenje ohišja stroja in gumijastih sestavnih delov uporabite mehko krpo, namočeno v milnico.
- Ne uporabljajte organskih kemikalij ali jedkih topil.

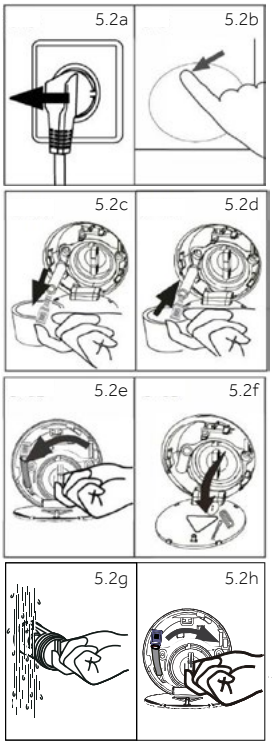
5.2 – Čiščenje filtra črpalke

Filter očistite enkrat mesečno in preverite filter črpalke, da preverite, ali aparat na primer:

- Ne odvaja vode.
- Ne ožema.
- Med delovanjem oddaja nenavaden hrup.

OPOZORILO! Tveganje opeklin!
Voda v filtru črpalke je lahko zelo vroča! Pred vsakim dejanjem se prepričajte, da se je voda ohladila.

1. Izklopite in iztaknite stroj (slika 5.2a).
2. Potisnite in odprite servisno loputo (slika 5.2b).
3. Zagotovite ravno posodo za zajemanje odtekle vode (slika 5.2c). Lahko pride do večjih količin!
4. Izvlecite odtočno cev in držite njen konec nad posodo (slika 5.2c).
5. Odstranite tesnilni čep iz odtočne cevi (slika 5.2c).
6. Po končanem odvajanju zaprite odtočno cev (slika 5.2d) in jo potisnite nazaj v stroj.
7. Odvijte in odstranite filter črpalke v nasprotni smeri urinega kazalca (slika 5.2e).
8. Odstranite onesnaževala in umazanijo (slika 5.2f).
9. Previdno očistite filter črpalke, npr. s tekočo vodo (slika 5.2g).
10. Po čiščenju ponovno namestite ročaj in ga privijte, dokler se ne preneha premikati. Takrat je ročaj v navpičnem položaju (slika 5.2h).
11. Zaprite servisno loputo.



5.3 – Čiščenje predala za detergent

Vedno bodite pozorni, da ni ostankov detergenta.
Predal redno čistite:

- Izvlecite predal, dokler se ne ustavi.
- Pritisnite gumb za sprostitev in odstranite predal.
- Notranjost umivalnika obrišite z brisačo.
- Predal sperite z vodo, dokler ni čist, in ga vstavite nazaj v aparat.

5.4 – Čiščenje bobna

- Odstranite pomotoma oprane predmete, zlasti kovinske dele, kot so zatiči, kovanci itd., iz bobna in utora tesnila vrat (gumijasti obroč), saj povzročajo rjavenje in poškodbe.
- Za odstranjevanje madežev rje uporabite nekloridno čistilo. Upoštevajte opozorilne napotke proizvajalca čistilnega sredstva.
- Za čiščenje ne uporabljajte trdih predmetov ali jeklene volne.
- Po končanem postopku odprite vrata, z brisačo očistite madeže in peno okoli tesnila ter poskrbite, da bo notranja in zunanja stran tesnila čista.

Opomba: Higiena

Za redno vzdrževanje priporočamo, da program »Čiščenje bobna« zaženete po manj kot 50 ciklih, da odstranite morebitne korozivne ostanke. Po potrebi dodajte majhno količino posebnega čistilnega sredstva za stroje v predal za pralno sredstvo (3) ali pa neposredno v boben.

SR

Haier

Mašina za pranje veša



Preuzmite aplikaciju **hOn**

Download on the App Store
Google play
EXPLORE IT ON AppGallery

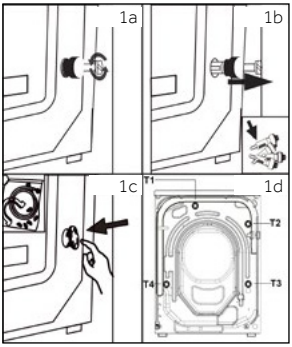
1. Instalacija

OPCIONO: Instalirajte jastučiće za smanjenje buke (Detaljne informacije potražite u Uputstvu za upotrebu)

1.1 - Uklanjanje transportnih vijaka

Svi elementi (T1, T2, T3 i T4, sl. 1d) moraju biti uklonjeni pre upotrebe.

1. Uklonite sva 4 vijka (T1 - T4) (sl. 1a – 1b).
2. Zapušite pet rupa čepovima za zatvaranje (sl. 1c).



1.2 - Poravnavanje uređaja

Podesite sve nožice da biste postigli potpuno nivelisan položaj.

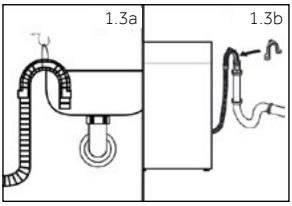
1.3 - Priključak za odvod vode

Pravilno pričvrstite crevo za vodu na cevovod. Crevo mora da dosegne u jednoj tački visinu između 80 i 100 cm iznad donje ravni uređaja.

Moguća su sledeća povezivanja:

1.3.1 Crevo za vodu do lavaboa

- Okačite crevo za vodu sa U-nosačem preko ivice lavaboa odgovarajuće veličine (sl. 1.3a).
- Adekvatno zaštitite U-nosač od klizanja.

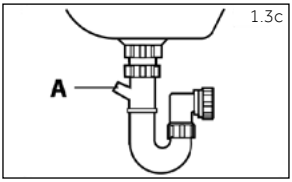


1.3.2 Crevo za vodu do priključka za otpadnu vodu

- Unutrašnji prečnik cevi za odvod mora biti minimum 40 mm.
- Umetnite crevo za vodu u cev za otpadnu vodu približno 80–100 mm.
- Pričvrstite U-nosač i pričvrstite ga adekvatno (sl. 1.3b).

1.3.3 Crevo za vodu do priključka lavaboa

- Spoj mora biti iznad sifona.
- Spoj sa odvodom se obično zatvara čepom (A). On se mora ukloniti kako bi se sprečila bilo kakva nefunkcionalnost (sl. 1.3c).
- Pričvrstite crevo za vodu stezaljkom.



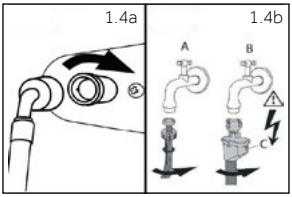
Preuzmite i pročitajte kompletno Uputstvo za upotrebu onlajn za više detalja na:

go.he.services/haier-um

OPREZ!

- Crevo za vodu ne treba potapati u vodu i treba da bude čvrsto pričvršćeno i da ne curi. Ako je crevo za vodu postavljeno na zemlju ili ako je cev na visini manjoj od 80 cm, mašina za pranje veša će neprekidno ispuštati vodu dok se puni (efekat sifona).
- Crevo za vodu se ne produžava. Ako je potrebno, obratite se servisu.

1.4 - Priključivanje hladne vode



Uverite se da su zaptivke umetnute.

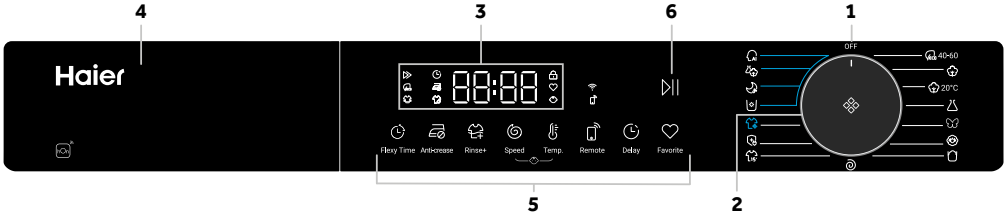
1. Povežite crevo za dovod vode sa ugaonim krajem na uređaj (sl. 1.4a). Zategnite vijčani spoj rukom.
2. Drugi kraj se povezuje sa slavinom za vodu sa navojem od 3/4" (sl. 1.4b).

1.5 - Električni priključak

Pre svakog povezivanja proverite:

- da li napajanje, utičnica i osigurač odgovaraju vrednostima sa pločice sa nominalnim vrednostima;
- da li je utičnica uzemljena i ne koriste se višestruki utikač ili produžni kabl;
- da li su utikač i utičnica strogo usklađeni.

2. Kontrolna tabla



1 ISKLJUČENO
2 Birač programa
3 Displej
4 Fioka za deterdžent/omekšivač
5 Dugmad funkcija
6 Dugme Start/Pauza

2.1 - ISKLJUČENO (1)

Okrenite dugme u bilo koji položaj (osim ISKLJUČENO) da biste pokrenuli mašinu. Okrenite dugme u položaj ISKLJUČENO da biste isključili mašinu.

2.2 - Birač programa (2)

Okretanjem dugmeta može se izabrati jedan od 15 programa (dugme Isključeno nije uvršteno).

2.3 - Displej (3)

Na displeju se prikazuju sledeće informacije:

- Vreme pranja
- Odlaganje vremena završetka
- Šifre grešaka i servisne informacije
- Simboli na displeju
- Brzina, temperatura itd.

Pregled ikona:

Ovo su ikone koje se pojavljuju u gornjem levom uglu displeja kada se aktiviraju.

Odlaganje.	Uređaj je povezan sa Wi-Fi mrežom.	Ušteda vremena.
Omiljeno.	Protiv gužvanja.	Ušteda energije.
Vrata bubnja su zaključana.	Daljinski.	Intenzivan.
Kontrolna tabla je zaključana.	Para: Smart, Antialergijski podrazumevano imaju funkciju pranja parom.	

2.4 - Dugmad funkcija (4)



Dugmad funkcija omogućavaju dodatne opcije u izabranom programu pre pokretanja programa. Prikazuju se povezani indikatori.
Isključivanjem uređaja ili podešavanjem novog programa, sve opcije su onemogućene.
Ako se dugme koristi za više opcija, željena opcija se može izabrati uzastopnim dodirivanjem dugmeta.
Napomena: Fabrička podešavanja
Da bi se postigli najbolji rezultati u svakom programu, Haier ima dobro definisana specifična podrazumevana podešavanja. Ako ne postoji poseban zahtev, preporučuju se podrazumevana podešavanja.



Fleksibilno vreme (4.1)
Dodirnite ovo dugme da biste izabrali Brzi (smanjite vreme glavnog pranja i ubrzajte pranje), Eco (smanjite temperaturu vode za pranje kako biste smanjili potrošnju energije) ili Intenzivan (povećajte vreme glavnog pranja i pojačajte pranje).



Protiv gužvanja (4.2)
Za one programe koji mogu da izaberu funkciju „Protiv gužvanja", dodirnite dugme „Protiv gužvanja" da biste izabrali ovu funkciju i odgovarajuća ikona će zasvetleti. Dodirnite ponovo ili izaberite drugi program, ova funkcija će biti otkazana.
Pod funkcijom „Protiv gužvanja", maksimalna brzina centrifuge će se smanjiti Nakon centrifuge, mašina za pranje veša održava isprekidani rad kako bi otresla odeću da bi se sprečili buđ i miris, smanjili nabori i da bi odeća bila glatkija nakon vešanja.
Tokom rada, LED displej prikazuje „-" „--" „---" „----" i ova faza traje najviše 12 sati, korisnici mogu da dodirnu „Start/Pauza" da bi prekinuli program u bilo kom trenutku.



Dodatno ispiranje (4.3)
Dodirnite ovo dugme da biste intenzivnije isprali veš svežom vodom. Preporučuje se osobama sa osetljivom kožom.
Dodirivanjem dugmeta nekoliko puta može se izabrati od nula do tri dodatna ciklusa. Prikazuju se na ekranu kao P--0/ P--1/ P--2/ P--3. Različite opcije programa su drugačije.



Brzina (4.4)
Dodirnite ovo dugme da biste promenili ili poništili izbor centrifuge programa. Ako nijedna vrednost ne svetli i prikazuje se „0", veš se neće centrifugirati.



Temperatura (4.5)
Dodirnite ovo dugme da biste promenili temperaturu pranja programa. Ako nijedna vrednost nije osvetljena (displej „--"), voda se neće zagrevati.



Daljinski upravljač (4.6)
Kratko pritisnite ovo dugme da biste aktivirali/deaktivirali daljinsko upravljanje uređaja putem aplikacije hOn.

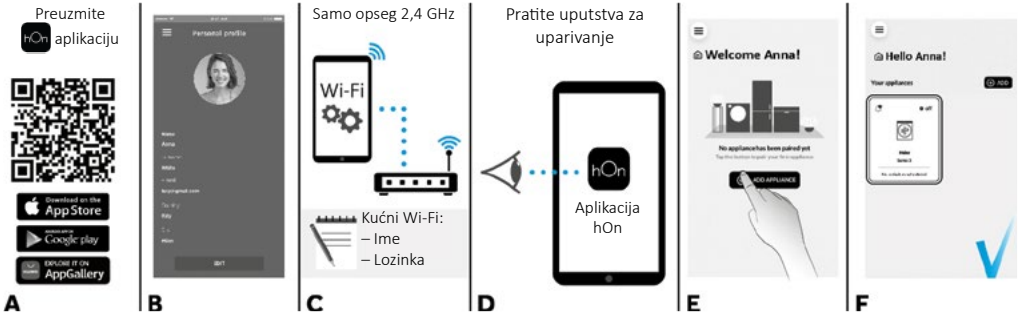


Odlaganje (4.7)
Pritisnite ovo dugme da biste pokrenuli program sa odlaganjem. Funkcija odlaganja završetka može se povećati u koracima od 30 minuta od 0,5 do 24 h (vreme završetka će biti duže od prvobitnog vremena programa). Na primer, kad je prikazano 6:30, znači da će kraj ciklusa programa biti za 6 sati i 30 minuta. Dodirnite dugme „Start/Pauza" da biste aktivirali vremensko odlaganje.
Napomena: Tečni deterdžent
Ako koristite tečni deterdžent, ne preporučuje se aktiviranje vremenskog odlaganja završetka.



Omiljeno (4.8)
Dodirnite ovo dugme, ikona Omiljeno svetli, idite na program koji otvara funkciju Omiljeno i prikažite funkcije koje su prikupljene. Ponovo kliknite na dugme Omiljeno i ikona Omiljeno će se isključiti kako biste otkazali funkciju Omiljeno.

POSTUPAK UPARIVANJA APLIKACIJE



Dodirnite ovo dugme da izaberete mrežu.
Ako mašina nikada ranije nije bila povezana, kratko pritisnite ovo dugme da biste je povezali sa mrežom. Ako je već bila povezana, kratko pritiskanje ovog dugmeta služi za brzo povezivanje. Dugo držite pritisnutim ovo dugme za resetovanje.

2.5 - Start/Pauza (5)

Nežno dodirnite ovo dugme da biste pokrenuli ili prekinuli trenutno prikazani program.

2.6 - Blokada tastera

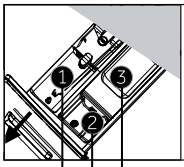
Izaberite program, a zatim pokrenite, dodirnite dugmad 

na 3 sekunde istovremeno da biste blokirali sve elemente table od aktiviranja, na tabli se prikazuje . Za otključavanje ponovo dodirnite ova dva dugmeta. Kada je bezbednosna blokada tastera aktivna, indikator svetli. Ova funkcija je opcionalna kada mašina radi.
Na displeju se prikazuje **cLoC** ako se dugme dodirne kada se aktivira blokada tastera. Promena nije pokrenuta.

- Blokada tastera koja je podešena ručno mora se ručno poništiti ili će se automatski poništiti na kraju programa. Isključivanje i informacije o greškama neće poništiti blokadu tastera. Funkcija će i dalje raditi kada se uređaj uključi sledeći put.
- Ako koristite blokadu tastera, prvo pritisnite taster za program, a zatim će blokada tastera biti uključena.
- Držite 3 sekunde, blokada tastera će početi da svetli punim svetlom i blokada tastera će se aktivirati.
- Blokada tastera se ne može podesiti ili otkazati putem aplikacije hOn.

3. Programi

- ● Da
- ○ Opciono
- / Ne
- - - Voda se ne zagreva



Odeljak za deterdžent za:

1. Deterdžent
2. Omekšivač ili proizvod za negu
3. Deterdžent[3]

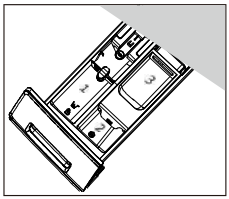
Program		Maks. Opterećenje u kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura u °C[1] izborni opseg	Temperatura u °C[1] Unapred podešeno	1	2	3	Tip tkanine	Unapred podešena brzina centrifuge u obr/min	Funkcija Fleksibilno vreme	Protiv gužvanja	Ispiranje+	Odlaganje	Wi-Fi	Omiljeno
AI	Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	/	Blago zaprljan mešani veš od pamuka i sintetike	1000	○[4]	○	○	○	○	○
	Mešano	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Blago zaprljan mešani veš od pamuka i sintetike	1000	○	○	○	○	○	○
	Noćno pranje	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Pamuk/Sintetika	800	○	/	○	/	○	○
	Čišćenje bubnja	/	-- do 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Osvežavanje parom	1	/	/	/	/	/	Pamuk/Sintetika	/	/	/	/	/	○	○
	Antialergijski	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	60	●	○	○	Pamuk/Sintetika	1000	○[4]	○	○	○	○	○
15'	Super brzi 15'	1	-- do 40	--	●	○	/	Pamuk/Sintetika	1000	/	○	○	○	○	○
ECO 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	○	Pamuk	1400	○	○	○	○	○	○
	Pamuk	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	40	●	○	○	Pamuk	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Pamuk 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Pamuk	1000	○	○	○	○	○	○
	Sintetika	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- do 60	40	●	○	○	Sintetička ili mešovita tkanina	1200	○	○	○	○	○	○
	Osetljivo	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- do 30	30	●	○	/	Osetljivi veš i svila	600	/	/	○	○	○	○
	Vuna	1	-- do 40	--	●	○	/	Tkanina od vune ili sa sadržajem vune koja se pere u mašini	800	/	/	○	○	○	○
	XXL punjenje	5/6/7/ 7/8/9	-- do 60	30	●	○	○	Pamuk/Sintetika	1000	○	○	○	○	○	○

1) Izaberite temperaturu pranja od 90 °C samo za posebne higijenske potrebe.
2) Smanjite količinu deterdženta jer je trajanje programa kratko.
3) Nema deterdženta ili je količina deterdženta u prašku mala. Malo deterdženta se može dodati samo uz funkciju pretpranja na aplikaciji.
   Prilikom pranja velike količine veša, mašina za pranje veša može snažno da vibrira ili da se pomeri ako se odeća umota.
   Dizajn i specifikacije su podložni promenama bez prethodne najave u svrhu poboljšanja kvaliteta.
4) Ova funkcija se može izabrati samo nakon podešavanja temperature za otkazivanje ikone .

3.1 - Opis programa

AI	Smart AI	Ovaj inovativni program može automatski da podesi vrstu pranja tako da odgovara kapacitetu i vrsti veša kako bi se bez muke postigli najbolji rezultati.
	Mešano	Pranje i ispiranje omogućavaju optimalnu brzinu i ritam rada bubnja i nivoa vode. Lagana centrifuga obezbeđuje manje stvaranje izgužvanosti tkanine.
	Noćno pranje	**Program noćnog pranja smanjuje buku centrifuge i isključuje sve zvučne signale osim alarma – savršenog za nesmetan san. Ponovo pritisnite taster da biste ga isključili. Pritisnite Pauza i Pokreni da biste dovršili aktivaciju za deo centrifuge.**
	Čišćenje bubnja	Ovaj program je pogodan za čišćenje bubnja uređaja. Preporučuje se upotreba ovog programa na svakih 50 ciklusa pranja, kako bi se osigurao dug radni vek i izbegli neprijatni mirisi. Obavezno pokrenite program isključivo bez veša u mašini, koristeći samo deterdžent u prahu za mašinu za pranje veša. Kada se ciklus pranja završi, otvorite vrata uređaja da biste osušili bubanj.
	Osvežavanje parom	Osvežite odeću na veoma efikasan i inovativan način, koristeći tehnologiju mikro isparenja za uklanjanje mirisa, fine prašine i alergena uz istovremeno smanjenje gužvanja za samo 20 minuta i bez upotrebe deterdženta.
	Antialergijski	Ovaj program omogućava temeljno čišćenje svih pamučnih predmeta uz sanitizaciju i uklanjanje bakterija. To je efikasan ciklus pranja na visokoj temperaturi. Preporučuje se za manje kapacitete.
15'	Super brzi 15'	Kompletan ciklus pranja (pranje, ispiranje i centrifugiranje). Ovaj program je pogodan za umereno zaprljane pamučne i mešovite tkanine. U ovom programu preporučuje se upotreba samo 20% količine deterdženta koji se obično koristi kako bi se izbegao otpad.
ECO 40-60	Eco 40-60	Program ECO 40-60 namenjen je za pranje normalno zaprljanog pamučnog veša koji se pere na temperaturi od 40 °C do 60 °C i to zajedno u istom ciklusu. Ovaj program se koristi za procenu usklađenosti sa Ecodesign standardom EU (dizajn ekološki prihvatljivih proizvoda).
	Pamuk	Ovaj program je pogodan za pranje obojene pamučne odeće na 40 °C ili za obezbeđivanje najvišeg stepena čistoće za pranje veša od izdržljivog pamuka na 60 °C ili 90 °C. Završno centrifugiranje obavlja se maksimalnom brzinom koja obezbeđuje odlično uklanjanje vode.
20°C	Pamuk 20 °C	Novi ciklus koji vam omogućava da perete različite tkanine i boje zajedno na samo 20 °C i pruža odlične performanse čišćenja.
	Sintetika	Ovaj program vam omogućava da perete različite vrste tkanina i različite boje sve zajedno. Pokreti obrtanja bubnja i nivoi vode su optimalni tokom faze pranja i ispiranja. Precizna radnja centrifuge obezbeđuje manje stvaranje nabora na tkaninama.
	Osetljivo	Ovaj program ima smanjeno vreme okretanja bubnja i posebno je pogodan za pranje vrlo osetljivih tkanina. Ciklus pranja i ispiranja se sprovodi sa visokim nivoom vode kako bi se obezbedila najbolja efikasnost pranja.
	Vuna	Ovaj program obavlja ciklus pranja koji je određen za tkanine od vune koji se mogu prati u mašini za pranje veša za artikle koje treba prati ručno ili za komade odeće od svile ili na kojima na etiketi stoji natpis „Prati kao svilu".
	XXL punjenje	Ciklus za XXL punjenje je novi poseban program koji može da prilagodi tehnologiju pranja maksimalnom kapacitetu punjenja.

4. Svakodnevna upotreba



- Priključite mašinu za pranje veša na napajanje i priključak za vodu (pogledajte poglavlje o instalaciji u Uputstvu za upotrebu).
- **Priprema veša**: Sortirajte odeću prema tkanini (pamuk, sintetika, vuna ili svila itd.) i koliko je prljava. Proverite etikete na odeći. Odvojte belu odeću od obojene. Iz džepova izvadite predmete kao što su ključevi, kovanice i sl. i uklonite teže ukrasne predmete.
- Ubacite veš komad po komad kako biste izbegli preopterećenje (proverite različita maksimalna opterećenja prema programu). Pažljivo zatvorite vrata. Pobrinite se da nijedan komad veša nije priklješten.
- Izaberite deterdžent i omekšivač (po potrebi) i sipajte ih u odgovarajuće odeljke fioke. Zatvorite fioku.

4.1 - Dodavanje deterdženta

1. Izvucite fioku za deterdžent.
2. Stavite potrebna hemijska sredstva u odgovarajuće odeljke.
3. Lagano gurnite fioku nazad.

Preporuka o vrsti deterdženta je pogodna za različite temperature pranja, pogledajte uputstvo deterdženta za pranje.

- Izaberite program okretanjem dugmeta, birajući onaj koji najviše odgovara napunjenoj odeći; LED indikator odabranog programa svetli i prikazuju se podrazumevana podešavanja
- Izaberite potrebne opcije i podešavanja
- Dodirnite dugme „Start/Pauza" ▷|| za početak.
- Kada se ciklus završi, na displeju se prikazuje „KRAJ", a zatim se uređaj automatski isključuje. Uklonite veš što je pre moguće kako biste sprečili gužvanje, širenje neprijatnih mirisa i bakterija.

5. Nega i održavanje

5.1 - Generalno čišćenje mašine

- Isključite mašinu iz struje tokom čišćenja i održavanja.
- Koristite meku krpu navlaženu tečnim sapunom za čišćenje kućišta mašine i gumenih komponenti.
- Nemojte koristiti organske hemikalije ili korozivne rastvarače.

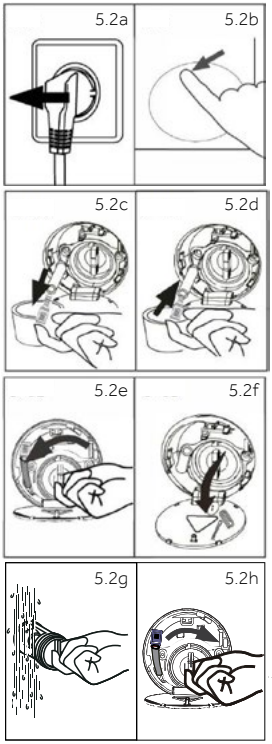
5.2 - Čišćenje filtera pumpe

Očistite filter jednom mesečno i proverite filter pumpe ako uređaj, na primer:

- Ne ispušta vodu.
- Ne centrifugira.
- Proizvodi neuobičajenu buku tokom rada.

UPOZORENJE! Opasnost od opekotina!
Voda u filteru pumpe može biti veoma vruća! Pre bilo kakvog rada, uverite se da se voda ohladila.

1. Isključite uređaj i izvucite utikač iz utičnice (sl. 5.2a).
2. Gurnite i otvorite servisni poklopac (sl. 5.2b).
3. Obezbedite ravnu posudu za prihvatanje zaostale vode (sl. 5.2c). Može biti i većih količina!
4. Izvucite odvodno crevo i držite njegov kraj iznad posude (sl. 5.2c).
5. Izvadite zaptivni čep iz odvodnog creva (sl. 5.2c).
6. Nakon potpunog ispuštanja vode, zatvorite odvodno crevo (sl. 5.2d) i gurnite ga nazad u mašinu.
7. Odvrnite i uklonite filter pumpe u smeru suprotnom od kazaljke na satu (sl. 5.2e).
8. Uklonite naslage i prljavštinu (sl. 5.2f).
9. Pažljivo očistite filter pumpe, npr. koristeći tekuću vodu (sl. 5.2g).
10. Nakon čišćenja, ponovo postavite ručku i zategnite je da se ne pomera. U tom trenutku, ručka je u vertikalnom položaju (sl. 5.2h).
11. Zatvorite servisni poklopac.



5.3 - Čišćenje fioke sa deterdžentom

Uvek vodite računa da nema ostataka deterdženta.
Redovno čistite fioku:

- Izvucite fioku dok se ne zaustavi.
- Pritisnite dugme za otpuštanje i izvadite fioku.
- Obrišite unutrašnjost fioke ubrusom.
- Isperite fioku vodom dok se ne očisti i vratite je u uređaj.

5.4 - Čišćenje bubnja

- Uklonite iz bubnja slučajno oprane predmete, posebno metalne kao što su igle, kovanice itd. iz žleba zaptivke vrata (gumeni prsten) jer oni uzrokuju fleke od rđe i oštećenja.
- Koristite sredstvo za čišćenje koje ne sadrže hloride za uklanjanje fleka od rđe. Pridržavajte se saveta upozorenja proizvođača sredstva za čišćenje.
- Nemojte koristiti tvrde predmete ili čeličnu vunu za čišćenje.
- Nakon postupka čišćenja, otvorite vrata, peškirom očistite fleke i penu oko zaptivke i održavajte unutrašnjost i spoljašnjost zaptivke čistom.

Napomena: Higijena

Za redovno održavanje, preporučujemo da pokrenete program „Čišćenje bubnja" nakon 50 ciklusa kako biste izbegli moguće korozivne ostatke. Ako je potrebno, dodajte malu količinu specijalnog sredstva za čišćenje mašine u odeljak za sredstvo za pranje (3) ili ga direktno stavite u bubanj.

Haier

Pračka



Stáhněte si aplikaci **hOn**

Download on the App Store
Google play
EXPLORE IT ON AppGallery

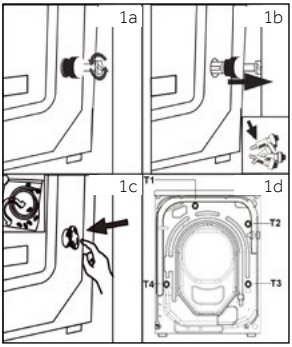
1. Instalace

VOLITELNÉ: Nainstalujte podložky snižující hlučnost (Podrobnější informace naleznete v uživatelské příručce)

1.1 - Odstranění přepravních šroubů

Před použitím je nutné odstranit všechny prvky (T1, T2, T3 a T4, obr. 1d).

1. Odstraňte všechny čtyři šrouby (T1–T4, obr. 1a–1b).
2. Zaplňte pět otvorů po šroubech záslepkami (obr. 1c).



1.2 - Vyrovnání spotřebiče

Nastavte všechny nohy, abyste dosáhli úplně vodorovné polohy.

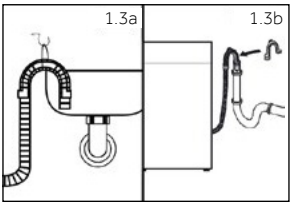
1.3 - Připojení vypouštěcí hadice

Správně připevněte vypouštěcí hadici k trubce. Hadice musí v jednom bodě dosahovat výšky mezi 80 a 100 cm nad spodní stranou spotřebiče.

V úvahu připadají následující možnosti připojení:

1.3.1 Vypouštěcí hadice k umyvadlu

- Zavěste vypouštěcí hadici s držákem ve tvaru U přes okraj umyvadla odpovídající velikosti (obr. 1.3a).
- Zajistěte dostatečnou ochranu držáku ve tvaru U před klouzáním.

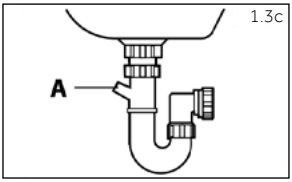


1.3.2 Vypouštěcí hadice k odtokové přípojce

- Odpadní trubka s průduchem musí mít průměr nejméně 40 mm.
- Zasuňte vypouštěcí hadici do odtokové trubky v délce 80–100 mm.
- Připojte držák ve tvaru U a náležitě ho upevněte (obr. 1.3b).

1.3.3 Vypouštěcí hadice k přípojce umyvadla

- Přípojka se musí nacházet nad sifonem.
- Trubková přípojka je obvykle uzavřena ucpávkou (A). Tu je nutné odstranit, aby se předešlo poruše funkčnosti (obr. 1.3c).
- Zajistěte vypouštěcí hadici svorkou.



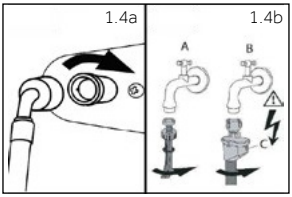
Stáhněte a přečtěte si úplnou uživatelskou příručku s podrobnějšími informacemi, která je k dispozici online na adrese:

go.he.services/haier-um

POZOR!

- Vypouštěcí hadice by neměla být ponořená ve vodě a měla by být pevně připevněná a bez netěsností. Jestliže je vypouštěcí hadice položena na zemi nebo je trubka ve výšce menší než 80 cm, pračka se bude během plnění neustále vypouštět (samovolné vypouštění).
- Vypouštěcí hadice se nesmí prodlužovat. V případě potřeby se obraťte na poprodejní servis.

1.4 - Připojení studené vody



Ujistěte se, že jsou vložená těsnění.

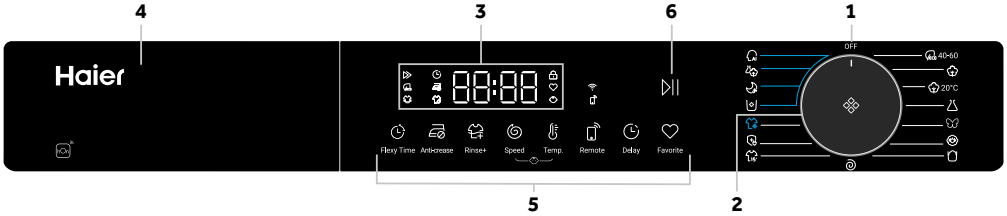
1. Připojte přívodní hadici zahnutým koncem ke spotřebiči (obr. 1.4a). Ručně utáhněte šroubový spoj.
2. Připojte druhý konec k vodovodnímu kohoutku s 3/4" závitem (obr. 1.4b).

1.5 - Elektrické zapojení

Před každým připojením zkontrolujte:

- zda napájení, zásuvka a jištění odpovídají údajům na typovém štítku;
- zda je síťová zásuvka uzemněná a nepoužívá se rozbočovací adaptér ani prodlužovací kabel;
- zda zástrčka přesně zapadne do zásuvky.

2. Ovládací panel



1 VYPNUTO
2 Volič programů
3 Displej
4 Zásuvka na prací prostředek/aviváž
5 Tlačítka funkcí
6 Tlačítko Start/Pozastavit

2.1 - VYPNUTO (1)

Spusťte spotřebič otočením voliče do jakékoli polohy (kromě polohy VYPNUTO). Vypněte spotřebič otočením voliče do polohy VYPNUTO.

2.2 - Volič programů (2)

Otočením ovladače lze vybrat jeden z 15 programů (nepatří mezi ně poloha Vypnuto).

2.3 - Displej (3)

Na displeji se zobrazují následující informace:

- Délka praní
- Prodleva doby ukončení
- Chybové kódy a informace o servisu
- Symboly na displeji
- Rychlost, teplota atd.

Popis ikon:

Tyto ikony se po aktivaci zobrazují v levé horní části displeje.

Prodleva	Spotřebič je připojen k Wi-Fi.	Úspora času
Oblíbené	Proti pomačkání	Úspora energie
Dvířka bubnu jsou zamčená	Dálkové ovládání.	Intenzivní
Ovládací panel je zamčený.	Pára: Smart, Antialergenní péče mají standardně funkci parního praní	

2.4 - Tlačítka funkcí (4)



Tlačítka funkcí aktivují další možnosti vybraného programu před jeho spuštěním. Zobrazí se příslušné indikátory.
Po vypnutí spotřebiče nebo nastavení nového programu se deaktivují všechny možnosti.
Jestliže má nějaké tlačítko více možností, požadovanou možnost lze vybrat opakovaným klepnutím na tlačítko.
Poznámka: Nastavení z výroby
Společnost Haier má vhodně stanovená výchozí nastavení pro každý program, aby se dosáhlo nejlepších výsledků. Pokud nemáte zvláštní požadavky, doporučují se výchozí nastavení.



Proměnlivý čas (4.1)
Klepnutím na toto tlačítko vyberte možnost Rychlý (zkracuje délku hlavního praní a zrychluje cyklus), Eco (snižuje teplotu vody při praní, aby se snížila spotřeba energie) nebo Intenzivní (prodlužuje délku hlavního praní a zvyšuje jeho účinnost).



Proti pomačkání (4.2)
U programů, které umožňují vybrat funkci „Proti pomačkání", vyberte tuto funkci klepnutím na tlačítko „Proti pomačkání" a rozsvítí se odpovídající ikona. Dalším klepnutím nebo výběrem jiného programu se tato funkce zruší.
Ve funkci „Proti pomačkání" se sníží max. rychlost odstřeďování. Po odstředění poběží pračka přerušovaně dále, aby se prádlo pohybovalo, zamezilo se vzniku plísně a zápachu, vyrovnaly se záhyby a prádlo bylo po pověšení měkčí.
Za provozu se bude na displeji LED zobrazovat „-" „--" „---" „----" a tato fáze potrvá nejvýše 12 hodin. Uživatelé mohou kdykoli ukončit program klepnutím na tlačítko „Start/Pozastavit".



Přídavné máchání (4.3)
Po klepnutí na toto tlačítko se bude prádlo máchat intenzivněji v čerstvé vodě. Doporučuje se pro osoby s citlivou pokožkou.
Opakovaným klepnutím na tlačítko lze vybrat nulu až tři další cykly. Na displeji se budou zobrazovat jako P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Možnosti jednotlivých programů se liší.



Rychlost (4.4)
Klepnutím na toto tlačítko změňte odstřeďování v programu nebo jej zrušte. Pokud na displeji nesvítí žádná hodnota a zobrazuje se „0", prádlo se nebude odstřeďovat.



Teplota (4.5)
Klepnutím na toto tlačítko změňte teplotu praní v programu. Pokud nesvítí žádná hodnota (zobrazuje se „--"), voda se nebude ohřívat.



Dálkové ovládání (4.6)
Krátkým stisknutím tohoto tlačítka aktivujte/deaktivujte dálkové ovládání spotřebiče prostřednictvím aplikace hOn.

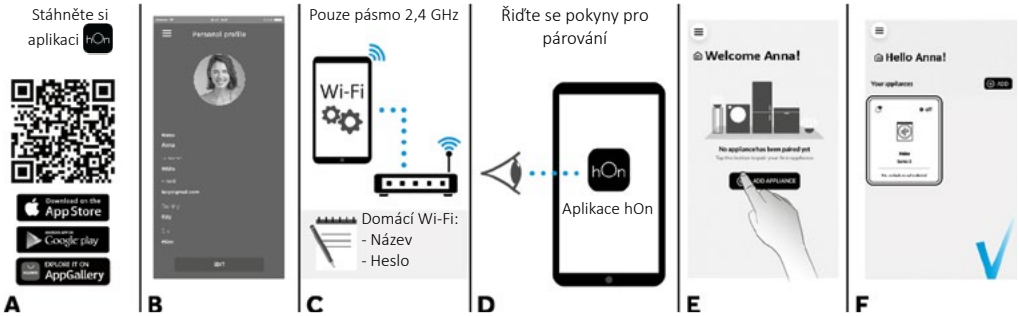


Prodleva (4.7)
Klepnutím na toto tlačítko spusťte program s prodlevou. Prodlevu doby ukončení lze zvyšovat v krocích po 30 minutách od 0,5 do 24 h (doba ukončení bude delší než původní délka programu). Například zobrazený údaj 6:30 znamená, že cyklus programu skončí za 6 hodin a 30 minut. Časovou prodlevu aktivujte klepnutím na tlačítko „Start/Pozastavit".
Poznámka: Tekutý prací prostředek
Jestliže se používá tekutý prací prostředek, nedoporučuje se aktivovat prodlevu doby ukončení.



Oblíbené (4.8)
Po klepnutí na toto tlačítko se zobrazí ikona Oblíbené; přejděte na program, který otvírá funkci Oblíbené, a zobrazte shromážděné funkce. Znovu klepněte na tlačítko Oblíbené, ikona Oblíbené zhasne a tím se tato funkce zruší.

PÁROVÁNÍ S APLIKACÍ



Klepnutím na toto tlačítko vyberte síť.
Pokud spotřebič ještě nikdy nebyl připojen k síti, krátkým stisknutím tohoto tlačítka proveďte jeho asociaci se sítí. Pokud již byl připojen, krátkým stisknutím tohoto tlačítka aktivujte rychlé připojení. Dlouhým stisknutím tohoto tlačítka resetujte připojení.

2.5 - Start/Pozastavit (5)

Krátkým stisknutím tohoto tlačítka spusťte nebo přerušte aktuálně zobrazený program.

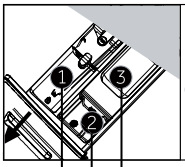
2.6 - Dětský zámek

Po zvolení a spuštění programu stiskněte současně na 3 sekundy tlačítka Speed Temp., aby se zablokovala aktivace všech prvků na panelu; na panelu se zobrazí . Dalším stisknutím těchto dvou tlačítek se zámek odemkne. Když je dětský zámek aktivní, svítí kontrolka dětského zámku. Tato funkce je volitelná za chodu spotřebiče.
Jestliže stisknete nějaké tlačítko při aktivovaném dětském zámku, na displeji se zobrazí **cLoC**. Neprovede se žádná změna.

- Dětský zámek, který se nastavuje ručně, musí být ručně také zrušen, nebo bude zrušen automaticky na konci programu. Dětský zámek se nezruší vypnutím ani informacemi o chybách. Bude stále funkční po dalším zapnutí spotřebiče.
- Chcete-li použít dětský zámek, nejprve stiskněte tlačítko programu, potom se objeví dětský zámek.
- Podržte ho 3 sekundy, rozsvítí se kontrolka dětského zámku a aktivuje se dětský zámek.
- Dětský zámek nelze nastavovat ani rušit prostřednictvím aplikace hOn.

3. Programy

- ● Ano
- ○ Volitelné
- / Ne
- - - Voda se neohřívá



Zásobník pro:

1. Prací prostředek
2. Aviváž nebo ošetřovací prostředek
3. Prací prostředek[3]

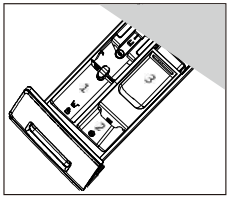
Program	Max. náplň v kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Teplota ve °C[1] Volitelný rozsah	Předvolba	1	2	3	Typ tkaniny	Přednastavená rychlost odstřeďování v ot/min	Funkce Proměnlivý čas	Proti pomačkání	Máchání+	Prodleva	Wi-Fi	Oblíbené
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	40	●	○	/	Mírně znečištěná směs bavlněného a syntetického prádla	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Smíšené	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	30	●	○	○	Mírně znečištěná směs bavlněného a syntetického prádla	1000	○	○	○	○	○	○
Noční praní	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	30	●	○	○	Bavlna/syntetika	800	○	/	○	/	○	○
Čištění bubnu	/	-- až 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Bavlna/syntetika	/	/	/	/	/	○	○
Antialergenní péče	7/8/9/10 11/12/13	-- až 90	60	●	○	○	Bavlna/syntetika	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Super rychlý 15'	1	-- až 40	--	●	○	/	Bavlna/syntetika	1000	/	○	○	○	○	○
40-60 Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	40	●	○	○	Bavlna	1400	○	○	○	○	○	○
Bavlna	7/8/9/10 11/12/13	-- až 90	40	●	○	○	Bavlna	1400	○	○	○	○	○	○
20°C Bavlna 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bavlna	1000	○	○	○	○	○	○
Syntetika	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- až 60	40	●	○	○	Syntetické nebo smíšené tkaniny	1200	○	○	○	○	○	○
Jemné	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- až 30	30	●	○	/	Jemné prádlo a hedvábí	600	/	/	○	○	○	○
Vlna	1	-- až 40	--	●	○	/	Vlněné prádlo nebo prádlo obsahující vlnu, které lze prát v pračce	800	/	/	○	○	○	○
Náplň XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- až 60	30	●	○	○	Bavlna/syntetika	1000	○	○	○	○	○	○

1) Teplotu praní 90 °C volte pouze v případě zvláštních hygienických požadavků.
2) Snižte množství pracího prostředku, protože program má krátkou délku.
3) Žádný práškový prací prostředek nebo jen malé množství. Malé množství pracího prostředku lze přidat pouze s funkcí předpírky v aplikaci.
   Při praní velkých náplní může pračka silně vibrovat, nebo se pohybovat, pokud není prádlo rozložené.
   Za účelem zlepšení kvality se provedení a specifikace mohou bez oznámení změnit.
4) Tuto funkci lze vybrat pouze po nastavení teploty, aby se zrušila ikona .

3.1 - Popis programů

	Smart AI	Tento inovativní program je schopen automaticky přizpůsobovat účinnost praní objemu a typu náplně, aby se bez obav dosáhlo nejlepších výsledků.
	Smíšené	Praní a máchání s optimalizovaným rytmem bubnu a spotřebou vody. Jemné otáčky zaručují menší pomačkání tkaniny.
	Noční praní	**Funkce Noční praní minimalizuje hlučnost odstřeďování a vypíná všechna pípání kromě alarmu – ideální pro nepřerušovaný spánek. Dalším stisknutím tlačítka ji vypnete. Stisknutím Pozastavit a Přehrát dokončete aktivaci odstřeďovací fáze.**
	Čištění bubnu	Tento program je vhodný k čištění bubnu spotřebiče. Doporučuje se používat tento program po každých 50 cyklech praní, aby byla zaručena dlouhá životnost a zamezilo se zápachu. Tento program je nutné spouštět výhradně bez prádla v pračce s použitím pouze práškového pracího prostředku. Po skončení cyklu praní otevřete dvířka spotřebiče, aby mohl buben vyschnout.
	Refresh	Osvěžte prádlo vysoce účinným a inovativním způsobem pomocí technologie mikrovýparů, která během pouhých 20 minut odstraní zápach, jemný prach a alergeny a zároveň vyrovná záhyby bez použití pracího prostředku.
	Antialergenní péče	Tento program nabízí důkladné vyprání veškerého bavlněného prádla s dezinfekcí a eliminací bakterií. Jedná se o účinný cyklus praní při vysoké teplotě. Doporučuje se pro malé náplně.
15'	Super rychlý 15'	Úplný cyklus praní (praní, máchání a odstřeďování). Tento program je vhodný pro mírně znečištěné bavlněné oblečení a smíšené tkaniny. U tohoto programu se doporučuje použít pouze 20 % běžné dávky pracího prostředku, aby se zamezilo plýtvání.
ECO 40-60	Eco 40-60	Program ECO 40-60 dokáže ve stejném cyklu společně vyprat normálně znečištěné bavlněné prádlo, které se má podle údajů prát na 40 °C nebo 60 °C. Tento program se používá k posouzení souladu s právními předpisy EU Ecodesign (o konstrukci výrobků šetrných k životnímu prostředí).
	Bavlna	Tento program je vhodný pro praní barevného bavlněného prádla na 40 °C nebo pro zajištění nejvyššího stupně čistoty odolného barevného prádla praného na 60 °C nebo 90 °C. Konečné odstřeďování probíhá maximální rychlostí, která zaručuje dokonalé odstranění vody.
20°C	Bavlna 20 °C	Nový cyklus, který umožňuje prát společně různé tkaniny různých barev při pouhých 20 °C a zajišťuje vynikající účinnost praní.
	Syntetika	Tento program umožňuje prát společně různé typy prádla různých barev. Krouživý pohyb bubnu a hladina vody jsou v průběhu praní a máchání optimalizovány. Přesné otáčky zaručují menší pomačkání prádla.
	Jemné	Tento program má kratší doby otáčení bubnu během cyklu a je vhodný zejména k praní jemného prádla. Cyklus praní a máchání používá velké množství vody, aby byla zaručena nejlepší účinnost praní.
	Vlna	Tento program je určen pro praní vlněných tkanin, které lze prát v pračce, prádla, které se pere v ruce, hedvábného prádla nebo prádla, která má na štítku označení „Perte jako hedvábí".
	Náplň XXL	Cyklus Náplň XXL je nový, exkluzivní program, který je schopen automaticky přizpůsobovat technologii praní maximální náplni.

4. Každodenní používání



- Připojte pračku k elektrickému napájení a vodovodní přípojce (viz kapitola Instalace v uživatelské příručce).
- **Připravte prádlo**: Roztřiďte oblečení podle typu tkaniny (bavlna, syntetika, vlna nebo hedvábí atd.) a míry znečištění. Zkontrolujte štítky na oděvech. Oddělte bílé prádlo od barevného. Vyndejte z kapes všechny předměty jako klíče, mince atd. a sundejte tvrdší ozdobné předměty.
- Vkládejte prádlo po jednotlivých kusech, abyste nepřeplnili pračku (zkontrolujte maximální náplň, která se liší podle programu). Pečlivě zavřete dvířka. Dbejte na to, abyste nepřivřeli žádný kus prádla.
- Vyberte prací prostředek a aviváž (podle potřeby) a nalijte je do správných přihrádek v zásuvce. Zavřete zásuvku.

4.1 - Přidávání pracího prostředku

1. Vysuňte zásuvku na prací prostředek.
2. Dejte požadované prostředky do příslušných zásobníků.
3. Lehkým tlakem zavřete zásuvku.

Doporučení, které prací prostředky se hodí pro které teploty praní, najdete na etiketách pracích prostředků.

- Otáčením ovladače vyberte program; zvolte takový, který nejlépe vyhovuje vloženému prádlu. Rozsvítí se kontrolka příslušného programu a zobrazí se výchozí nastavení.
- Vyberte požadované možnosti a nastavení.
- Spusťte program klepnutím na tlačítko „Start/Pozastavit" ▷||.
- Po skončení cyklu se na displeji zobrazí „KONEC" a potom se spotřebič automaticky vypne. Co nejdříve vyjměte prádlo, aby se zamezilo vzniku záhybů, zápachu a šíření bakterií.

5. Péče a údržba

5.1 - Všeobecné čištění spotřebiče

- Před čištěním a údržbou odpojte spotřebič od napájení.
- Vyčistěte skříň spotřebiče a gumové součásti měkkou látkou a tekutým mýdlem.
- Nepoužívejte organické chemikálie ani žíraviny.

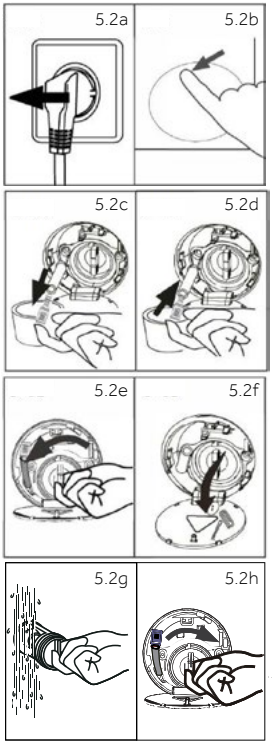
5.2 - Čištění filtru čerpadla

Čistěte filtr čerpadla jednou za měsíc a zkontrolujte jej v případě, že spotřebič:

- Nevypouští vodu.
- Neodstřeďuje.
- Za chodu vydává neobvyklý hluk.

VAROVÁNÍ! Nebezpečí opaření!
Voda ve filtru čerpadla může být velmi horká! Před zahájením jakékoli činnost se ujistěte, že voda vychladla.

1. Vypněte spotřebič a odpojte ho od napájení (obr. 5.2a).
2. Zatlačením otevřete servisní dvířka (obr. 5.2b).
3. Připravte si plochou nádobu na zachycení odpadní vody (obr. 5.2c). Může vytéci spousta vody!
4. Vytáhněte vypouštěcí hadici a držte její konec nad nádobou (obr. 5.2c).
5. Sejměte z vypouštěcí hadice uzávěr (obr. 5.2c).
6. Po úplném vypuštění uzavřete vypouštěcí hadici (obr. 5.2d) a zatlačte ji zpět do spotřebiče.
7. Vyšroubujte filtr čerpadla doleva a vyjměte jej (obr. 5.2e).
8. Odstraňte nečistoty a zbytky (obr. 5.2f).
9. Opatrně umyjte filtr čerpadla, např. pod tekoucí vodou (obr. 5.2g).
10. Po vyčištění vraťte držadlo a utáhněte ho tak, aby se nehýbalo. V tomto okamžiku je držadlo ve svislé poloze (obr. 5.2h).
11. Zavřete servisní dvířka.



5.3 - Čištění zásuvky na prací prostředek

Vždy dbejte na to, aby uvnitř nezůstaly žádné zbytky pracího prostředku.
Pravidelně čistěte zásuvku:

- Vytáhněte zásuvku až na doraz.
- Stiskněte uvolňovací tlačítko a vyjměte zásuvku.
- Vytřete vnitřek zásobníku utěrkou.
- Proplachujte zásuvku vodou, dokud nebude čistá, a vložte zásuvku zpět do spotřebiče.

5.4 - Čištění bubnu

- Vyjměte z bubnu a drážky těsnění dvířek (gumového prstence) nedopatřením vyprané předměty, zejména kovové kusy jako sponky, mince atd., protože vytvářejí rezavé skvrny a poškozují prádlo.
- K odstraňování rezavých skvrn použijte čisticí prostředek bez chloridů. Dodržujte varování a rady výrobce čisticího prostředku.
- K čištění nepoužívejte žádné tvrdé předměty ani drátěnku.
- Po dokončení postupu otevřete dvířka, utěrkou očistěte skvrny a pěnu kolem těsnění a udržujte vnitřní i vnější stranu těsnění v čistém stavu.

Poznámka: Čistota

V rámci pravidelné údržby doporučujeme spouštět program „Čištění bubnu" po nejvýše 50 cyklech, aby se odstranily případné korozivní zbytky. V případě potřeby přidejte malé množství speciálního čisticího prostředku do zásobníku na prací prostředek (3) nebo přímo do bubnu.

PL

Haier

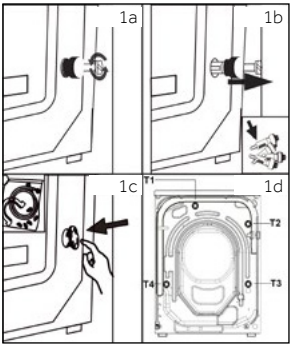
Pralka



Pobierz aplikację **hOn**

1. Instalacja

OPCJONALNIE: Zainstaluj podkładki redukujące hałas (Szczegółowe informacje można znaleźć w instrukcji)



1.1 - Usuwanie śrub transportowych

Wszystkie elementy (T1, T2, T3 i T4, rys. 1d) należy zdemontować przed użyciem.

1. Wykręć wszystkie 4 śruby (T1 - T4) (rys. 1a – 1b).
2. Wypełnij 5 otworów zaślepkami (rys. 1c).

1.2 - Wyrównanie urządzenia

Wyreguluj wszystkie nóżki, aby uzyskać całkowicie wypoziomowaną pozycję.

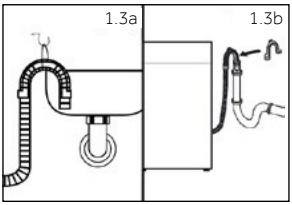
1.3 - Przyłącze wody spustowej

Prawidłowo zamocuj wąż odpływowy wody do instalacji rurowej. Wąż musi w jednym miejscu sięgać wysokości od 80 do 100 cm nad dolną linią urządzenia.

Możliwe są następujące połączenia:

1.3.1 Wąż odpływowy do zlewu

- Zawieś wąż odpływowy ze wspornikiem U na krawędzi zlewu o odpowiedniej średnicy (rys. 1.3a).
- Podporę w kształcie litery U należy odpowiednio zabezpieczyć przed ześlizgnięciem.

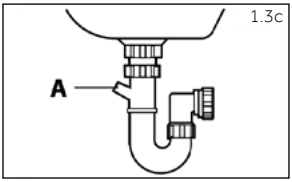


1.3.2 Wąż odpływowy do przyłącza ścieków

- Wewnętrzna średnica rury kanalizacyjnej z otworem odpowietrzającym musi wynosić minimum 40 mm.
- Wąż spustowy umieścić na długości 80-100 mm w rurze kanalizacyjnej.
- Zamocuj wspornik U i odpowiednio go zabezpiecz (rys. 1.3b).

1.3.3 Wąż odpływowy do podłączenia zlewu

- Połączenie musi znajdować się nad syfonem.
- Połączenie czopowe jest zwykle zamykane podkładką (A). Należy go usunąć, aby zapobiec uszkodzeniom (rys. 1.3c).
- Zamocuj wąż odpływowy za pomocą opaski zaciskowej.



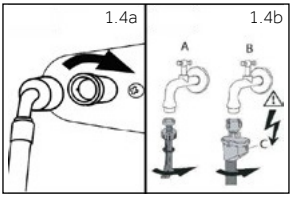
Pobierz i przeczytaj całą instrukcję obsługi online, aby uzyskać więcej informacji:

go.he.services/haier-um

OSTRZEŻENIE!

- Wąż odpływowy nie powinien być zanurzony w wodzie i powinien być dobrze zamocowany i szczelny. Jeśli wąż spustowy zostanie położony na ziemi lub jeśli rura znajduje się na wysokości mniejszej niż 80 cm, pralka będzie w sposób ciągły odprowadzać wodę podczas napełniania (samozasysanie).
- Wąż odpływowy nie może być przedłużany. W razie potrzeby skontaktuj się z serwisem posprzedażowym.

1.4 - Przyłącze zimnej wody



Upewnij się, że uszczelki są włożone.

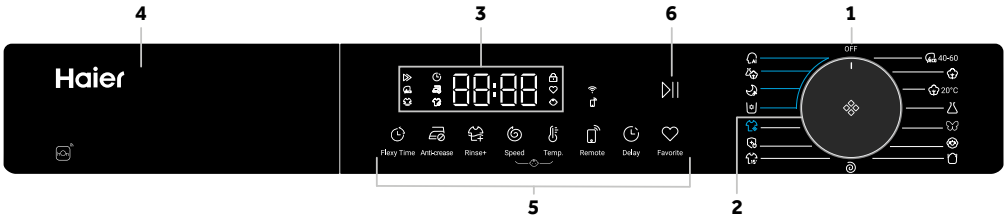
1. Podłącz wąż dopływowy wody zakrzywioną końcówką do urządzenia (rys. 1.4a). Dokręć połączenie śrubowe ręcznie.
2. Drugi koniec należy podłączyć do kranu z gwintem 3/4" (rys. 1.4b).

1.5 - Połączenie elektryczne

Przed każdym podłączeniem sprawdź, czy:

- zasilanie, gniazdo i bezpieczniki są zgodne z tabliczką znamionową;
- gniazdko elektryczne jest uziemione i nie używa się rozgałęźnika ani przedłużacza;
- wtyczka i gniazdo zasilania są ściśle zgodne.

2. Panel sterowania



1 WYŁ.
2 Wybór programów
3 Wyświetlacz
4 Szufladka na detergent/środek zmiękczający
5 Przyciski funkcyjne
6 Przycisk Uruchom/Wstrzymaj

2.1 - WYŁ. (1)

Obróć pokrętło w dowolne położenie (oprócz WYŁ.), aby uruchomić urządzenie. Aby wyłączyć urządzenie, obróć pokrętło do pozycji WYŁ.

2.2 - Wybór programów (2)

Obracając pokrętło można wybrać jeden z 15 programów (pokrętło Wył. nie jest dołączone)

2.3 - Wyświetlacz (3)

Wyświetlacz pokazuje następujące informacje:

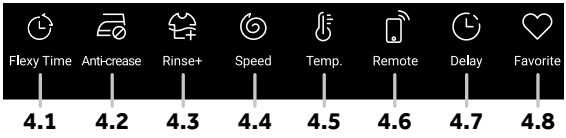
- Czas prania
- Opóźnienie zakończenia
- Kody błędów i informacje serwisowe
- Symbole wyświetlacza
- Prędkość, temperatura itp.

Zestaw ikon:

Są to ikony, które po aktywacji pojawiają się w lewym górnym rogu wyświetlacza.

Opóźnienie.	Urządzenie jest połączone z Wi-Fi.	Oszczędność czasu.
Ulubione.	Przeciw zagnieceniom.	Oszczędność energii.
Drzwi bębna są zablokowane.	Zdalne sterowanie.	Intensywny.
Panel sterowania jest zablokowany.	Para: Smart, Antyalergiczny mają domyślnie funkcję prania parowego.	

2.4 - Przyciski funkcyjne (4)



Przyciski funkcyjne udostępniają dodatkowe opcje w wybranym programie przed jego uruchomieniem. Wyświetlane są odpowiednie wskaźniki.
Wyłączenie urządzenia lub ustawienie nowego programu powoduje dezaktywację wszystkich opcji.
Jeśli przycisk ma wiele opcji, żądaną opcję można wybrać, naciskając go sekwencyjnie.
Uwaga: Ustawienia fabryczne
Aby uzyskać najlepsze wyniki w każdym programie, Haier ma dobrze zdefiniowane specyficzne ustawienia domyślne. Jeśli nie ma specjalnych wymagań, zalecane są ustawienia domyślne.

Flexy Time

Elastyczny czas (4.1)
Dotknij tego przycisku, aby wybrać opcję Szybki (skrócenie czasu prania głównego i przyspieszenie prania), Eco (zmniejszenie temperatury wody piorącej w celu zmniejszenia zużycia energii) lub Intensywny (wydłużenie czasu prania głównego i wzmocnienie prania).

Anti-crease

Przeciw zagnieceniom (4.2)
W przypadku programów, które umożliwiają wybór funkcji „Przeciw zagnieceniom", dotknij przycisku „Przeciw zagnieceniom", aby wybrać tę funkcję, a odpowiednia ikona się zaświeci. Dotknij ponownie lub wybierz inny program, a funkcja ta zostanie anulowana.
W trybie „Przeciw zagnieceniom" maksymalna prędkość wirowania zmniejszy się. Po wirowaniu pralka pracuje okresowo, aby strząsnąć ubrania, zapobiegając powstawaniu pleśni i nieprzyjemnego zapachu, redukując zagniecenia i sprawiając, że ubrania będą gładsze po powieszeniu.
Podczas pracy wyświetlacz LED pokaże „-" „--" „---" „----". Ta faza trwa maksymalnie 12 godzin. użytkownicy mogą dotknąć „Uruchom/Wstrzymaj", aby zakończyć program w dowolnym momencie.

Rinse+

Dodatkowe płukanie (4.3)
Dotknij tego przycisku, aby intensywniej wypłukać pranie świeżą wodą. Jest to zalecane dla osób o wrażliwej skórze.
Dotykając przycisku kilka razy można wybrać od zera do trzech dodatkowych cykli. Pojawią się na wyświetlaczu jako P--0/ P--1/ P--2/ P--3. Różne opcje programu mogą się różnić.

Speed

Prędkość (4.4)
Dotknięcie tego przycisku umożliwia zmianę lub odznaczenie wirowania programu. Jeśli nie świeci się żadna wartość, wyświetlacz **0**, pranie nie zostanie odwirowane.

Temp.

Temperatura (4.5)
Naciśnij ten przycisk, aby zmienić temperaturę prania w programie. Jeżeli nie świeci się żadna wartość, (wyświetlacz `--`) woda nie zostanie podgrzana.

Remote

Zdalne sterowanie (4.6)
Naciśnij i krótko przytrzymaj ten przycisk, aby aktywować/dezaktywować zdalne sterowanie urządzeniem poprzez aplikację hOn.

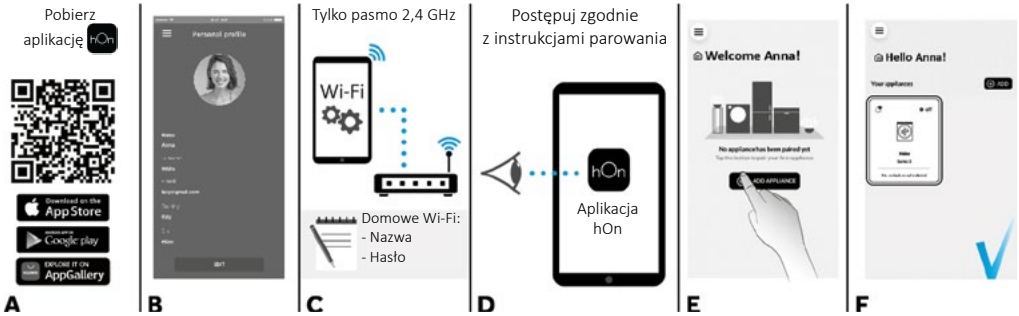
Delay

Opóźnienie (4.7)
Dotknij tego przycisku, aby uruchomić program z opóźnieniem. Opóźnienie zakończenia można zwiększać w krokach co 30 minut od 0,5 do 24 godzin (czas zakończenia będzie dłuższy niż pierwotny czas programu). Na przykład wygaszenie wyświetlacza o 6:30 oznacza, że koniec cyklu programu nastąpi za 6 godzin i 30 minut.
Naciśnij przycisk „Uruchom/Wstrzymaj", aby aktywować opóźnienie czasowe.
Uwaga: płynny detergent
W przypadku stosowania detergentu w płynie nie zaleca się włączania opóźnienia zakończenia.

Favorite

Ulubione (4.8)
Dotknij tego przycisku, ikona ulubionych zaświeci się, przejdź do programu, który otwiera funkcję ulubionych i wyświetla zebrane funkcje. Kliknij ponownie przycisk Ulubione, a ikona ulubionych zgaśnie, co oznacza anulowanie funkcji ulubionych.

PROCES PAROWANIA APLIKACJI



Naciśnij ten przycisk, aby wybrać sieć.
Jeśli urządzenie nie było wcześniej podłączane, naciśnij krótko ten przycisk, aby powiązać je z siecią. Jeśli było już podłączane, krótkie naciśnięcie tego przycisku umożliwia szybkie połączenie. Naciśnij i przytrzymaj ten przycisk, aby zresetować.

2.5 - Uruchom/Wstrzymaj (5)

Delikatnie dotknij tego przycisku, aby rozpocząć lub przerwać aktualnie wyświetlany program.

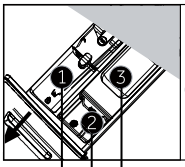
2.6 - Blokada rodzicielska

Po wybraniu programu i jego uruchomieniu dotknij i przytrzymaj przez 3 sekundy przyciski Speed Temp. jednocześnie, aby zablokować wszystkie elementy panelu przed aktywacją, wyświetlacz pokaże . Aby odblokować, dotknij ponownie tych dwóch przycisków. Wskaźnik blokady rodzicielskiej świeci się, gdy blokada rodzicielska działa. Funkcja jest opcjonalna, gdy pralka jest uruchomiona.
Na wyświetlaczu widać **cLoC**, czy przycisk zostanie dotknięty po włączeniu blokady rodzicielskiej. Zmiana nie została wprowadzona.

- Ręcznie ustawioną blokadę rodzicielską należy wyłączyć ręcznie lub zostanie ona wyłączona automatycznie po zakończeniu programu. Wyłączenie zasilania i informacje o błędzie nie anulują blokady rodzicielskiej. Będzie nadal działać, gdy urządzenie zostanie włączone następnym razem.
- Jeśli korzystasz z blokady rodzicielskiej, najpierw naciśnij przycisk programu, co spowoduje włączenie blokady rodzicielskiej.
- Przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy, aż blokada rodzicielska zapali się całkowicie i zostanie aktywowana.
- Blokady rodzicielskiej nie można skonfigurować ani wyłączyć za pomocą aplikacji hOn.

3. Programy

- ● Tak
- ○ Opcjonalnie
- / Nie
- - - Woda nie jest podgrzewana



Komora na:

1. Detergent
2. Środek zmiękczający lub pielęgnujący
3. Detergent[3)]

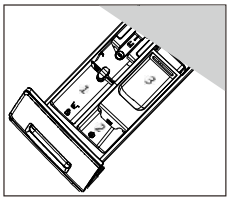
Program	Maks. Wsad w kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura w °C[1)] zakres do wyboru	Ustawienie wstępne	1	2	3	Rodzaj tkaniny	Wstępnie ustawiona prędkość wirowania w obr./min	Funkcja Elastyczny czas	Przeciw zagnieceniom	Płukanie+	Opóźnienie	Wi-Fi	Ulubione
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	/	Lekko zabrudzone pranie mieszane z bawełny i materiałów syntetycznych	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Tkaniny mieszane	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Lekko zabrudzone pranie mieszane z bawełny i materiałów syntetycznych	1000	○	○	○	○	○	○
Pranie nocne	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	30	●	○	○	Bawełna/Syntetyki	800	○	/	○	/	○	○
Bęben czysty	/	-- do 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Bawełna/Syntetyki	/	/	/	/	/	○	○
Antyalergiczny	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	60	●	○	○	Bawełna/Syntetyki	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Super szybki 15'	1	-- do 40	--	●	○	/	Bawełna/Syntetyki	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- do 60	40	●	○	○	Bawełna	1400	○	○	○	○	○	○
Bawełna	7/8/9/10 11/12/13	-- do 90	40	●	○	○	Bawełna	1400	○	○	○	○	○	○
Bawełna 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bawełna	1000	○	○	○	○	○	○
Tkaniny syntetyczne	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- do 60	40	●	○	○	Tkanina syntetyczna lub mieszana	1200	○	○	○	○	○	○
Tkaniny delikatne	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- do 30	30	●	○	/	Tkaniny delikatne i jedwab	600	/	/	○	○	○	○
Wełna	1	-- do 40	--	●	○	/	Tkanina z wełny lub z domieszką wełny nadająca się do prania w pralce	800	/	/	○	○	○	○
Ładunek XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- do 60	30	●	○	○	Bawełna/Syntetyki	1000	○	○	○	○	○	○

1) Wybierz temperaturę prania 90°C tylko w przypadku szczególnych wymagań higienicznych.
2) Zmniejsz ilość detergentu, ponieważ czas trwania programu jest krótki.
3) Brak lub niewielka ilość detergentu w proszku. Niewielką ilość detergentu można dodać wyłącznie za pomocą funkcji prania wstępnego w aplikacji.
   Podczas prania dużych ilości ubrań pralka może wibrować lub poruszać się, jeśli ubrania są zwinięte.
   Projekt i specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia w celu poprawy jakości.
4) Funkcję tę można wybrać tylko po ustawieniu temperatury w celu anulowania ikony .

3.1 - Opis programów

AI	Smart AI	Ten innowacyjny program jest w stanie automatycznie dostosować czyszczenie do wydajności i rodzaju wsadu, aby uzyskać jak najlepsze wyniki.
	Tkaniny mieszane	Zastosowane cykle prania i płukania zapewniają optymalny dobór prędkości i rytmu pracy bębna oraz ilości użytej wody. Delikatne wirowanie redukuje zagniecenia tkanin.
	Pranie nocne	**Program Pranie nocne minimalizuje hałas wirowania i wycisza wszystkie sygnały dźwiękowe oprócz alarmu — idealne rozwiązanie, jeśli chcesz spać spokojnie. Aby wyłączyć, naciśnij przycisk ponownie. Naciśnij przycisk Wstrzymaj i Włącz, aby zakończyć aktywację części wirującej.**
	Bęben czysty	Program ten jest przeznaczony do czyszczenia bębna urządzenia. Zaleca się uruchamianie tego programu co 50 cykli prania, aby zapewnić długą żywotność i zapobiec powstawaniu nieprzyjemnych zapachów. Pamiętaj, że ten program można uruchomić tylko wtedy, gdy bęben pralki jest pusty, stosując wyłącznie detergent w proszku przeznaczony do pralek. Po zakończeniu cyklu prania otwórz drzwiczki urządzenia, aby wysuszyć bęben.
	Refresh	Odśwież swoje ubrania w niezwykle skuteczny i innowacyjny sposób, wykorzystując technologię mikropary, która usuwa zapachy, drobny kurz i alergeny, jednocześnie zmniejszając zagniecenia w zaledwie 20 minut i bez użycia detergentu.
	Antyalergiczny	Program ten zapewnia dokładne czyszczenie wszystkich bawełnianych ubrań, dezynfekcję i eliminację bakterii. Jest to wydajny cykl piorący w wysokiej temperaturze. Zalecany do niewielkich wsadów.
15'	Super szybki 15'	Pełny cykl prania (pranie, płukanie i wirowanie). Program ten jest przeznaczony do lekko zabrudzonych tkanin bawełnianych i mieszanych. W przypadku tego programu zaleca się użycie tylko 20% zwykłej ilości proszku, aby uniknąć marnowania detergentu.
ECO 40-60	Eco 40-60	Program ECO 40-60 umożliwia równoczesne pranie normalnie zabrudzonych tkanin bawełnianych deklarowanych jako przeznaczone do prania w temperaturze 40°C lub w temperaturze 60°C podczas tego samego cyklu. Ten program jest wykorzystywany do oceniania zgodności z unijnymi przepisami Ecodesign (ekologiczne projektowanie produktów).
	Bawełna	Ten program jest odpowiedni do prania kolorowych ubrań bawełnianych w temperaturze 40°C lub do zapewnienia najwyższego stopnia czystości w przypadku prania tkanin bawełnianych w temperaturze 60°C lub 90°C. Końcowe wirowanie odbywa się z maksymalną prędkością, która doskonale odprowadza wodę.
20°C	Bawełna 20°C	Nowy cykl, który pozwala na pranie różnych kolorów i rodzajów tkanin z wyjątkową dokładnością w temperaturze zaledwie 20°C.
	Tkaniny syntetyczne	Ten program umożliwia równoczesne pranie różnych rodzajów tkanin i różnych kolorów. Pralka optymalnie dostosowuje obroty bębna i poziom wody na etapach prania i płukania. Precyzyjne wirowanie redukuje zagniecenia tkanin.
	Tkaniny delikatne	Ten program skraca okresy obrotów bębna podczas trwania cyklu, dzięki czemu nadaje się przede wszystkim do prania delikatnych tkanin. Aby zmaksymalizować wydajność, cykle prania i płukania wykorzystują duże ilości wody.
	Wełna	Jest to program przeznaczony dla tkanin wełnianych nadających się do prania w pralkach, odzieży wymagającej prania ręcznego oraz artykułów jedwabnych lub opatrzonych informacją na metce: „Prać jak jedwab".
	Ładunek XXL	Cykl Ładunek XXL to nowy ekskluzywny program, który jest w stanie dostosować technologię prania do maksymalnego obciążenia.

4. Codzienne użytkowanie



- Podłącz pralkę do zasilania i przyłącza wody (patrz rozdział dotyczący instalacji w instrukcji obsługi).
- **Przygotuj pranie**: Posortuj ubrania według materiału (bawełna, syntetyki, wełna lub jedwab itp.) i stopnia zabrudzenia. Sprawdź etykiety na swoich ubraniach. Oddziel białe ubrania od kolorowych. Opróżnij kieszenie z kluczy, monet itp. i odepnij twarde przedmioty ozdobne.
- Wkładaj pranie sztuka po sztuce, unikając przeładowania (zwróć uwagę na różne maksymalne obciążenie w zależności od programu). Ostrożnie zamknij drzwi. Upewnij się, że żadna sztuka prania nie została przytrzaśnięta.
- Wybierz detergent i płyn zmiękczający (w razie potrzeby) i wlej je do odpowiednich przegródek szuflady. Zamknij szufladę.

4.1 - Dodawanie detergentu

1. Wysuń szufladę na detergent.
2. Umieść wymagany detergent w odpowiednich przegródkach.
3. Delikatnie wsuń szufladę.

Zalecenie dotyczące rodzaju detergentu odnosi się do różnych temperatur prania. Zapoznaj się z instrukcją detergentu.

- Wybierz program, obracając pokrętło i wybierając ten, który najbardziej odpowiada załadowanym ubraniom. Zaświeci się dioda LED odpowiedniego programu i wyświetlą się ustawienia domyślne
- Wybierz wymagane opcje i ustawienia
- Aby rozpocząć, dotknij przycisku ▷|| „Uruchom/Wstrzymaj".
- Po zakończeniu cyklu na wyświetlaczu pojawi się komunikat „KONIEC", po czym urządzenie wyłączy się automatycznie. Wyjmij pranie tak szybko, jak to możliwe, aby uniknąć powstania zagnieceń, nieprzyjemnych zapachów i rozwoju bakterii.

5. Pielęgnacja i konserwacja

5.1 - Ogólne czyszczenie urządzenia

- Odłącz urządzenie podczas czyszczenia i konserwacji.
- Do czyszczenia obudowy urządzenia i elementów gumowych używaj miękkiej szmatki z płynem mydlanym.
- Nie używaj organicznych chemikaliów ani żrących rozpuszczalników.

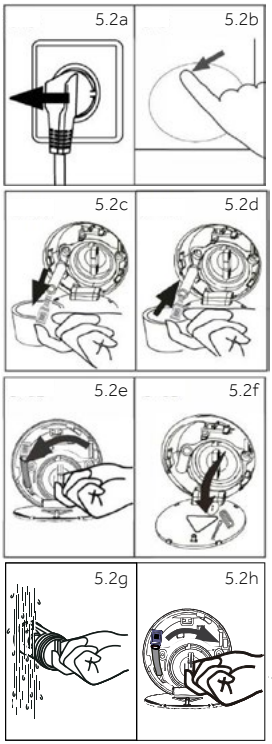
5.2 - Czyszczenie filtra pompy

Czyść filtr raz w miesiącu i sprawdzaj filtr pompy, na przykład, jeśli urządzenie:

- Nie odprowadza wody.
- Nie kręci się.
- Powoduje nietypowy hałas podczas pracy.

UWAGA! Ryzyko oparzenia!
Woda w filtrze pompy może być bardzo gorąca! Przed jakąkolwiek czynnością upewnij się, że woda ostygła.

1. Wyłącz i odłącz pralkę (rys. 5.2a).
2. Naciśnij i otwórz klapkę serwisową (rys. 5.2b).
3. Ustaw płaski pojemnik do zbierania wody odciekowej (rys. 5.2c). Mogą być większe ilości!
4. Wyciągnij wąż odpływowy i przytrzymaj jego koniec nad pojemnikiem (rys. 5.2c).
5. Wyjmij korek uszczelniający z węża odpływowego (rys. 5.2c).
6. Po całkowitym opróżnieniu zamknij wąż odpływowy (rys. 5.2d) i wepchnij go z powrotem do urządzenia.
7. Odkręć i wyjmij w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara filtr pompy (rys. 5.2e).
8. Usuń zanieczyszczenia i brud (rys. 5.2f).
9. Ostrożnie oczyścić filtr pompy, np. pod bieżącą wodą (rys. 5.2g).
10. Po wyczyszczeniu ponownie zamontuj uchwyt i dokręć go, aż przestanie się poruszać. W tym momencie uchwyt znajduje się w pozycji pionowej (rys. 5.2h).
11. Zamknij klapę serwisową.



5.3 - Czyszczenie szuflady na detergent

Zawsze uważaj, aby nie pozostały żadne pozostałości detergentu.
Szufladę należy regularnie czyścić:

- Wyciągnij szufladę, aż się zatrzyma.
- Naciśnij przycisk zwalniający i wyjmij szufladę.
- Wytrzyj wnętrze zlewu czystym ręcznikiem.
- Przepłucz szufladę wodą, aż będzie czysta, a następnie włóż szufladę z powrotem do urządzenia.

5.4 - Czyszczenie bębna

- Usuń przypadkowo wyprane przedmioty, zwłaszcza części metalowe, takie jak szpilki, monety itp. z bębna i rowka uszczelki drzwi (gumowy pierścień), ponieważ powodują one plamy rdzy i uszkodzenia.
- Użyj środka czyszczącego niezawierającego chlorków, aby usunąć plamy rdzy. Przestrzegaj wskazówek ostrzegawczych producenta środka czyszczącego.
- Do czyszczenia nie używaj twardych przedmiotów ani wełny stalowej.
- Po zakończeniu tej procedury otwórz drzwi, ręcznikiem wyczyść plamy i pianę wokół uszczelki i utrzymuj wewnętrzną i zewnętrzną stronę uszczelki w czystości.

Uwaga: Higiena

W celu regularnej konserwacji zalecamy uruchomienie programu „Bęben czysty" raz na 50 cykli, aby uniknąć ewentualnych pozostałości korozyjnych. W razie konieczności należy dodać niewielką ilość specjalnego środka czyszczącego do komory na środek piorący (3) lub bezpośrednio wlać go do wiadra.

RO

Haier

Mașină de spălat



Descărcați aplicația **hOn**

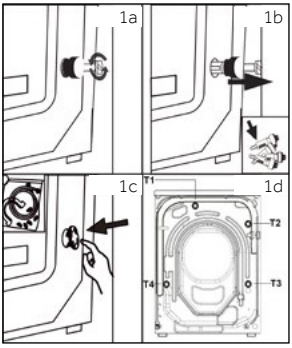
1. Instalare

OPȚIONAL: Instalarea tampoanelor pentru reducerea zgomotului (Consultați manualul de utilizare pentru informații detaliate)

1.1 - Îndepărtarea șuruburilor de transport

Toate elementele (T1, T2, T3 și T4, Fig. 1d) trebuie îndepărtate înainte de utilizare.

1. Îndepărtați toate cele 4 șuruburi (T1 - T4) (Fig. 1a - 1b).
2. Astupați cele 5 orificii cu dopuri de obturare (Fig. 1c).



1.2 - Alinierea aparatului

Reglați toate picioarele pentru a obține o poziție la nivel.

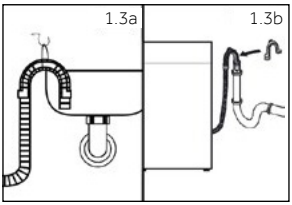
1.3 - Racordul de scurgere a apei

Fixați furtunul de scurgere a apei în mod corespunzător la conducte. Furtunul trebuie să ajungă la un moment dat la o înălțime cuprinsă între 80 și 100 cm deasupra liniei de jos a aparatului.

Sunt posibile următoarele racorduri:

1.3.1 Furtun de scurgere la chiuvetă

- Agățați furtunul de scurgere cu suportul în U deasupra marginii unei chiuvete de dimensiuni adecvate (Fig. 1.3a).
- Protejați suficient suportul în U pentru ca acesta să nu alunece.

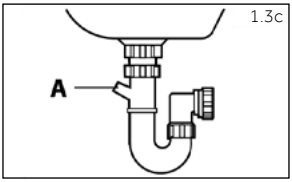


1.3.2 Furtun de scurgere la racordul de apă uzată

- Diametrul intern al țevii de susținere cu orificiu de aerisire trebuie să fie de minimum 40 mm.
- Introduceți furtunul de scurgere 80-100 mm în conducta de apă uzată.
- Atașați suportul în U și fixați-l suficient de bine (Fig. 1.3b).

1.3.3 Furtun de scurgere la racordul chiuvetei

- Îmbinarea trebuie să se afle deasupra sifonului.
- Un racord cu filet este, de obicei, închis cu un tampon (A). Acesta trebuie îndepărtat pentru a preveni orice eroare de funcționare (Fig. 1.3c).
- Fixați furtunul de scurgere cu o clemă.

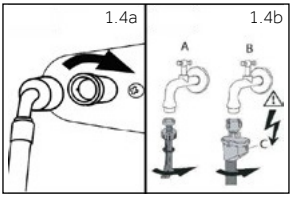


Descărcați și citiți online manualul de utilizare complet pentru mai multe detalii despre:

go.he.services/haier-um

ATENȚIE!
- Furtunul de scurgere nu trebuie să fie scufundat în apă, trebuie să fie bine fixat și să nu prezinte scurgeri. Dacă furtunul de scurgere este așezat pe sol sau dacă țeava se află la o înălțime mai mică de 80 cm, mașina de spălat se va goli continuu în timp ce se umple (scurgere automată prin sifon).
- Furtunul de scurgere nu trebuie să fie prelungit. Dacă este necesar, contactați serviciul post-vânzare.

1.4 - Racordarea la apă rece

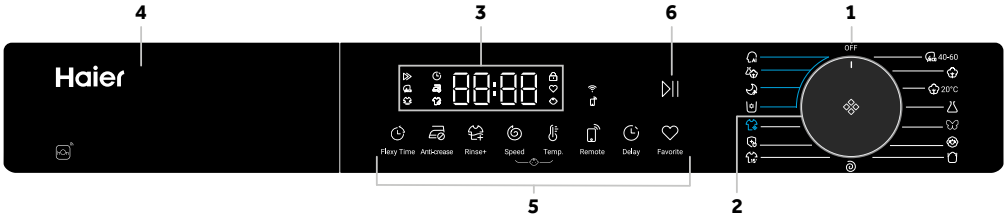


Asigurați-vă că garniturile sunt introduse.
1. Conectați furtunul de admisie a apei cu capătul unghiular la aparat (Fig. 1.4a). Strângeți manual îmbinarea cu șuruburi.
2. Celălalt capăt se conectează la un robinet de apă cu filet de 3/4" (Fig. 1.4b).

1.5 - Racord electric

Înainte de fiecare racord, verificați dacă:
- Sursa de alimentare, priza și siguranța sunt corespunzătoare datelor de pe plăcuță de identificare;
- priza de alimentare este legată la pământ și nu se utilizează prize multiple sau prelungitoare;
- ștecărul și priza de alimentare sunt strict conforme.

2. Panoul de control



1 OFF
2 Selector de programe
3 Afișaj
4 Sertar pentru detergent/balsam
5 Butoane de funcție
6 Buton Pornire/Pauză

2.1 - OFF (1)

Rotiți butonul în orice poziție (cu excepția OFF) pentru a porni aparatul. Rotiți butonul în poziția OFF pentru a opri mașina.

2.2 - Selector de programe (2)

Prin rotirea butonului, puteți selecta unul dintre cele 15 programe (butonul Off nu este inclus)

2.3 - Afișaj (3)

Pe afișaj apar următoarele informații:
- Timp de spălare
- Amânarea orei de finalizare
- Coduri de eroare și informații de service
- Simboluri de afișare
- Viteză, temperatură etc.

Agenda cu pictograme:

Acestea sunt pictogramele care apar în partea stângă sus a afișajului, după activarea acestuia.

Întârziere.	Aparatul este conectat la Wi-Fi.	Economisire de timp.
Favorit.	Antișifonare.	Economisire de energie.
Ușa tamburului este blocată.	La distanță.	Intensiv.
Panoul de control este blocat.	Abur: Smart, Anti-alergii au funcția de spălare cu aburi implicită.	

2.4 - Butoane de funcţie (4)



Butoanele de funcţie permit opţiuni suplimentare în programul selectat, înainte de începerea programului. Se afişează indicatorii corespunzători.
Prin oprirea aparatului sau prin setarea unui nou program, sunt dezactivate toate opţiunile.
Dacă un buton are mai multe opţiuni, opţiunea dorită poate fi selectată prin atingerea succesivă a butonului.
Observaţie: Setări din fabrică
Pentru a obţine cele mai bune rezultate în fiecare program, Haier a definit bine setările implicite specifice. Dacă nu există cerinţe speciale, se recomandă setările implicite.



Timp flexibil (4.1)
Atingeţi acest buton pentru a selecta Rapid (reduceţi timpul principal de spălare şi accelerați spălarea), Eco (reduceţi temperatura apei de spălare pentru a reduce consumul de energie) sau Intensiv (creşteţi timpul principal de spălare şi intensificaţi spălarea).



Antişifonare (4.2)
Pentru acele programe care pot selecta funcţia „Antişifonare", atingeţi butonul „Antişifonare" pentru a selecta această funcţie şi pictograma corespunzătoare se aprinde. Atingeţi din nou sau selectaţi un alt program, această funcţie va fi anulată.
Sub funcţia „Antişifonare", viteza maximă de centrifugare va scădea. După centrifugare, maşina de spălat menţine funcţionarea intermitentă pentru a mişca hainele, pentru a preveni mucegaiul şi mirosul, a reduce cutele şi a face hainele mai moi, după agăţare.
În timpul funcţionării, afişajul LED arată „-" „--" „---" „----" şi această fază durează cel mult 12 ore, utilizatorii pot atinge „Pornire/Pauză" pentru a încheia programul în orice moment.



Extra clătire (4.3)
Atingeţi acest buton pentru a clăti rufele mai intens cu apă proaspătă. Acest program este recomandat pentru persoanele cu pielea sensibilă.
Prin atingerea butonului de mai multe ori se pot selecta între zero şi trei cicluri suplimentare. Acestea apar pe afişaj ca P--0/P--1/P--2/P--3. Există diferite opţiuni în funcţie de program.



Viteză (4.4)
Atingeţi acest buton pentru a modifica sau deselecta opţiunea de centrifugare a programului. Dacă nu este aprinsă nicio valoare pe afişajul „0", rufele nu se vor stoarce prin centrifugare.



Temp. (4.5)
Atingeţi acest buton pentru a modifica temperatura de spălare a programului. Dacă nu este aprinsă nicio valoare (afişajul „--"), apa nu va fi încălzită.



Control de la distanţă (4.6)
Apăsaţi scurt acest buton pentru a activa/dezactiva controlul de la distanţă a aparatului prin intermediul aplicaţiei hOn.

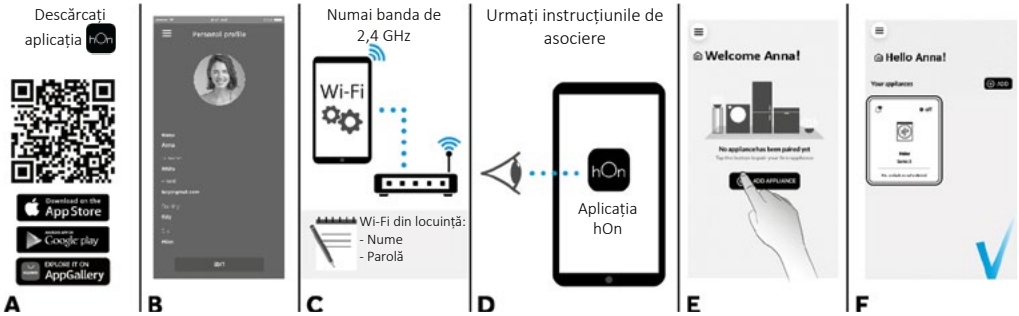


Întârziere (4.7)
Atingeţi acest buton pentru a porni programul cu o anumită întârziere. Amânarea sfârşitului programului poate fi mărită în trepte de 30 de minute, de la 0,5 la 24 de ore (timpul de finalizare va fi mai mare decât timpul programului iniţial). De exemplu, afişajul 6:30 înseamnă că sfârşitul ciclului programului va fi peste 6 ore şi 30 de minute.
Apăsaţi butonul „Pornire/Pauză" pentru a activa durata amânării.
Observaţie: Detergent lichid
Dacă se utilizează detergent lichid, nu se recomandă activarea întârzierii pentru finalizarea programului.



Favorit *(4.8)
Dacă atingeţi acest buton, pictograma cu favorite se va aprinde. Mergeţi la programul care deschide funcţia Favorite şi afişaţi funcţiile care au fost colectate. Faceţi clic din nou pe butonul Favorite, iar pictograma Favorite se va stinge pentru a anula funcţia Favorite.

PROCESUL DE ASOCIERE CU APLICAȚIA



Atingeți acest buton pentru a selecta rețeaua.
Dacă aparatul nu a mai fost conectat până acum, apăsați scurt acest buton pentru a-l asocia la rețea. În cazul în care a fost deja conectat, dacă apăsați scurt pe acest buton, puteți stabili rapid conexiunea. Apăsați lung acest buton pentru a reseta.

2.5 - Pornire/Pauză (5)

Atingeți ușor acest buton pentru a începe sau întrerupe programul afișat în acel moment.

2.6 - Blocare comenzi

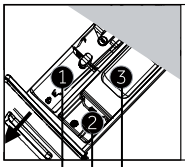
Alegeți un program și apoi porniți, atingeți butoanele 

timp de 3 secunde simultan pentru a bloca toate elementele panoului împotriva activării, panoul afișează . Pentru deblocare, atingeți din nou cele două butoane. Indicatorul blocării comenzilor se aprinde atunci când blocarea comenzilor este activată. Caracteristica este opțională atunci când mașina este în funcțiune.
Afișajul arată **cLoC** dacă un buton va fi atins atunci când este activată blocarea comenzilor. Modificarea nu este aplicată.

- Funcția de blocare comenzi setată manual trebuie să fie anulată manual sau va fi anulată automat la sfârșitul programului. Oprirea alimentării și informațiile de eroare nu anulează blocarea comenzilor. Funcționează în continuare atunci când aparatul este pornit data viitoare.
- Dacă utilizați blocarea comenzilor, apăsați mai întâi tasta de program, apoi blocarea comenzilor va fi activată.
- Țineți apăsat timp de 3 secunde; funcția de blocare comenzi se va aprinde complet și va fi activată.
- Blocarea comenzilor nu poate fi configurată sau anulată prin intermediul aplicației hOn.

3. Programe

- ● Da
- ○ Opțional
- / Nu
- - - Apa nu este încălzită



Compartiment pentru detergent pentru:

1. Detergent
2. Produsul de înmuiere sau de îngrijire
3. Detergent[3]

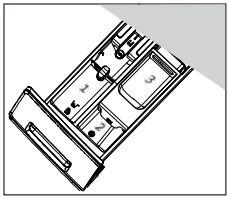
Program	Max. Încărcare în kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatura în °C[1] interval selectabil	Presetare	1	2	3	Tip de țesături	Viteza de centrifugare prestabilită în rpm	Funcția Timp flexibil	Antișifonare	Clătire+	Întârziere	Wi-Fi	Favorit
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- la 60	40	●	○	/	Lenjerie mixtă din bumbac și sintetice, puțin murdară	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Mixte	7/8/9/10 11/12/13	-- la 60	30	●	○	○	Lenjerie mixtă din bumbac și sintetice, puțin murdară	1000	○	○	○	○	○	○
Spălare pe timpul nopții	7/8/9/10 11/12/13	-- la 60	30	●	○	○	Bumbac/sintetice	800	○	/	○	/	○	○
Curățare tambur	/	-- la 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Reîmprospătare	1	/	/	/	/	/	Bumbac/sintetice	/	/	/	/	/	○	○
Anti-alergii	7/8/9/10 11/12/13	-- la 90	60	●	○	○	Bumbac/sintetice	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Super Fast 15'	1	-- la 40	--	●	○	/	Bumbac/sintetice	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- la 60	40	●	○	○	Bumbac	1400	○	○	○	○	○	○
Bumbac	7/8/9/10 11/12/13	-- la 90	40	●	○	○	Bumbac	1400	○	○	○	○	○	○
20°C Bumbac 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bumbac	1000	○	○	○	○	○	○
Haine sintetice	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- la 60	40	●	○	○	Țesături sintetice sau mixte	1200	○	○	○	○	○	○
Țesături delicate	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- la 30	30	●	○	/	Țesături delicate și mătase	600	/	/	○	○	○	○
Lână	1	-- la 40	--	●	○	/	Țesătură lavabilă la mașină, confecționată din lână sau cu conținut de lână	800	/	/	○	○	○	○
Sarcină XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- la 60	30	●	○	○	Bumbac/sintetice	1000	○	○	○	○	○	○

1) Alegeți temperatura de spălare de 90°C numai pentru cerințe speciale în ceea ce privește igienizarea.
2) Reduceți cantitatea de detergent deoarece durata programului este scurtă.
3) Fără detergent sau cu o cantitate mică de detergent pudră. Se poate adăuga puțin detergent numai cu funcția de prespălare din aplicație.
   Când spălați încărcături grele, este posibil ca mașina de spălat să vibreze foarte mult sau să se miște dacă hainele sunt înfășurate. Cu scopul de a îmbunătăți calitatea, proiectarea și specificațiile aparatului pot fi modificate fără notificare prealabilă.
4) Această funcție poate fi selectată numai după reglarea temperaturii pentru a anula pictograma .

3.1 - Descrierea programelor

AI	Smart AI	Acest program inovator poate adapta automat acțiunea de curățare la capacitatea și tipologia încărcăturii pentru cele mai bune rezultate, fără nicio grijă.
	Mixte	Spălarea și clătirea optimizează viteza și ritmul acțiunii tamburului și nivelurilor de apă. Centrifugarea blândă asigură că nu se vor forma multe cute pe material.
	Spălare pe timpul nopții	**Programul Spălare pe timpul nopții minimizează zgomotul de centrifugare și dezactivează sonorul tuturor semnalelor sonore, cu excepția alarmei - perfect pentru un somn liniștit. Apăsați din nou tasta pentru a o dezactiva. Apăsați Pauză și Redare pentru a finaliza activarea pentru partea de centrifugare.**
	Curățare tambur	Acest program este adecvat pentru a curăța tamburul aparatului. Se recomandă să utilizați acest program la fiecare 50 de cicluri de spălare, pentru a asigura o durată de viață lungă și pentru a evita mirosurile neplăcute. Asigurați-vă că porniți programul doar atunci când nu există rufe în mașină, folosind doar detergentul pudră pentru mașina de spălat. Când se termină ciclul de spălare, deschideți ușa aparatului pentru a usca tamburul.
	Reîmprospătare	Reîmprospătați-vă hainele într-un mod extrem de eficient și inovator, folosind tehnologia microvaporilor pentru a îndepărta mirosurile, praful fin și alergenii, reducând în același timp cutele, în doar 20 de minute și fără a folosi detergent.
	Anti-alergii	Acest program vă oferă o curățare metodică a tuturor articolelor din bumbac, igienizare și eliminare de bacterii. Este un ciclu de spălare la temperaturi înalte. Recomandat pentru sarcini mici.
15'	Super Fast 15'	Un ciclu complet de spălare (spălare, clătire și centrifugare). Acest program este potrivit pentru hainele din bumbac și pentru țesăturile mixte care sunt doar puțin murdare. Cu acest program se recomandă să se utilizeze doar 20% din detergentul utilizat în mod normal pentru a evita risipa.
ECO 40-60	Eco 40-60	Programul ECO 40-60 poate curăța rufe din bumbac cu grad normal de murdărie care se pot spălat conform declarației la 40 °C sau 60 °C, împreună în același ciclu. Acest program este utilizat pentru a evalua conformitatea cu legislația UE Ecodesign (design de produse ecologice).
	Bumbac	Acest program este potrivit pentru spălarea hainelor colorate din bumbac la 40 °C sau pentru a asigura cel mai înalt grad de curățenie pentru spălarea rufelor rezistente, din bumbac, la 60 °C sau 90 °C. Centrifugarea finală se face la viteză maximă, ceea ce asigură o îndepărtare excelentă a apei.
20°C	Bumbac 20°C	Un nou ciclu care vă permite să spălați împreună țesături și culori diferite la numai 20°C, și care oferă o performanță excelentă de curățare.
	Haine sintetice	Acest program vă permite să spălați diverse tipuri de materiale și culori diferite împreună. Mișcarea rotativă a tamburului și nivelurile de apă sunt optimizate în timpul fazelor de spălare și clătire. Rotația corespunzătoare asigură formarea redusă a cutelor în material.
	Țesături delicate	Acest program are perioade reduse de rotație a tamburului în timpul ciclului și este deosebit de potrivit pentru spălarea țesăturilor delicate. Ciclul de spălare și clătirile sunt efectuate cu un nivel crescut de apă pentru a garanta cea mai bună performanță.
	Lână	Acest program rulează un ciclu de spălare dedicat țesăturilor din lână, care pot fi spălate la mașina de spălat, articolelor care trebuie spălate manual sau articolelor vestimentare din mătase sau cu specificația „A se spăla ca mătase" pe eticheta materialului.
	Sarcină XXL	Ciclul Sarcină XXL este un nou program exclusiv, capabil să adapteze tehnologia de spălare la capacitatea maximă a tamburului.

4. Utilizarea zilnică



- Conectați mașina de spălat la o sursă de alimentare cu energie electrică și la un racord de apă (consultați capitolul de instalare din manualul de utilizare).
- **Pregătirea rufelor**: Sortați hainele în funcție de țesătură (bumbac, haine sintetice, lână sau mătase etc.) și de gradul de murdărie. Consultați etichetele de pe hainele dumneavoastră. Separați hainele albe de cele colorate. Goliți buzunarele de obiecte precum chei, monede etc. și îndepărtați obiectele decorative mai dure.
- Puneți rufele pe rând, evitând supraîncărcarea (consultați diferitele posibilități de încărcare maximă în funcție de program). Închideți ușa cu grijă. Asigurați-vă că nu se prinde nicio rufă în ușă.
- Selectați detergentul și balsamul (atunci când este necesar) și turnați-le în compartimentele corecte ale sertarului. Închideți sertarul.

4.1 - Adăugarea detergentului

1. Scoateți sertarul pentru detergent.
2. Puneți substanțele chimice necesare în compartimentele corespunzătoare.
3. Împingeți ușor sertarul înapoi.

Recomandarea privind tipul de detergenți este adecvată pentru diferitele temperaturi de spălare. Consultați instrucțiunile detergentului.

- Selectați un program rotind butonul și alegând programul care se potrivește cel mai bine pentru articolele de îmbrăcăminte încărcate; LED-ul aferent programului se aprinde și sunt afișate setările implicite
- Selectați opțiunile și setările necesare
- Atingeți butonul „Pornire/Pauză" ▷|| pentru a începe.
- Când ciclul se termină, pe afișaj apare „SFÂRȘIT", apoi aparatul se oprește automat. Scoateți rufele cât mai repede posibil pentru a preveni apariția cutelor, a mirosurilor neplăcute și a bacteriilor.

5. Îngrijire și întreținere

5.1 - Curățarea generală a mașinilor

- Scoateți aparatul din priză în timpul curățării și întreținerii.
- Folosiți o cârpă moale cu săpun lichid pentru a curăța carcasa mașinii și componentele din cauciuc.
- Nu utilizați substanțe chimice organice sau solvenți corozivi.

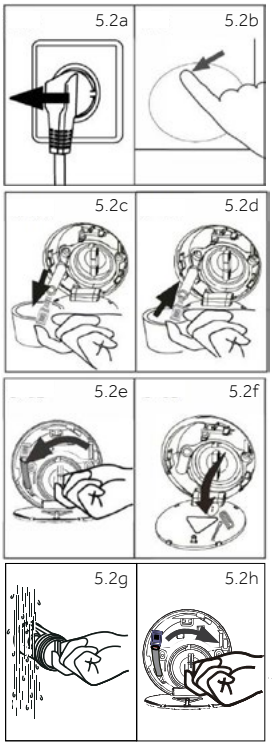
5.2 - Curățarea filtrului pompei

Curățați filtrul o dată pe lună și verificați filtrul pompei, de exemplu, dacă aparatul:

- Apa nu se scurge.
- Nu centrifughează.
- Produce un zgomot neobișnuit în timpul funcționării.

AVERTISMENT! Risc de opărire!
Apa din filtrul pompei poate fi foarte fierbinte! Înainte de orice operațiune, asigurați-vă că apa s-a răcit.

1. Opriți și scoateți aparatul din priză (Fig. 5.2a).
2. Împingeți și deschideți clapeta de service (Fig. 5.2b).
3. Aveți la îndemână un recipient plat pentru a colecta apa reziduală (Fig. 5.2c). Poate fi vorba de cantități mari!
4. Trageți furtunul de scurgere în afară și țineți capătul acestuia deasupra recipientului (Fig. 5.2c).
5. Scoateți dopul de etanșare din furtunul de scurgere (Fig. 5.2c).
6. După golirea completă, închideți furtunul de scurgere (Fig. 5.2d) și puneți-l înapoi în mașină.
7. Deșurubați și scoateți filtrul pompei, în sens invers acelor de ceasornic (Fig. 5.2e).
8. Îndepărtați contaminanții și murdăria (Fig. 5.2f).
9. Curățați cu grijă filtrul pompei, de exemplu, folosind apă de la robinet (Fig. 5.2g).
10. După curățare, montați la loc mânerul și strângeți-l până când acesta nu se mai mișcă. În acest moment, mânerul se află în poziție verticală (Fig. 5.2h).
11. Închideți clapeta de service.



5.3 - Curățarea sertarului pentru detergent

Aveți întotdeauna grijă să nu rămână reziduuri de detergent.
Curățați sertarul în mod regulat:

- Trageți sertarul în afară până când se oprește.
- Apăsați butonul de eliberare și scoateți sertarul.
- Ștergeți interiorul sertarului cu un prosop.
- Spălați sertarul cu apă până când acesta este curat și introduceți sertarul înapoi în aparat.

5.4 - Curățarea tamburului

- Îndepărtați obiectele spălate din greșeală, în special piesele metalice, cum ar fi ace, monede etc., din tambur și din canelura garniturii ușii (garnitura inelară de cauciuc), deoarece acestea provoacă pete de rugină și deteriorări.
- Pentru îndepărtarea petelor de rugină, folosiți un detergent fără clor. Respectați indicațiile de avertizare ale producătorului agentului de curățare.
- Nu folosiți obiecte dure sau bureți din sârmă pentru curățare.
- După procedură, deschideți ușa, folosiți un prosop pentru a curăța petele și spuma din jurul garniturii și păstrați curat interiorul și exteriorul garniturii.

Observație: Igienă

Pentru întreținerea regulată, vă recomandăm să executați programul „Curățare tambur" la fiecare de 50 de cicluri pentru a evita posibilele reziduuri corozive. Dacă este necesar, adăugați o cantitate mică de detergent special pentru mașină în compartimentul agentului de spălare (3) sau puneți-l direct în găleată.

SK

Haier

Práčka



Stiahnite si aplikáciu **hOn**

Download on the App Store
Google play
EXPLORE IT ON AppGallery

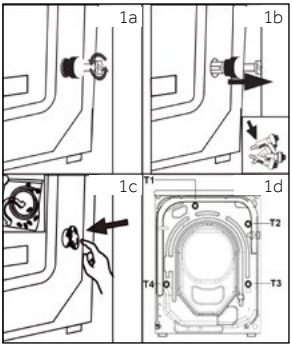
1. Inštalácia

VOLITEĽNÉ: Nainštalujte podložky na zníženie hluku (Podrobné informácie nájdete v príručke pre používateľa)

1.1 - Odstránenie prepravných skrutiek

Všetky prvky (T1, T2, T3 a T4, obr. 1d) sa musia pred použitím odstrániť.

1. Odstráňte všetky 4 skrutky (T1 – T4) (obr. 1a – 1b).
2. Do 5 otvorov vsuňte zaslepovacie zátky (obr. 1c).



1.2 - Zarovnanie spotrebiča

Nastavte všetky nožičky, aby ste dosiahli úplne vodorovnú polohu.

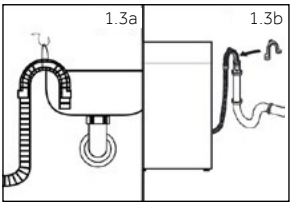
1.3 - Prípojka na vypúšťanie vody

Pripevnite hadicu na vypúšťanie vody správne k potrubiu. Hadica musí dosiahnuť v jednom bode výšku 80 až 100 cm nad dnom spotrebiča.

Možné sú nasledujúce pripojenia:

1.3.1 Odtoková hadica ústi do umývadla

- Zaveste odtokovú hadicu s držiakom U cez okraj umývadla s vhodnou veľkosťou (obr. 1.3a).
- Držiak U správne chráňte, aby sa nezošmykol.

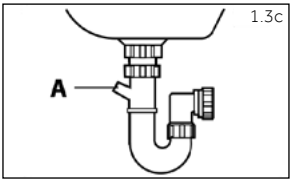


1.3.2 Odtoková hadica zapojená k odtoku vody

- Vnútorný priemer odvodného potrubia s odvzdušňovacím otvorom musí byť minimálne 40 mm.
- Vsuňte odtokovú hadicu na 80 – 100 mm do potrubia odpadovej vody.
- Pripojte držiak U a dostatočne ho zaistite (obr. 1.3b).

1.3.3 Prípojka odtokovej hadice k odtoku z umývadla

- Spoj musí byť nad sifónom.
- Hrdlo prípojky je zvyčajne uzavreté podložkou (A). Tá sa musí odstrániť, aby sa zabránilo akejkoľvek poruche (obr. 1.3c).
- Odtokovú hadicu zaistite svorkou.



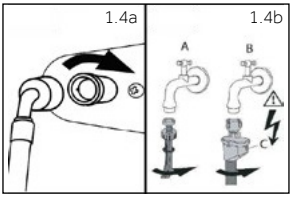
Stiahnite si a prečítajte si úplnú príručku pre používateľa online, kde nájdete viac podrobností:

go.he.services/haier-um

POZOR!

- Odtoková hadica by nemala byť ponorená do vody, mala by byť bezpečne upevnená a bez únikov. Ak je odtoková hadica umiestnená na zemi, alebo ak je potrubie vo výške menej ako 80 cm, práčka sa počas napĺňania nepretržite vypúšťa (sifónový jav).
- Odtoková hadica sa nesmie predlžovať. V prípade potreby kontaktujte popredajný servis.

1.4 - Prípojka studenej vody



Uistite sa, že sú vložené tesnenia.

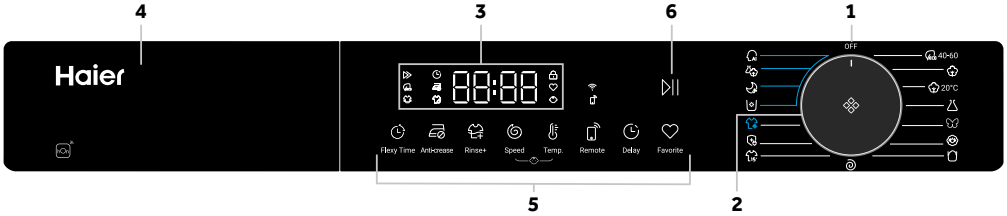
1. Pripojte prívodnú hadicu vody so zahnutým koncom k spotrebiču (obr. 1.4a). Ručne utiahnite skrutkový spoj.
2. Druhý koniec pripojte k vodovodnému kohútiku so závitom 3/4" (obr. 1.4b).

1.5 - Elektrické zapojenie

Pred každým zapojením skontrolujte, či:

- hodnoty napájania, zásuvka a poistka zodpovedajú hodnotám na typovom štítku;
- elektrická zásuvka je uzemnená a nepoužíva sa žiadny rozbočovač ani predlžovací kábel;
- zástrčka a zásuvka sú vzájomne kompatibilné.

2. Ovládací panel



1 VYPNUTÉ
2 Volič programu
3 Displej
4 Zásuvka na prací prostriedok/aviváž
5 Funkčné tlačidlá
6 Tlačidlo Štart/Pozastaviť

2.1 - VYPNUTÉ (1)

Spotrebič zapnite otočením gombíka do ľubovoľnej polohy (okrem polohy VYPNUTÉ). Otočením gombíka do polohy „VYPNUTÉ" spotrebič vypnete.

2.2 - Volič programu (2)

Otáčaním gombíka je možné zvoliť jeden z 15 programov (ovládač vypnutia nie je zahrnutý).

2.3 - Displej (3)

Na displeji sa zobrazujú nasledujúce informácie:

- Doba prania
- Oneskorenie ukončenia
- Kódy chýb a servisné informácie
- Zobrazenie symbolov
- Rýchlosť, teplota atď.

Popis ikon:

Toto sú ikony, ktoré sa po aktivácii zobrazia v ľavom hornom rohu displeja.

Oneskorenie.	Spotrebič je pripojený k Wi-Fi.	Úspora času.
Obľúbené.	Proti pokrčeniu.	Úspora energie.
Dvierka bubna sú zamknuté.	Na diaľku.	Intenzívny.
Ovládací panel je uzamknutý.	Para: Smart, Antialergénna starostlivosť obsahujú predvolene funkciu prania s parou	

2.4 - Funkčné tlačidlá (4)



Funkčné tlačidlá umožňujú pred spustením programu vybrať pre daný program ďalšie možnosti. Zobrazia sa príslušné indikátory. Vypnutím spotrebiča alebo nastavením nového programu sa všetky možnosti zrušia.
Ak je pre tlačidlo k dispozícii viac možností, požadovanú možnosť je možné zvoliť postupným stláčaním tlačidla.
Poznámka: Nastavenia z výroby
Na dosiahnutie najlepších výsledkov v každom programe má spoločnosť Haier dobre definované špecifické predvolené nastavenia. Ak nemáte žiadne špeciálne požiadavky, odporúča sa použiť predvolené nastavenia.



Flexibilný čas (4.1)
Dotknite sa tohto tlačidla, aby ste zvolili funkciu Rýchly (Hlavné pranie sa skráti a pranie sa urýchli), Eco (Zníži sa teplota vody pri praní, aby ste znížili spotrebu energie) alebo Intenzívny (Predĺži sa doba hlavného prania a pranie bude intenzívnejšie).



Proti pokrčeniu (4.2)
Pri programoch, ktoré môžu zvoliť funkciu „Proti pokrčeniu", dotykom tlačidla „Proti pokrčeniu" vyberte túto funkciu a rozsvieti sa príslušná ikona. Funkcia sa zruší opätovným stlačením alebo výberom iného programu.
Pri funkcii „Proti pokrčeniu" sa maximálna rýchlosť odstreďovania zníži. Po odstreďovaní práčka bude prerušovane otáčať bubon, aby sa bielizeň udržiavala v pohybe, aby sa zabránilo plesniam a zápachu, aby bielizeň pokrčila čo najmenej a bola po zavesení menej pokrčená.
Počas prevádzky sa na LED displeji bude zobrazovať „-" „--" „---" „----", pričom táto fáza trvá maximálne 12 hodín, a používatelia môžu program kedykoľvek ukončiť stlačením tlačidla „Štart/Pozastaviť".



Prídavné plákanie (4.3)
Stlačením tohto tlačidla sa bielizeň vypláka intenzívnejšie čistou vodou. Odporúča sa pre ľudí s citlivou pokožkou.
Postupným dotýkaním tlačidla môžete vybrať nulu až tri ďalšie cykly plákania. Zobrazia sa na displeji ako P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Pre rôzne programy sú k dispozícii rôzne možnosti.



Rýchlosť (4.4)
Stlačením tohto tlačidla zmeníte alebo zrušíte výber odstreďovania programu. Ak nesvieti žiadna hodnota a zobrazuje sa „0", bielizeň sa nebude odstreďovať.



Teplota (4.5)
Dotykom tohto tlačidla zmeníte teplotu pranie programu. Ak nesvieti žiadna hodnota (displej „--"), voda sa nebude ohrievať.



Diaľkové ovládanie (4.6)
Krátkym stlačením tohto tlačidla sa aktivuje/vypne diaľkové ovládanie spotrebiča prostredníctvom aplikácie hOn.

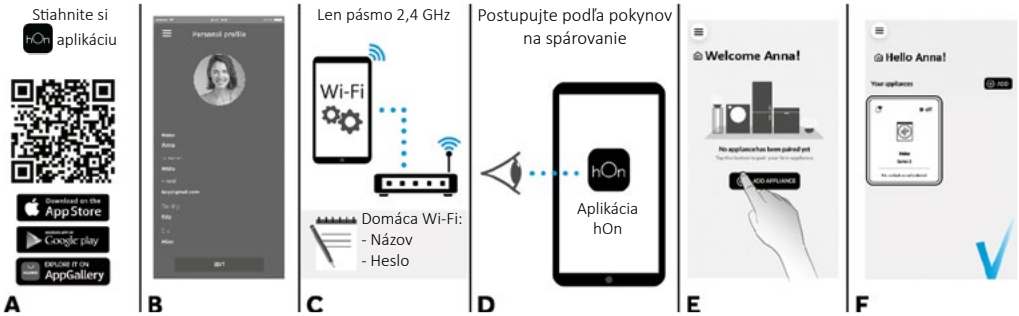


Oneskorenie (4.7)
Stlačením tohto tlačidla sa dá nastaviť oneskorenie spustenia programu. Časové oneskorenie ukončenia programu sa môže predĺžiť v krokoch 30 minút, od 0,5 do 24 hodín (čas ukončenia bude neskôr než pôvodný čas programu). Napríklad, zobrazenie vypnutia 6:30 znamená, že cyklus programu sa ukončí o 6 hodín a 30 minút. Dotykom tlačidla „Štart/Pozastaviť" sa aktivuje oneskorenie.
Poznámka: Tekutý prací prostriedok
Ak používate tekutý prací prostriedok, neodporúča sa aktivovať oneskorenie času ukončenia.



Obľúbené (4.8)
Dotykom tohto tlačidla sa rozsvieti ikona obľúbených funkcií, prejdite na program, ktorý otvára funkciu obľúbených, a zobrazte zhromaždené obľúbené funkcie. Ikona obľúbených zhasne opätovným kliknutím na tlačidlo obľúbených, čím sa funkcia obľúbených zruší.

PROCES PÁROVANIA APLIKÁCIE



Stlačením tohto tlačidla vyberte sieť.
Ak spotrebič nebol predtým nikdy pripojený, krátkym stlačením tohto tlačidla ho priradíte k sieti. Ak už bol pripojený, krátke stlačenie tohto tlačidla slúži na rýchle pripojenie. Dlhé stlačenie spôsobí zresetovanie.

2.5 - Štart/Pozastaviť (5)

Opatrným stlačením tohto tlačidla sa spustí alebo preruší aktuálne zobrazený program.

2.6 - Detská poistka

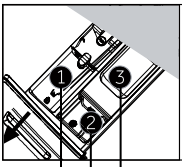
Po výbere a spustení programu sa na 3 sekundy naraz dotknite tlačidiel 

, aby ste zablokovali všetky prvky proti aktivácii, na paneli sa zobrazí . Displej odomknete opätovným stlačením týchto dvoch tlačidiel. Pokiaľ je detská poistka aktívna, bude svietiť indikácia detskej poistky. Funkcia sa dá aktivovať, kým je spotrebič v prevádzke. Na displeji sa zobrazí **cLoC**, ak sa dotknete tlačidla, keď je aktivovaná detská poistka. Zmena sa nevykoná.

- Detská poistka, ktorá je nastavená ručne, sa musí zrušiť á ručne, alebo bude zrušená automaticky na konci programu. Vypnutie a informácie o chybe detskú poistku nezrušia. Bude fungovať aj pri ďalšom zapnutí spotrebiča.
- Ak používate detskú poistku, najskôr stlačte tlačidlo programu, detská poistka sa tak aktivuje.
- Podržte 3 sekundy, detská poistka sa rozsvieti a detská poistka bude aktivovaná.
- Detskú poistku nie je možné nastaviť ani zrušiť prostredníctvom aplikácie hOn.

3. Programy

- ● Áno
- ○ Voliteľné
- / Nie
- - - Voda sa nezohrieva



Priehradka na prací prostriedok:

1. Prací prostriedok
2. Aviváž alebo iný prípravok na ošetrenie bielizne
3. Prací prostriedok[3]

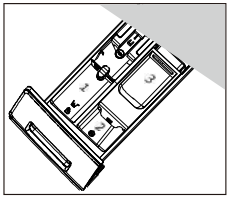
Program		Max. Náplň v kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Teplota v °C[1] voliteľný rozsah	Predvoľba	1	2	3	Typ tkaniny	Predvolená rýchlosť odstreďovania v ot./min	Funkcia: Flexibilný čas	Proti pokrčeniu	Plákanie+	Oneskorenie	Wi-Fi	Obľúbené
AI	Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	40	●	○	/	Mierne zašpinená rôzna bavlnená a syntetická bielizeň	1000	○[4]	○	○	○	○	○
	Mix	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	30	●	○	○	Mierne zašpinená rôzna bavlnená a syntetická bielizeň	1000	○	○	○	○	○	○
	Nočné pranie	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	30	●	○	○	Bavlna/Syntetika	800	○	/	○	/	○	○
	Čistenie bubna	/	-- až 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Refresh	1	/	/	/	/	/	Bavlna/Syntetika	/	/	/	/	/	○	○
	Antialergénna starostlivosť	7/8/9/10 11/12/13	-- až 90	60	●	○	○	Bavlna/Syntetika	1000	○[4]	○	○	○	○	○
15'	Super rýchly 15'	1	-- až 40	--	●	○	/	Bavlna/Syntetika	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- až 60	40	●	○	○	Bavlna	1400	○	○	○	○	○	○
	Bavlna	7/8/9/10 11/12/13	-- až 90	40	●	○	○	Bavlna	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Bavlna 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bavlna	1000	○	○	○	○	○	○
	Syntetika	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- až 60	40	●	○	○	Syntetické alebo zmesové tkaniny	1200	○	○	○	○	○	○
	Jemné	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- až 30	30	●	○	/	Jemná bielizeň a hodváb	600	/	/	○	○	○	○
	Vlna	1	-- až 40	--	●	○	/	Vlnená bielizeň alebo odevy s obsahom vlny, ktoré sa dajú prať	800	/	/	○	○	○	○
	Náplň XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- až 60	30	●	○	○	Bavlna/Syntetika	1000	○	○	○	○	○	○

1) Teplotu prania pri 90 °C vyberte len pre prípad špeciálnych hygienických požiadaviek.
2) Znížte množstvo pracieho prostriedku, pretože program trvá krátko.
3) Žiadne alebo malé množstvo prášku na pranie. Pri predpieraní je možné pridať len trochu pracieho prostriedku. Pri praní veľkej náplne môže práčka silne vibrovať alebo sa pohybovať, ak sa kusy odevov zamotajú. Návrh a špecifikácie sa môžu meniť s cieľom zvýšiť kvalitu aj bez predchádzajúceho upozornenia.
4) Túto funkciu je možné zvoliť až po úprave teploty, čím sa zruší ikona .

3.1 - Opis programov

	Smart AI	Tento inovatívny program dokáže automaticky prispôsobiť pranie množstvu a typu bielizne, aby ste bez akýchkoľvek obáv dosiali výborné výsledky.
	Mix	Pri praní a plákaní sa optimalizuje rýchlosť a rytmus pohybov bubna a hladina vody. Šetrné odstreďovanie znižuje pokrčenie tkanín.
	Nočné pranie	**Program Nočné pranie minimalizuje hluk odstreďovania a stlmí všetky pípnutia okrem alarmu – ideálne pre nerušený spánok. Opätovným stlačením klávesu ho vypnete. Stlačením Pozastaviť a Prehrať dokončite aktiváciu časti odstreďovania.**
	Čistenie bubna	Tento program je vhodný na čistenie bubna spotrebiča. Odporúča sa používať tento program vždy po 50 cykloch prania, aby sa zabezpečila dlhá životnosť spotrebiča a zabránilo sa nepríjemnému zápachu. Nezabudnite, že program treba zapnúť výlučne bez bielizne v práčke, a treba použiť iba práškový prací prostriedok na pranie v práčke. Po skončení cyklu prania otvorte dvierka spotrebiča, aby sa vysušil bubon.
	Refresh	Osviežte svoje oblečenie vysoko účinným a inovatívnym spôsobom pomocou technológie mikropary na odstránenie pachov, jemného prachu a alergénov a zároveň zníženie pokrčenia už za 20 minút a bez použitia pracieho prostriedku
	Antialergénna starostlivosť	Tento program ponúka dôkladné pranie všetkých bavlnených položiek, dezinfekciu a odstránenie baktérií. Jedná sa o účinný prací cyklus s vysokou teplotou. Sú odporúčané menšie náplne bielizne.
15'	Super rýchly 15'	Kompletný cyklus prania (pranie, plákanie a odstreďovanie). Tento program je vhodný pre mierne znečistené bavlnené odevy a mix tkanín. Pri tomto programe sa odporúča používať iba 20 % bežne používaného pracieho prostriedku, aby sa zabránilo plytvaniu.
ECO 40-60	Eco 40-60	Program ECO 40- 60 dokáže vyprať bežne znečistenú bavlnenú bielizeň, pri ktorej je deklarované, že sa môže prať pri 40 °C alebo 60 °C, a to spoločne v jednom cykle. Tento program sa používa na posúdenie súladu s právnymi predpismi EÚ Ecodesign (dizajn výrobkov šetrných k životnému prostrediu).
	Bavlna	Tento program je vhodný na pranie farebných bavlnených odevov pri 40 °C alebo na zabezpečenie najvyššieho stupňa čistoty pri praní odolnej bavlnenej bielizne pri 60 °C alebo 90 °C. Konečné odstreďovanie je pri maximálnej rýchlosti, ktorá zaisťuje vynikajúce odstránenie vody.
20°C	Bavlna 20°C	Nový cyklus, ktorý vám umožní prať rôzne tkaniny rôznych farieb spolu pri teplote len 20 °C a poskytuje vynikajúci výkon prania.
	Syntetika	Tento program umožňuje prať látky rôznych typov a rôzne farby všetky spolu. Otáčavý pohyb bubna a hladina vody sú počas fáz prania a plákania optimalizované. Vhodné odstreďovanie znižuje pokrčenie tkanín.
	Jemné	Tento program má skrátenú dobu otáčania bubna počas cyklu a je osobitne vhodný na pranie jemných textílií. Prací cyklus a oplachovanie sa vykonáva s vysokou hladinou vody, aby sa zaistila najlepšia účinnosť.
	Vlna	Tento program vykonáva cyklus prania určený pre vlnené textílie, ktoré sa dajú prať v práčke, odevy, ktoré sa majú prať ručne alebo bielizeň vyrobenú z hodvábu, alebo ktoré sú na štítku na látke označené ako „Prať ako hodváb".
	Náplň XXL	Cyklus „Náplň XXL" je nový exkluzívny program, ktorý dokáže prispôsobiť svoju technológiu prania maximálnej kapacite náplne.

4. Každodenné používanie



- Práčku pripojte k zdroju elektrického napájania a k prípojke vody (pozri kapitolu o inštalácii v príručke pre používateľa).
- **Pripravte bielizeň**: Rozdeľte oblečenie podľa tkaniny (bavlna, syntetika a farebné, vlna alebo hodváb atď.) a podľa stupňa zašpinenia. Skontrolujte etikety na odeve. Oddeľte biele oblečenie od farebného. Vyprázdnite vrecká, vyberte všetky predmety ako sú kľúče, mince atď., a odstráňte tvrdšie dekoratívne predmety.
- Bielizeň vkladajte do práčky postupne, aby ste sa vyhli preťaženiu (skontrolujte rôznu maximálnu záťaž podľa programu). Dvierka opatrne zatvorte. Uistite sa, že žiadny kus bielizne neostal zaseknutý v dvierkach.
- Vyberte prací prostriedok a aviváž (v prípade potreby) a naplňte ním správne priehradky v zásuvke. Zatvorte zásuvku.

4.1 - Pridávanie pracieho prostriedku

1. Vysuňte zásuvku na prací prostriedok.
2. Požadovanými chemikáliami naplňte priehradky zásuvky.
3. Zásuvku opatrne zatlačte späť.

Odporúčania pre typy pracích prostriedkov sú vhodné pre rôzne teploty prania, pozrite si návod na použitie pracieho prostriedku.

- Otáčaním gombíka vyberte program, ktorý je najvhodnejší pre vloženú bielizeň. LED príslušného programu sa rozsvieti a zobrazia sa predvolené nastavenia
- Vyberte požadované možnosti a nastavenia
- Spusťte stlačením tlačidla „Štart/Pozastaviť ▷|| ".
- Po dokončení cyklu sa na displeji zobrazí „KONIEC", potom sa spotrebič automaticky vypne. Odstráňte bielizeň čo najskôr, aby ste zabránili pokrčeniu, zápachu a množeniu baktérií.

5. Starostlivosť a údržba

5.1 - Všeobecné čistenie spotrebiča

- Počas čistenia a údržby odpojte spotrebič zo siete.
- Na čistenie skrine stroja a gumových komponentov použite mäkkú handričku so saponátom.
- Nepoužívajte organické chemikálie ani korozívne rozpúšťadlá.

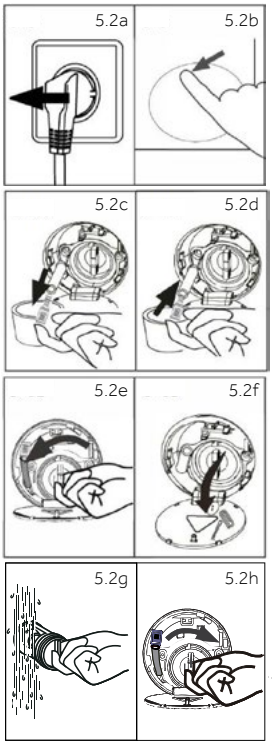
5.2 - Čistenie filtra čerpadla

Filter čistite raz mesačne a filter čerpadla kontrolujte, ak spotrebič:

- Nevypúšťa vodu.
- Neodstreďuje.
- Počas prevádzky spôsobujte nezvyčajný hluk.

UPOZORNENIE! Riziko prehriatia!
Voda vo filtri čerpadla môže byť veľmi horúca! Pred akýmkoľvek zásahom sa uistite, že voda vychladla.

1. Spotrebič vypnite a odpojte elektrickú zástrčku (obr. 5.2a).
2. Zatlačte a otvorte servisnú klapku (obr. 5.2b).
3. Podložte plytkú nádobu na zachytenie unikajúcej vody (obr. 5.2c). Mohlo by uniknúť veľa vody!
4. Vytiahnite vypúšťaciu hadicu a podržte jej koniec nad nádobou (obr. 5.2c).
5. Z vypúšťacej hadice vytiahnite zátku (obr. 5.2c).
6. Po úplnom vypustení vypúšťaciu hadicu (obr. 5.2d) uzavrite a zatlačte ju späť do spotrebiča.
7. Odskrutkujte filter čerpadla proti smeru hodinových ručičiek a vyberte ho (obr. 5.2e).
8. Odstráňte zvyšky a nečistoty (obr. 5.2f).
9. Filter starostlivo vyčistite, napr. tečúcou vodou (obr. 5.2g).
10. Po vyčistení znova namontujte rukoväť a utiahnite ju až nadoraz. V danej chvíli bude rukoväť vo vertikálnej polohe (obr. 5.2h).
11. Zatvorte servisnú klapku.



5.3 - Čistenie zásuvky na prací prostriedok

Vždy dbajte na to, aby v zásuvke neostávali zvyšky pracieho prostriedku.
Zásuvku čistite pravidelne:

- Vytiahnite zásuvku až na doraz.
- Stlačte uvoľňovacie tlačidlo a zásuvku vyberte.
- Vnútro umyte a utrite utierkou.
- Zásuvku vypláchnite vodou, kým nebude úplne čistá, potom ju vsuňte späť do spotrebiča.

5.4 - Čistenie bubna

- Vyberte z bubna a z drážky dvierok (gumové kruhové tesnenie) náhodne vyprané predmety, najmä kovové diely, ako sú sponky, mince atď., pretože spôsobujú hrdzavé škvrny a poškodenie spotrebiča.
- Na odstránenie škvŕn od hrdze používajte čistiaci prípravok bez obsahu chlóru. Dodržiavajte varovné pokyny výrobcu čistiaceho prípravku.
- Na čistenie nepoužívajte žiadne tvrdé predmety ani drôtenky.
- Po vyčistení otvorte dvierka, škvrny a penu okolo tesnenia očistite uterákom, a vnútornú a vonkajšiu časť tesnenia udržiavajte čistú.

Poznámka: Hygiena

Pri pravidelnej údržbe odporúčame spustiť program „Čistenie bubna" vždy po približne 50 cykloch, aby sa odstránili zvyšky, ktoré by mohli spôsobiť koróziu. V prípade potreby pridajte malé množstvo špeciálneho prípravku na čistenie bubna do priehradky na prací prostriedok (3) alebo priamo do bubna.

UA

Haier

Пральна машина



Завантажте застосунок **hOn**

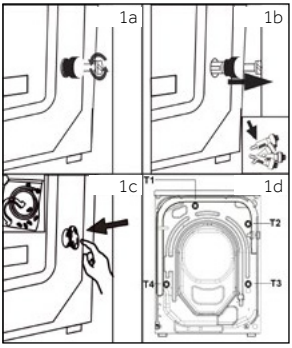
Download on the App Store

Google play

EXPLORE IT ON AppGallery

1. Встановлення

НЕОБОВ'ЯЗКОВО: Встановіть шумопоглинаючі накладки (детальнішу інформацію див. у посібнику користувача)



1.1 - Видалення транспортних болтів

Усі деталі (T1, T2, T3 і T4, мал. 1d) мають бути видалені перед використанням.

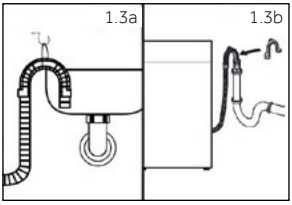
1. Видаліть усі 4 болти (T1 – T4) (мал. 1a – 1b).
2. Закрийте 5 отворів заглушками (мал. 1c).

1.2 - Вирівнювання приладу

Відрегулюйте всі ніжки, щоб досягти абсолютно горизонтального положення.

1.3 - Підключення зливу води

Правильно закріпіть зливний шланг на трубопроводі. Шланг повинен досягати в одній точці висоти від 80 до 100 см над нижньою лінією приладу.



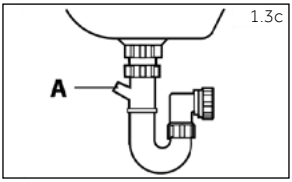
Можливі наступні підключення:

1.3.1 Зливний шланг у раковину

- Повісьте зливний шланг із U-подібною опорою над краєм раковини відповідного розміру (мал. 1.3a).
- Забезпечте достатній захист U-подібної опори від ковзання.

1.3.2 Зливний шланг у трубу каналізації

- Внутрішній діаметр стояка з вентиляційним отвором має бути мінімум 40 мм.
- Покладіть зливний шланг на 80-100 мм у трубу для стічних вод.
- Прикріпіть U-подібну опору й надійно закріпіть її (мал. 1.3b).



1.3.3 Зливний шланг у зливну трубу раковини

- З'єднання має знаходитись над сифоном.
- Патрубок з'єднання зазвичай закривається накладкою (A). Її необхідно видалити, щоб запобігти будь-якій дисфункції (мал. 1.3c).
- Закріпіть зливний шланг затискачем.

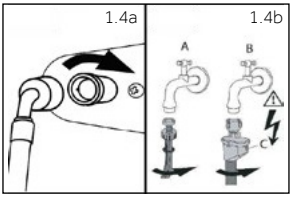
Щоб отримати детальну інформацію, завантажте та прочитайте повний посібник користувача за адресою:

go.he.services/haier-um

УВАГА!

- Зливний шланг не повинен бути зануреним у воду, він має бути надійно закріплений і не мати витоків. Якщо зливний шланг знаходиться на підлозі або якщо труба знаходиться на висоті менше 80 см, пральна машина безперервно зливатиме воду під час наповнення (самозлив).
- Зливний шланг не можна подовжувати. За потреби зверніться до служби післяпродажного обслуговування.

1.4 - Під'єднання до водопроводу холодної води



Переконайтеся, що прокладки вставлені.

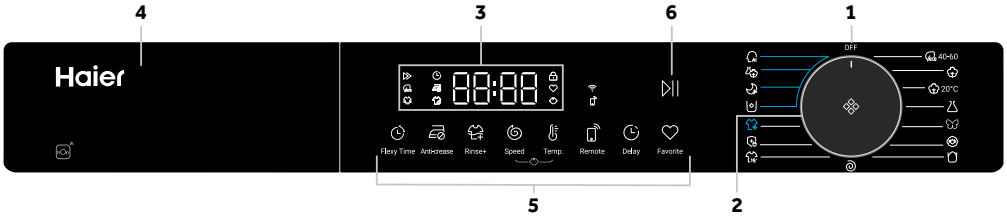
1. Підключіть наливний шланг кутовим кінцем до приладу (мал. 1.4a). Затягніть різьбове з'єднання вручну.
2. Інший кінець з'єднується з водопровідним краном з різьбою 3/4 дюйма (мал. 1.4b).

1.5 - Електричне підключення

Перед кожним підключенням перевірте, чи:

- джерело живлення, розетка й запобіжник відповідають даним на паспортній табличці;
- розетка заземлена й не використовується мультирозетка чи подовжувач;
- вилка й розетка строго відповідають вимогам.

2. Панель керування



1 ВИМКНЕНО
2 Перемикач програм
3 Дисплей
4 Розподільник миючого засобу/кондиціонеру
5 Кнопки функцій
6 Кнопка "Пуск/Пауза"

2.1 - ВИМКНЕНО (1)

Поверніть ручку в будь-яке положення (крім ВИМКНЕНО), щоб запустити машину. Поверніть ручку в положення ВИМКНЕНО, щоб вимкнути машину.

2.2 - Перемикач програм (2)

Повертаючи ручку, можна вибрати одну з 15 програм (ручки вимкнено немає на машині).

2.3 - Дисплей (3)

На дисплеї відображається наступна інформація:

- Час прання
- Затримка часу завершення
- Коди помилок і сервісна інформація
- Символи дисплея
- Швидкість, температура тощо

Перелік піктограм:

Це піктограми, які з'являються у верхньому лівому куті дисплея після активації.

Затримка.	Прилад підключено до Wi-Fi.	Економія часу.
Улюблене.	Захист від зминання.	Економія електроенергії.
Дверцята барабана заблоковано.	Дистанційне керування.	Інтенсивний.
Панель керування заблоковано.	Пара: Розумне прання, Догляд для алергіків мають функцію парового прання за замовчуванням.	

2.4 - Кнопки функцій (4)



Кнопки функцій дозволяють вмикати додаткові опції у вибраній програмі перед її запуском. Відображаються пов'язані індикатори.
При вимкненні приладу або налаштуванні нової програми всі опції вимикаються.
Якщо кнопка відповідає декільком опціям, бажану опцію можна вибрати, послідовно натискаючи цю кнопку.
Примітка. Заводські налаштування
Щоб отримати найкращі результати в кожній програмі, Haier має чітко визначені конкретні налаштування за замовчуванням. Якщо спеціальних вимог немає, рекомендуються налаштування за замовчуванням.



Flexy Time (4.1)
Натисніть цю кнопку, щоб вибрати "Швидкий" (зменшити час основного прання і прискорити прання), "Еко" (зменшити температуру води для прання, щоб зменшити енергоспоживання) або "Інтенсивний" (збільшити час основного прання і посилити прання).



Захист від зминання (4.2)
Для тих програм, у яких можна вибрати функцію "Захист від зминання", натисніть кнопку "Захист від зминання", щоб вибрати цю функцію, і відповідна піктограма почне світитися. Натисніть ще раз або виберіть іншу програму, і цю функцію буде скасовано.
У режимі функції "Захист від зминання" максимальна швидкість віджимання зменшиться. Після віджимання ця функція дозволяє пральній машині працювати з перервами, щоб струсити одяг, аби запобігти цвілі й запаху, зменшити зморшки та зробити речі більш гладенькими після розвішування. Під час роботи на світлодіодному дисплеї відображається "-" "--" "---" "----", і ця фаза триває не більше 12 годин. Користувачі можуть натиснути "Пуск/Пауза", щоб завершити програму в будь-який час.



Додаткове полоскання (4.3)
Натисніть цю кнопку, щоб інтенсивніше прополоскати білизну свіжою водою. Це рекомендується людям з чутливою шкірою.
Натиснувши кнопку кілька разів, можна вибрати від нуля до трьох додаткових циклів. Вони відображаються на дисплеї як P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Різні опції програм різняться між собою.



Швидкість (4.4)
Натисніть цю кнопку, щоб змінити або скасувати віджимання у програмі. Якщо значення не світиться, і на дисплеї відображається "0", то віджимання не відбуватиметься.



Температура (4.5)
Натисніть цю кнопку, щоб змінити температуру прання програми. Якщо значення не світиться (на дисплеї відображається "--"), вода не нагріватиметься.



Дистанційне керування (4.6)
Короткочасно натисніть цю кнопку, щоб увімкнути/вимкнути дистанційне керування приладом через застосунок hOn.

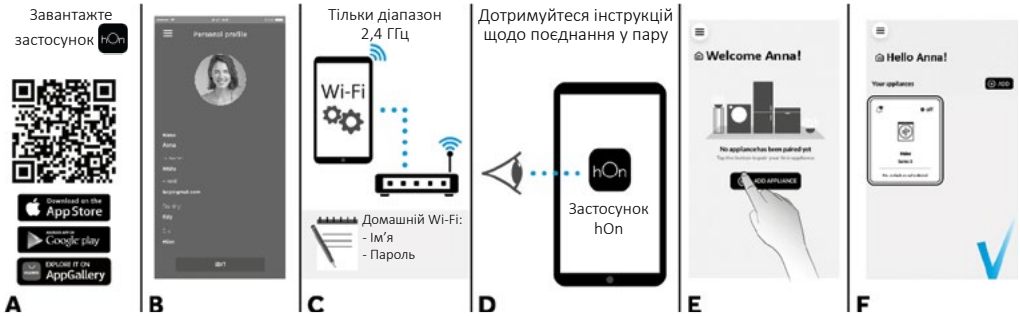


Затримка (4.7)
Натисніть цю кнопку, щоб запустити програму з затримкою. Затримка часу завершення може бути збільшена з кроком 30 хвилин від 0,5 до 24 годин (час завершення буде більше, ніж вихідний час програми). Наприклад, відображення 6:30 означає, що кінець циклу програми буде через 6 годин 30 хвилин. Натисніть кнопку "Пуск/Пауза", щоб активувати затримку часу.
Примітка. Рідкий миючий засіб
При використанні рідкого миючого засобу не рекомендується активувати затримку часу закінчення.



Улюблене (4.8)
Натисніть цю кнопку; піктограма "Улюблене" почне світитися, і ви увійдете до програми, яка відкриває функцію "Улюблене", і відобразить зібрані функції. Натисніть кнопку "Улюблене" ще раз; піктограма "Улюблене" згасне, і функцію "Улюблене" буде скасовано.

ПРОЦЕС ПОЄДНАННЯ У ПАРУ З ЗАСТОСУНКОМ



Натисніть цю кнопку, щоб вибрати мережу.
Якщо машина ніколи не підключалася раніше, коротко натисніть цю кнопку, щоб зв'язати її з мережею. Якщо вона вже підключалася, коротко натисніть цю кнопку, щоб швидко підключити її до мережі. Натисніть і утримуйте цю кнопку, щоб скинути налаштування.

2.5 - Пуск/Пауза (5)

Натисніть цю кнопку, щоб запустити або перервати поточну програму, що відображається.

2.6 - Блокування від дітей

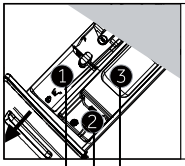
Виберіть програму, а потім запустіть. Одночасно на 3 секунди натисніть кнопки 

, щоб заблокувати всі елементи панелі від активації; на дисплеї панелі з'явиться . Для розблокування натисніть ще раз ці дві кнопки. Індикатор блокування від дітей світиться, коли блокування від дітей працює. Ця функція є необов'язковою під час роботи машини.
Якщо після увімкнення блокування від дітей натиснути будь-яку кнопку, на дисплеї відобразиться **cLoc**. Неможливо вносити зміни.

- Блокування від дітей, встановлене вручну, повинно бути скасовано вручну або буде скасовано автоматично в кінці програми. Вимкнення живлення та інформація про помилку не скасовують блокування від дітей. Воно буде активним, коли прилад увімкнеться наступного разу.
- Якщо ви використовуєте блокування від дітей, спочатку натисніть програмну кнопку, після чого увімкнеться блокування від дітей.
- Утримуйте її протягом 3 секунд, і піктограма блокування від дітей почне світитися на повну потужність, і блокування від дітей активується.
- Блокування від дітей неможливо налаштувати або скасувати через застосунок hOn.

3. Програми

- ● Так
- ○ Необов'язково
- / Ні
- - - Вода не нагрівається



Відділення розподільника миючих засобів:

1. Миючий засіб
2. Кондиціонер або засіб для догляду
3. Миючий засіб[3]

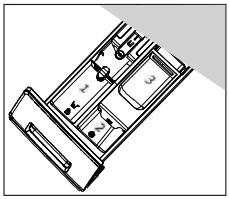
Програма	Макс. завантаження (кг) HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Температура (°C)[1] діапазон, який можна вибрати	Температура (°C)[1] Попереднє налаштування	1	2	3	Тип тканини	Попередньо встановлена швидкість віджимання в об/хв	Функція Flexy Time	Функція Захист від зминання	Функція Полоскання+	Функція Затримка	Функція Wi-Fi	Функція Улюблене
Розумний ШІ	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	40	●	○	/	Злегка забруднена змішана білизна з бавовни й синтетики	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Змішані тканини	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	30	●	○	○	Злегка забруднена змішана білизна з бавовни й синтетики	1000	○	○	○	○	○	○
Нічне прання	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	30	●	○	○	Бавовна/ синтетика	800	○	/	○	/	○	○
Барабанне прання	/	-- до 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Refresh	1	/	/	/	/	/	Бавовна/ синтетика	/	/	/	/	/	○	○
Догляд для алергіків	7/8/9/10 11/12/13	-- до 90	60	●	○	○	Бавовна/ синтетика	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Супершвидка 15'	1	-- до 40	--	●	○	/	Бавовна/ синтетика	1000	/	○	○	○	○	○
Еко 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- до 60	40	●	○	○	Бавовна	1400	○	○	○	○	○	○
Бавовна	7/8/9/10 11/12/13	-- до 90	40	●	○	○	Бавовна	1400	○	○	○	○	○	○
Бавовна 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Бавовна	1000	○	○	○	○	○	○
Синтетика	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- до 60	40	●	○	○	Синтетичні або змішані тканини	1200	○	○	○	○	○	○
Делікатні тканини	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- до 30	30	●	○	/	Делікатні тканини й шовк	600	/	/	○	○	○	○
Вовна	1	-- до 40	--	●	○	/	Машинне прання тканини з вовни або з вмістом вовни	800	/	/	○	○	○	○
Завантаження XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- до 60	30	●	○	○	Бавовна/ синтетика	1000	○	○	○	○	○	○

1) Вибирайте температуру прання 90°C лише у разі особливих гігієнічних вимог.
2) Зменшіть кількість миючого засобу, оскільки тривалість програми коротка.
3) Немає або невелика кількість порошкового миючого засобу. Трохи миючого засобу можна додати лише за допомогою функції попереднього прання в застосунку.
   Під час прання великих завантажень пральна машина може сильно вібрувати або рухатися, якщо предмети одягу, що перуться, знаходяться в мішку або переплетуться між собою.
   Конструкція і технічні характеристики можуть бути змінені без попереднього повідомлення з метою покращення якості.
4) Цю функцію можна вибрати лише після налаштування температури, щоб скасувати піктограму.

3.1 - Опис програм

AI	Розумний ШІ	Ця інноваційна програма може автоматично адаптувати процес прання відповідно до кількості й типу завантажених речей для досягнення найкращого результату без жодних турбот.
	Змішані тканини	Прання й полоскання оптимізують швидкість і ритм обертання барабана, а також рівні води. Лагідне віджимання запобігає зминанню тканин.
	Нічне прання	**Програма "Нічне прання" мінімізує шум віджимання і вимикає всі звукові сигнали, крім сигналу попередження, що ідеально для спокійного сну. Натисніть кнопку ще раз, щоб вимкнути її. Натисніть "Пуск/Пауза", щоб завершити, запустивши віджимання.**
	Барабанне прання	Ця програма підходить для очищення барабана приладу. Рекомендується використовувати цю програму кожні 50 циклів прання, щоб забезпечити тривалий термін служби й уникнути неприємних запахів. Обов'язково запускайте програму лише без білизни в машині, використовуючи тільки миючий засіб для пральної машини. Коли цикл прання закінчиться, відкрийте дверцята приладу, щоб висушити барабан.
	Refresh	Освіжіть свій одяг у високоефективний та інноваційний спосіб, використовуючи технологію мікропари для видалення неприємних запахів, дрібного пилу й алергенів, зменшуючи зморшки всього за 20 хвилин, і без використання миючого засобу.
	Догляд для алергіків	Ця програма забезпечує прання всіх бавовняних речей з дезінфекцією і знищенням бактерій. Це ефективний цикл прання з високою температурою. Рекомендовано невелике завантаження.
15'	Супершвидка 15'	Повний цикл прання (прання, полоскання і віджимання). Ця програма підходить для злегка забруднених бавовняних і змішаних тканин. У цій програмі рекомендується використовувати лише 20% миючого засобу, що зазвичай використовується, щоб уникнути відходів.
ECO 40-60	Еко 40-60	Програма ЕКО 40-60 надає можливість прання нормально забруднених бавовняних речей, які можна прати за температури 40°C або 60°C разом в одному циклі. Ця програма використовується для оцінки відповідності законодавству ЄС з екодизайну (проектування екологічної продукції).
	Бавовна	Ця програма підходить для прання кольорового бавовняного одягу за температури 40°C або для забезпечення найвищого ступеня чистоти для прання бавовняної стійкої білизни за температури 60°C або 90°C. Останнє віджимання відбувається на максимальній швидкості, що забезпечує відмінне видалення води.
20°C	Бавовна 20°C	Новий цикл, який дозволяє одночасно прати тканини різних кольорів і типів за температури всього 20°C і забезпечує чудову ефективність очищення.
	Синтетика	Ця програма дозволяє прати одночасно тканини різних типів і кольорів. Ротаційний рух барабана й рівні води оптимізуються як під час фаз прання, так і під час полоскання. Обережне віджимання забезпечує зменшення утворення складок на тканинах.
	Делікатні тканини	Ця програма передбачає скорочені періоди обертання барабана під час циклу. Вона особливо підходить для прання делікатних тканин. Цикли прання й полоскання виконуються з високим рівнем води, щоб забезпечити найкращі результати.
	Вовна	Ця програма виконує цикл прання, розроблений для вовняних тканин, які можна прати у пральній машині, виробів з шовку або з позначкою "Прати як шовк" на етикетці тканини чи речей, призначених для ручного прання.
	Завантаження XXL	Цикл "Завантаження XXL" — це нова ексклюзивна програма, здатна адаптувати свою технологію прання до максимального завантаження.

4. Щоденне використання



- Підключіть пральну машину до джерела живлення і водопроводу (див. розділ про встановлення в посібнику користувача).
- **Підготовка білизни**: Відсортуйте одяг відповідно до типу тканини (бавовна, синтетика, вовна або шовк тощо) і за ступенем забруднення. Перевірте етикетки на одязі. Відокремте білий одяг від кольорового. Звільніть кишені від таких предметів, як ключі, монети тощо, і видаліть тверді декоративні предмети.
- Завантажуйте білизну частинами, уникаючи перевантаження (перевірте допустиме максимальне завантаження для конкретної програми). Акуратно закрийте дверцята. Слідкуйте за тим, щоб білизна не була защемлена.
- Виберіть миючий засіб і пом'якшувач (за потреби) та додайте їх у відповідні відділення розподільника. Закрийте розподільник.

4.1 - Додавання миючого засобу

1. Висуньте розподільник миючих засобів.
2. Покладіть необхідні хімічні речовини у відповідні відділення.
3. Акуратно засуньте розподільник назад.

Рекомендації щодо типу миючого засобу підходять для різних температур прання. Див. інструкцію до миючого засобу.

- Виберіть програму поворотом ручки, обравши ту, яка найбільше підходить для завантаженої білизни; почне світитися відповідний індикатор програми й відобразяться налаштування за замовчуванням.
- Виберіть необхідні опції та налаштування
- Натисніть кнопку "Пуск/Пауза" ▷||, щоб почати.
- Після завершення циклу на дисплеї з'явиться напис "КІНЕЦЬ", після чого пристрій автоматично вимкнеться. Якнайшвидше вийміть білизну, щоб запобігти появі зморшок, неприємних запахів і розмноженню бактерій.

5. Догляд і обслуговування

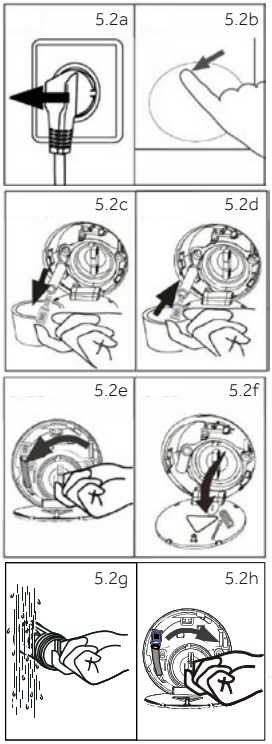
5.1 - Загальне очищення машини

- Від'єднуйте машину від електромережі під час очищення і технічного обслуговування.
- Для очищення корпусу машини і гумових компонентів використовуйте м'яку тканину з мильним розчином.
- Не використовуйте органічні хімічні речовини або агресивні розчинники.

5.2 - Очищення фільтра насоса

Очищайте фільтр раз на місяць і перевіряйте фільтр насоса, наприклад, якщо прилад:

- Не зливає воду.
- Не віджимає.
- Видає незвичний шум під час роботи.



УВАГА! Ризик ошпарювання!
Вода у фільтрі насоса може бути дуже гарячою! Перед виконанням будь-якої операції переконайтеся, що вода охолола.

1. Вимкніть і від'єднайте машину від електромережі (мал. 5.2a).
2. Натисніть і відкрийте сервісну кришку (мал. 5.2b).
3. Підготуйте низьку ємність для збирання залишків води (мал. 5.2c). Може бути великий обсяг!
4. Витягніть зливний шланг і утримуйте його кінець над ємністю (мал. 5.2c).
5. Вийміть ущільнювальну пробку зі зливного шланга (мал. 5.2c).
6. Після завершення зливання закрийте зливний шланг (мал. 5.2d) і вставте його назад у машину.
7. Відкрутіть проти годинникової стрілки і зніміть фільтр насоса (мал. 5.2e).
8. Видаліть забруднення і бруд (мал. 5.2f).
9. Ретельно очистіть фільтр насоса, наприклад, за допомогою проточної води (мал. 5.2g).
10. Після очищення встановіть ручку на місце і затягуйте її доти, доки вона не перестане рухатися. У цей час ручка знаходиться у вертикальному положенні (мал. 5.2h).
11. Закрийте сервісну кришку.

5.3 - Очищення розподільника миючих засобів

Завжди стежте, щоб не було залишків миючого засобу.
Регулярно очищайте розподільник:

- Витягніть розподільник до упору.
- Натисніть кнопку розблокування і вийміть розподільник.
- Протріть внутрішню частину порожнини рушником.
- Промийте розподільник водою, доки він не стане чистим, і вставте його назад у прилад.

5.4 - Очищення барабана

- Видаліть предмети, які випадково потрапили до машини, особливо металеві предмети, такі як шпильки, монети тощо, з барабана і канавки прокладки дверей (гумове кільце), оскільки вони призводять до утворення плям іржі та до пошкоджень.
- Для видалення плям іржі використовуйте засіб для чищення, що не містить хлору. Дотримуйтесь попереджень виробника засобу для чищення.
- Не використовуйте для чищення тверді предмети або сталеву мочалку.
- Після процедури відкрийте дверцята, використовуйте рушник для очищення плям і піни навколо прокладки й підтримуйте чистоту всередині та зовні прокладки.

Примітка. Гігієна

Для регулярного технічного обслуговування рекомендується запускати програму "Барабанне прання" не рідше ніж після кожних 50 циклів, щоб уникнути можливих корозійних залишків. За необхідності додайте невелику кількість спеціального засобу для очищення машин у відділення для миючого засобу (3) або безпосередньо у бак.

Haier

Πλυντήριο ρούχων



Κατεβάστε την εφαρμογή **hOn**

Download on the App Store
Google play
EXPLORE IT ON AppGallery

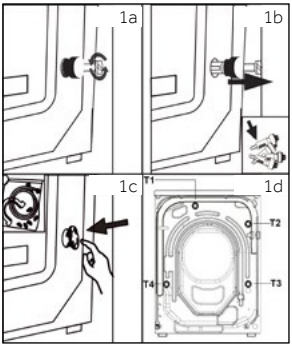
1. Εγκατάσταση

ΠΡΟΑΙΡΕΤΙΚΑ: Εγκατάσταση φύλλων μείωσης θορύβου (Ελέγξτε το EX για λεπτομερείς πληροφορίες)

1.1 - Αφαίρεση μπουλονιών μεταφοράς

Όλα τα στοιχεία (T1, T2, T3 και T4, Εικ. 1d) πρέπει να αφαιρούνται πριν από τη χρήση.

1. Αφαιρέστε και τα 4 μπουλόνια (T1 - T4) (Εικ. 1a – 1b).
2. Γεμίστε τις 5 οπές με τυφλές τάπες (Εικ. 1c).



1.2 - Ευθυγράμμιση της συσκευής

Ρυθμίστε όλα τα πόδια για να επιτύχετε μια πλήρως οριζοντιωμένη θέση.

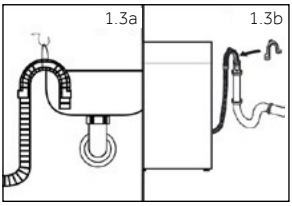
1.3 - Σύνδεση αποχέτευσης νερού

Στερεώστε σωστά τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης νερού στη σωλήνωση. Ο εύκαμπτος σωλήνας πρέπει να φτάνει σε ένα σημείο ύψους από 80 έως 100 cm πάνω από το κατώτατο όριο της συσκευής.

Είναι δυνατές οι ακόλουθες συνδέσεις:

1.3.1 Εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης σε νεροχύτη

- Αναρτήστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποστράγγισης με το στήριγμα τύπου U πάνω από την άκρη ενός νεροχύτη με επαρκές μέγεθος (Εικ. 1.3a).
- Προστατεύστε επαρκώς το στήριγμα τύπου U από την ολίσθηση.

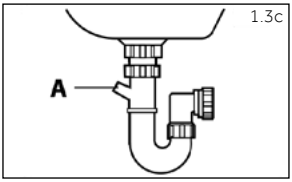


1.3.2 Εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης προς σύνδεση λυμάτων

- Η εσωτερική διάμετρος του ανοδικού σωλήνα με οπή εξαερισμού πρέπει να είναι τουλάχιστον 40 mm.
- Τοποθετήστε τον σωλήνα αποστράγγισης κατά 80-100 mm στον σωλήνα λυμάτων.
- Τοποθετήστε το στήριγμα τύπου U και ασφαλίστε το επαρκώς (Εικ. 1.3b).

1.3.3 Σύνδεση εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης στο νεροχύτη

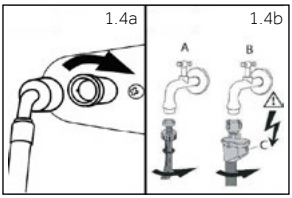
- Η διακλάδωση πρέπει να βρίσκεται πάνω από το σιφόνι.
- Μια σύνδεση αρσενική κλείνεται συνήθως με ένα παραγέμισμα (A). Αυτό πρέπει να αφαιρεθεί για να αποτραπεί οποιαδήποτε δυσλειτουργία (Εικ. 1.3c).
- Ασφαλίστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης με σφιγκτήρα.



ΠΡΟΣΟΧΗ!

- Ο εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης δεν πρέπει να είναι βυθισμένος στο νερό και πρέπει να είναι καλά στερεωμένος και να μην παρουσιάζει διαρροές. Εάν ο εύκαμπτος σωλήνας αποστράγγισης τοποθετηθεί στο έδαφος ή εάν ο σωλήνας βρίσκεται σε ύψος μικρότερο από 80 cm, το πλυντήριο ρούχων θα αποστραγγίζεται συνεχώς κατά τη διάρκεια της πλήρωσης (αυτόματος σιφωνισμός).
- Ο σωλήνας αποστράγγισης δεν πρέπει να επεκτείνεται. Εάν είναι απαραίτητο, επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης μετά την πώληση.

1.4 - Σύνδεση κρύου νερού



Βεβαιωθείτε ότι τα παρεμβύσματα είναι τοποθετημένα.

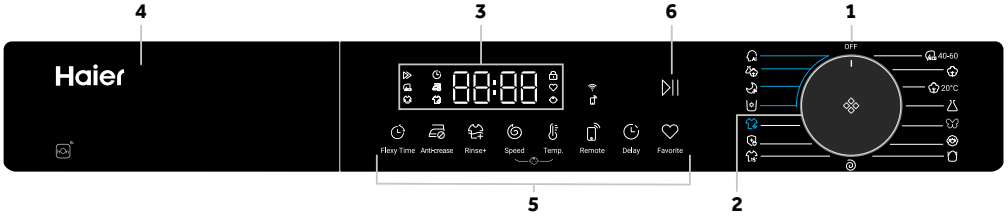
1. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα προσαγωγής νερού με το γωνιακό άκρο στη συσκευή (Εικ. 1.4a). Σφίξτε τη βιδωτή σύνδεση με το χέρι.
2. Το άλλο άκρο συνδέεται σε μια βρύση με σπείρωμα 3/4» (Εικ. 1.4b).

1.5 - Ηλεκτρική σύνδεση

Πριν από κάθε σύνδεση ελέγξτε αν:

- η παροχή ρεύματος, η πρίζα και η ασφάλεια είναι κατάλληλες ως προς την πινακίδα ονομαστικών χαρακτηριστικών·
- η πρίζα είναι γειωμένη και δεν χρησιμοποιείται πολύπριζο ή προέκταση·
- το φις και η πρίζα συμφωνούν απόλυτα.

2. Πίνακας ελέγχου



1 ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ
2 Επιλογέας προγράμματος
3 Οθόνη
4 Συρτάρι απορρυπαντικού/μαλακτικού
5 Κουμπιά λειτουργίας
6 Κουμπί Έναρξης/παύσης

2.1 - ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ (1)

Γυρίστε το κουμπί σε οποιαδήποτε θέση (εκτός από το «ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ») για να εκκινήσετε το μηχάνημα. Γυρίστε τον διακόπτη στη θέση ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ για να τερματίσετε τη λειτουργία του μηχανήματος.

2.2 - Επιλογέας προγράμματος (2)

Στρέφοντας τον διακόπτη μπορεί να επιλεγεί ένα από τα 15 προγράμματα (ο διακόπτης Απενεργοποίησης δεν περιλαμβάνεται)

2.3 - Οθόνη (3)

Η οθόνη εμφανίζει τις ακόλουθες πληροφορίες:

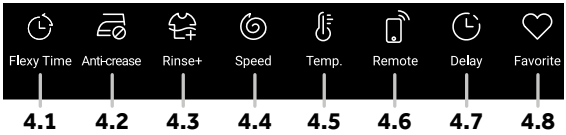
- Χρόνο πλύσης
- Καθυστέρηση χρόνου λήξης
- Κωδικοί σφαλμάτων και πληροφορίες σέρβις
- Σύμβολα οθόνης
- Ταχύτητα, θερμοκρασία, κ.λπ.

Επεξήγηση εικονιδίων:

Αυτά είναι τα εικονίδια που εμφανίζονται στο επάνω αριστερό μέρος της οθόνης μόλις ενεργοποιηθεί.

Καθυστέρηση.	Η συσκευή είναι συνδεδεμένη στο Wi-Fi.	Εξοικονόμηση χρόνου.
Αγαπημένο.	Προστασία από το τσαλάκωμα.	Εξοικονόμηση ενέργειας.
Η πόρτα του τυμπάνου είναι κλειδωμένη.	Τηλεχειρισμός.	Εντατικό.
Ο πίνακας ελέγχου είναι κλειδωμένος.	Ατμός: Έξυπνη, Φροντίδα χωρίς αλλεργίες, έχουν λειτουργία πλυσίματος με ατμό από προεπιλογή.	

2.4 - Κουμπιά λειτουργίας (4)



Τα κουμπιά λειτουργίας ενεργοποιούν πρόσθετες επιλογές στο επιλεγμένο πρόγραμμα πριν την έναρξη του προγράμματος. Εμφανίζονται οι σχετικές ενδείξεις.
Απενεργοποιώντας τη συσκευή ή ρυθμίζοντας ένα νέο πρόγραμμα, απενεργοποιούνται όλες οι επιλογές.
Εάν ένα κουμπί έχει πολλαπλές επιλογές, η επιθυμητή επιλογή μπορεί να επιλεγεί αγγίζοντας το κουμπί διαδοχικά.
Σημείωση: Εργοστασιακές ρυθμίσεις
Για να έχετε τα καλύτερα αποτελέσματα σε κάθε πρόγραμμα, η Haier έχει καθορίσει συγκεκριμένες προεπιλεγμένες ρυθμίσεις. Εάν δεν υπάρχει καμία ειδική απαίτηση, συνιστώνται οι προεπιλεγμένες ρυθμίσεις.



Ευέλικτος χρόνος (4.1)
Αγγίξτε αυτό το κουμπί για να επιλέξετε «Γρήγορο» (Μείωση του κύριου χρόνου πλύσης και επιτάχυνση της πλύσης), Eco (Μείωση της θερμοκρασίας νερού πλύσης για μείωση της κατανάλωσης ενέργειας) ή Εντατικό (Αύξηση του κύριου χρόνου πλύσης και ενίσχυση της πλύσης).



Προστασία από το τσαλάκωμα (4.2)
Για τα προγράμματα που μπορούν να επιλεγεί η λειτουργία «Προστασία από το τσαλάκωμα», αγγίξτε το κουμπί «Προστασία από το τσαλάκωμα» για να επιλέξετε αυτή τη λειτουργία και θα ανάψει το αντίστοιχο εικονίδιο. Αν αγγίξετε ξανά ή επιλέξτε άλλο πρόγραμμα αυτή η λειτουργία θα ακυρωθεί.
Κατά τη λειτουργία «Προστασία από το τσαλάκωμα», η μέγ. ταχύτητα στυψίματος θα μειωθεί. Μετά το στύψιμο, το πλυντήριο ρούχων διατηρεί διαλείπουσα λειτουργία για να τινάξει τα ρούχα ώστε να αποτραπεί η δημιουργία μούχλας και οσμών, να μειώσει τις ζάρες και να τα κάνει πιο απαλά μετά το κρέμασμα.
Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, η οθόνη LED θα εμφανίζει «-» «--» «---» «----» και αυτή η φάση διαρκεί το πολύ 12 ώρες, οι χρήστες μπορούν να αγγίξουν «Έναρξη/Παύση» για να τερματίσουν το πρόγραμμα ανά πάσα στιγμή.



Επιπλέον ξέβγαλμα (4.3)
Αγγίξτε αυτό το κουμπί για να ξεβγάλετε τα ρούχα πιο έντονα με γλυκό νερό. Συνιστάται για άτομα με ευαίσθητο δέρμα.
Αγγίζοντας το κουμπί πολλές φορές μπορούν να επιλεγούν από μηδέν έως τρεις επιπλέον κύκλοι. Εμφανίζονται στην οθόνη με P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Οι επιλογές διαφέρουν ανάλογα με το πρόγραμμα.



Ταχύτητα (4.4)
Αγγίξτε αυτό το κουμπί για να αλλάξετε ή να καταργήσετε το στύψιμο του προγράμματος. Εάν δεν φωτίζεται καμία τιμή, με την ένδειξη «0», τα ρούχα δεν θα στυφτούν.



Θερμ. (4,5)
Αγγίξτε αυτό το κουμπί για να αλλάξετε τη θερμοκρασία πλύσης του προγράμματος. Εάν δεν φωτίζεται καμία τιμή (η ένδειξη «--») το νερό δεν θα θερμανθεί.



Τηλεχειρισμός (4.6)
Πατήστε στιγμιαία αυτό το κουμπί για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε τον τηλεχειρισμό της συσκευής μέσω της εφαρμογής hOn.

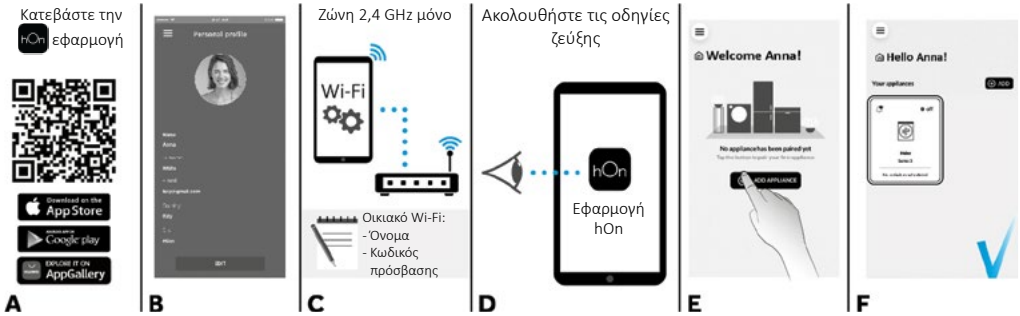


Καθυστέρηση (4.7)
Αγγίξτε αυτό το κουμπί για να ξεκινήσει το πρόγραμμα με καθυστέρηση. Η καθυστέρηση του χρόνου λήξης μπορεί να αυξηθεί σε βήματα των 30 λεπτών από 0,5-24 ώρες (ο χρόνος λήξης θα είναι μεγαλύτερος από τον αρχικό χρόνο του προγράμματος). Για παράδειγμα, η ένδειξη «off 6:30» σημαίνει ότι το τέλος του κύκλου προγράμματος θα γίνει σε 6 ώρες και 30 λεπτά. Αγγίξτε το κουμπί «Έναρξη/Παύση» για να ενεργοποιήσετε τη χρονική καθυστέρηση.
Σημείωση: Υγρό απορρυπαντικό
Εάν χρησιμοποιείτε υγρό απορρυπαντικό, δεν συνιστάται η ενεργοποίηση της καθυστέρησης του χρόνου λήξης.



Αγαπημένο (4.8)
Αγγίξτε αυτό το κουμπί, ανάβει το εικονίδιο αγαπημένων, μεταβείτε στο πρόγραμμα που ανοίγει τη λειτουργία των αγαπημένων και εμφανίστε τις λειτουργίες που έχουν συλλεχθεί. Κάντε ξανά κλικ στο κουμπί Αγαπημένων και το εικονίδιο αγαπημένων θα σβήσει για να ακυρωθεί η λειτουργία των αγαπημένων.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΙΣΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΩΝ



Αγγίξτε αυτό το κουμπί για να επιλέξετε το δίκτυο.
Εάν το μηχάνημα δεν έχει συνδεθεί ποτέ πριν, πατήστε σύντομα αυτό το κουμπί για να το συνδέσετε στο δίκτυο. Εάν είχε ήδη συνδεθεί, το σύντομο πάτημα αυτού του κουμπιού είναι για γρήγορη σύνδεση. Πατήστε παρατεταμένα αυτό το κουμπί για επαναφορά.

2.5 - Έναρξη/Παύση (5)



Αγγίξτε απαλά αυτό το κουμπί για να ξεκινήσετε ή να διακόψετε το τρέχον εμφανιζόμενο πρόγραμμα.

2.6 - Κλείδωμα οθόνης

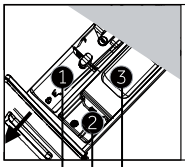
Επιλέγοντας ένα πρόγραμμα και στη συνέχεια την έναρξη, αγγίξτε τα κουμπιά 

για 3 δευτερόλεπτα ταυτόχρονα για να μπλοκάρετε όλα τα στοιχεία του πίνακα από την ενεργοποίηση οθόνης ενδείξεων . Για το ξεκλείδωμα αγγίξτε ξανά τα δύο κουμπιά. Η ένδειξη κλειδώματος οθόνης ανάβει όταν το κλείδωμα οθόνης λειτουργεί. Αυτή η δυνατότητα είναι προαιρετική όταν το μηχάνημα βρίσκεται σε λειτουργία.
Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **cLoC** εάν αγγιχτεί ένα κουμπί όταν ενεργοποιηθεί το κλείδωμα οθόνης. Η αλλαγή δεν εκτελείται.

- Το κλείδωμα οθόνης, που έχει ρυθμιστεί χειροκίνητα, πρέπει να ακυρωθεί χειροκίνητα ή θα ακυρωθεί αυτόματα στο τέλος του προγράμματος. Η διακοπή τροφοδοσίας και οι πληροφορίες σφαλμάτων δεν θα ακυρώσουν το κλείδωμα οθόνης. Εξακολουθεί να λειτουργεί όταν η συσκευή τίθεται υπό τροφοδοσία την επόμενη φορά.
- Εάν χρησιμοποιείτε το κλείδωμα οθόνης, πατήστε πρώτα το πλήκτρο προγράμματος, στη συνέχεια το κλείδωμα οθόνης θα ενεργοποιηθεί.
- Κρατήστε το πατημένο για 3 δευτερόλεπτα, το κλείδωμα οθόνης θα ανάψει πλήρως και το κλείδωμα οθόνης θα ενεργοποιηθεί.
- Το κλείδωμα οθόνης δεν μπορεί να ρυθμιστεί ή να ακυρωθεί μέσω της εφαρμογής hOn.

3. Προγράμματα

● Ναι
○ Προαιρετικό
/ Όχι
- - Το νερό δεν θερμαίνεται



Θήκη απορρυπαντικού για:
1 Απορρυπαντικό
2 Μαλακτικό ή προϊόν φροντίδας
3 Απορρυπαντικό[3)]

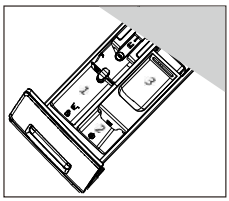
Πρόγραμμα	Μέγ. Φορτίο σε kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Θερμοκρασία σε °C[1)] επιλέξιμο εύρος	Προεπιλεγμένη	1	2	3	Τύπος υφασμάτων	Προεπιλεγμένη ταχύτητα στυψίματος σε σαλ	Λειτουργία: Ευέλικτος χρόνος	Προστασία από το τσαλάκωμα	Ξέβγαλμα+	Καθυστέρηση	Wi-Fi	Αγαπημένο
Έξυπνη TN	7/8/9/10 11/12/13	-- έως 60	40	●	○	/	Ελαφρά λερωμένα ανάμικτα βαμβακερά και συνθετικά ρούχα	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Ανάμικτα	7/8/9/10 11/12/13	-- έως 60	30	●	○	○	Ελαφρά λερωμένα ανάμικτα βαμβακερά και συνθετικά ρούχα	1000	○	○	○	○	○	○
Νυχτερινή πλύση	7/8/9/10 11/12/13	-- έως 60	30	●	○	○	Βαμβακερά/ Συνθετικά	800	○	/	○	/	○	○
Καθαρισμός τύμπανου	/	-- έως 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Φρεσκάρισμα	1	/	/	/	/	/	Βαμβακερά/ Συνθετικά	/	/	/	/	/	○	○
Φροντίδα χωρίς αλλεργίες	7/8/9/10 11/12/13	-- έως 90	60	●	○	○	Βαμβακερά/ Συνθετικά	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Εξαιρετικά γρήγορο 15'	1	-- έως 40	--	●	○	/	Βαμβακερά/ Συνθετικά	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- έως 60	40	●	○	○	Βαμβακερά	1400	○	○	○	○	○	○
Βαμβακερά	7/8/9/10 11/12/13	-- έως 90	40	●	○	○	Βαμβακερά	1400	○	○	○	○	○	○
Βαμβακερά 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Βαμβακερά	1000	○	○	○	○	○	○
Συνθετικά	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- έως 60	40	●	○	○	Συνθετικό ή ανάμικτο ύφασμα	1200	○	○	○	○	○	○
Ευαίσθητα	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- έως 30	30	●	○	/	Ευαίσθητα ρούχα και μεταξωτά	600	/	/	○	○	○	○
Μάλλινα	1	-- έως 40	--	●	○	/	Ύφασμα μάλλινο ή που περιέχει μαλλί και μπορεί να πλυθεί στο πλυντήριο	800	/	/	○	○	○	○
Φορτίο XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- έως 60	30	●	○	○	Βαμβακερά/ Συνθετικά	1000	○	○	○	○	○	○

1) Επιλέξτε θερμοκρασία πλύσης 90°C μόνο για ειδικές απαιτήσεις υγιεινής.
2) Μειώστε την ποσότητα απορρυπαντικού επειδή η διάρκεια του προγράμματος είναι μικρή.
3) Καθόλου ή μικρή ποσότητα απορρυπαντικού σε σκόνη. Λίγο απορρυπαντικό μπορεί να προστεθεί μόνο με τη λειτουργία πρόπλυσης στην εφαρμογή.
Όταν πλένετε με βαριά φορτία, το πλυντήριο ρούχων μπορεί να δονείται πολύ ή να μετακινείται εάν τα ρούχα είναι τυλιγμένα. Ο σχεδιασμός και οι προδιαγραφές μπορούν να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση για λόγους βελτίωσης της ποιότητας.
4) Αυτή η λειτουργία μπορεί να επιλεγεί μόνο αφού ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, για ακύρωση με το εικονίδιο.

3.1 - Περιγραφή προγραμμάτων

AI	Έξυπνη TN	Αυτό το καινοτόμο πρόγραμμα είναι σε θέση να προσαρμόζει αυτόματα την καθαριστική δράση στη χωρητικότητα και το είδος του φορτίου για να παρέχει τα καλύτερα αποτελέσματα, χωρίς καμία ανησυχία.
	Ανάμικτα	Το πλύσιμο και το ξέβγαλμα βελτιστοποιεί την ταχύτητα και το ρυθμό της λειτουργίας του κάδου καθώς και τη στάθμη νερού. Το απαλό στύψιμο, εξασφαλίζει μειωμένο σχηματισμό ζαρών στο ύφασμα.
	Νυχτερινή πλύση	**Το πρόγραμμα νυχτερινής πλύσης ελαχιστοποιεί το θόρυβο στυψίματος και σιγάζει όλα τα μπιπ εκτός από τον συναγερμό—τέλειο για έναν αδιατάρακτο ύπνο. Πατήστε ξανά το πλήκτρο για απενεργοποίηση. Πατήστε Παύση και Αναπαραγωγή για να οριστικοποιήσετε την ενεργοποίηση για το κομμάτι στυψίματος.**
	Καθαρισμός τύμπανου	Αυτό το πρόγραμμα είναι κατάλληλο για τον καθαρισμό του τυμπάνου της συσκευής. Συνιστάται να χρησιμοποιείτε αυτό το πρόγραμμα κάθε 50 κύκλους πλυσίματος, για να εξασφαλίσετε μεγάλη διάρκεια ζωής και να αποφύγετε τις δυσοσμίες. Βεβαιωθείτε ότι ξεκινάτε το πρόγραμμα αποκλειστικά χωρίς ρούχα στο πλυντήριο, χρησιμοποιώντας μόνο απορρυπαντικό σε σκόνη για πλυντήριο ρούχων. Όταν ολοκληρωθεί ο κύκλος πλύσης, ανοίξτε την πόρτα της συσκευής για να στεγνώσει το τύμπανο.
	Φρεσκάρισμα	Φρεσκάρετε τα ρούχα σας με ιδιαίτερα αποτελεσματικό και καινοτόμο τρόπο, χρησιμοποιώντας τεχνολογία μικροατμού για την απομάκρυνση των οσμών, της λεπτής σκόνης και των αλλεργιογόνων, ενώ παράλληλα μειώνει τις ζάρες σε μόλις 20 λεπτά και χωρίς τη χρήση απορρυπαντικού.
	Φροντίδα χωρίς αλλεργίες	Το πρόγραμμα αυτό προσφέρει βαθύ καθαρισμό όλων των βαμβακερών ειδών, απολυμαίνοντας και εξαλείφοντας τα βακτήρια. Πρόκειται για έναν αποτελεσματικό κύκλο πλύσης υψηλής θερμοκρασίας. Συνιστάται για μικρά φορτία.
15'	Εξαιρετικά γρήγορο 15'	Ένας πλήρης κύκλος πλύσης (πλύσιμο, ξέβγαλμα και στύψιμο). Το πρόγραμμα αυτό είναι ιδιαίτερα κατάλληλο για ελαφρά λερωμένα βαμβακερά και ανάμικτα υφάσματα. Με αυτό το πρόγραμμα συνιστάται να χρησιμοποιείτε μόνο το 20% του απορρυπαντικού που χρησιμοποιείτε συνήθως για αποφυγή δημιουργίας αποβλήτων.
ECO 40-60	Eco 40-60	Το πρόγραμμα ECO 40-60 καθαρίζει κανονικά λερωμένα βαμβακερά ρούχα που έχει δηλωθεί ότι μπορούν να πλυθούν στους 40°C ή στους 60°C, μαζί στον ίδιο κύκλο. Το πρόγραμμα αυτό χρησιμοποιείται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία της ΕΕ για τον οικολογικό σχεδιασμό Ecodesign (σχεδιασμός προϊόντων φιλικών προς το περιβάλλον).
	Βαμβακερά	Αυτό το πρόγραμμα είναι κατάλληλο για πλύσιμο χρωματιστών βαμβακερών ρούχων στους 40°C ή για την εξασφάλιση του υψηλότερου βαθμού καθαριότητας για πλύσιμο βαμβακερών ανθεκτικών ρούχων στους 60°C ή 90°C. Το τελικό στύψιμο γίνεται στη μέγιστη ταχύτητα, που εξασφαλίζει εξαιρετική απομάκρυνση του νερού.
20°C	Βαμβακερά 20°C	Ένας νέος κύκλος που σας επιτρέπει να πλένετε διαφορετικά υφάσματα και χρώματα μαζί στους 20°C και παρέχει εξαιρετική απόδοση καθαρισμού.
	Συνθετικά	Αυτό το πρόγραμμα σας επιτρέπει να πλύνετε μαζί διαφορετικούς τύπους υφασμάτων και διαφορετικά χρώματα. Η περιστροφική κίνηση του κάδου και η στάθμη του νερού βελτιστοποιούνται κατά τις φάσεις πλυσίματος και ξεβγάλματος. Το επιμελές στύψιμο, εξασφαλίζει μειωμένο σχηματισμό ζαρών στα υφάσματα.
	Ευαίσθητα	Το πρόγραμμα αυτό έχει μειωμένες περιόδους περιστροφής του κάδου κατά τη διάρκεια του κύκλου και είναι ιδιαίτερα κατάλληλο για το πλύσιμο ευαίσθητων υφασμάτων. Ο κύκλος πλύσης και τα ξεβγάλματα πραγματοποιούνται με μια υψηλή στάθμη νερού για να εξασφαλιστεί η άριστη απόδοση.
	Μάλλινα	Το πρόγραμμα αυτό εκτελεί έναν κύκλο πλύσης που αφορά αποκλειστικά στα μάλλινα υφάσματα τα οποία μπορούν να πλυθούν σε ένα πλυντήριο ρούχων, τα είδη ρουχισμού που πλένονται στο χέρι ή σε πλυντήριο και είναι κατασκευασμένα από μετάξι ή αναφέρονται ως «Πλύσιμο όπως το Μετάξι» στην ετικέτα του υφάσματος.
	Φορτίο XXL	Ο κύκλος Φορτίου XXL είναι το νέο αποκλειστικό πρόγραμμα που μπορεί να προσαρμόσει την τεχνολογία πλυσίματος στο μέγιστο φορτίο.

4. Καθημερινή χρήση



- Συνδέστε το πλυντήριο ρούχων σε παροχή ρεύματος και σύνδεση νερού (βλ. κεφάλαιο εγκατάστασης στο εγχειρίδιο χρήσης).
- **Προετοιμάστε τα ρούχα**: Ταξινομήστε τα ρούχα ανάλογα με το ύφασμα (βαμβακερά, συνθετικά, μάλλινα ή μεταξωτά κ.λπ.) και το πόσο βρώμικα είναι. Ελέγξτε τις ετικέτες στο ρούχο σας. Διαχωρίστε τα λευκά ρούχα από τα χρωματιστά. Αδειάστε τις τσέπες από αντικείμενα όπως κλειδιά, κέρματα κ.λπ. και αφαιρέστε τα πιο σκληρά διακοσμητικά αντικείμενα.
- Τοποθετήστε τα ρούχα ένα προς ένα αποφεύγοντας την υπερφόρτωση (ελέγξτε τη διαφορετική μέγιστη δυνατότητα φόρτωσης ανάλογα με το πρόγραμμα). Κλείστε προσεκτικά την πόρτα. Βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν πιαστεί κομμάτια ρούχων.
- Επιλέξτε το απορρυπαντικό και το μαλακτικό (όταν χρειάζεται) και ρίξτε τα στις σωστές θήκες του συρταριού. Κλείστε το συρτάρι.

4.1 - Προσθήκη απορρυπαντικού

1. Τραβήξτε έξω το συρτάρι απορρυπαντικού.
2. Τοποθετήστε τα απαιτούμενα χημικά στις αντίστοιχες θήκες.
3. Σπρώξτε απαλά το συρτάρι στη θέση του.

Για συστάσεις σχετικά με το είδος των απορρυπαντικών που είναι κατάλληλα για τις διάφορες θερμοκρασίες πλυσίματος, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο του απορρυπαντικού.

- Επιλέξτε ένα πρόγραμμα περιστρέφοντας τον διακόπτη, επιλέγοντας αυτό που αρμόζει καλύτερα σύμφωνα με το φορτίο των ρούχων· το σχετικό LED προγράμματος ανάβει και εμφανίζονται οι προεπιλεγμένες ρυθμίσεις
- Επιλέξτε τις απαιτούμενες επιλογές και ρυθμίσεις
- Αγγίξτε το κουμπί «Έναρξη/Παύση» ▷|| για έναρξη.
- Όταν ολοκληρωθεί ο κύκλος, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη «ΤΕΛΟΣ» και η συσκευή απενεργοποιείται αυτόματα. Βγάλτε τα ρούχα σας το συντομότερο δυνατό, για να αποτραπούν ζάρες, δυσοσμία και πολλαπλασιασμός των βακτηρίων.

5. Φροντίδα και συντήρηση

5.1 - Γενικός καθαρισμός μηχανήματος

- Βγάλτε το μηχάνημα από την πρίζα κατά τη διάρκεια του καθαρισμού και της συντήρησης.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί με υγρό σαπούνι για να καθαρίσετε το περίβλημα του μηχανήματος και τα στοιχεία από καουτσούκ.
- Μην χρησιμοποιείτε οργανικά χημικά ή διαβρωτικούς διαλύτες.

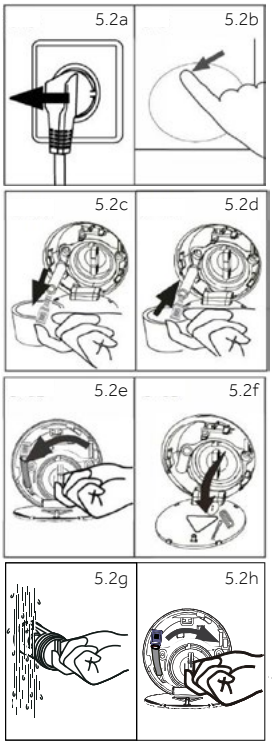
5.2 - Καθαρισμός φίλτρου αντλίας

Καθαρίζετε το φίλτρο μία φορά το μήνα και ελέγχετε το φίλτρο της αντλίας, για παράδειγμα, εάν η συσκευή:

- Δεν αποστραγγίζει το νερό.
- Δεν στύβει.
- Προκαλεί ασυνήθιστο θόρυβο κατά τη λειτουργία.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Κίνδυνος ζεματίσματος!
Το νερό στο φίλτρο της αντλίας μπορεί να είναι πολύ ζεστό! Πριν από οποιαδήποτε ενέργεια βεβαιωθείτε ότι το νερό έχει κρυώσει.

1. Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε το μηχάνημα από την πρίζα (Εικ. 5.2a).
2. Πιέστε και ανοίξτε το πορτάκι συντήρησης (Εικ. 5.2b).
3. Προβλέψτε ένα ρηχό δοχείο για τη συλλογή του νερού που διαρρέει (Εικ. 5.2c). Μπορεί να υπάρχουν μεγαλύτερες ποσότητες!
4. Τραβήξτε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης προς τα έξω και κρατήστε το άκρο του πάνω από το δοχείο (Εικ. 5.2c).
5. Βγάλτε την τάπα σφράγισης από τον εύκαμπτο σωλήνα αποστράγγισης (Εικ. 5.2c).
6. Μετά την πλήρη αποστράγγιση κλείστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποστράγγισης (Εικ. 5.2d) και σπρώξτε τον πάλι μέσα στο μηχάνημα.
7. Ξεβιδώστε και αφαιρέστε αριστερόστροφα το φίλτρο της αντλίας (Εικ. 5.2e).
8. Αφαιρέστε τους ρύπους και τις ακαθαρσίες (Εικ. 5.2f).
9. Καθαρίστε προσεκτικά το φίλτρο της αντλίας, π.χ. με τρεχούμενο νερό (Εικ. 5.2g).
10. Μετά τον καθαρισμό, επανατοποθετήστε τη λαβή και σφίξτε τη μέχρι να μην κινείται. Αυτή τη στιγμή, η λαβή βρίσκεται σε κατακόρυφη κατάσταση (Εικ. 5.2h).
11. Κλείστε το καπάκι συντήρησης.



5.3 - Καθαρισμός του συρταριού απορρυπαντικού

Φροντίστε πάντα να μην υπάρχουν υπολείμματα απορρυπαντικού.
Καθαρίζετε τακτικά το συρτάρι:

- Βγάλτε το συρτάρι μέχρι να σταματήσει.
- Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης και αφαιρέστε το συρτάρι.
- Σκουπίστε το εσωτερικό της λεκανίτσας με μια πετσέτα.
- Ξεπλύνετε το συρτάρι με νερό μέχρι να καθαρίσει και τοποθετήστε το συρτάρι πάλι στη συσκευή.

5.4 - Καθαρισμός του τύμπανου

- Απομακρύνετε από το τύμπανο και την εσοχή του παρεμβύσματος πόρτας (λαστιχένιος δακτύλιος) τα στοιχεία που έχουν πλυθεί κατά λάθος, ιδίως τα μεταλλικά, όπως καρφίτσες, κέρματα κ.λπ., διότι προκαλούν λεκέδες σκουριάς και ζημιές.
- Χρησιμοποιήστε ένα μη χλωριούχο καθαριστικό για την αφαίρεση λεκέδων σκουριάς. Τηρείτε τις προειδοποιητικές υποδείξεις του παρασκευαστή καθαριστικού.
- Μη χρησιμοποιείτε σκληρά αντικείμενα ή συρματάκι για τον καθαρισμό.
- Μετά τη διαδικασία, ανοίξτε την πόρτα, χρησιμοποιήστε μια πετσέτα για να καθαρίσετε τους λεκέδες και τον αφρό γύρω από το παρέμβυσμα και κρατήστε το εσωτερικό και το εξωτερικό του παρεμβύσματος καθαρό.

Σημείωση: Υγιεινή

Για την τακτική συντήρηση, συνιστούμε να εκτελείτε το πρόγραμμα «Καθαρισμός Τυμπάνου» μετά από κάθε 50 κύκλους για να αποφύγετε πιθανά διαβρωτικά κατάλοιπα. Εάν είναι απαραίτητο, προσθέστε μικρή ποσότητα ειδικού καθαριστικού μηχανήματος στη θήκη απορρυπαντικού (3) ή βάλτε το απευθείας στον κάδο.

DA

Haier

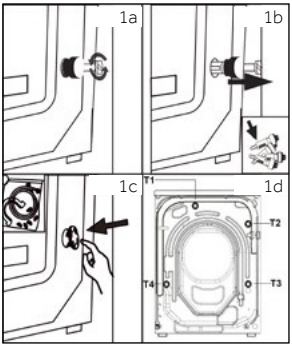
Vaskemaskine



Download **hOn**-appen

1. Installation

VALGFRIT: Installér støjdæmpende puder
(Se venligst UM for detaljerede oplysninger)



1.1 - Fjernelse af transportbolte

Alle elementer (T1, T2, T3 og T4, fig. 1d) skal fjernes før brug.

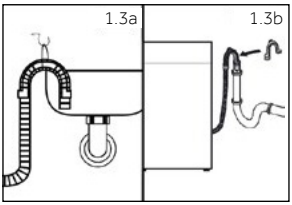
1. Fjern alle 4 bolte (T1-T4) (fig. 1a-1b).
2. Fyld de 5 huller med blindpropper (fig. 1c).

1.2 - Nivellering af apparatet

Justér alle fødder for at opnå en fuldstændig plan position.

1.3 - Tilslutning af vandafløb

Fastgør vandafløbets slange korrekt til rørene. Slangen skal nå op til et punkt i en højde mellem 80 og 100 cm over maskinens bundlinje.



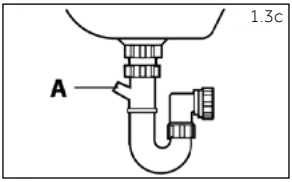
Følgende forbindelser er mulige:

1.3.1 Afløbsslange til vask

- Hæng afløbsslangen med U-ophænget over kanten af en vask med passende størrelse (fig. 1.3a).
- Beskyt U-ophænget tilstrækkeligt mod at glide.

1.3.2 Tilslutning af afløbsslange til spildevand

- Den indvendige diameter på stigrøret med udluftningshul skal være mindst 40 mm.
- Skub afløbsslangen cirka 80-100 mm ind i spildevandsrøret.
- Påsæt U-ophænget, og fastgør det tilstrækkeligt (fig. 1.3b).



1.3.3 Tilslutning af afløbsslange til vask

- Samlingen skal ligge over hæverten.
- En studsforbindelse er normalt lukket med en prop (A). Den skal fjernes for at forhindre funktionsfejl (fig. 1.3c).
- Fastgør afløbsslangen med en klemme.

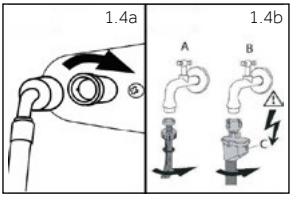
Hent og læs den komplette brugervejledning online for flere oplysninger om:

go.he.services/haier-um

FORSIGTIG!

- Afløbsslangen må ikke sænkes ned i vand og skal være sikkert fastgjort og fri for lækager. Hvis afløbsslangen placeres på jorden, eller hvis røret er i en højde på under 80 cm, tømmes vaskemaskinen løbende, mens den fyldes (selvansugende hævert).
- Afløbsslangen må ikke forlænges. Kontakt om nødvendigt eftersalgsservice.

1.4 - Koldtvandstilslutning



Sørg for, at pakningerne er sat i.

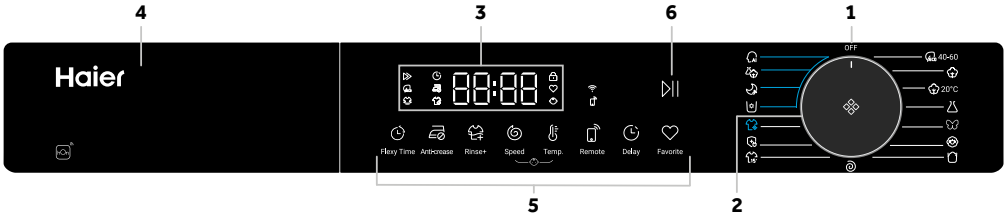
1. Tilslut tilløbsslangen med den vinklede ende til maskinen (fig. 1.4a). Spænd skrueforbindelsen med hånden.
2. Den anden ende tilsluttes en vandhane med et 3/4" gevind (fig. 1.4b).

1.5 - Elektrisk tilslutning

Før hver tilslutning skal du kontrollere, om:

- Strømforsyning, stikdåse og sikring passer til mærkepladen,
- Stikkontakten er jordet, og at der ikke bruges multistik eller forlænger,
- Strømstik og stikkontakt opfylder alle krav.

2. Betjeningspanel



1 SLUKKET
2 Programvælger
3 Display
4 Skuffe til vaskemiddel/skyllemiddel
5 Funktionsknapper
6 Start/Pause-knap

2.1 - SLUKKET (1)

Drej knappen til en hvilken som helst position (undtagen SLUKKET) for at starte maskinen. Drej knappen til positionen SLUKKET for at slukke maskinen.

2.2 - Programvælger (2)

Når du drejer på knappen, kan du vælge et af 15 programmer (Slukket-knappen tæller ikke).

2.3 - Display (3)

Displayet viser følgende informationer:

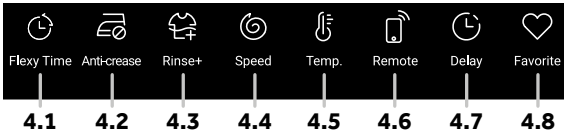
- Vasketid
- Timer-sluttid
- Fejlkoder og serviceoplysninger
- Displaysymboler
- Hastighed, temperatur osv.

Ikon-oversigt:

Dette er de ikoner, der vises øverst til venstre på displayet, når de er aktiveret.

Timer.	Apparatet er tilsluttet Wi-Fi.	Tidsbesparende.
Favorit.	Anti-krøl.	Energibesparelse.
Tromlelågen er låst.	Fjernbetjening.	Intensiv.
Betjeningspanelet er låst.	Damp: Smart, Allergivenlig har som standard dampvaskefunktion.	

2.4 - Funktionsknapper (4)



Funktionsknapperne aktiverer yderligere muligheder i det valgte program, før programmet starter. De tilsvarende indikatorer vises.
Ved at slukke for maskinen eller oprette et nyt program deaktiveres alle muligheder.
Hvis en knap har flere muligheder, kan den ønskede indstilling vælges ved at røre sekventielt ved knappen.
Bemærk: Fabriksindstillinger
For at få de bedste resultater i hvert program har Haier veldefinerede specifikke standardindstillinger. Hvis der ikke er særlige krav, anbefales det at bruge standardindstillingerne.



Flexy Time (4.1)
Tryk på denne knap for at vælge Hurtig (den primære vasketid reduceres og vaskehastigheden fremskyndes), Øko (vandtemperaturen sænkes for at reducere energiforbruget) eller Intensiv (den primære vasketid forlænges, og vasken intensiveres).



Anti-krøl (4.2)
I de programmer, hvor der kan vælges "Anti-krøl"-funktion, skal du trykke på knappen "Anti-krøl" for at vælge denne funktion. Det tilsvarende ikon lyser. Hvis du trykker endnu en gang eller vælger et andet program, annulleres denne funktion.
Den maksimale centrifugeringshastighed sænkes under "Anti-krøl"-funktionen. Efter centrifugering fortsætter vaskemaskinen periodisk med at ryste tøjet af for at forhindre skimmel og lugt, reducere krøller og gøre tøjet glattere efter ophængning.
Under drift viser LED-displayet " - " " -- " " --- "" ----- ", og denne fase varer højst 12 timer. Du kan til enhver tid trykke på "Start/Pause" for at afslutte programmet.



Ekstra skyl (4.3)
Tryk på denne knap for at skylle vasketøjet mere intenst med rent vand. Dette anbefales til personer med følsom hud.
Ved at røre flere gange ved knappen kan der vælges op til tre yderligere programmer. De vises i displayet med P--0/P--1/P--2/P--3. Forskellige programindstillinger giver forskellige resultater.



Hastighed (4.4)
Tryk på denne knap for at ændre eller fravælge programmets centrifugering. Hvis ingen værdi lyser (visualisering "0"), centrifugeres vasketøjet ikke.



Temp. (4.5)
Tryk på denne knap for at ændre vasketemperaturen for programmet. Hvis ingen værdi lyser (visualisering "--"), opvarmes vandet ikke.



Fjernbetjening (4.6)
Tryk kortvarigt på denne knap for at aktivere/deaktivere apparatets fjernbetjening via hOn-appen.

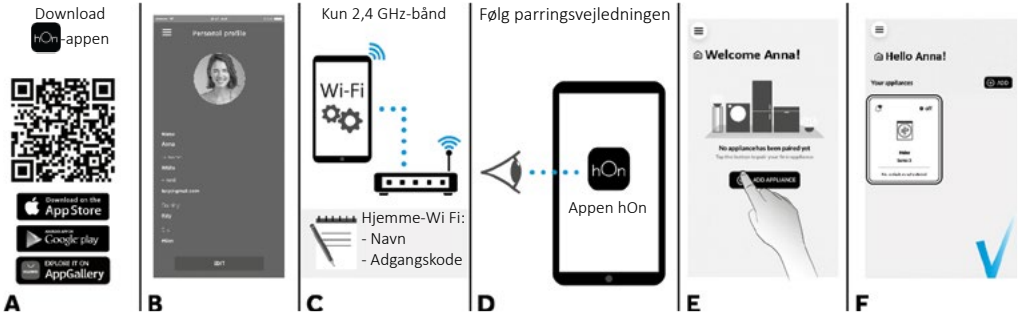


Timer (4.7)
Tryk på denne knap for at starte programmet med en forsinkelse. Udsættelsen af sluttiden kan øges i trin på 30 minutter fra 0,5-24 timer (sluttiden vil være længere end den oprindelige programtid). For eksempel betyder visualiseringen 6:30, at programmet afsluttes om 6 timer og 30 minutter. Tryk på knappen "Start/Pause" for at aktivere timeren.
Bemærk: Flydende vaskemiddel
Hvis du bruger flydende vaskemiddel, anbefales det ikke at aktivere forsinkelse af sluttiden.



Favorit (4.8)
Tryk på denne knap, favoritikonet lyser, gå til det program, der omfatter favoritfunktionen, og vis de funktioner, der er valgt. Tryk på Favorit-knappen igen, favorit-ikonet slukkes og favoritfunktionen annulleres.

APP-PARRINGSPROCES



Tryk på denne knap for at vælge netværket.
Hvis maskinen aldrig har været tilsluttet før, skal du trykke kort på denne knap for at slutte den til netværket. Hvis maskinen allerede er tilsluttet, skal du trykke kort på knappen for hurtig tilslutning. Tryk længe på denne knap for at nulstille.

2.5 - Start/Pause (5)

Tryk forsigtigt på denne knap for at starte eller afbryde det aktuelt viste program.

2.6 - Børnesikring

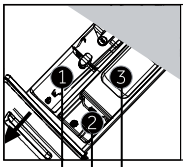
Vælg et program og start derefter, tryk på knapperne 

samtidigt i 3 sekunder for at blokere alle panelelementer mod aktivering. På panelet vises . Tryk igen på disse to knapper for at låse op. Børnesikringens indikator lyser, når børnesikringen virker. Funktionen er valgfri, når maskinen kører.
Displayet viser **cLoL**, hvis der trykkes på en knap, mens børnesikringen er aktiveret. Ændringen registreres ikke.

- Børnesikringen, som indstilles manuelt, skal annulleres manuelt. Ellers annulleres den automatisk, når programmet er slut. Slukning og fejloplysninger annullerer ikke børnesikring. Den er stadig slået til næste gang, apparatet tændes.
- Hvis du bruger børnesikring, skal du først trykke på programtasten. Børnesikringen er aktiveret.
- Hold den nede i 3 sekunder. Børnesikringen skifter til fuldt lys, og børnesikringen aktiveres.
- Børnesikring kan ikke indstilles eller annulleres via hOn-appen.

3. Programmer

- ● Ja
- ○ Valgfrit
- / Nej
- - - Vandet varmes ikke op



Vaskemiddelskuffe til:

1. Vaskemiddel
2. Blødgøringsmiddel eller plejeprodukt
3. Vaskemiddel[3]

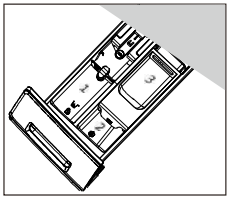
Program	Maks. Påfyldning i kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatur i °C[1]					Stoftype	Forudindstillet centrifugehastighed i o/m	Funktion					
	Valgbart interval	Forudindstillet	1	2	3			Flex Time	Anti-krøl	Skyl+	Timer	Wi-Fi	Favorit
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	40	●	○	/	Let snavset blandet vasketøj af bomuld og syntetisk stof	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Blandet	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	30	●	○	○	Let snavset blandet vasketøj af bomuld og syntetisk stof	1000	○	○	○	○	○	○
Natvask	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	30	●	○	○	Bomuld/syntetisk	800	○	/	○	/	○	○
Tromlerengøring	/	-- til 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Opfrisk	1	/	/	/	/	/	Bomuld/syntetisk	/	/	/	/	/	○	○
Allergivenlig	7/8/9/10 11/12/13	-- til 90	60	●	○	○	Bomuld/syntetisk	1000	○[4]	○	○	○	○	○
Superhurtig 15'	1	-- til 40	--	●	○	/	Bomuld/syntetisk	1000	/	○	○	○	○	○
40-60 Øko 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	40	●	○	○	Bomuld	1400	○	○	○	○	○	○
Bomuld	7/8/9/10 11/12/13	-- til 90	40	●	○	○	Bomuld	1400	○	○	○	○	○	○
20°C Bomuld 20°C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bomuld	1000	○	○	○	○	○	○
Syntetisk	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- til 60	40	●	○	○	Syntetisk eller blandet stof	1200	○	○	○	○	○	○
Finvask	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- til 30	30	●	○	/	Finvask og silke	600	/	/	○	○	○	○
Uld	1	-- til 40	--	●	○	/	Maskinvaskbart stof af uld eller med uldindhold	800	/	/	○	○	○	○
Mængde XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- til 60	30	●	○	○	Bomuld/syntetisk	1000	○	○	○	○	○	○

1) Vælg kun 90 °C vasketemperatur til særlige hygiejniske krav.
2) Reducér mængden af vaskemiddel, fordi programmets varighed er kort.
3) Ingen eller en lille mængde vaskemiddel i pulverform. Lidt vaskemiddel kan kun tilsættes med forvask-funktionen i appen. Ved vask af tunge påfyldninger kan vaskemaskinen vibrere meget eller bevæge sig, hvis tøjet er pakket ind. Designet og specifikationerne kan ændres uden varsel med henblik på kvalitetsforbedring.
4) Denne funktion kan kun vælges, når temperaturen er ændret for at annullere ikonet .

3.1 - Programbeskrivelse

	Smart AI	Dette innovative program kan automatisk tilpasse rensevirkningen til påfyldningsmængden og typen, så du får de bedste resultater uden bekymringer.
	Blandet	Vask og skylning optimerer hastigheden og rytmen for tromlen og vandniveauet. Den blide centrifugering sikrer en reduceret krølning af stoffet.
	Natvask	**Natvaskeprogrammet minimerer støj fra centrifugering og dæmper alle bip undtagen alarmen – perfekt til en uforstyrret søvn. Tryk på tasten igen for at slukke. Tryk på Pause og Kør for at afslutte aktiveringen af centrifugeringen.**
	Tromlerengøring	Dette program er velegnet til rengøring af maskinens tromle. Det anbefales at bruge dette program efter hver 50. vask for at sikre lang levetid og undgå dårlige lugte. Sørg for at starte programmet uden vasketøj i maskinen med vaskepulver, der er beregnet til vaskemaskiner. Når vaskecyklussen er færdig, skal du åbne døren på apparatet for at tørre tromlen.
	Opfrisk	Opfrisk dit tøj på en yderst effektiv og innovativ måde ved hjælp af mikrodampteknologi for at fjerne lugte, fint støv og allergener, mens du reducerer krøller på kun 20 minutter og uden brug af vaskemiddel.
	Allergivenlig	Dette program giver en grundig rensning af alle bomuldsklæder; bakterier udskilles og elimineres. Dette er et effektivt højtemperaturvaskeprogram. Anbefalet til mindre mængder vasketøj.
15'	Superhurtig 15'	En komplet vaskecyklus (vask, skyl og centrifugering). Dette program er velegnet til let snavset bomuldsstof og blandede tekstiler. Med dette program anbefales det, at du kun anvender 20 % af den normale mængde vaskemiddel for at undgå spild.
ECO 40-60	Øko 40-60	ØKO 40-60-programmet kan rengøre normalt snavset bomuldsvasketøj, der ifølge vaskemærket kan vaskes ved 40°C eller 60°C sammen på samme program. Dette program anvendes til at vurdere overensstemmelsen med EU Ecodesign lovgivning (design af miljøvenlige produkter).
	Bomuld	Dette program er velegnet til vask af farvet bomuldstøj ved 40°C eller til at sikre den højeste renhedsgrad ved bomuldsbestandig tøjvask ved 60°C eller 90°C. Den sidste centrifugering sker ved maksimal hastighed, der sikrer fremragende vandfjernelse.
20°C	Bomuld 20°C	Et nyt program, der giver dig mulighed for at vaske forskellige stoffer og farver sammen ved kun 20°C og giver en fremragende rengøringsevne.
	Syntetisk	Med dette program kan du vaske forskellige typer stoffer og forskellige farver sammen. Tromlens rotation og vandhøjderne er optimeret både i vaske- og skyllefasen. Den præcise centrifugering sikrer en reduceret krølning af stoffet.
	Finvask	Dette program har reducerede perioder med tromlerotationer i programmet og er særligt velegnet til vask af sarte stoffer. Vask og skyl udføres med høj vandstand for at sikre den optimale funktion.
	Uld	Dette program udfører en vask, der er specielt beregnet til uldstoffer, der kan vaskes i en vaskemaskine, beklædning, der skal vaskes i hånden eller vasketøj, som er fremstillet af silke eller er angivet til "Vask som silke" på vaskemærket.
	Mængde XXL	Mængde XXL-programmet er det nye eksklusive program, der er i stand til at tilpasse sin vasketeknologi til den maksimale mængde vasketøj.

4. Daglig brug



- Tilslut vaskemaskinen til en strømforsyning og vandtilslutning (se installationskapitlet i brugervejledningen).
- **Klargøre vasketøjet**: Sortér tøjet efter stof (bomuld, syntetisk, uld eller silke osv.), og hvor snavset det er. Tjek etiketterne på dit tøj. Adskil hvidt tøj fra farvet. Tøm lommer for genstande som nøgler, mønter osv., og fjern hårdere dekorative genstande.
- Læg vasketøjet i stykke for stykke for at undgå at fylde for meget tøj i maskinen (tjek, hvor meget tøj der maksimalt må fyldes på, for det enkelte program). Luk lågen forsigtigt. Sørg for, at ingen stykker vasketøj kommer i klemme.
- Vælg vaskemiddel og blødgøringsmiddel (når det er nødvendigt), og hæld det i de rigtige rum i skuffen. Luk skuffen.

4.1 - Tilsætning af vaskemiddel

1. Træk sæbeskuffen ud.
2. Hæld de nødvendige vaskemidler i de tilsvarende rum.
3. Skub forsigtigt skuffen i.

Se i brugervejledningen vedrørende vaskemiddel for at få anbefalinger til, hvilken type vaskemiddel der er egnet til forskellige temperaturer.

- Vælg et program ved at dreje på knappen, og vælg det, der passer bedst i forhold til det pågældende tøj; den pågældende program-LED lyser, og standardindstillingerne vises
- Foretag de nødvendige tilvalg og indstillinger
- Tryk på knappen "Start/Pause" ▷|| for at starte.
- Når programmet er afsluttet, vises "SLUT" på displayet, hvorefter apparatet slukker automatisk. Tag vasketøjet ud så hurtigt som muligt for at forhindre rynker, dårlig lugt og bakterier i at sprede sig.

5. Pasning og vedligeholdelse

5.1 - Generel maskinrengøring

- Træk maskinens stik ud af kontakten under rengøring og vedligeholdelse.
- Brug en blød klud med flydende sæbe til at rengøre maskinens kabinet og gummikomponenter.
- Brug ikke organiske kemikalier eller ætsende opløsningsmidler.

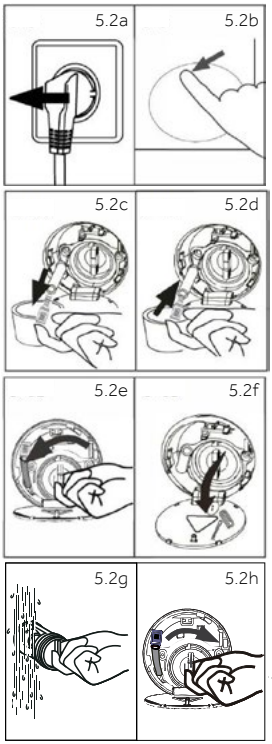
5.2 - Rensning af pumpefilter

Rengør filteret en gang om måneden og kontroller pumpefilteret, for eksempel hvis apparatet:

- Ikke dræner vandet.
- Ikke centrifugerer.
- Afgiver usædvanlig støj under kørslen.

ADVARSEL! Risiko for skoldning!
Vandet i pumpefilteret kan være meget varmt! Kontrollér altid, at vandet er kølet af, før enhver handling.

1. Sluk for maskinen, og træk stikket ud (fig. 5.2a).
2. Tryk på og åbn serviceklappen (fig. 5.2b).
3. Stil en flad beholder under til at opfange vand, der løber ud (fig. 5.2c). Der kan være meget vand!
4. Træk afløbsslangen ud, og hold dens ende over beholderen (fig. 5.2c).
5. Tag lukkeproppen ud af afløbsslangen (fig. 5.2c).
6. Luk afløbsslangen efter tømningen (fig. 5.2d), og skub den ind i maskinen igen.
7. Skru pumpefilteret af mod uret, og fjern det (fig. 5.2e).
8. Fjern urenheder og snavs (fig. 5.2f).
9. Rengør pumpefilteret omhyggeligt f.eks. med rindende vand (fig. 5.2g).
10. Efter rengøringen skal håndtaget monteres igen og strammes, til det ikke kan bevæges. Når det sidder korrekt, står håndtaget lodret (fig. 5-2h).
11. Luk serviceklappen.



5.3 - Rengøring af sæbeskuffen

Sørg altid for, at der ikke er rester af vaskemiddel.
Rengør skuffen regelmæssigt:

- Træk skuffen ud, indtil den stopper.
- Tryk på udløserknappen, og fjern skuffen.
- Tør indersiden af med et håndklæde.
- Skyl skuffen med vand, indtil den er ren, og sæt skuffen tilbage i apparatet.

5.4 - Rensning af tromlen

- Fjern utilsigtet vaskede genstande, især metaldele såsom stifter, mønter osv., fra tromlen og rillen på dørpakningen (gummiringen), da de forårsager rustpletter og skader.
- Brug et klorfrit rengøringsmiddel til at fjerne rustpletter. Vær opmærksom på advarslerne fra rengøringsmidlets producent.
- Brug ikke hårde genstande eller ståluld til rengøring.
- Efter proceduren skal du åbne lågen, bruge et håndklæde til at rense pletterne og skummet omkring pakningen af og holde indersiden og ydersiden af pakningen ren.

Bemærk: Hygiejne

Til regelmæssig vedligeholdelse anbefaler vi at køre programmet "Tromlerengøring" for hver 50 programmer for at undgå mulige ætsende rester. Tilsæt om nødvendigt en lille smule specialmaskinrens i vaskemiddelrummet (3) eller læg det direkte i tromlen.

SV

Haier

Tvättmaskin



Ladda ner **hOn-appen**

Download on the App Store

Google play

EXPLORE IT ON AppGallery

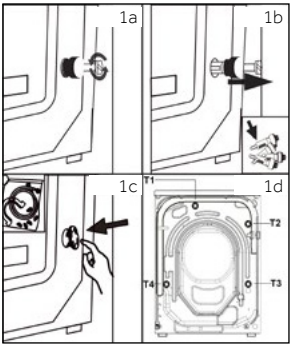
1. Installation

TILLVAL: Installera bullerdämpande dynor (Kontrollera UM för detaljerad information)

1.1 - Borttagning av transportbultar

Alla delar (T1, T2, T3 och T4, fig. 1d) måste demonteras före användning.

1. Ta bort alla fyra bultarna (T1 - T4) (fig. 1a – 1b).
2. Sätt i blindpluggar i de 5 hålen (fig. 1c).



1.2 - Rikta/justera apparaten

Justera alla fötter för att uppnå ett helt plant läge.

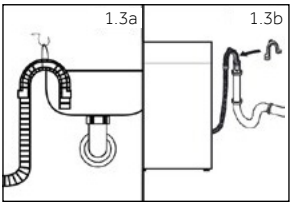
1.3 - Anslutning för avloppsvatten

Fäst vattenavloppsslangen ordentligt i rören. Slangen måste vid en punkt nå en höjd på mellan 80 och 100 cm över apparatens nederkant.

Följande anslutningar är möjliga:

1.3.1 Avloppsslang till handfat/diskho

- Häng avloppsslangen med U-stödet över kanten på ett handfat/diskho med tillräcklig storlek (fig. 1.3a).
- Skydda U-stödet så att det inte glider.

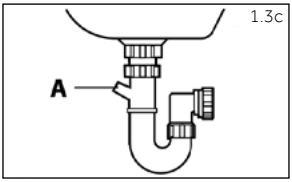


1.3.2 Avloppsslang till avloppsanslutning

- Innerdiametern på slanghållaren med ventilationshål måste vara minst 40 mm.
- Sätt i avloppsslangen (ca 80-100 mm) i avloppsröret.
- Montera U-stödet och fäst det ordentligt (fig. 1.3b).

1.3.3 Avloppsslang till vattenlås

- Anslutningen måste ligga ovanför sifonen.
- En anslutningsstos stängs vanligtvis av en dyna (A). Den måste tas bort för att förhindra störningar (fig. 1.3c).
- Fäst avloppsslangen med en klämma.



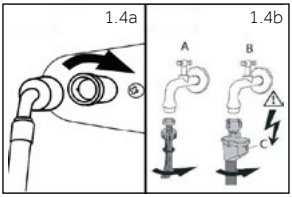
För mer information, ladda ner och läs den kompletta bruksanvisningen:

go.he.services/haier-um

FÖRSIKTIGHET!

- Avloppsslangen får inte vara nedsänkt i vatten och ska vara ordentligt fastsatt och läckagefri. Om avloppsslangen placeras på marken eller om röret är mindre än 80 cm högt, kommer tvättmaskinen att rinna av kontinuerligt medan den fylls (självhävert).
- Avloppsslangen får inte förlängas. Kontakta kundtjänst vid behov.

1.4 - Kallvattenanslutning



Se till att packningarna är isatta.

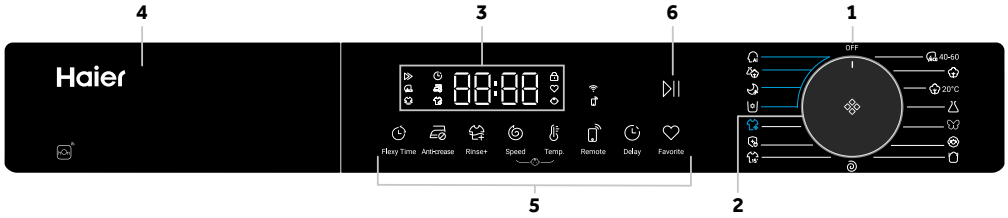
1. Anslut vatteninloppsslangen med den vinklade änden till apparaten (fig. 1.4a). Dra åt skruvförbandet för hand.
2. Den andra änden ansluts till en vattenkran med 3/4 tums gänga (fig. 1.4b).

1.5 - Elektriska anslutningar

Kontrollera före varje anslutning att:

- strömförsörjning, uttag och säkring är lämpliga för typskylten;
- eluttaget är jordat och att ingen grenkontakt eller förlängning används;
- strömkontakten och uttaget är helt i enlighet.

2. Kontrollpanel



1 AV
2 Programväljare
3 Display
4 Tvätt-/mjukmedelsfack
5 Funktionsknappar
6 Knappen Start/Paus

2.1 - AV (1)

Vrid reglaget till valfritt läge (utom AV) för att starta maskinen. Vrid reglaget till läget AV för att stänga av maskinen.

2.2 - Programväljare (2)

Genom att vrida på reglaget kan du välja ett av 15 program (reglaget för Av ingår inte)

2.3 - Display (3)

Displayen visar följande information:

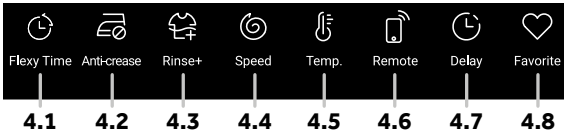
- Tvättid
- Fördröjd sluttid
- Felkoder och serviceinformation
- Visa symboler
- Hastighet, temperatur etc.

Ikonagenda:

De här är de ikoner som visas längst upp till vänster på displayen när de aktiveras.

Fördröjning.	Apparaten är ansluten till wifi.	Tidsbesparing.
Favorit.	Skrynkelfritt.	Energibesparing.
Luckan är låst.	Fjärrstyrning.	Intensiv.
Kontrollpanelen är låst.	Ånga: Smart, Allergianpassad har ångtvättfunktion som standard.	

2.4 - Funktionsknappar (4)



Med funktionsknapparna kan du välja ytterligare alternativ i det valda programmet innan programmet startar. De relevanta indikatorerna visas.
Genom att stänga av apparaten eller ställa in ett nytt program inaktiveras alla alternativ.
Om en knapp har flera alternativ kan önskat alternativ väljas genom att trycka på knappen i följd.
Obs: Fabriksinställningar
För att få bästa resultat i varje program har Haier väl definierade specifika standardinställningar. Om du inte har några särskilda krav rekommenderas standardinställningarna.



Flexibel tid (4.1)
Tryck på den här knappen för att välja Snabb (minska tiden för huvudtvätt och påskynda tvätten), Eco (minska tvättvattnets temperatur för att minska energiförbrukningen) eller Intensiv (öka tiden för huvudtvätt och förstärk tvätten).



Skrynkelfritt (4.2)
För de program som kan välja funktionen "Skrynkelfritt", tryck på knappen "Skrynkelfritt" för att välja denna funktion. Motsvarande ikon tänds. Tryck igen eller välj ett annat program så kommer funktionen att avbrytas.
Under funktionen "Skrynkelfritt" kommer den maximala centrifugeringshastigheten att minska. Efter centrifugeringen går tvättmaskinen in i intermittent drift. Kläderna skakas för att förhindra mögel och dålig lukt, minska veck och göra dem mjukare.
Under drift kommer LED-displayen att visa "-" "--" "---" "----", och denna fas varar i högst 12 timmar. Du kan trycka på "Start/Paus" för att avsluta programmet när som helst.



Extra sköljning (4.3)
Tryck på denna knapp för att skölja tvätten mer effektivt med rent vatten. Funktionen rekommenderas för personer med känslig hud.
Genom att trycka på knappen flera gånger kan man välja noll till tre ytterligare cykler. De visas i displayen med P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Olika programalternativ skiljer sig åt.



Hastighet (4.4)
Tryck på denna knapp för att ändra eller ta bort programmets centrifugering. Om inget värde lyser på displayen "▯" centrifugeras inte tvätten.



Temp. (4.5)
Tryck på denna knapp för att ändra programmets tvättemperatur. Om inget värde visas (displayen visar "--") kommer vattnet inte att värmas upp.



Fjärrstyrning (4.6)
Tryck kort på den här knappen för att aktivera/avaktivera apparatens fjärrstyrning via hOn-appen.

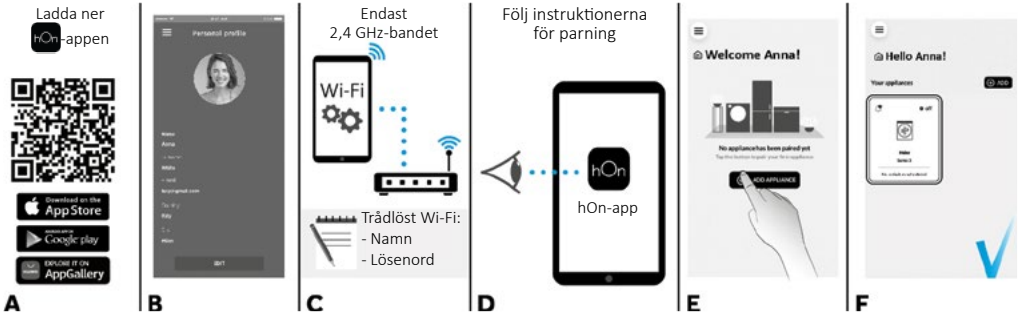


Fördröjning (4.7)
Tryck på denna knapp för att starta programmet med fördröjning. Fördröjningen av sluttiden kan ökas i steg om 30 minuter från 0,5-24h (sluttiden kommer att vara längre än den ursprungliga programtiden). Exempelvis betyder display off 6:30 att programcykeln avslutas om 6 timmar och 30 minuter. Tryck på knappen "Start/Paus" för att aktivera tidsfördröjningen.
Obs: Flytande tvättmedel
Om du använder flytande tvättmedel rekommenderas det inte att aktivera sluttidsfördröjningen.



Favorit (4.8)
Tryck på denna knapp, favoritikonen tänds, gå till programmet som öppnar funktionen Favoriter och visa de funktioner som har samlats in. Klicka på knappen Favoriter igen, så släcks favoritikonen och funktionen Favoriter avbryts.

PARNING AV APP



Tryck på den här knappen för att välja nätverk.
Om maskinen aldrig har varit ansluten tidigare, tryck kort på den här knappen för att koppla den till nätverket. Om den redan är ansluten kan du trycka kort på knappen för snabb anslutning. Tryck länge på knappen för att återställa.

2.5 - Start/Paus (5)

Tryck lätt på denna knapp för att starta eller avbryta det aktuella programmet.

2.6 - Barnlås

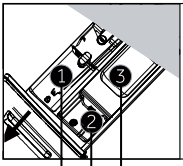
Välj ett program och starta det. Tryck sedan samtidigt på knapparna 

i 3 sekunder för att blockera alla panelelement mot aktivering. Panelen visar . För att låsa upp trycker du en gång till på dessa två knappar. Indikatorn för barnlås tänds när barnlåset är aktiverat. Funktionen är valfri när maskinen är i drift.
På displayen visas **cLoC** om en knapp ska tryckas in när barnlåset aktiveras. Funktionen har inte aktiverats.

- Det manuellt inställda barnlåset måste avaktiveras manuellt eller inaktiveras automatiskt i slutet av programmet. Avstängning och felinformation avbryter inte barnlåset. Det fungerar fortfarande när maskinen slås på nästa gång.
- Om du ska använda barnlåset måste du först trycka på programknappen så att barnlåset aktiveras.
- Håll den intryckt i 3 sekunder, barnlåset tänds och barnlåset aktiveras.
- Barnlås kan inte ställas in eller avbrytas via hOn-appen.

3. Program

- ● Ja
- ○ Tillval
- / Nej
- - - Vattnet värms inte upp



Tvättmedelsfack för:

1. Tvättmedel
2. Mjukmedel eller vårdprodukt
3. Tvättmedel[3]

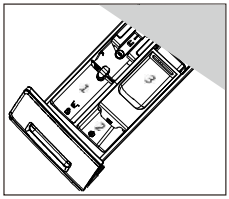
Program		Max. Belastning i kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatur i °C[1] valbart område	Förinställa	1	2	3	Typ av tyg	Förinställd centrifuge-ringshastighet i rpm	Funktion: Flexibel tid	Skrynkelfritt	Skölja+	Fördröjning	Wifi	Favorit
AI	Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- till 60	40	●	○	/	Lätt smutsiga, blandade plagg i bomull och syntet	1 000	○[4]	○	○	○	○	○
	Mix	7/8/9/10 11/12/13	-- till 60	30	●	○	○	Lätt smutsiga, blandade plagg i bomull och syntet	1 000	○	○	○	○	○	○
	Nattvätt	7/8/9/10 11/12/13	-- till 60	30	●	○	○	Bomull/Syntet	800	○	/	○	/	○	○
	Trumma ren	/	-- till 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Uppfräschning	1	/	/	/	/	/	Bomull/Syntet	/	/	/	/	/	○	○
	Allergianpassad	7/8/9/10 11/12/13	-- till 90	60	●	○	○	Bomull/Syntet	1 000	○[4]	○	○	○	○	○
15'	Super snabb 15'	1	-- till 40	--	●	○	/	Bomull/Syntet	1 000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- till 60	40	●	○	○	Bomull	1 400	○	○	○	○	○	○
	Bomull	7/8/9/10 11/12/13	-- till 90	40	●	○	○	Bomull	1 400	○	○	○	○	○	○
20°C	Bomull 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bomull	1 000	○	○	○	○	○	○
	Syntet	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- till 60	40	●	○	○	Syntet eller blandat material	1 200	○	○	○	○	○	○
	Fintvätt	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- till 30	30	●	○	/	Delikat och siden	600	/	/	○	○	○	○
	Ull	1	-- till 40	--	●	○	/	Textilmaterial av ull eller med ullinnehåll som kan tvättas i maskin	800	/	/	○	○	○	○
	Last XXL	5/6/7/ 7/8/9	-- till 60	30	●	○	○	Bomull/Syntet	1 000	○	○	○	○	○	○

1) Välj 90 °C tvättemperatur endast för särskilda hygienkrav.
2) Minska mängden tvättmedel eftersom programmets varaktighet är kort.
3) Inget eller en liten mängd pulvertvättmedel. Endast en liten mängd tvättmedel kan tillsättas i funktionen Förtvätt i appen. När du tvättar tunga laster kan tvättmaskinen vibrera kraftigt eller röra sig om kläderna är invirade. Designen och specifikationerna kan ändras utan föregående meddelande i syfte att förbättra kvaliteten.
4) Denna funktion kan endast väljas efter att temperaturen har justerats för att avbryta ikonen .

3.1 - Programbeskrivning

AI	Smart AI	Detta innovativa program kan automatiskt anpassa rengöringen efter lastens kapacitet. För bästa resultat utan bekymmer.
	Mix	Vid tvättning och sköljning optimeras trummans hastighet och rytm samt vattennivåerna. Den skonsamma centrifugeringen gör att det bildas färre veck i tyget.
	Nattvätt	**Programmet Nattvätt minimerar centrifugeringsljudet och stänger av alla ljudsignaler utom larmet – perfekt för en ostörd sömn. Tryck på knappen igen för att stänga av den. Tryck på Paus och Play för att slutföra aktiveringen av den snurrande delen.**
	Trumma ren	Detta program är lämpligt för rengöring av trumman. Vi rekommenderar att du använder detta program var 50:e tvättcykel för att säkerställa en lång livslängd och undvika dålig lukt. Se till att starta programmet utan tvätt i maskinen, använd endast pulvertvättmedel för tvättmaskin. När tvättcykeln är klar öppnar du luckan till apparaten för att torka trumman.
	Uppfräschning	Fräscha upp dina kläder på ett mycket effektivt och innovativt sätt med hjälp av mikroångteknik som avlägsnar lukter, fint damm och allergener samtidigt som vecken försvinner på bara 20 minuter och utan att använda tvättmedel.
	Allergianpassad	Detta program erbjuder en genomgående rengöring av bomullsartiklar och avlägsnar bakterier. En effektiv tvättcykel i hög temperatur. Rekommenderas för små tvättar.
15'	Super snabb 15'	En komplett tvättcykel (tvättning, sköljning och centrifugering). Detta program är lämpligt för lätt smutsig bomull och blandade tyger. Med detta program rekommenderas det att endast använda 20 % av det tvättmedel som normalt används för att undvika spill.
ECO 40-60	Eco 40-60	ECO 40-60-programmet rengör normalt smutsig bomullstvätt och är fastställd för tvätt i temperaturer vid 40 °C eller 60 °C i samma cykel. Detta program används för fastställande av krav för Ecodesign enligt EU-lagstiftningen (miljövänlig produktdesign).
	Bomull	Detta program är lämpligt för tvätt av färgade bomullsplagg i 40 °C eller för att säkerställa högsta renhetsgrad för bomullstvätt i 60 °C eller 90 °C. Den sista centrifugeringen sker med maximal hastighet, vilket ger en utmärkt vattenborttagning.
20°C	Bomull 20 °C	En ny cykel som låter dig tvätta olika tyger och färger tillsammans vid endast 20 °C samtidigt som den ger utmärkta tvättresultat.
	Syntet	Med det här programmet kan du tvätta olika typer av tyger och färger tillsammans. Både under tvätt- och sköljningsfasen har trumrotationen och vattennivåerna optimerats. Centrifugeringsfunktionen är anpassad för att minska uppkomsten av skrynklor i tygen.
	Fintvätt	I det här programmet växlas perioder av trumrotation och uppehåll, vilket gör det extra lämpligt för ömtålig tvätt. Tvättcykeln och sköljningarna följs åt med stora mängder vatten för att garantera bästa rengöringsprestanda.
	Ull	Programmet utför en tvättcykel anpassat för tyger i ull som kan tvättas i maskin, artiklar som behöver handtvättas, artiklar i silke/siden eller med skötselrådet "Tvättas som silke" angiven.
	Last XXL	Last XXL-cykeln är det nya exklusiva programmet som anpassar tvätteknik till den maximala lastkapaciteten.

4. Daglig användning



- Anslut tvättmaskinen till en strömförsörjning och vattenanslutning (se kapitlet Installation i bruksanvisningen).
- **Förbered tvätten**: Sortera kläderna efter material (bomull, syntet, ull eller silke etc.) och efter hur smutsiga de är. Kontrollera etiketterna på plagget. Separera vita kläder från färgade. Töm fickorna på föremål som nycklar, mynt etc. och ta bort hårdare föremål.
- Lägg i ett plagg i taget för att undvika överbelastning (kontrollera programmets olika max. belastningar). Stäng försiktigt luckan. Se till att inga plagg kommer i kläm.
- Välj tvättmedel och mjukmedel (vid behov) och häll det i rätt fack i lådan. Stäng lådan.

4.1 - Tillsätt tvättmedel

1. Dra ut tvättmedelsfacket.
2. Lägg produkterna i respektive fack.
3. Skjut försiktigt tillbaka lådan.

Rekommendationer om vilken typ av tvättmedel som är lämpligt för de olika tvättemperaturerna finns i tvättmedlets bruksanvisning.

- Välj ett program genom att vrida på reglaget och välj det som passar bäst för plaggen; LED-lampan för det aktuella programmet tänds och standardinställningarna visas
- Välj önskade alternativ och inställningar
- Tryck på knappen "Start/Paus" ▷|| för att starta.
- När cykeln är klar visas "SLUT" på displayen och därefter stängs apparaten av automatiskt. Ta bort tvätten så snart som möjligt för att förhindra att det bildas veck och dålig lukt och att bakterier sprider sig.

5. Skötsel och underhåll

5.1 - Allmän maskinrengöring

- Koppla ur maskinen under rengöring och underhåll.
- Använd en mjuk trasa med tvål för att rengöra maskinhöljet och gummikomponenterna.
- Använd inte organiska kemikalier eller frätande lösningsmedel.

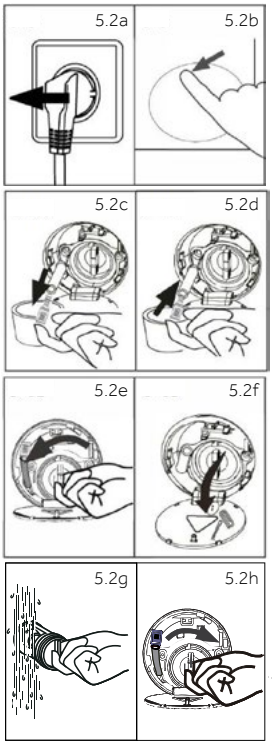
5.2 - Rengöring av pumpfiltret

Rengör filtret en gång i månaden och kontrollera pumpfiltret om apparaten t.ex:

- Inte tömmer vatten.
- Inte snurrar.
- låter ovanligt vid användning.

VARNING! Risk för skållning!
Vattnet i pumpfiltret kan vara mycket hett! Innan någon som helst åtgärd vidtas, se till att vattnet har svalnat.

1. Stäng av och koppla ur maskinen (fig. 5.2a).
2. Tryck och öppna pumpfilterskyddet (fig. 5.2b).
3. Ställ en platt behållare under för att samla upp läckande vatten (fig. 5.2c). Det kan vara stora mängder!
4. Dra ut avloppsslangen och håll dess ände ovanför behållaren (fig. 5.2c).
5. Ta ut tätningspluggen ur avloppsslangen (fig. 5.2c).
6. Efter avslutad tömning, stäng avloppsslangen (fig. 5.2d) och tryck tillbaka den i maskinen.
7. Skruva loss och ta bort pumpfiltret moturs (fig. 5.2e).
8. Ta bort föroreningar och smuts (fig. 5.2f).
9. Rengör pumpfiltret noggrant, t.ex. med rinnande vatten (fig. 5.2g).
10. Sätt tillbaka handtaget efter rengöringen och dra åt det tills det inte rör sig. Handtaget kommer att vara i vertikalt läge (fig. 5.2h).
11. Stäng pumpfilterskyddet.



5.3 - Rengöring av tvättmedelslådan

Se alltid till att det inte finns några tvättmedelsrester.
Rengör lådan regelbundet:

- Dra ut lådan tills det tar stopp.
- Tryck på frigöringsknappen och ta bort lådan.
- Torka rent invändigt med en handduk.
- Spola lådan med vatten tills den är ren och sätt tillbaka lådan i apparaten.

5.4 - Rengöring av trumman

- Ta bort föremål som hamnat i tvättmaskinen av misstag, såsom stift, mynt, etc. och kontrollera att det inte samlats något invändigt i luckan (gummiringen) eftersom det kan orsaka rostfläckar och skador.
- Använd ett klorfritt rengöringsmedel för att ta bort rostfläckar. Följ varningsanvisningarna från tillverkaren av tvättmedlet.
- Använd inte hårda föremål eller stålull för rengöring.
- Efter förfarandet öppnar du luckan, använd en handduk och ta bort fläckar och skum runt packningen. Håll alltid packningens in- och utsida rena.

Obs: Hygiene

För regelbundet underhåll rekommenderar vi att du kör programmet "Trumma ren" inom 50 cykler för att undvika eventuella korrosiva rester. Tillsätt vid behov en liten mängd specialmaskinrengöring i tvättmedelsfacket (3) eller häll direkt i trumman.

FI

Haier

Pyykinpesukone



Lataa **hOn**-sovellus

Download on the App Store

Google play

EXPLORE IT ON AppGallery

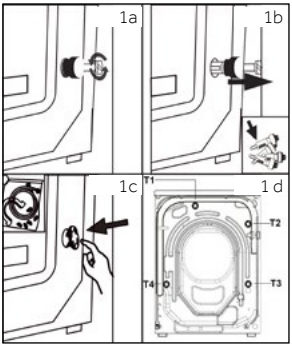
1. Asennus

VALINNAINEN: Melunvaimennustyynyjen asennus (Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaasta)

1.1 - Kuljetuspulttien irrotus

Kaikki osat (T1, T2, T3 ja T4, kuva 1d) on poistettava ennen käyttöä.

1. Irrota kaikki 4 pulttia (T1–T4) (kuva 1a–1b).
2. Täytä 5 reikää sulkutulpilla (kuva 1c).



1.2 - Laitteen kohdistaminen

Säädä kaikki jalat täydellisen vaaka-asennon aikaansaamiseksi.

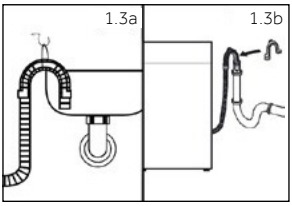
1.3 - Tyhjennysvesiliitäntä

Kiinnitä veden tyhjennysletku asianmukaisesti putkistoon. Letkun on ulotuttava yhdestä kohdasta 80–100 cm laitteen alareunan yläpuolelle.

Seuraavat liitännät ovat mahdollisia:

1.3.1 Tyhjennysletku pesualtaaseen

- Ripusta tyhjennysletku U-tuen kanssa sopivan kokoisen pesualtaan reunan yli (kuva 1.3a).
- Varmista, että U-tuki on paikallaan riittävän tukevasti.

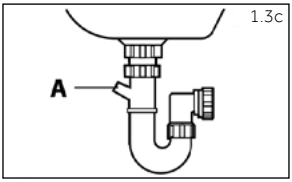


1.3.2 Tyhjennysletku jätevesiliitäntään

- Ilmanvaihtoaukolla varustetun jalustaputken sisähalkaisijan on oltava vähintään 40 mm.
- Aseta 80–100 mm:n tyhjennysletku jätevesiputkeen.
- Kiinnitä U-tuki ja kiinnitä se riittävän tukevasti (kuva 1.3b).

1.3.3 Tyhjennysletku altaan liitäntään

- Liitäntäkohdan on oltava lapon yläpuolella.
- Muhviputkiliitos on yleensä suljettu tyynyllä (A). Se on poistettava toimintahäiriöiden estämiseksi (kuva 1.3c).
- Kiinnitä tyhjennysletku puristimella.



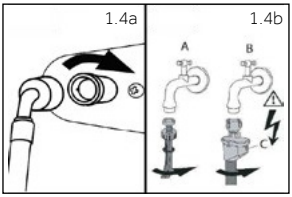
Lataa ja lue täydellinen käyttöopas verkossa, kun haluat lisätietoja:

go.he.services/haier-um

HUOMIO!

- Tyhjennysletkua ei saa upottaa veteen, ja sen on oltava tukevasti kiinnitetty ja vuotamaton. Jos tyhjennysletku asetetaan maahan tai jos putki on alle 80 cm:n korkeudella, pesukone tyhjenee jatkuvasti täytön aikana (itsesifonointi).
- Tyhjennysletkua ei saa pidentää. Ota tarvittaessa yhteyttä myynninjälkeiseen huoltoon.

1.4 - Kylmävesiliitäntä



Varmista, että tiivisteet ovat paikoillaan.

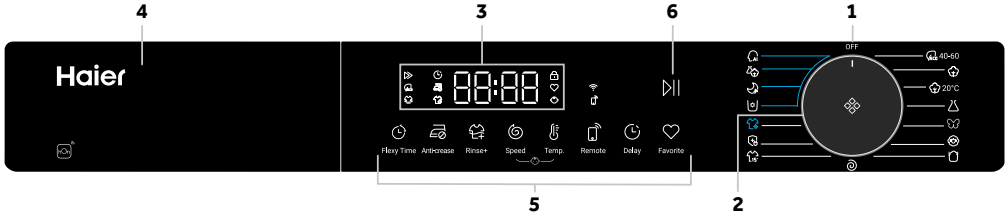
1. Liitä veden tuloletku, jonka pää on kulmikas, laitteeseen (kuva 1.4a). Kiristä ruuvinivel käsin.
2. Kytke toinen pää vesihanaan 3/4 tuuman kierteellä (kuva 1.4b).

1.5 - Sähköliitäntä

Tarkista ennen jokaista kytkentää, että:

- virtalähde, pistorasia ja sulake ovat arvokilven mukaisia.
- pistorasia on maadoitettu eikä monipistokesovitinta tai jatkokaapeleita käytetä.
- sähköpistoke ja pistorasia ovat tiukasti asianmukaisia.

2. Ohjauspaneeli



1 POIS
2 Ohjelmanvalitsin
3 Näyttö
4 Pesuaine-/huuhteluainelokero
5 Toimintopainikkeet
6 Käynnistä/Keskeytä-painike

2.1 - POIS (1)

Käynnistä laite kääntämällä nuppi mihin tahansa asentoon (paitsi POIS). Sammuta kone kääntämällä nuppi POIS-asentoon.

2.2 - Ohjelmanvalitsin (2)

Kääntämällä nuppia voidaan valita yksi 15 ohjelmasta (Pois-nuppi ei ole mukana).

2.3 - Näyttö (3)

Näytössä näkyvät seuraavat tiedot:

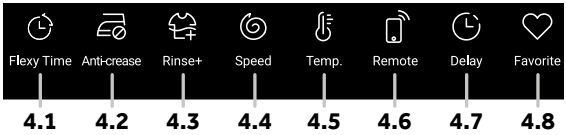
- Pesuaika
- Päättymisajan viive
- Virhekoodit ja huoltotiedot
- Näytön symbolit
- Nopeus, lämpötila jne.

Kuvakkeet, toiminnot:

Nämä kuvakkeet näkyvät näytön vasemmassa yläkulmassa, kun ne on aktivoitu.

Viive.	Laite on yhdistetty Wi-Fi-verkkoon.	Ajan säästö.
Suosikki.	Rypistymisenesto.	Energiansäästö.
Rummun ovi on lukittu.	Etäohjaus.	Intensiivinen.
Ohjauspaneeli on lukittu.	Höyry: Älykäs, Allergiakäsittely, sisältävät oletusarvoisesti höyrypesutoiminnon	

2.4 - Toimintopainikkeet (4)



Toimintopainikkeet mahdollistavat valitun ohjelman lisävaihtoehtojen valinnan ennen ohjelman käynnistymistä. Valintaan liittyvät merkkivalot syttyvät näyttöön.
Kaikki vaihtoehdot poistuvat käytöstä, kun sammutat laitteen tai määrität uuden ohjelman.
Jos yhdessä painikkeessa on useita vaihtoehtoja, haluttu vaihtoehto voidaan valita koskettamalla painiketta useita kertoja.
Huomautus: Tehdasasetukset
Haier on määrittänyt jokaiselle ohjelmalle erityisasetukset, jotka takaavat parhaat mahdolliset tulokset. Jos pyykillä ei ole mitään erityisvaatimuksia, suositellaan oletusasetuksia.



Joustava aika (4.1)
Kosketa tätä painiketta kun haluat valita Pika (varsinaisen pesuajan lyhentäminen ja pesun nopeuttaminen), Eko (pesuveden lämpötilan alentaminen virrankulutuksen vähentämiseksi) tai Intensiivinen (pääpesuajan pidentäminen ja pesun tehostaminen).



Rypistymisenesto (4.2)
Niissä ohjelmissa, joissa Rypistymisenesto voidaan valita, valitse toiminto koskettamalla tätä painiketta, jolloin vastaava kuvake syttyy. Toiminto peruuntuu, jos kosketat painiketta uudelleen tai valitset jonkin toisen ohjelman.
Rypistymisenesto-toiminnossa suurin linkousnopeus pienenee linkouksen jälkeen, ja pesukone jatkaa linkouksen jälkeen ajoittaista pyörimistä vaatteiden rypistymisen ja homeen ja hajujen muodostumisen estämiseksi. Koneesta otetut vaatteet kuivuvat sileämpinä.
Käytön aikana LED-näytössä näkyy "-" "--" "---" "----". Tämä vaihe kestää enintään 12 tuntia. Käyttäjät voivat lopettaa ohjelman milloin tahansa painamalla Käynnistä/Keskeytä.



Ylimääräinen huuhtelu (4.3)
Koskettamalla tätä painiketta voit huuhdella pyykin todella tehokkaasti puhtaalla vedellä. Tätä suositellaan herkkäihoisille.
Voit valita vaihtoehdot nollasta kolmeen lisähuuhteluun koskettamalla painiketta useita kertoja. Ne näkyvät näytössä seuraavasti P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Ohjelmakohtaisia eroavaisuuksia on olemassa.



Nopeus (4.4)
Koskettamalla tätä painiketta voit muuttaa ohjelman linkousta tai poistaa sen käytöstä. Jos mikään merkkivalo ei pala (näytössä näkyy 0), pyykkiä ei lingota.



Lämpötila (4.5)
Koskettamalla tätä painiketta voit muuttaa ohjelman pesulämpötilaa. Jos mitään merkkivaloa ei näy (näytössä näkyy --), vettä ei lämmitetä.



Etäohjaus (4.6)
Paina tätä painiketta lyhyesti aktivoidaksesi/deaktivoidaksesi laitteen etäohjauksen hOn-sovelluksen kautta.

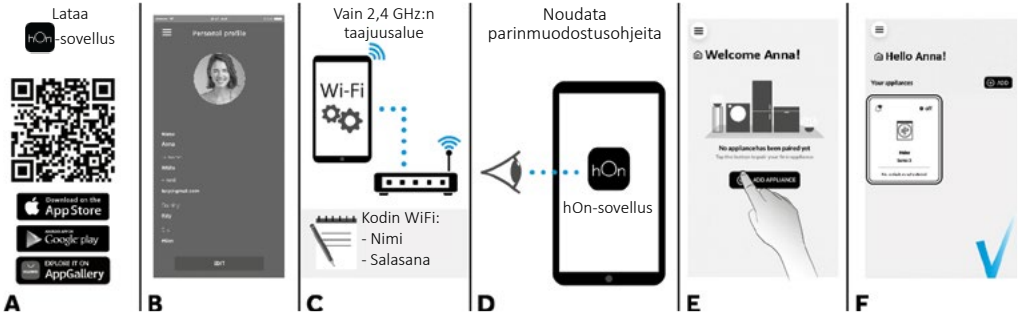


Viive (4.7)
Kosketa tätä painiketta, kun haluat käynnistää ohjelman viiveellä. Päättymisajan viivettä voidaan lisätä 30 minuutin välein 0,5–24 tuntia. (Päättymisaika on pidempi kuin alkuperäinen ohjelman aika.) Esimerkiksi näyttö pois päältä 6:30 tarkoittaa, että ohjelma päättyy 6 tunnin ja 30 minuutin kuluttua. Paina Käynnistä/Keskeytä-painiketta, kun haluat aktivoida viivästetyn pesun.
Huomautus: Nestemäinen pesuaine
Nestemäistä pesuainetta käytettäessä ei ole suositeltavaa aktivoida lopetusajan viivettä.



Suosikki (4.8)
Kosketa tätä painiketta. Suosikkikuvake syttyy, siirry ohjelmaan, joka avaa suosikkitoiminnon. Näyttöön tulee kerätyt toiminnot. Napsauta Suosikit-painiketta uudelleen, jolloin suosikkikuvake sammuu ja suosikkitoiminto peruutetaan.

SOVELLUKSEN PARINMUODOSTUSPROSESSI



Valitse verkko koskettamalla tätä painiketta.
Jos laitetta ei ole koskaan aiemmin kytketty verkkoon, tee se nyt painamalla tätä painiketta lyhyesti. Jos laite on jo aiemmin yhdistetty verkkoon, voit tällä painikkeella luoda pikayhteyden. Nollaa painamalla tätä painiketta pitkään.

2.5 - Käynnistä/Keskeytä (5)

Painamalla tätä painiketta kevyesti voit käynnistää tai keskeyttää tällä hetkellä näkyvän ohjelman.

2.6 - Lapsilukko

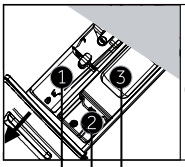
Voit valita ohjelman ja käynnistää sen. Kosketa painikkeita 

3 sekunnin ajan samanaikaisesti. Tämä estää kaikkien paneelin elementtien aktivoitumisen. Näytössä näkyy . Poista lukitus koskettamalla näitä kahta painiketta uudelleen. Lapsilukon merkkivalo syttyy, kun lapsilukko on päällä. Ominaisuus on valinnainen, kun kone on käynnissä. Näytössä näkyy **cLoC**, jos painiketta kosketetaan, kun lapsilukko on aktivoitu. Muutos ei ole käynnissä.

- Manuaalisesti asetettu lapsilukko on peruutettava manuaalisesti tai se peruutetaan automaattisesti ohjelman päätyttyä. Virran katkaisu ja virhetiedot eivät peruuta lapsilukkoa. Se toimii edelleen, kun laite kytketään päälle seuraavalla kerralla.
- Jos käytät lapsilukkoa, paina ensin ohjelmanäppäintä, jolloin lapsilukko on päällä.
- Paina sitä 3 sekuntia, lapsilukon valo näkyy kirkkaana ja lapsilukko aktivoituu.
- Lapsilukkoa ei voi määrittää tai peruuttaa hOn-sovelluksen kautta.

3. Ohjelmat

- ● Kyllä
- ○ Valinnainen
- / Ei
- - - Vettä ei lämmitetä.



Pesuainelokero seuraaville:

1. Pesuaine
2. Huuhteluaine tai hoitotuote
3. Pesuaine[3)]

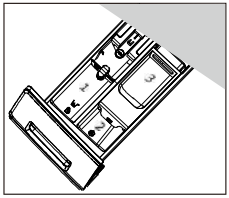
Ohjelma	Enimmäispaino, kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Lämpötila °C[1)] valittavissa oleva alue	Esiasetus	1	2	3	Kankaiden tyyppi	Esiasetettu linkousnopeus kierroksina minuutissa	Toiminta: Joustava aika	Rypistymisenesto	Huuhtelu+	Viive	Wi-Fi	Suosikki
Älykäs AI	7/8/9/10 11/12/13	--enintään 60	40	●	○	/	Kevyesti likaantunut sekapyykki: puuvilla ja synteettiset kuidut	1 000	○[4)]	○	○	○	○	○
Sekapyykki	7/8/9/10 11/12/13	--enintään 60	30	●	○	○	Kevyesti likaantunut sekapyykki: puuvilla ja synteettiset kuidut	1 000	○	○	○	○	○	○
Yöpesu	7/8/9/10 11/12/13	--enintään 60	30	●	○	○	Puuvilla/synteettiset	800	○	/	○	/	○	○
Rummun puhdistus	/	-- enintään 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Raikastus	1	/	/	/	/	/	Puuvilla/synteettiset	/	/	/	/	/	○	○
Allergiakäsittely	7/8/9/10 11/12/13	-- enintään 90	60	●	○	○	Puuvilla/synteettiset	1 000	○[4)]	○	○	○	○	○
Pikapesu 15'	1	--enintään 40	--	●	○	/	Puuvilla/synteettiset	1 000	/	○	○	○	○	○
40-60 Eko 40–60	7/8/9/10 11/12/13	--enintään 60	40	●	○	○	Puuvilla	1 400	○	○	○	○	○	○
Puuvilla	7/8/9/10 11/12/13	-- enintään 90	40	●	○	○	Puuvilla	1 400	○	○	○	○	○	○
20°C Puuvilla 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Puuvilla	1 000	○	○	○	○	○	○
Synteettiset kuidut	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	--enintään 60	40	●	○	○	Synteettinen tai sekapyykki	1 200	○	○	○	○	○	○
Hienopesu	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- enintään 30	30	●	○	/	Hienopesu ja silkki	600	/	/	○	○	○	○
Villa	1	--enintään 40	--	●	○	/	Konepestävä villakangas tai villapitoinen kangas	800	/	/	○	○	○	○
XXL-täyttö	5/6/7/ 7/8/9	--enintään 60	30	●	○	○	Puuvilla/synteettiset	1 000	○	○	○	○	○	○

1) Valitse 90 °C pesulämpötila vain poikkeuksellisten hygieniavaatimusten vuoksi.
2) Vähennä pesuaineen määrää, koska ohjelman kesto on lyhyt.
3) Ei lainkaan tai pieni määrä jauhemaista pesuainetta. Vähän pesuainetta voidaan lisätä vain esipesua varten sovelluksessa. Kun peset raskaita kuormia, pesukone voi täristä voimakkaasti tai liikkua, jos vaatteet ovat kietoutuneet toisiinsa. Muotoilua ja teknisiä ominaisuuksia voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta laadun parantamiseksi.
4) Tämä toiminto voidaan valita vasta lämpötilan säätämisen jälkeen -kuvakkeen peruuttamiseksi.

3.1 - Ohjelmien kuvaus

	Älykäs AI	Tämä innovatiivinen ohjelma mukauttaa pesun automaattisesti pyykin määrän ja tyypin mukaan parhaan pesutuloksen aikaansaamiseksi.
	Sekapyykki	Pesu ja huuhtelu optimoivat rummun toiminnan ja veden määrän. Hellävarainen linkous vähentää ryppyjen muodostumista kankaassa.
	Yöpesu	**Yöpesuohjelma minimoi linkousäänet ja mykistää kaikki äänimerkit paitsi hälytysäänen - täydellinen häiriöttömän unen takaamiseksi. Sammuta se painamalla näppäintä uudelleen. Paina Tauko ja Päälle viimeistelläksesi pyörivän osan aktivoinnin.**
	Rummun puhdistus	Tämä ohjelma soveltuu laitteen rummun puhdistamiseen. On suositeltavaa käyttää tätä ohjelmaa 50 pesukerran välein. Se auttaa varmistamaan pitkän käyttöiän ja ehkäisee pahoja hajuja. Varmista, että käynnistät ohjelman ilman pyykkiä ja että käytät pesukoneeseen tarkoitettua jauhemaista pesuainetta. Kun pesuohjelma on päättynyt, avaa laitteen ovi rummun kuivaamiseksi.
	Raikastus	Raikasta vaatteesi erittäin tehokkaasti ja innovatiivisesti mikrohöyryteknologian avulla, joka poistaa hajut, hienojakoisen pölyn ja allergeenit sekä vähentää ryppyjä vain 20 minuutissa ja ilman pesuainetta
	Allergiakäsittely	Tämä ohjelma pesee perusteellisesti kaikki puuvillatuotteet puhdistaen ja poistaen bakteerit. Se on tehokas korkean lämpötilan pesuohjelma. Suositellaan pienille täyttömäärille.
	Pikapesu 15'	Täydellinen pesuohjelma (pesu, huuhtelu ja linkous). Tämä ohjelma sopii hieman likaisille puuvillalle ja sekapyykille. Tässä ohjelmassa on suositeltavaa käyttää vain 20% normaalisti käytetystä pesuaineesta. Näin voit vähentää jätteen määrää.
40-60	Eko 40–60	ECO 40–60 -ohjelma pystyy puhdistamaan normaalisti likaantuneen puuvillapyykin, joka on merkitty pestäväksi 40°C:ssa tai 60°C:ssa, yhdessä samassa jaksossa. Tätä ohjelmaa käytetään EU Ecodesign -lainsäädännön noudattamisen arviointiin (ympäristöystävällinen tuotesuunnittelu).
	Puuvilla	Tämä ohjelma sopii värillisten puuvillavaatteiden pesuun 40 °C:ssa tai puuvillapesun kestävien pyykkien mahdollisimman tehokkaaseen pesuun 60 °C:ssa tai 90 °C:ssa. Viimeinen linkous on maksiminopeudella, ja se takaa erinomaisen vedenpoiston.
20°C	Puuvilla 20 °C	Uusi ohjelma, jonka avulla voit pestä erilaiset kankaat ja värit yhdessä. Pesulämpötila on 20 °C ja lopputulos on erinomainen.
	Synteettiset kuidut	Tällä ohjelmalla voit pestä erityyppisiä ja erivärisiä tekstiilejä yhdessä. Rummun pyöriminen ja veden määrä on optimoitu sekä pesun että huuhtelun aikana. Tarkka linkous vähentää ryppyjen muodostumista kankaassa.
	Hienopesu	Tämä ohjelma vähentää rummun pyörimistä jakson aikana ja sopii erityisen hyvin arkojen tekstiilien pesemiseen. Pesu ja huuhtelu suoritetaan suurella vesimäärällä parhaan tuloksen takaamiseksi.
	Villa	Tämä ohjelma suorittaa pesujakson villakankaille, joita voidaan pestä pesukoneessa tai jotka on tarkoitettu käsin pestäviksi. Se sopii myös silkistä valmistetuille tekstiileille tai tekstiileille, joiden etiketissä on merkintä Pese kuin silkki.
	XXL-täyttö	Uusi ohjelma, jonka teknologia pystyy sopeutumaan maksimikuormitukseen.

4. Päivittäinen käyttö



- Kytke pesukone virtalähteeseen ja vesiliitäntään (katso asennusluku käyttöoppaasta).
- **Pyykkien valmistelemine**: Lajittele vaatteet kankaan (puuvilla, synteettiset kankaat, villa tai silkki jne.) ja niiden likaisuuden mukaan. Tarkista vaatteiden pesulaput. Erottele valkoiset vaatteet värillisistä. Tyhjennä taskut esineistä, kuten avaimista ja kolikoista, ja poista kovemmat koristeet.
- Täytä pesukone vaate kerrallaan ja vältä täyttämästä liian täyteen. Tarkista ohjelmakohtaiset enimmäistäyttömäärät. Sulje ovi huolellisesti. Varmista, ettei pyykkiä jää puristuksiin oven väliin.
- Valitse pesuaine ja huuhteluaine (tarvittaessa) ja kaada se luukun oikeisiin lokeroihin. Sulje luukku.

4.1 - Pesuaineen lisääminen

1. Vedä pesuainelaatikko ulos.
2. Laita haluamasi tuotteet vastaaviin lokeroihin.
3. Työnnä laatikkoa varovasti sisäänpäin.

Pesuainetyyppiä koskeva suositus soveltuu erilaisiin pesulämpötiloihin, katso lisätietoja pesuaineen käyttöohjeesta.

- Valitse ohjelma kääntämällä nuppia ja valitse ohjelma, joka sopii parhaiten koneeseen ladattuihin vaatteisiin. Ohjelmaan liittyvä LED-valo syttyy ja oletusasetukset näkyvät näytössä.
- Valitse tarvittavat vaihtoehdot ja asetukset
- Aloita koskettamalla Käynnistä/Keskeytä ▷|| -painiketta.
- Kun ohjelma on päättynyt, näytöllä näkyy LOPPU, minkä jälkeen laite sammuu automaattisesti. Poista pyykki koneesta mahdollisimman pian ryppyjen, pahojen hajujen ja bakteerien esiintymisen ehkäisemiseksi.

5. Huolto ja ylläpito

5.1 - Koneen yleinen puhdistus

- Irrota pesukone pistorasiasta puhdistuksen ja huollon ajaksi.
- Puhdista koneen kotelo ja kumiosat pehmeällä liinalla, joka on kostutettu saippuavedellä.
- Älä käytä orgaanisia kemikaaleja tai syövyttäviä liuottimia.

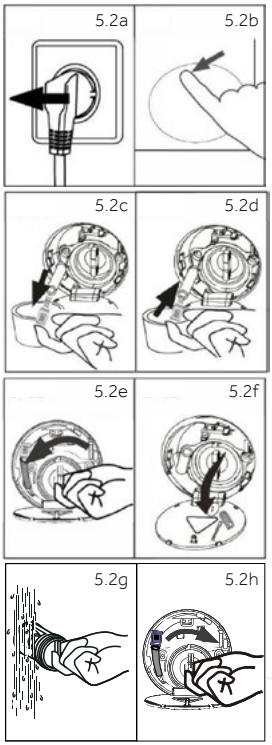
5.2 - Pumppusuodattimen puhdistus

Puhdista suodatin kerran kuukaudessa ja tarkista pumpun suodatin esimerkiksi, jos laite

- Ei tyhjennä vettä.
- Ei linkoa.
- Aiheuttaa epätavallista melua käytön aikana.

VAROITUS! Palovammojen riski!
Pumpun suodattimessa oleva vesi voi olla hyvin kuumaa! Varmista ennen mitään toimenpiteitä, että vesi on jäähtynyt.

1. Sammuta ja irrota kone pistorasiasta (kuva 5.2a).
2. Työnnä huoltoluukkua ja avaa se (kuva 5.2b).
3. Aseta litteä astia paikalleen suotoveden keräämiseksi (kuva 5.2c). Vettä voi olla yllättävän paljon!
4. Vedä tyhjennysletku ulos ja pidä sen pää säiliön yläpuolella (kuva 5.2c).
5. Irrota tiivistetulppa tyhjennysletkusta (kuva 5.2c).
6. Kun kaikki vesi on tyhjennetty, sulje tyhjennysletku (kuva 5.2d) ja työnnä se takaisin pesukoneeseen.
7. Kierrä pumpun suodatinta vastapäivään ja irrota se (kuva 5.2e).
8. Poista epäpuhtaudet ja lika (kuvat 5.2f).
9. Puhdista pumpun suodatin huolellisesti esim. juoksevalla vedellä (kuva 5.2g).
10. Puhdistuksen jälkeen aseta kahva takaisin paikoilleen ja kiristä sitä, kunnes se ei liiku. Kahva on nyt pystysuorassa (kuva 5.2h).
11. Sulje huoltoluukku.



5.3 - Pesuainelaatikon puhdistus

Varmista aina, ettei pesuainejäämiä ole.
Puhdista laatikko säännöllisesti:

- Vedä laatikkoa ulos, kunnes se pysähtyy.
- Paina vapautuspainiketta ja irrota laatikko.
- Pyyhi laatikon sisäpuoli puhtaaksi pyyhkeellä.
- Huuhtele laatikkoa vedellä, kunnes se on puhdas, ja aseta laatikko takaisin laitteeseen.

5.4 - Rummun puhdistaminen

- Poista rummusta ja oven tiivisteen urasta (kumirengas) vahingossa pesussa mukana olleet esineet, erityisesti metalliosat, kuten hiuspinnit, kolikot jne., koska ne aiheuttavat ruostetahroja ja vaurioita.
- Käytä puhdistusainetta, joka ei sisällä kloridia, ruostetahrojen poistamiseen. Noudata puhdistusaineen valmistajan varoituksia.
- Älä käytä puhdistukseen kovia esineitä tai teräsvillaa.
- Avaa ovi toimenpiteen jälkeen avaa ovi, puhdista tiivisteen ympärillä olevat tahrat ja vaahto pyyhkeellä ja pidä tiivisteen sisä- ja ulkopuoli puhtaina.

Huomautus: Hygienia

Säännöllistä huoltoa varten suosittelemme Rummun puhdistus -ohjelman suorittamista aina ennen 50 pesukerran täyttymistä. Näin voit ehkäistä syövyttävien jäämien kertymistä. Lisää tarvittaessa pieni määrä erityistä koneen puhdistusainetta pesuainelokeroon (3) tai laita se suoraan astiaan.

NO

Haier

Vaskemaskin



Last ned **hOn**-appen

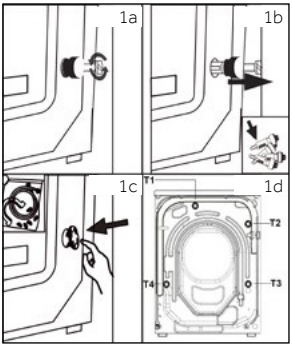
1. Installasjon

VALGFRITT: Installer støyreduksjonsputer (Sjekk UM for detaljert informasjon)

1.1 - Fjerning av transportbolter

Alle elementer (T1, T2, T3 og T4, fig. 1d) må fjernes før bruk.

1. Fjern alle de fire boltene (T1 - T4) (fig. 1a – 1b).
2. Fyll de fem hullene med blindplugger (fig. 1c).



1.2 - Justering av apparatet

Juster alle føttene for å oppnå en fullstendig vannrett posisjon.

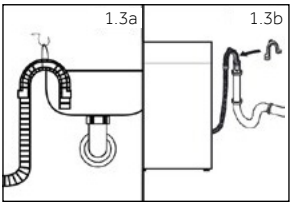
1.3 - Avløpsvanntilkobling

Fest vannavløpsslangen ordentlig til rørene. Slangen må på ett punkt nå en høyde mellom 80 og 100 cm over apparatets bunnlinje.

Følgende tilkoblinger er mulig:

1.3.1 Avløpsslange til vask

- Heng avløpsslangen med U-støtten over kanten av en vask med tilstrekkelig størrelse (fig. 1.3a).
- Beskytt U-støtten tilstrekkelig mot å skli.

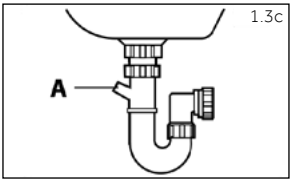


1.3.2 Avløpsslange til avløpsvanntilkobling

- Innvendig diameter på stativrøret med ventilasjonshull må være minimum 40 mm.
- Sett avløpsslangen for 80-100 mm i avløpsrøret.
- Fest U-støtten og fest den tilstrekkelig (fig. 1.3b).

1.3.3 Avløpsslange til vask tilkobling

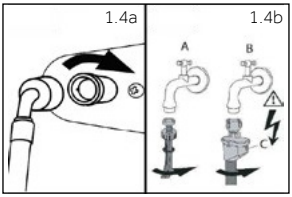
- Krysset må ligge over sifonen.
- En tappforbindelse er vanligvis lukket av en pute (A). Den må fjernes for å forhindre funksjonssvikt (fig. 1.3c).
- Fest avløpsslangen med en klemme.



FORSIKTIGHET!

- Avløpsslangen skal ikke være nedsenket i vann og skal være godt festet og lekkasjefri. Hvis avløpsslangen er plassert på bakken eller hvis røret er i en høyde på mindre enn 80 cm, vil vaskemaskinen tømmes kontinuerlig mens den fylles (selvsugende).
- Avløpsslangen skal ikke forlenges. Kontakt ettersalgsservice om nødvendig.

1.4 - Kaldtvanntilkobling



Pass på at pakningene er satt inn.

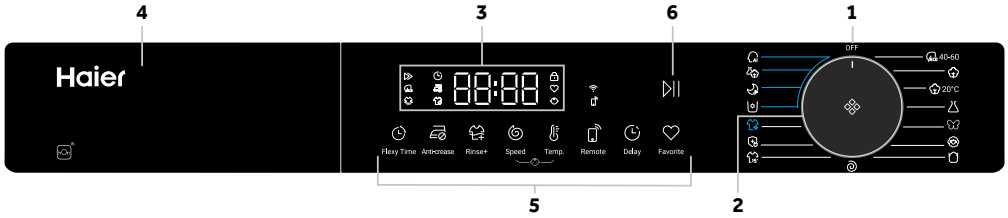
1. Koble vanninntaksslangen med den vinklede enden til apparatet (fig. 1.4a). Trekk til skrueforbindelsen for hånd.
2. Den andre enden kobles til en vannkran med en 3/4" gjenge (fig. 1.4b).

1.5 - Elektrisk forbindelse

Kontroller før hver tilkobling om:

- strømforsyning, stikkontakt og sikring passer til typeskiltet;
- strømuttaket er jordet og det brukes ingen multiplugg eller forlenger;
- støpselet og stikkontakten er strengt i samsvar.

2. Kontrollpanel



1 AV
2 Programvelger
3 Display
4 Vaskemiddel/mykemiddel-skuff
5 Funksjonsknapper
6 Start/Pause-knapp

2.1 - AV (1)

Vri knappen til en hvilken som helst posisjon (unntatt AV) for å starte maskinen. Vri knappen til AV-posisjon for å slå av maskinen.

2.2 - Programvelger (2)

Ved å vri på knappen kan du velge ett av 15 programmer (av-knappen er ikke inkludert).

2.3 - Display (3)

Displayet viser følgende informasjon:

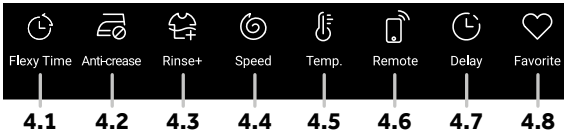
- Vasketid
- Sluttidsforsinkelse
- Feilkoder og serviceinformasjon
- Displaysymboler
- Hastighet, temperatur osv.

Ikonagenda:

Dette er ikonene som vises øverst til venstre på skjermen når de er aktivert.

Forsinkelse.	Apparatet er koblet til Wi-Fi.	Tidsbesparende.
Favoritt.	Antikrøll.	Energisparer.
Trommeldøren er låst.	Fjernkontroll.	Intensiv.
Kontrollpanelet er låst.	Damp: Smart, Allergipleie har dampvaskefunksjon som standard.	

2.4 - Funksjonsknapper (4)



Funksjonsknappene aktiverer flere alternativer i det valgte programmet før programmet starter. De relaterte indikatorene vises.
Ved å slå av apparatet eller sette opp et nytt program, deaktiveres alle alternativer.
Hvis en knapp har flere alternativer, kan ønsket alternativ velges ved å trykke på knappen sekvensielt.
Merk: Fabrikkinstillinger
For å få de beste resultatene i hvert program har Haier veldefinerte spesifikke standardinnstillinger. Hvis det ikke er spesielle krav, anbefales standardinnstillinger.



Fleksitid (4.1)
Trykk på denne knappen for å velge Rask (reduser hovedvasketiden og få vasken unna raskere), Eco (reduser vaskevannstemperaturen for å redusere strømforbruket) eller Intensiv (øk hovedvasktiden og styrk vaskingen).



Antikrøll (4.2)
For de programmene som kan velge «Antikrøll»-funksjon, trykker du på «Antikrøll»-knappen for å velge denne funksjonen, og det tilsvarende ikonet tennes. Trykk igjen eller velg et annet program denne funksjonen vil bli avbrutt.
Under «Antikrøll»-funksjonen vil maks sentrifugehastighet bli redusert. Etter sentrifugering fortsetter vaskemaskinen periodisk drift for å riste klærne og hindre mugg og lukt, få vekk rynker og gjøre dem glattere etter at de blir hengt opp.
Under drift vil LED-displayet vise «-» «--» «---» «----», og denne fasen varer i maksimalt 12 timer, brukere kan trykke på «Start/Pause» for å avslutte programmet når som helst.



Ekstra skyll (4.3)
Trykk på denne knappen for å skylle tøyet mer intenst med ferskvann. Dette anbefales for personer med sensitiv hud.
Ved å trykke på knappen flere ganger kan null til tre ekstra sykluser velges. De vises i displayet med P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Ulike programalternativer er forskjellige.



Hastighet (4.4)
Berør denne knappen for å endre eller velge bort sentrifugen til programmet. Hvis ingen verdi lyser, vil displayet «"0» ikke sentrifugere tøyet.



Temp. (4.5)
Trykk på denne knappen for å endre vasketemperaturen til programmet. Hvis ingen verdi lyser (displayet «--»), varmes ikke vannet opp.



Fjernkontroll (4.6)
Trykk kort på denne knappen for å aktivere/deaktivere fjernkontrollen til apparatet via hOn-appen.

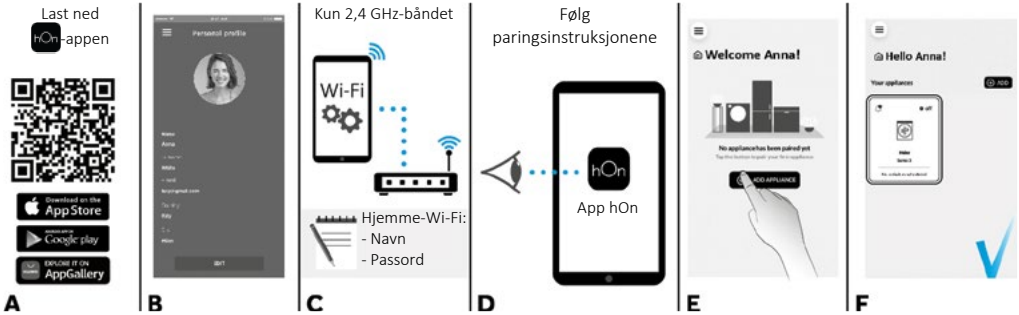


Forsinkelse (4.7)
Trykk på denne knappen for å starte programmet med en forsinkelse. Sluttidsforsinkelse kan økes i trinn på 30 minutter fra 0,5-24 timer (sluttiden vil være lengre enn den opprinnelige programtiden). For eksempel betyr visning av 6:30 at programslutt vil være om 6 timer og 30 minutter. Trykk på "Start/Pause"-knappen for å aktivere tidsforsinkelsen.
Merk: Flytende vaskemiddel
Hvis du bruker flytende vaskemiddel, anbefales det ikke å aktivere sluttidsforsinkelsen.



Favoritt (4.8)
Trykk på denne knappen, favorittikonet lyser, gå til programmet som åpner favorittfunksjonen og vis funksjonene som er samlet inn. Klikk på Favoritter-knappen igjen, og favorittikonet slukkes for å avbryte favorittfunksjonen.

APPARINGSPROSESS



Trykk på denne knappen for å velge nettverk.
Hvis maskinen aldri har vært tilkoblet før, trykk kort på denne knappen for å knytte den til nettverket. Hvis den allerede var tilkoblet, er et kort trykk på denne knappen for rask tilkobling. Trykk lenge på denne knappen for å tilbakestille.

2.5 - Start/Pause (5)

Trykk forsiktig på denne knappen for å starte eller avbryte programmet som vises.

2.6 - Barnesikring

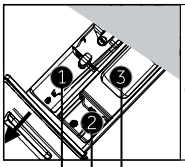
Velg et program og start, trykk på knappene 

i 3 sekunder samtidig for å blokkere alle panelelementer mot aktivering, paneldisplay . For å låse opp, trykk igjen på de to knappene. Barnesikringsindikatoren lyser når barnesikringen fungerer. Funksjonen er valgfri når maskinen er i gang.
Displayet viser **cLoL** hvis du trykker på en knapp når barnesikringen er aktivert. Endringen kjører ikke.

- Barnesikringen som settes opp manuelt må oppheves manuelt eller vil bli opphevet automatisk ved slutten av programmet. Slå av og feilinformasjon vil ikke kansellere barnesikring. Det fungerer fortsatt når apparatet slås på neste gang.
- Hvis du bruker barnesikringen, trykker du først på programtasten, så slås barnesikringen på.
- Hold den i 3 sekunder, barnesikringen vil slå på fullt lys og barnesikringen aktiveres.
- Barnesikringen kan ikke settes opp eller kanselleres gjennom hOn-appen.

3. Programmer

- ● Ja
- ○ Valgfritt
- / Nei
- - - Vann varmes ikke opp



Vaskemiddelbeholder for:

1. Vaskemiddel
2. Mykner eller pleiemiddel
3. Vaskemiddel[3)]

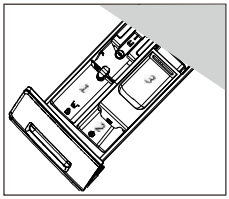
Program	Maks. Last i kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatur i °C[1)] Valgbart område	Forhåndsinnstilt	1	2	3	Stofftype	Forhåndsinnstilt sentrifugehastighet i opm	Funksjon: Fleksitid	Antikrøll	Skylle+	Forsinkelse	Wi-Fi	Favoritt
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	40	●	○	/	Lett skittent blandet tøy av bomull og syntetiske stoffer	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Blande	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	30	●	○	○	Lett skittent blandet tøy av bomull og syntetiske stoffer	1000	○	○	○	○	○	○
Nattvask	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	30	●	○	○	Bomull/syntetisk	800	○	/	○	/	○	○
Trommel ren	/	-- til 90	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
Forfriske	1	/	/	/	/	/	Bomull/syntetisk	/	/	/	/	/	○	○
Allergipleie	7/8/9/10 11/12/13	-- til 90	60	●	○	○	Bomull/syntetisk	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
Superrask 15'	1	-- til 40	--	●	○	/	Bomull/syntetisk	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- til 60	40	●	○	○	Bomull	1400	○	○	○	○	○	○
Bomull	7/8/9/10 11/12/13	-- til 90	40	●	○	○	Bomull	1400	○	○	○	○	○	○
20°C Bomull 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Bomull	1000	○	○	○	○	○	○
Syntetisk	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- til 60	40	●	○	○	Syntetisk eller blandet stoff	1200	○	○	○	○	○	○
Finvask	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	- til 30	30	●	○	/	Delikat tøy og silke	600	/	/	○	○	○	○
Ull	1	-- til 40	--	●	○	/	Maskinvaskbart stoff laget av ull eller med ullinnhold	800	/	/	○	○	○	○
XXL last	5/6/7/ 7/8/9	-- til 60	30	●	○	○	Bomull/syntetisk	1000	○	○	○	○	○	○

1) Velg 90 °C vasketemperatur kun for spesielle hygieniske krav.
2) Reduser vaskemiddelmengden fordi programmets varighet er kort.
3) Ingen eller en liten mengde vaskemiddel i pulverform. Litt vaskemiddel kan kun tilsettes med forvask-funksjonen i appen. Ved vask av tungt tøy kan vaskemaskinen vibrere kraftig eller bevege seg hvis klærne er pakket inn. Designet og spesifikasjonene kan endres uten varsel for kvalitetsforbedringsformål.
4) Denne funksjonen kan du bare velge etter å ha justert temperaturen for å avbryte -ikonet.

3.1 - Programbeskrivelse

AI	Smart AI	Dette innovative programmet er i stand til automatisk å utføre rengjøringshandlingen til kapasiteten og typologien til lasten for å oppnå de beste resultatene uten bekymringer.
	Blande	Vasking og skylling optimerer hastigheten og rytmen til trommelens handling og vannstanden. Den skånsomme spinn, sikrer en redusert dannelse av folder i stoffet.
	Nattvask	**Nattvask-programmet minimerer sentrifugeringsstøy og demper alle pip unntatt alarmen – perfekt for en uforstyrret søvn. Trykk på tasten igjen for å slå den av. Trykk Pause og Spill av for å fullføre aktiveringen for den roterende delen.**
	Trommel ren	Dette programmet er egnet til å rengjøre trommelen på apparatet. Det anbefales å bruke dette programmet hver 50. vaskesyklus, for å sikre lang levetid og unngå vond lukt. Sørg for å starte programmet utelukkende uten tøy i maskinen, bruk kun pulvervaskemiddel for vaskemaskin. Når vaskesyklusen er ferdig, åpne døren til apparatet for å tørke trommelen.
	Forfriske	Frisk opp klærne dine på en svært effektiv og innovativ måte ved å bruke mikrodampteknologi for å fjerne lukt, fint støv og allergener samtidig som du reduserer krøllene på bare 20 minutter og uten å bruke vaskemiddel
	Allergipleie	Dette programmet gir grundig rengjøring av alle bomullsprodukter, sanering og eliminering av bakterier. Det er en effektiv høytemperaturvaskesyklus. Anbefales for små kleslaster.
15'	Superrask 15'	En komplett vaskesyklus (vask, skyll og sentrifugering). Dette programmet er egnet for litt skitten bomull og blandede stoffer. Med dette programmet anbefales det å bruke kun 20 % av vaskemiddelet som normalt brukes for å unngå avfall.
ECO 40-60	Eco 40-60	ECO 40-60-programmet er i stand til å rengjøre normalt tilsmusset bomullstøy som er erklært vaskbart ved 40 °C eller 60 °C, sammen i samme syklus. Dette programmet brukes til å vurdere samsvar med EU Ecodesign-loven (miljøvennlig produktdesign).
	Bomull	Dette programmet er egnet for vask av fargede bomullsplagg ved 40 °C eller for å sikre høyeste grad av renhet for bomullsbestandig tøyvask ved 60 °C eller 90 °C. Siste sentrifugering er på maksimal hastighet som sikrer utmerket vannfjerning.
20°C	Bomull 20 °C	En ny syklus som lar deg vaske forskjellige stoffer og farger sammen ved kun 20 °C og gir en utmerket rengjøringsytelse.
	Syntetisk	Dette programmet lar deg vaske forskjellige stoffer og forskjellige farger sammen. Rotasjonsbevegelsen til trommelen og vannlagene er optimert, begge under vasking av skyllefasen. Den nøyaktige spinnhandlingen sikrer en redusert dannelse av krøller i stoffene.
	Finvask	Dette programmet har redusert periodene med trommelrotasjon i løpet av syklusen og er spesielt egnet for vask av delikate stoffer. Vaskesyklusen og skyllene utføres med høyt vannnivå for å sikre den beste ytelsen.
	Ull	Dette programmet utfører en vaskesyklus dedikert til ullstoffer som kan vaskes i en vaskemaskin, gjenstandene som skal vaskes for hånd eller klesvask laget av silke eller spesifisert som "Vask som silke" på stoffetiketten.
	XXL last	XXL Last-syklusen er det nye eksklusive programmet som er i stand til å tilpasse vasketeknologien til maksimal kapasitetsbelastning.

4. Daglig bruk



- Koble vaskemaskinen til en strømforsyning og vanntilkobling (se installasjonskapittel om UM).
- **Forbered tøyet**: Sorter klærne etter stoff (bomull, syntetisk, ull eller silke etc.) og hvor skittent de er. Sjekk etikettene på plagget ditt. Skille hvite klær fra fargede. Tøm lommer fra gjenstander som nøkler, mynter osv. og fjern hardere dekorative gjenstander.
- Legg inn tøyet stykke for stykke for å unngå overbelastning (sjekk de forskjellige maksimale belastningene i henhold til programmet). Lukk døren forsiktig. Pass på at ingen tøystykker kommer i klem.
- Velg vaskemiddel og mykner (ved behov) og hell det i de riktige rommene i skuffen. Lukk skuffen.

4.1 - Tilsett vaskemiddel

1. Skyv vaskemiddelskuffen ut.
2. Legg de nødvendige kjemikaliene i tilsvarende rom.
3. Skyv skuffen forsiktig tilbake.

Anbefalingen om type vaskemidler passer for de forskjellige vasketemperaturene, se bruksanvisningen for vaskemiddel.

- Velg et program ved å vri på knappen. Velg det som passer best i henhold til de innlastede plaggene. Relatert program-LED lyser, og standardinnstillingene vises
- Velg nødvendige alternativer og innstillinger
- Trykk på «Start/Pause ▷||»-knappen for å starte.
- Når syklusen er ferdig, vises "SLUTT" på displayet, deretter slår apparatet seg av automatisk. Fjern tøyet så snart som mulig for å forhindre at rynker, dårlig lukt og bakterier sprer seg.

5. Pleie og vedlikehold

5.1 - Generell maskinrengjøring

- Koble fra maskinen under rengjøring og vedlikehold.
- Bruk en myk klut med såpevæske til å rengjøre maskinhuset og gummikomponentene.
- Ikke bruk organiske kjemikalier eller etsende løsemidler.

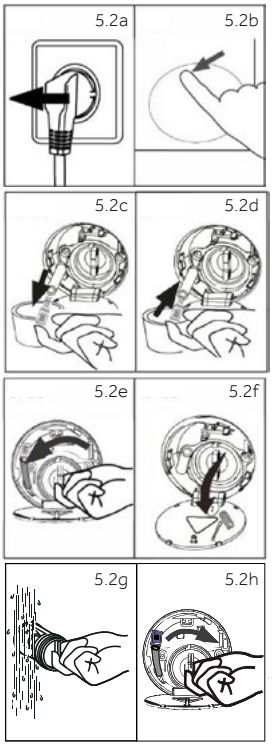
5.2 - Rengjøring av pumpefilter

Rengjør filteret en gang i måneden og kontroller pumpefilteret, for eksempel hvis apparatet:

- Tømmer ikke vannet.
- Spinner ikke.
- Forårsak uvanlig støy mens du løper.

ADVARSEL! Forbrenningsrisiko!
Vann i pumpefilteret kan være veldig varmt! Før du gjør noe, sørg for at vannet er avkjølt.

1. Slå av og koble fra maskinen (fig. 5.2a).
2. Skyv og åpne serviceklaffen (fig. 5.2b).
3. Sørg for en flat beholder for å fange opp utvaskingsvann (fig. 5.2c). Det kan være større beløp!
4. Trekk avløpsslangen ut og hold enden over beholderen (fig. 5.2c).
5. Ta tetningspluggen ut av avløpsslangen (fig. 5.2c).
6. Etter fullstendig drenering lukker du avløpsslangen (fig. 5.2d) og skyver den tilbake i maskinen.
7. Skru av og fjern pumpefilteret mot klokken (fig. 5.2e).
8. Fjern forurensninger og smuss (fig. 5.2f).
9. Rengjør pumpefilteret nøye, f.eks. med rennende vann (fig. 5.2g).
10. Etter rengjøring setter du håndtaket på plass igjen og stram det til det ikke beveger seg. På dette tidspunktet er håndtaket i vertikal tilstand (fig. 5.2h).
11. Lukk serviceluken.



5.3 - Rengjøring av vaskemiddelskuffen

Pass alltid på at det ikke er rester av vaskemiddel.
Rengjør skuffen regelmessig:

- Trekk ut skuffen til den stopper.
- Trykk på utløserknappen og ta ut skuffen.
- Tørk innsiden av vasken ren med et håndkle.
- Skyll skuffen med vann til den er ren og sett skuffen tilbake i apparatet.

5.4 - Rengjøre tørketrommelen

- Fjern tilfeldig vaskede gjenstander, spesielt metalldeler som pinner, mynter osv. fra trommelen og sporet på dørpakningen (gummiringen) fordi de forårsaker rustflekker og skader.
- Bruk et kloridfri rengjøringsmiddel for å fjerne rustflekker. Følg advarslene fra produsenten av rengjøringsmiddelet.
- Ikke bruk harde gjenstander eller stålull til rengjøring.
- Etter prosedyren, åpne døren, bruk et håndkle til å rense flekkene og skummet rundt pakningen, og hold innsiden og utsiden av pakningen ren.

Merk: Hygiene

For regelmessig vedlikehold anbefaler vi å kjøre programmet «Trommel ren» innen 50 sykluser for å unngå mulige etsende rester. Tilsett om nødvendig en liten mengde spesialmaskinrengjøringsmiddel i vaskemiddelrommet (3) eller legg det direkte i skuffen.

TR

Haier

Çamaşır makinesi



hOn Uygulamasını indirin

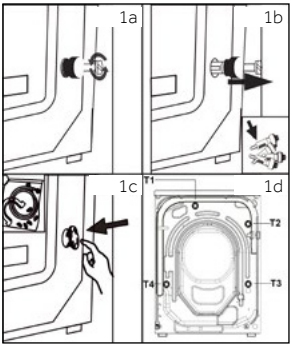
Download on the App Store

Google play

EXPLORE IT ON AppGallery

1. Kurulum

İSTEĞE BAĞLI: Gürültü azaltma pedlerini takın (Ayrıntılı bilgi için lütfen UM'yi kontrol edin)



1.1 - Nakliye cıvatalarının çıkarılması

Kullanmadan önce tüm elemanların (T1, T2, T3 ve T4, Şekil 1d) çıkarılması gerekir.

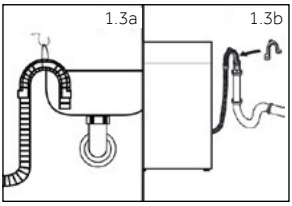
1. 4 cıvatanın (T1 - T4) tamamını sökün (Şekil 1a - 1b).
2. 5 deliği kör tapalarla doldurun (Şekil 1c).

1.2 - Cihazın hizalanması

Tam bir düz konum elde etmek için tüm ayakları ayarlayın.

1.3 - Tahliye Suyu Bağlantısı

Su tahliye hortumunu borulara uygun şekilde sabitleyin. Hortum, bir noktada cihazın alt çizgisinin 80 ila 100 cm yukarısına ulaşmalıdır.



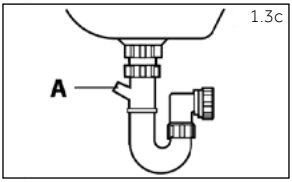
Aşağıdaki bağlantılar mümkündür:

1.3.1 Lavaboya tahliye hortumu

- Tahliye hortumunu U desteğiyle birlikte uygun büyüklükteki bir lavabonun kenarına asın (Şekil 1.3a).
- U desteğini kaymaya karşı yeterince koruyun.

1.3.2 Atık su bağlantısına giden tahliye hortumu

- Havalandırma delikli dikme borusunun iç çapı en az 40 mm olmalıdır.
- Tahliye hortumunu atık su borusu içinde 80-100mm koyun.
- U desteğini takın ve yeterince sabitleyin (Şekil 1.3b).



1.3.3 Lavabo bağlantısına giden tahliye hortumu

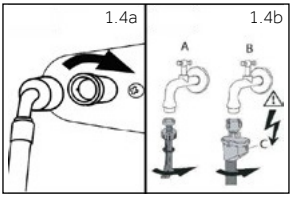
- Bağlantı noktası sifonun üzerinde olmalıdır.
- Bir muylu bağlantısı genellikle bir pedle (A) kapatılmıştır. Herhangi bir işlev bozukluğunu önlemek için bu çıkarılmalıdır (Şekil 1.3c).
- Tahliye hortumunu bir kelepçeyle sabitleyin.

Aşağıdakiler hakkında daha fazla ayrıntı için çevrim içindeki Kullanım Kılavuzunun tamamını indirin ve okuyun:

go.he.services/haier-um

DİKKAT!
- Tahliye hortumu suya daldırılmamalı, güvenli bir şekilde sabitlenmeli ve sızdırmaz olmalıdır. Tahliye hortumu yere konursa veya boru yüksekliği 80 cm'den azsa, çamaşır makinesi doldurulurken sürekli olarak suyu tahliye eder (kendi kendine sifonlama).
- Tahliye hortumu uzatılmamalıdır. Gerekirse satış sonrası servisle iletişime geçin.

1.4 - Soğuk Su Bağlantısı

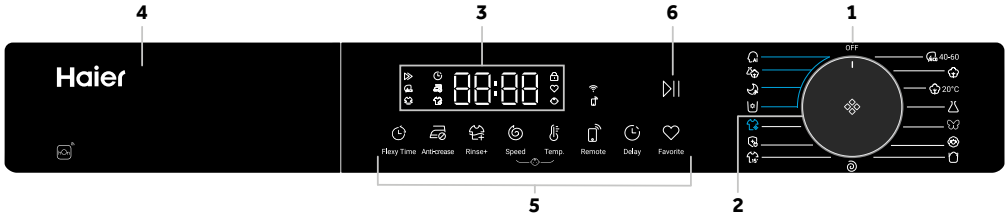


Contaların takıldığından emin olun.
1. Su giriş hortumunu açılı ucu ile cihaza bağlayın (Şekil 1.4a). Vida bağlantısını elle sıkın.
2. Diğer uç 3/4" dişli bir su musluğuna bağlanır (Şekil 1.4b).

1.5 - Elektrik Bağlantısı

Her bağlantıdan önce şunları kontrol edin:
- güç kaynağı, priz ve sigorta, anma değeri plakasına uygun;
- priz topraklı ve çoklu fiş veya uzatma kullanılmıyor;
- elektrik fişi ve soket tamamen uygun.

2. Kontrol paneli



1 KAPALI
2 Program seçici
3 Ekran
4 Deterjan/yumuşatıcı çekmecesi
5 İşlev düğmeleri
6 Başlat/Duraklat düğmesi

2.1 - KAPALI (1)

Makineyi çalıştırmak için düğmeyi herhangi bir konuma (KAPALI hariç) çevirin. Makineyi kapatmak için düğmeyi KAPALI konumuna çevirin.

2.2 - Program seçici (2)

Düğmeyi çevirerek 15 programdan birini seçebilirsiniz (Kapalı düğmesi dahil değildir)

2.3 - Ekran (3)

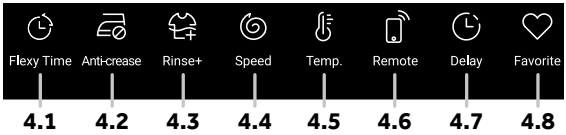
Ekran aşağıdaki bilgileri gösterir:
- Yıkama süresi
- Bitiş zamanı geciktirme
- Hata kodları ve servis bilgileri
- Ekran sembolleri
- Hız, Sıcaklık vb.

Simge gündemi:

Bunlar, etkinleştirildiğinde ekranın sol üst köşesinde görünen simgelerdir.

Gecikme.	Cihaz Wi-Fi'ye bağlı.	Zaman tasarrufu.
Favori.	Kırışıklık önleme.	Enerji tasarrufu.
Tambur kapısı kilitli.	Uzaktan Kumanda.	Yoğun.
Kontrol paneli kilitli.	Buhar: Akıllı, Alerji Bakımı varsayılan olarak buharlı yıkama işlevine sahiptir.	

2.4 - İşlev düğmeleri (4)



İşlev düğmeleri, program başlamadan önce seçilen programda ek seçenekleri etkinleştirir. İlgili göstergeler görüntülenir.
Cihaz kapatıldığında veya yeni bir program ayarlandığında tüm seçenekler devre dışı bırakılır.
Bir düğmenin birden çok seçeneği varsa, düğmeye sırayla dokunarak istenen seçenek seçilebilir.
Not: Fabrika ayarları
Her programda en iyi sonuçları elde etmek için, Haier iyi tanımlanmış özel varsayılan ayarlara sahiptir. Özel bir gereklilik yoksa, varsayılan ayarlar önerilir.



Flexy Time (4.1)
Hızlı (Ana yıkama süresini kısaltın ve yıkamayı hızlandırın), Eko (Güç tüketimini azaltmak için yıkama suyu sıcaklığını azaltın) veya Yoğun (Ana yıkama süresini uzatın ve yıkamayı güçlendirin) seçmek için bu düğmeye dokunun.



Kırışıklık önleme (4.2)
"Kırışıklık önleme" işlevini seçebilen programlar için bu işlevi seçmek üzere "Kırışıklık önleme" düğmesine dokunun ve ilgili simge yanacaktır. Tekrar dokunun veya başka bir program seçin; bu özellik iptal edilecektir. "Kırışık önleme" işlevinde maksimum sıkma hızı düşer; Sıkma işleminden sonra çamaşır makinesi, küf ve kokuyu önlemek, kırışıklıkları azaltmak ve asıldıktan sonra daha pürüzsüz hale getirmek için çamaşırları silkelemek için aralıklı çalışmaya devam eder.
Çalışma sırasında LED göstergede "-" "--" "---" "----" gösterilir ve bu aşama en fazla 12 saat sürer; kullanıcılar, "Başlat/Duraklat" tuşuna dokunarak istedikleri zaman programı sonlandırabilirler.



Ekstra durulama (4.3)
Çamaşırları temiz su ile daha yoğun bir şekilde durulamak için bu düğmeye dokunun. Bu, hassas cilde sahip kişiler için önerilir.
Düğmeye birkaç kez dokunarak sıfır ila üç ek program arasından seçim yapılabilir. Ekranda P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3 olarak görünürler. Farklı program seçenekleri farklıdır.



Hız (4.4)
Programın dönüşünü değiştirmek veya seçimini kaldırmak için bu düğmeye dokunun. "0" ekranında hiçbir değer yanmıyorsa, çamaşırlar sıkma yapmaz.



Sıcaklık (4.5)
Programın yıkama sıcaklığını değiştirmek için bu düğmeye dokunun. Hiçbir değer yanmıyorsa ("--" ekranı), su ısıtılmaz.



Uzaktan Kumanda (4.6)
Cihazın Uzaktan Kumandasını hOn uygulaması üzerinden etkinleştirmek/devre dışı bırakmak için bu düğmeye kısa süreli basın.

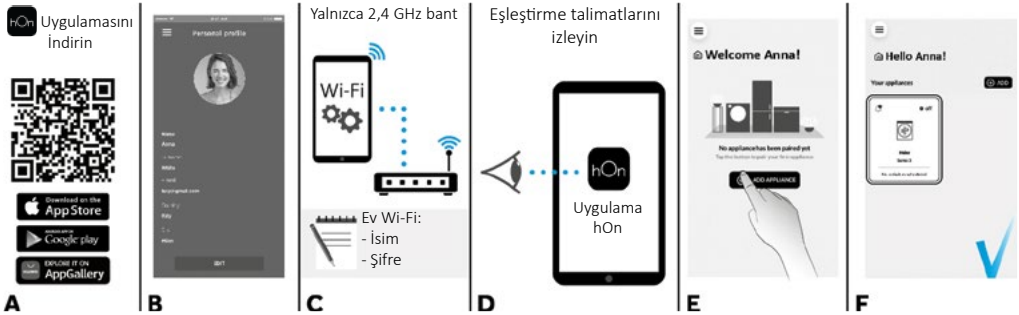


Gecikme (4.7)
Programı geciktirmeli başlatmak için bu düğmeye dokunun. Bitiş zamanı geciktirme, 0,5-24 saat arasında 30 dakikalık adımlarla artırılabilir (Bitiş saati, orijinal program süresinden daha uzun olacaktır). Örneğin 6:30, program döngüsünün sonunun 6 saat 30 dakika sonra olacağı anlamına gelir. Zaman geciktirmeyi etkinleştirmek için "Başlat/Duraklat" düğmesine dokunun.
Not: Sıvı deterjan
Sıvı deterjan kullanılıyorsa, bitiş zaman geciktirmenin etkinleştirilmesi önerilmez.



Favori (4.8)
Bu düğmeye dokunun, favoriler simgesi yanar, favoriler işlevini açan programa gidin ve toplanan işlevleri görüntüleyin. Favoriler düğmesine tekrar tıkladığınızda, favoriler işlevi iptal edilmek üzere favoriler simgesi sönecektir.

UYGULAMA EŞLEŞTİRME İŞLEMİ



Ağı seçmek için bu düğmeye dokunun.
Makine daha önce hiç bağlanmadıysa, makineyi ağla ilişkilendirmek için bu düğmeye kısa bir süre basın. Zaten bağlıysa, bu düğmeye kısa süre basmak hızlı bağlantı içindir. Sıfırlamak için bu düğmeye uzun süre basın.

2.5 - Başlat/Duraklat (5)

Görüntülenmekte olan programı başlatmak veya durdurmak için bu düğmeye hafifçe dokunun.

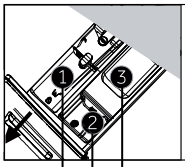
2.6 - Çocuk kilidi

Bir program seçin ve ardından başlatın, Speed Temp. düğmelerine aynı anda 3 saniye boyunca dokunarak tüm panel elemanlarını etkinleştirmeye karşı engelleyin; panel ekranı . Kilidi açmak için lütfen iki düğmeye tekrar dokunun.
Çocuk kilidi çalıştığında çocuk kilidi göstergesi yanar. Makine çalışırken bu özellik isteğe bağlıdır.
Çocuk kilidi etkinleştirildiğinde bir düğmeye dokunulursa ekranda **cLoL** görüntülenir. Değişiklik çalışmıyor.

- Manuel olarak ayarlanan çocuk kilidi manuel olarak iptal edilmelidir veya program sonunda otomatik olarak iptal edilecektir. Güç kapatma ve hata bilgisi çocuk kilidini iptal etmez. Cihaz tekrar açıldığında hala çalışır durumda olacaktır.
- Çocuk kilidini kullanıyorsanız, önce program tuşuna basın; böylece çocuk kilidi açılacaktır.
- 3 saniye boyunca basılı tutun; çocuk kilidi tam ışığa döner ve çocuk kilidi etkinleştirilir.
- Çocuk kilidi hOn uygulaması üzerinden ayarlanamaz veya iptal edilemez.

3. Programlar

- ● Evet
- ○ İsteğe bağlı
- / Hayır
- - - Su ısıtılmamış



Aşağıdakiler için deterjan bölmesi:

1. Deterjan
2. Yumuşatıcı veya bakım ürünü
3. Deterjan[3)]

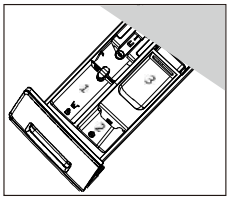
Program		Maks. kg cinsinden yük. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	°C[1)] cinsinden sıcaklık Seçilebilir aralık	Ön Ayar	1	2	3	Kumaş türü	Dev/dak cinsinden önceden ayarlanmış sıkma hızı	İşlev Flexy Time	Kırışıklık önleme	Durulama+	Gecikme	Wi-Fi	Favori
AI	Akıllı AI	7/8/9/10 11/12/13	-- 60'a kadar	40	●	○	/	Hafif kirli, pamuklu ve sentetik karma çamaşırlar	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
	Karma	7/8/9/10 11/12/13	-- 60'a kadar	30	●	○	○	Hafif kirli, pamuklu ve sentetik karma çamaşırlar	1000	○	○	○	○	○	○
	Gece Yıkama	7/8/9/10 11/12/13	-- 60'a kadar	30	●	○	○	Pamuklu/Sentetik	800	○	/	○	/	○	○
	Tambur Temizliği	/	-- 90'a kadar	90	/	/	/	/	/	/	/	/	/	○	○
	Yenileme	1	/	/	/	/	/	Pamuklu/Sentetik	/	/	/	/	/	○	○
	Alerji Bakımı	7/8/9/10 11/12/13	-- 90'a kadar	60	●	○	○	Pamuklu/Sentetik	1000	○[4)]	○	○	○	○	○
15'	Süper Hızlı 15'	1	-- 40'a kadar	--	●	○	/	Pamuklu/Sentetik	1000	/	○	○	○	○	○
Eco 40-60	Eko 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- 60'a kadar	40	●	○	○	Pamuklu	1400	○	○	○	○	○	○
	Pamuklu	7/8/9/10 11/12/13	-- 90'a kadar	40	●	○	○	Pamuklu	1400	○	○	○	○	○	○
20°C	Pamuklu 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	●	○	○	Pamuklu	1000	○	○	○	○	○	○
	Sentetik	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- 60'a kadar	40	●	○	○	Sentetik veya karma kumaş	1200	○	○	○	○	○	○
	Hassas	2/2.5/2.5 /2.5/3/3	-- 30'a kadar	30	●	○	/	Hassas çamaşırlar ve ipek	600	/	/	○	○	○	○
	Yünlü	1	-- 40'a kadar	--	●	○	/	Yünlü veya yün içeriği olan makinede yıkanabilir kumaş	800	/	/	○	○	○	○
	XXL Yük	5/6/7/ 7/8/9	-- 60'a kadar	30	●	○	○	Pamuklu/Sentetik	1000	○	○	○	○	○	○

1) Sadece özel hijyen gereksinimleri için 90 °C yıkama sıcaklığını seçin.
2) Program süresi kısa olduğu için deterjan miktarını azaltın.
3) Toz deterjan kullanmayın veya az miktarda kullanın. Bir miktar deterjan, sadece Uygulama üzerindeki ön yıkama işlevi ile eklenebilir. Ağır yükleri yıkarken, çamaşırlar sarıldığında çamaşır makinesi çok fazla sarsılabilir veya hareket edebilir. Tasarım ve spesifikasyonlar, kalite geliştirme amacıyla haber vermeden değiştirilebilir.
4) Bu işlev yalnızca simgesini iptal etmek için sıcaklık ayarlandıktan sonra seçilebilir.

3.1 - Programların açıklaması

AI	Akıllı AI	Bu yenilikçi program, endişe duymadan en iyi sonuçları elde etmek için temizleme işlemini yükün kapasitesine ve tipine otomatik olarak ayarlama yeteneğine sahiptir.
	Karma	Yıkama ve durulama, tambur hareketinin hızını ve ritmini ve su seviyelerini optimize eder. Nazik sıkma, kumaşta daha az kırışık oluşmasını sağlar.
	Gece Yıkama	**Gece Yıkama programı sıkma sesini en aza indirir ve alarm hariç tüm bip seslerini susturur; rahatsız edilmeden uyumak için mükemmeldir. Kapatmak için tuşa tekrar basın. Dönen kısmın aktivasyonunu sonlandırmak için Duraklat ve Oynat'a basın.**
	Tambur Temizliği	Bu program cihazın tamburunu temizlemek için uygundur. Uzun bir kullanım ömrü sağlamak ve kötü kokuları önlemek için bu programın her 50 yıkamada bir kullanılması tavsiye edilir. Programı makinede çamaşır olmadan, yalnızca çamaşır makinesine uygun toz deterjan kullanarak başlattığınızdan emin olun. Yıkama programı bittiğinde tamburu kurutmak için cihazın kapısını açın.
	Yenileme	Sadece 20 dakika içinde ve deterjan kullanmadan kırışıklıkları azaltırken kokuları, ince tozları ve alerjenleri gidermek için mikro buhar teknolojisini kullanarak giysilerinizi son derece etkili ve yenilikçi bir şekilde yenileyin.
	Alerji Bakımı	Bu program, tüm pamuklu çamaşırları derinlemesine temizlemeyi, sterilize etmeyi ve bakterileri yok etmeyi sağlar. Yüksek sıcaklıkta etkili bir yıkama programıdır. Az yükler için önerilir.
15'	Süper Hızlı 15'	Tam bir yıkama programı (yıkama, durulama ve sıkma). Bu program hafif kirli pamuklular ve karma kumaşlar için uygundur. Bu programda, israfın önlenmesi için normalde kullanılan deterjanın yalnızca %20'sinin kullanılması tavsiye edilir.
ECO 40-60	Eko 40-60	EKO 40-60, 40 °C veya 60 °C'de aynı programda birlikte yıkanabilecekleri belirtilmiş normal seviyede kirli pamuklu çamaşırları temizleyebilir. Bu program AB Ecodesign mevzuatına (çevre dostu ürünlerin tasarımı) uyumu değerlendirmek için kullanılır.
	Pamuklu	Bu program, renkli pamuklu çamaşırların 40 °C'de yıkanması veya pamuğa dayanıklı çamaşırların 60 °C veya 90 °C'de yıkanmasında en yüksek temizliğin sağlanması için uygundur. Son sıkma, mükemmel su tahliyesi sağlayan maksimum hızdadır.
20°C	Pamuklu 20 °C	Farklı kumaş ve renkleri bir arada yalnızca 20 °C'de yıkamanıza olanak tanıyan ve mükemmel temizleme performansı sağlayan yeni bir program.
	Sentetik	Bu program, farklı tipteki kumaşları ve farklı renkleri birlikte yıkamanızı sağlar. Tamburun dönme hareketi ve su seviyeleri, hem yıkama hem de durulama aşaması sırasında optimize edilir. Hassas döndürme işlemi, kumaşlarda daha az kırışıklık oluşmasını sağlar.
	Hassas	Bu program, devir sırasında azaltılmış tambur dönüşü sürelerine sahiptir ve özellikle hassas kumaşları yıkamak için uygundur. En iyi performansı sağlamak için yıkama ve durulama programları yüksek seviyede su ile yapılır.
	Yünlü	Bu program, bir çamaşır makinesinde yıkanabilen yünlü kumaşlara, elde yıkanması gereken giysilere veya ipekten üretilen ya da kumaş etiketinde "İpek gibi yıkayın" olarak belirtilen çamaşırlar özel bir yıkama programı gerçekleştirir.
	XXL Yük	XXL Yük programı, yıkama teknolojisini maksimum kapasite yüküne uyarlayabilen yeni bir özel programdır.

4. Günlük kullanım



- Çamaşır makinesini bir güç kaynağına ve su bağlantısına bağlayın (Kullanım kılavuzundaki kurulum bölümüne bakın).
- **Çamaşırları hazırlayın**: Giysileri kumaşlarına (pamuklu, sentetik, yünlü veya ipek vb.) ve ne kadar kirli olduklarına göre ayırın. Giysinizdeki etiketleri kontrol edin. Beyaz kıyafetleri renkli olanlardan ayırın. Ceplerdeki anahtar, bozuk para vb. nesneleri boşaltın ve sert dekoratif nesneleri çıkarın.
- Aşırı yüklenmeyi önleyerek çamaşırları parça parça koyun (programa göre farklı maksimum yük değerlerini kontrol edin). Kapağı dikkatlice kapatın. Hiçbir çamaşır parçasının sıkışmadığından emin olun.
- Deterjan ve yumuşatıcıyı (gerektiğinde) seçin ve çekmecenin doğru bölmelerine dökün. Çekmeceyi kapatın.

4.1 - Deterjan ekleme

1. Deterjan çekmecesini kaydırarak dışarı çekin.
2. Gerekli kimyasalları ilgili bölmelere koyun.
3. Çekmeceyi yavaşça geri itin.

Deterjan türü tavsiyesi farklı yıkama sıcaklıkları için uygundur; lütfen deterjan kılavuzuna başvurun.

- Düğmeyi çevirerek, yüklenen giysilere göre en uygun olan programı seçin; ilgili program LED'i yanar ve varsayılan ayarlar görüntülenir
- Gerekli seçenekleri ve ayarları seçin
- Başlamak için "Başlat/Duraklat" ▷|| düğmesine dokunun.
- Program bittiğinde ekranda "SONLANDIR" yazısı görünür ve ardından cihaz otomatik olarak kapanır. Kırışıklıkların, kötü kokuların ve bakterilerin çoğalmasını önlemek için çamaşırlarınızı en kısa sürede çıkarın.

5. Bakım

5.1 - Genel makine temizliği

- Temizlik ve bakım sırasında makinenin fişini prizden çekin.
- Makine kasasını ve kauçuk bileşenleri temizlemek için sıvı sabunlu yumuşak bir bez kullanın.
- Organik kimyasallar veya aşındırıcı çözücüler kullanmayın.

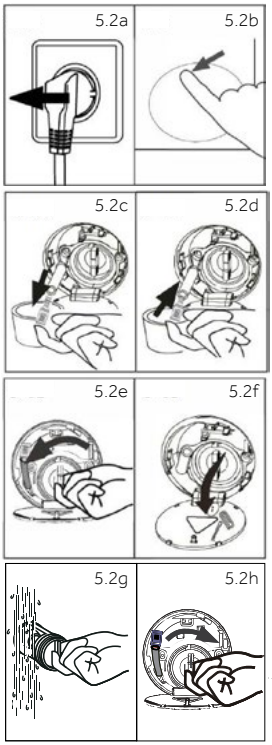
5.2 - Pompa filtresi temizliği

Eğer cihaz aşağıdaki gibiyse, filtreyi ayda bir temizleyin ve pompa filtresini kontrol edin:

- Suyu tahliye etmiyorsa.
- Dönmüyor.
- Çalışırken olağandışı gürültüye neden oluyorsa.

UYARI! Haşlanma Riski!
Pompa filtresindeki su çok sıcak olabilir! Herhangi bir işlem yapmadan önce lütfen suyun soğuduğundan emin olun.

1. Makineyi kapatın ve fişini çekin (Şekil 5.2a).
2. Servis kapağını iterek açın (Şekil 5.2b).
3. Sızıntı suyunu toplamak için düz bir kap sağlayın (Şekil 5.2c). Daha büyük miktarda su olabilir!
4. Tahliye hortumunu dışarı çekin ve ucunu kabın üzerinde tutun (Şekil 5.2c).
5. Sızdırmazlık tapasını tahliye hortumundan çıkarın (Şekil 5.2c).
6. Boşaltma tamamlandıktan sonra boşaltma hortumunu kapatın (Şekil 5.2d) ve makineye geri itin.
7. Pompa filtresini çevirerek saat yönünün tersine çevirerek çıkarın (Şekil 5.2e).
8. Atıkları ve kiri temizleyin (Şekil 5.2f).
9. Pompa filtresini, örneğin akan su kullanarak dikkatlice temizleyin (Şekil 5.2g).
10. Temizledikten sonra kolu tekrar takın ve hareket etmeyene kadar sıkın. Bu sırada kol dikey durumdadır (Şekil 5.2h).
11. Servis kapağını kapatın.



5.3 - Deterjan çekmecesinin temizlenmesi

Deterjan kalıntısı olmamasına her zaman dikkat edin.
Çekmeceyi düzenli olarak temizleyin:

- Çekmeceyi durana kadar dışarı çekin.
- Serbest bırakma düğmesine basın ve çekmeceyi çıkarın.
- Lavabonun içinde bir havluyla silerek temizleyin.
- Çekmeceyi temiz olana kadar suyla yıkayın ve tekrar cihaza yerleştirin.

5.4 - Tamburun temizlenmesi

- Yanlışlıkla yıkanan eşyaları, özellikle toplu iğne, bozuk para vb. metal parçaları tamburdan ve kapı contasının oluğundan (kauçuk halka) çıkarın, çünkü bunlar pas lekelerine ve hasara neden olur.
- Pas lekelerini çıkarmak için klorür içermeyen bir temizleyici kullanın. Temizlik maddesi üreticisinin uyarı ipuçlarını dikkate alın.
- Temizlik için herhangi bir sert nesne veya çelik yünü kullanmayın.
- İşlemden sonra kapağı açın, contanın etrafındaki lekeleri ve köpüğü havluyla temizleyin ve contanın içini ve dışını temiz tutun.

Not: Hijyen

Düzenli bakımda olası aşındırıcı kalıntıları önlemek için 50 program içinde "Tambur temizliği" programını çalıştırmanızı tavsiye ederiz. Gerekirse, yıkama maddesi bölmesine (3) az miktarda özel makine temizleyicisi ekleyin veya doğrudan kovaya koyun.

ET

Haier

Pesumasin



Laadige alla rakendus **hOn**

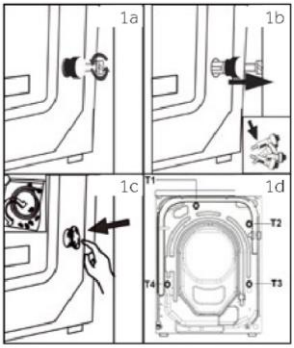
1. Paigaldamine

VALIKULINE: Paigaldage müravähenduspadjad
(Üksikasjalikku teavet vaadake kasutusjuhendist)

1.1 - Transpordipoltide eemaldamine

Kõik elemendid (T1, T2, T3 ja T4, joonis 1d) tuleb enne kasutamist eemaldada.

1. Eemaldage kõik 4 polti (T1–T4) (joonis 1a–1b).
2. Täitke 5 ava sulgurkorkidega (joonis 1c).



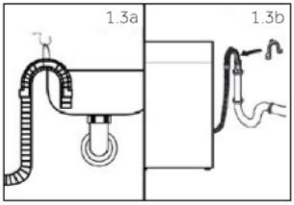
1.2 - Seadme loodimine

Reguleerige kõiki tugijalgu, et saavutada seadme täielikult loodis olemine.

1.3 - Äravoolu ühendamine

Kinnitage vee äravooluvoolik korralikult torustiku külge. Voolik peab jõudma seadme põhjast 80–100 cm kõrgusel asuvasse punkti.

Võimalikud on järgmised ühendused:

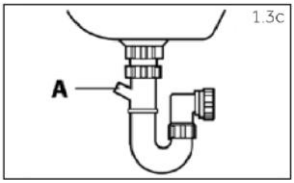


1.3.1 Äravooluvooliku paigaldamine kraanikaussi

- Riputage U-toega äravooluvoolik sobiva suurusega kraanikausi serva kohale (joonis 1.3a).
- Kaitske U-tuge libisemise eest.

1.3.2 Äravooluvooliku paigaldamine heitveeühendusse

- Ventilatsiooniavaga püstise toru siseläbimõõt peab olema vähemalt 40 mm.
- Asetage äravooluvoolik 80–100 mm heitveetoru sisse.
- Paigaldage U-tugi ja kinnitage see piisavalt (joonis 1.3b).



1.3.3 Äravooluvooliku ja kraanikausi ühendus

- Ühendus peab asuma sifooni kohal.
- Tihvtiühendus suletakse tavaliselt padjaga (A). See tuleb võimalike talitlushäirete vältimiseks eemaldada (joonis 1.3c).
- Kinnitage äravooluvoolik klambriga.

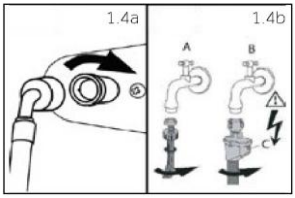
Hoolduse ja korrashoiu kohta lisateabe saamiseks laadige alla ja lugege läbi täielik veebijuhend:

go.he.services/haier-um

ETTEVAATUST!

- Äravooluvoolikut ei tohi panna vee alla ning see peab olema kindlalt kinnitatud ja ei tohi lekkida. Kui äravooluvoolik asetatakse maapinnale või kui toru on madalamal kui 80 cm, hakkab pesumasin pidevalt tühjenema (sifooniefekt).
- Äravooluvoolikut ei tohi pikendada. Vajadusel võtke ühendust müügijärgse teenindusega.

1.4 - Külma vee ühendamine



Veenduge, et tihendid on oma kohale sisestatud.

1. Ühendage vee sisselaskevoolik nurgaga otsaga seadmega (joonis 1.4a). Keerake keermestatud liitmik käsitsi kinni.
2. Ühendage teine ots 3/4-tollise keermega veekraaniga (joonis 1.4b).

1.5 - Elektriühendus

Enne iga ühendamist kontrollige, kas:

- toiteallikas, pistikupesa ja kaitsmed vastavad andmesildile;
- pistikupesa on maandatud ning mitmikpistikupesa ega pikendusjuhet ei kasutata;
- toitepistik ja pistikupesa vastavad täielikult nõuetele.

2. Juhtpaneel



1 VÄLJAS	3 Ekraan	5 Funktsiooninupud
2 Programmivalija	4 Pesuaine/loputusvahendi sahtel	6 Nupp Käivita/Peata

2.1 - VÄLJAS (1)

Masina käivitamiseks keerake nupp mis tahes asendisse (välja arvatud VÄLJAS). Masina seiskamiseks keerake nupp VÄLJAS-asendisse.

2.2 - Programmivalija (2)

Nuppu keerates saab valida ühe 15 programmist (Väljas-nupp ei kuulu komplekti).

2.3 - Ekraan (3)

Ekraan näitab järgmist teavet:

- Pesemisaeg
- Lõpuaja viivitus
- Veakoodid ja hooldusteave
- Ekraanisümbolid
- Kiirus, Temperatuur jne.

Ikoonid:

Need on ikoonid, mis kuvatakse aktiveerimisel ekraani vasakus ülanurgas.

Viivitus.	Seade on ühendatud Wi-Fi-ga.	Aja säästmine.
Lemmik.	Kortsumiskaitse.	Energia säästmine.
Trumli uks on lukus.	Kaugjuhtimine.	Intensiivne.
Juhtpaneel on lukus.	Aur: Smart, Allergiahooldus on vaikimisi auruga pesemise funktsiooniga.	

2.4 - Funktsiooninupud (4)



Funktsiooninuppudega saab valitud programmis enne programmi algust lisavõimalusi valida. Kuvatakse seotud märgutuled.
Seadme väljalülitamisel või uue programmi seadistamisel on kõik lisavõimalused mitteaktiivsed.
Kui nupul on mitu valikuvarianti, tuleb sobiva lisavõimaluse valimiseks nuppu mitu korda vajutada.
Märkus. Tehaseseaded
Igas programmis parimate tulemuste saamiseks on Haieril selgelt määratletud konkreetsed vaikeseaded. Erinõudmiste puudumisel soovitatakse alati kasutada vaikeseadeid.



Paindlik aeg (4.1)
Puudutage seda nuppu, et valida Kiire (põhipesu aeg lüheneb ja pesemine toimub kiiremini), Eco (pesuvee madalam temperatuur energiatarbimise vähendamiseks) või Intensiivne (põhipesu aeg pikeneb ja pesemine toimub intensiivsemalt).



Kortsumiskaitse (4.2)
Nende programmide puhul, kus on võimalik valida funktsiooni „Kortsumiskaitse", puudutage selle funktsiooni valimiseks nuppu „Kortsumiskaitse" ja süttib vastav ikoon. Puudutage nuppu uuesti või valige mõni teine programm ja funktsioon tühistatakse.
Funktsiooni „Kortsumiskaitse" puhul väheneb maksimaalne tsentrifuugimiskiirus. Pärast tsentrifuugimist jätkab pesumasin vahelduvalt töötamist, et riideid soputades vältida hallitust ja ebameeldivat lõhna, vähendada kortse ja muuta riided pärast kuivama riputamist siledamaks.
Töötamise ajal kuvatakse LED-ekraanil „-" „--" „---" „----" ja see faas kestab maksimaalselt 12 tundi.
Kasutajad saavad programmi igal ajal lõpetada, puudutades nuppu Käivita/Peata.



Lisaloputus (4.3)
Puudutage seda nuppu, et loputada pesu intensiivsemalt puhta veega. Seda soovitatakse tundliku nahaga inimestele.
Nuppu mitu korda vajutades saab valida veel null kuni kolm täiendavat tsüklit. Need kuvatakse ekraanil kirjetega P -- 0/P -- 1/P -- 2/P -- 3. Erinevad programmivalikud on erinevad.



Kiirus (4.4)
Programmi tsentrifuugimiskiiruse muutmiseks või valiku tühistamiseks puudutage seda nuppu. Kui ekraanil „0" väärtust ei näidata, siis tsentrifuugimist ei toimu.



Temp. (4.5)
Programmi pesutemperatuuri muutmiseks puudutage seda nuppu. Kui väärtust ei kuvata (kuva „--"), siis vett ei kuumutata.



Kaugjuhtimine (4.6)
Vajutage lühidalt sellele nupule, et lülitada rakenduse hOn kaudu toimiv seadme kaugjuhtimine sisse/välja.

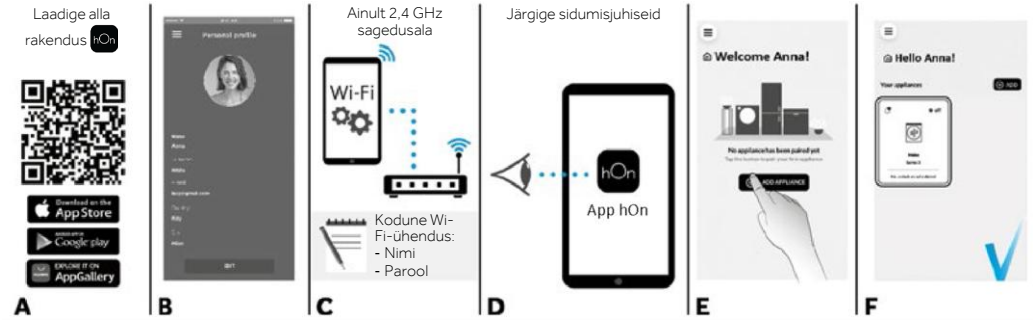


Viivitus (4.7)
Programmi viivitusega käivitamiseks puudutage seda nuppu. Lõpuaja viivitust saab suurendada 30 minuti kaupa vahemikus 0,5–24 h (lõpuaeg on algsest programmiajast pikem). Näiteks kuva „off 6:30" tähendab, et programmitsükkel lõpeb 6 tunni ja 30 minuti pärast. Viivituse aktiveerimiseks vajutage nuppu „Käivita/Peata".
Märkus. Vedel pesuaine
Vedela pesuaine kasutamisel ei ole soovitatav lõpuaja viivitust kasutada.



Lemmik (4.8)
Puudutage seda nuppu – süttib lemmikute ikoon. Avage programm, mis avab lemmikute funktsiooni ja kuvage kogutud funktsioonid. Lemmikute funktsiooni tühistamiseks klõpsake uuesti nuppu Lemmikud ja lemmikute ikoon kustub.

RAKENDUSE SIDUMISPROTSESS



Puudutage seda nuppu, et valida võrk.
Kui masinat pole kunagi varem ühendatud, vajutage lühidalt seda nuppu, et seostada see võrguga. Kui masin on juba olnud korra ühendatud, taastab lühike vajutus sellele nupule kiirelt ühenduse. Lähtestamiseks vajutage seda nuppu pikalt.

2.5 - Käivita/Peata (5)

Hetkel kuvatava programmi käivitamiseks või katkestamiseks puudutage õrnalt seda nuppu.

2.6 - Lapselukk

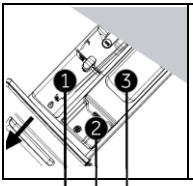
Pärast programmi valimist ja seejärel käivitamist puudutage 3 sekundi jooksul korraga nuppe 

, et blokeerida kõik paneelelemendid aktiveerimise vastu; paneelil kuvatakse . Lukustuse avamiseks puudutage neid kahte nuppu uuesti. Lapseluku töötamise ajal põleb lapseluku märgutuli. Funktsioon on masina töötamise ajal valikuline.
Kui aktiveeritud lapseluku ajal vajutatakse mõnda nuppu, kuvatakse ekraanil **cLok**. Muudatust ei rakendata.

- Manuaalselt seadistatud lapselukk tuleb käsitsi tühistada või see tühistatakse programmi lõpus automaatselt. Toite väljalülitamine ja tõrketeave lapselukku ei tühista. See töötab edasi ka siis, kui seade järgmisel korral sisse lülitatakse.
- Kui kasutate lapselukku, vajutage esmalt programmiklahvi ja seejärel on lapselukk sisse lülitatud.
- Hoidke seda 3 sekundit all, lapselukk lülitub täisvalgusesse ja lapselukk aktiveerub.
- Lapselukku ei saa rakenduse hOn kaudu seadistada ega tühistada.

3. Programmid

- • Jah
- o Valikuline
- / Ei
- -- Vett ei kuumutata



Pesuainesahtli sektsioonid:

1. Pesuaine
2. Loputusvahend või hooldustoode
3. Pesuaine[3)]

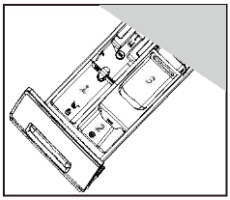
Programm	Max. pesu kogus, kg. HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatuur °C[1)] valitav vahemik	Temperatuur °C[1)] Eelseadistus	1	2	3	Kanga tüüp	Eelseadistatud tsentrifuugimiskiirus, p/min	Funktsioon: Paindlik aeg	Kortsumiskaitse	Loputus+	Viivitus	Wi-Fi	Lemmik
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- kuni 60	40	•	o	/	Õrnalt määrdunud puuvillane ja sünteetiline segapesu	1000	o[4)]	o	o	o	o	o
Segapesu	7/8/9/10 11/12/13	-- kuni 60	30	•	o	o	Õrnalt määrdunud puuvillane ja sünteetiline segapesu	1000	o	o	o	o	o	o
Õine pesemine	7/8/9/10 11/12/13	-- kuni 60	30	•	o	o	Puuvill/Sünteetika	800	o	/	o	/	o	o
Trumli puhastus		– kuni 90	90	/	/	/		/	/	/	/	/	o	o
Refresh	1	/	/	/	/	/	Puuvill/Sünteetika	/	/	/	/	/	o	o
Allergiahooldus	7/8/9/10 11/12/13	– kuni 90	60	•	o	o	Puuvill/Sünteetika	1000	o[4)]	o	o	o	o	o
Ülikiire 15'	1	– kuni 40	--	•	o	/	Puuvill/Sünteetika	1000	/	o	o	o	o	o
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- kuni 60	40	•	o	o	Puuvill	1400	o	o	o	o	o	o
Puuvill	7/8/9/10 11/12/13	– kuni 90	40	•	o	o	Puuvill	1400	o	o	o	o	o	o
20°C Puuvill 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	•	o	o	Puuvill	1000	o	o	o	o	o	o
Sünteetika	4/4.5/5/ 5.5/6/6.5	-- kuni 60	40	•	o	o	Sünteetiline või segakangas	1200	o	o	o	o	o	o
Õrn	2/2,5/2,5/ 2,5/3/3	– kuni 30	30	•	o	/	Õrn pesu ja siid	600	/	/	o	o	o	o
Vill	1	– kuni 40	--	•	o	/	Villane või villasisaldusega masinpestav kangas	800	/	/	o	o	o	o
Mahukas	5/6/7/ 7/8/9	-- kuni 60	30	•	o	o	Puuvill/Sünteetika	1000	o	o	o	o	o	o

1) Valige pesutemperatuur 90 °C ainult spetsiaalsete hügieeninõuete puhul.
2) Vähendage pesuaine kogust, kuna programmi kestab lühikest aega.
3) Üldse mitte või väike kogus pulberpesuainet. Vähest pesuainet saab lisada ainult rakenduse eelpesufunktsiooniga. Suurte koguste pesemisel võib pesumasin riiete kokku mähkumisel tugevalt vibreerida või liikuda. Kvaliteedi parandamise eesmärgil võidakse konstruktsiooni ja spetsifikatsioone muuta ilma sellest ette teatamata.
4) Seda funktsiooni saab valida ainult pärast temperatuuri reguleerimist, et tühistada ikoon .

3.1 - Programmide kirjeldus

Smart AI	See uuenduslik programm suudab probleemivabalt parimate tulemuste saavutamiseks valida pestavate esemete koguse ja tüübi alusel automaatselt parimad puhastustoimingud.
Segapesu	Pesemine ja loputamine optimeerivad trumli liikumise kiirust ja rütmi ning veetaset. Õrn tsentrifuugimine tekitab kangale vähem kortse.
Öine pesemine	**Õise pesemise programm minimeerib tsentrifuugimüra ja vaigistab kõik piiksud, mis sobib suurepäraselt just rahuliku une jaoks. Väljalülitamiseks vajutage klahvi uuesti. Tsentrifuugimisosa aktiveerimise lõpetamiseks vajutage nuppu Peata ja esita.**
Trumli puhastus	See programm sobib seadme trumli puhastamiseks. Soovitatav on seda programmi kasutada iga 50 pesutsükli järel, et tagada pikk kasutusiga ja vältida halbu lõhnu. Veenduge, et käivitate programmi eranditult tühja, ilma pesuta masina puhul, kasutades pesumasinas ainult pulberpesuainet. Kui pesutsükkel on lõppenud, avage trumli kuivatamiseks seadme uks.
Refresh	Värskendage oma riideid väga tõhusalt ja uenduslikult, kasutades mikroaurutehnoloogiat lõhnade, peene tolmu ja allergeenide eemaldamiseks, samal ajal kortse vähendades ning seda vaid 20 minutiga ja pesuainet kasutamata.
Allergiahooldus	See programm pakub kõigi puuvillaste esemete põhjalikku puhastamist, desinfitseerimist ja bakterite kõrvaldamist. See on tõhus kõrgel temperatuuril pesemise tsükkel. Soovitatav väikeste pesukoguste puhul.
Ülikiire 15'	Terviklik pesutsükkel (pesemine, loputamine ja tsentrifuugimine). See programm sobib kergelt määrdunud puuvillastele ja segakangastele. Selle programmi puhul soovitatakse heitmete vältimiseks kasutada vaid 20% tavaliselt kasutatavast pesuainest.
40-60 Eco 40-60	Programm ECO 40-60 on võimeline puhastama tavapäraselt määrdunud puuvillast pesu, mis sobib pesemiseks samas pesutsüklis temperatuuril 40 °C kuni 60 °C. Seda programmi kasutatakse ELi ökodisaini õigusaktidega (keskkonnasõbralike toodete disain) vastavuse hindamiseks.
Puuvill	See programm sobib värviliste puuvillaste rõivaste pesemiseks 40 °C juures või kõrgeima puhtustaseme saavutamiseks puuvillakindla pesu pesemisel 60 °C või 90 °C juures. Viimane tsentrifuugimine on maksimaalsel kiirusel, mis tagab vee suurepärase eemaldamise.
20°C Puuvill 20 °C	Uus tsükkel, mis võimaldab pesta erinevaid kangaid ja värve koos ainult 20 °C juures ning tagab seejuures suurepärase puhastustulemuse.
Sünteetika	See programm võimaldab pesta koos erinevaid kangaid ja erinevaid värve. Trumli pöörlemine ja veetasemed on nii pesemise kui loputamise etapis optimeeritud. Täpne tsentrifuugimine tagab kanga vähem kortsumise.
Õrn	Selles programmis toimub trumli pöörlemine pesutsükli ajal lühemate perioodide vältel ja see on eriti sobiv õrnade kangaste pesemisel. Parimate tulemuste saamiseks viiakse pesutsükkel ja loputus läbi kõrge veetasemega.
Vill	Selles programmis toimub pesutsükkel, mis on ettenähtud masinpestavatele villastele kangastele, käsitsi pestavatele esemetele või siidist esemetele, mille riideetiketil on märge „Peske nagu siidi".
Mahukas	Mahukate esemete tsükkel on uus eksklusiivne programm, mis suudab kohandada oma pesutehnoloogiat maksimaalse mahutavusega.

4. Igapäevane kasutamine



- Ühendage pesumasin vooluallika ja veetrassiga (vt kasutusjuhendi paigalduspeatükki).
- **Valmistage ette pesuesemed**: sorteerige riideid vastavalt kangale (puuvill, sünteetika, vill või siid jne) ja määrdumisastmele. Kontrollige riietusesemetel olevaid silte. Eraldage valged riided värvilistest. Tühjendage taskud võtmetest, müntidest jms ja eemaldage kõvemad dekoratiivesemed.
- Pange pesu esemekaupa masinasse, vältides trumli ülekoormamist (kontrollige masina maksimaalset võimalikku pesukogust erinevates programmides). Sulgege hoolikalt uks. Veenduge, et pesu ei oleks jäänud ukse vahele.
- Valige pesuvahend ja loputusvahend (vajaduse korral) ning valage need sahtli õigetesse sektsioonidesse. Sulgege sahtel.

4.1 - Pesuaine lisamine

1. Tõmmake pesuainesahtel välja.
2. Pange vajalikud kemikaalid vastavatesse sektsioonidesse.
3. Lükake sahtel õrnalt tagasi.

Soovitus pesuaine tüübi kohta sobib erinevate pesutemperatuuridega, vt pesuaine kasutusjuhendit.

- Valige nuppu keerates programm, mis sobib vastavalt laaditud rõivastele kõige paremini; programmiga seotud LED süttib ja kuvatakse vaikeseaded
- Valige vajalikud valikud ja seaded
- Alustamiseks puudutage nuppu „Käivita/Peata" ⏯.
- Kui tsükkel on lõppenud, kuvatakse ekraanil kirje „LÕPP", misjärel lülitub seade automaatselt välja. Kortsude, halbade lõhnade ja bakterite vohamise vältimiseks eemaldage pesu niipea kui võimalik.

5. Hooldus ja korrashoid

5.1 - Masina üldine puhastamine

- Puhastamise ja hooldamise ajaks eemaldage seade vooluvõrgust.
- Kasutage masina korpuse ja kummikomponentide puhastamiseks pehmet lappi ja seebivedelikku.
- Ärge kasutage orgaanilisi kemikaale ega söövitavaid lahusteid.

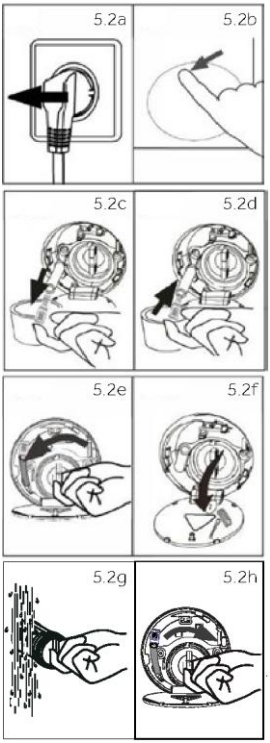
5.2 - Pumbafiltri puhastamine

Puhastage filtrit kord kuus ja kontrollige pumbafiltrit, näiteks kui seade:

- ei juhi vett välja;
- ei pöörle;
- tekitab töötamise ajal ebatavalist müra.

HOIATUS! Põletusoht!
Vesi pumba filtris võib olla väga kuum! Enne mis tahes toimingut veenduge, et vesi on jahtunud.

1. Lülitage masin välja ja eemaldage vooluvõrgust (joonis 5.2a).
2. Lükake ja avage hooldusluuk (joonis 5.2b).
3. Kasutage leostunud vee kogumiseks lamedat nõud (joonis 5.2c). Vett võib olla palju!
4. Tõmmake äravooluvoolik välja ja hoidke selle otsa mahuti kohal (joonis 5.2c).
5. Võtke sulgemiskork äravooluvoolikust välja (joonis 5.2c).
6. Pärast täielikku tühjendamist sulgege äravooluvoolik (joonis 5.2d) ja lükake see tagasi masinasse.
7. Keerake pumbafilter vastupäeva lahti ja eemaldage (joonis 5.2e).
8. Eemaldage saasteained ja mustus (joonis 5.2f).
9. Puhastage pumbafilter hoolikalt nt jooksva vee all (joonis 5.2g).
10. Pärast puhastamist paigaldage käepide uuesti ja pingutage, kuni see ei liigu. Sel ajal on käepide vertikaalses asendis (joonis 5.2h).
11. Sulgege hooldusklapp.



5.3 - Pesuainesahtli puhastamine

Jälgige alati, et sahtlisse ei jääks pesuainejääke.
Puhastage sahtlit regulaarselt:

- Tõmmake sahtel kuni lõpuni välja.
- Vajutage vabastusnuppu ja võtke sahtel välja.
- Pühkige kraanikausi sisemus rätikuga puhtaks.
- Loputage sahtlit veega, kuni see on puhas, ja pange sahtel seejärel tagasi seadmesse.

5.4 - Trumli puhastamine

- Eemaldage trumlist ja ukse tihendi (kummist rõngas) soonest kogemata pesumasinasse sattunud esemed, eriti metallosad, nagu tihvtid, mündid jne, kuna need põhjustavad roosteplekke ja kahjustusi.
- Kasutage roosteplekkide eemaldamiseks kloori mittesisaldavat puhastusvahendit. Järgige puhastusvahendi tootja hoiatusi.
- Ärge kasutage puhastamiseks kõvasid esemeid ega terasvilla.
- Pärast protseduuri avage uks, puhastage rätikuga tihendit ümbritsevad plekid ja vaht ning hoidke tihendi sise- ja välispind puhtana.

Märkus. Hügieen

Regulaarseks hoolduseks soovitame käivitada pärast iga 50 tsüklit programmi „Trumli puhastus", mis aitab vältida võimalikke söövitavaid jääke. Vajadusel lisage pesuainesahtlisse (3) väike kogus spetsiaalset masinapuhastusvahendit või pange see otse masinasse.

Haier

Skalbimo mašina



Atsisiųskite **„hOn“** programėlę

Download on the App Store

Google play

EXPLORE IT ON AppGallery

1. Įrengimas

PASIRINKTINAI: Įdiekite triukšmo slopinimo pagalvėles (Išsamesnės informacijos ieškokite naudotojo vadove)

1.1 - Transportavimo varžtų pašalinimas

Prieš naudojimą reikia išimti visus elementus (T1, T2, T3 ir T4, 1d pav.).

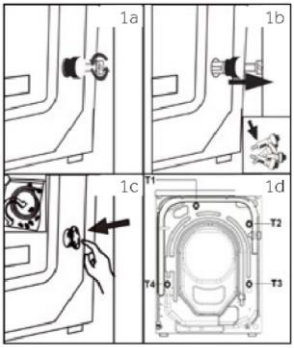
1. Išsukite visus 4 varžtus (T1–T4) (1a–1b pav.).
2. 5 angas užkimškite kamščiais (1c pav.).

1.2 - Prietaiso išlygiavimas

Sureguliuokite visas kojeles, kad prietaisas būtų visiškai horizontalus.

1.3 - Vandens išleidimo jungtis

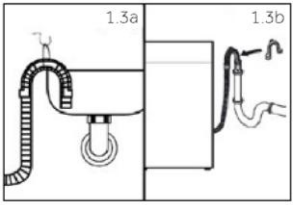
Vandens išleidimo žarną tvarkingai pritvirtinkite prie vamzdžio. Žarna viename taške turi pasiekti 80–100 cm aukštį virš prietaiso dugno.



Galimi tokie sujungimai:

1.3.1 Išleidimo žarnos ir kriauklės

- Išleidimo žarną su U formos laikikliu pakabinkite ant tinkamo dydžio kriauklės krašto (1.3a pav.).
- U formos atramą pakankamai apsaugokite nuo slydimo.

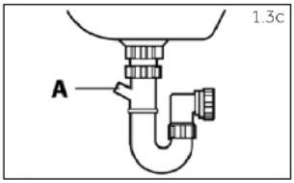


1.3.2 Išleidimo žarnos ir nuotekų sujungimas

- Stovo vamzdžio su ventiliacijos anga vidinis skersmuo turi būti ne mažesnis kaip 40 mm.
- Į nuotekų vamzdį įkiškite 80–100 mm ilgio išleidimo žarną.
- Prijunkite U formos atramą ir ją gerai pritvirtinkite (1.3b pav.).

1.3.3 Išleidimo žarnos ir kriauklės sujungimas

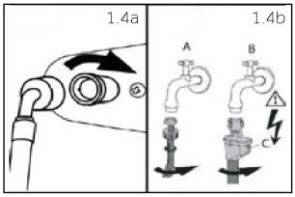
- Jungtis turi būti virš sifono.
- Čiaupo jungtis paprastai uždaroma tarpikliu (A). Jį reikia nuimti, kad išvengtumėte bet kokių sutrikimų (1.3c pav.).
- Išleidimo žarną pritvirtinkite spaustuku.



DĖMESIO!

- Išleidimo žarnos negalima panardinti į vandenį. Ji turi būti gerai pritvirtinta ir nepraleidžianti vandens. Jei išleidimo žarna padėta ant žemės arba jei vamzdis yra mažesniame nei 80 cm aukštyje, užpildoma skalbimo mašina nuolat išleis vandenį (savaiminis sifonavimas).
- Išleidimo žarnos negalima pailginti. Jei reikia, kreipkitės į garantinio aptarnavimo skyrių.

1.4 - Šalto vandens prijungimas



Įsitikinkite, kad įdėtos tarpinės.

1. Vandens įleidimo žarną kampuotu galu prijunkite prie prietaiso (1.4a pav.). Ranka priveržkite varžtinę jungtį.
2. Kitas galas jungiamas prie vandens čiaupo su 3/4 colio sriegiu (1.4b pav.).

1.5 - Elektros jungtis

Prieš kiekvieną prijungimą patikrinkite, ar:

- maitinimo šaltinis, lizdas ir saugikliai atitinka nurodytus duomenis lentelėje;
- Maitinimo lizdas yra įžemintas ir nenaudojamas daugiakanalis kištukas ar ilgintuvas;
- maitinimo kištukas ir lizdas tiksliai sutampa.

2. Valdymo skydelis



1 IŠJUNGTA
2 Programų parinkiklis
3 Ekranas
4 Ploviklio / minkštiklio stalčius
5 Funkcijų mygtukai
6 Mygtukas „Paleisti / Pristabdyti"

2.1 - IŠJUNGTA (1)

Norėdami paleisti mašiną, pasukite rankenėlę į bet kurią padėtį (išskyrus IŠJUNGTA). Norėdami išjungti mašiną, pasukite rankenėlę į padėtį IŠJUNGTA.

2.2 - Programų parinkiklis (2)

Pasukant rankenėlę, galima pasirinkti vieną iš 15 programų (rankenėlė „Išjungta" nėra įtraukta)

2.3 - Ekranas (3)

Ekrane rodoma tokia informacija:

- Skalbimo laikas
- Pabaigos laiko atidėjimas
- Klaidų kodai ir techninės priežiūros informacija
- Ekrano simboliai
- Greitis, Temperatūra ir kt.

Piktogramų legenda:

Tai piktogramos, kurios aktyvavus atitinkamą funkciją rodomos ekrano viršuje kairėje.

Atidėjimas.	Prietaisas prijungtas prie „Wi-Fi".	Laiko taupymas.
Mėgstamiausias.	Apsauga nuo glamžymosi.	Energijos taupymas.
Būgno durys užrakintos.	Nuotolinis valdymas.	Intensyvusis.
Valdymo skydelis užrakintas.	Garai: „Smart", „Alergijos priežiūra" turi garinimo funkciją kaip numatytąją.	

2.4 - Funkcijų mygtukai (4)



Prieš paleidžiant programą, paspaudus funkcijų mygtukus galima įjungti papildomas parinktis pasirinktoje programoje. Rodomi susiję indikatoriai.
Išjungus prietaisą arba nustačius naują programą, visos parinktys išjungiamos.
Jei mygtukas yra su keliomis parinktimis, norimą parinktį galima pasirinkti mygtuką palietus kelis kartus iš eilės.
Pastaba. Gamykliniai nustatymai
Siekdama geriausių rezultatų naudojant kiekvieną programą, „Haier" tiksliai apibrėžė konkrečius numatytuosius nustatymus. Jei nėra specialių reikalavimų, rekomenduojama naudoti numatytuosius nustatymus.

Flexy Time

Lankstus laikas (4.1)
Palieskite šį mygtuką, norėdami pasirinkti „Greitasis" (sumažinkite pagrindinio skalbimo laiką ir pagreitinkite skalbimą), „Eco" (sumažinkite skalbimo vandens temperatūrą, kad sumažintumėte energijos sąnaudas) arba „Intensyvusis" (pailginkite pagrindinio skalbimo laiką ir sustiprinkite skalbimą).

Anti-crease

Apsauga nuo glamžymosi (4.2)
Naudodami programas, kuriose galima pasirinkti funkciją „Apsauga nuo glamžymosi", palieskite mygtuką „Apsauga nuo glamžymosi", kad pasirinktumėte šią funkciją – užsidegs atitinkama piktograma. Palietus dar kartą arba pasirinkus kitą programą, ši funkcija bus atšaukta.
Įjungus funkciją „Apsauga nuo glamžymosi", maksimalus gręžimo greitis sumažės. Po gręžimo skalbimo mašina veiks su pertrūkiais, kad iškratytų drabužius, užkirstų kelią pelėsiui ir nemaloniam kvapui, sumažintų susiglamžymą ir padarytų juos lygesnius po pakabinimo.
Veikimo metu LED ekrane bus rodoma „-", „--", „---", „----", ir ši fazė truks ne ilgiau kaip 12 valandų.
Naudotojai gali bet kada paspausti „Paleisti / Pristabdyti", kad nutrauktų programą.

Rinse+

Papildomas skalavimas (4.3)
Palieskite šį mygtuką, kad skalbiniai būtų intensyviau skalaujami švariu vandeniu. Tai rekomenduojama žmonėms, kurių oda jautri.
Paspaudus mygtuką kelis kartus, galima pasirinkti nuo nulio iki trijų papildomų ciklų. Jie rodomi ekrane taip: P--0 / P--1 / P--2 / P--3. Skirtingos programos parinktys yra skirtingos.

Speed

Greitis (4.4)
Palieskite šį mygtuką, norėdami pakeisti arba atšaukti programos gręžimo parinktį. Jei nešviečia jokia vertė (rodoma „0"), skalbiniai nebus gręžiami.

Temp.

Temp. (4.5)
Palieskite šį mygtuką, norėdami pakeisti programos skalbimo temperatūrą. Jei nešviečia jokia vertė (rodoma „--"), vanduo nebus šildomas.

Remote

Nuotolinis valdymas (4.6)
Trumpai paspauskite šį mygtuką, kad įjungtumėte / išjungtumėte prietaiso nuotolinį valdymą per „hOn" programėlę.

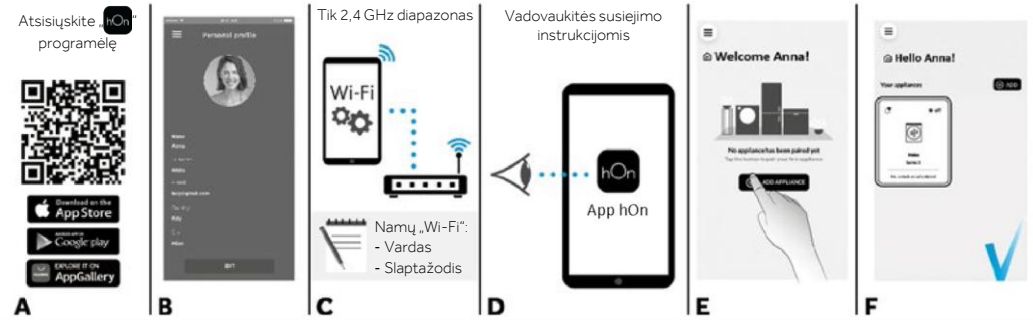
Delay

Atidėjimas (4.7)
Palieskite šį mygtuką, kad paleistumėte programą su atidėjimu. Pabaigos laiko atidėjimą galima padidinti 30 minučių žingsniais nuo 0,5 iki 24 val. (pabaigos laikas bus ilgesnis nei pradinis programos laikas). Pavyzdžiui, rodinys „off 6:30" reiškia, kad programos ciklas baigsis po 6 valandų ir 30 minučių. Palieskite mygtuką „Paleisti / Pristabdyti", kad suaktyvintumėte laiko atidėjimą.
Pastaba. Skystas ploviklis
Jei naudojate skystą ploviklį, nerekomenduojama įjungti pabaigos laiko atidėjimo.

Favorite

Mėgstamiausias (4.8)
Palietus šį mygtuką, užsidegs mėgstamiausių piktograma, eikite į programą, kuri atidaro mėgstamiausių funkciją ir rodo pasirinktas funkcijas. Dar kartą spustelėkite mygtuką „Mėgstamiausi" – mėgstamiausių piktograma užges, o mėgstamiausių funkcija bus atšaukta.

PROGRAMĖLIŲ SUSIEJIMO PROCESAS



Palieskite šį mygtuką, kad pasirinktumėte tinklą.
Jei mašina anksčiau nebuvo prijungta, trumpai paspauskite šį mygtuką, kad ją susietumėte su tinklu. Jei jau buvo prijungta, trumpai paspaudus šį mygtuką galima greitai prisijungti. Ilgai paspaudus šį mygtuką, galima ją nustatyti iš naujo.

2.5 - Paleisti / Pristabdyti (5)

Švelniai palieskite šį mygtuką, kad paleistumėte arba pertrauktumėte šiuo metu rodomą programą.

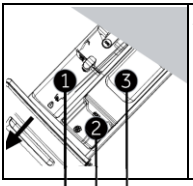
2.6 - Apsauga nuo vaikų

Pasirinkę programą ir ją paleidę, vienu metu 3 sekundes palaikykite paspaudę mygtukus Speed Temp., kad užblokuotumėte visus valdymo skydelio elementus ir jų nebūtų galima įjungti, skydelyje rodoma . Norėdami atrakinti, dar kartą palieskite du mygtukus. Kai veikia apsauga nuo vaikų, šviečia apsaugos nuo vaikų indikatorius. Ši funkcija yra neprivaloma, kai mašina veikia.
Jei mygtukas paliečiamas, kai veikia apsauga nuo vaikų, ekrane rodoma clok. Pakeitimas neatliekamas.

- Rankiniu būdu nustatyta apsauga nuo vaikų turi būti atšaukta rankiniu būdu arba bus atšaukta automatiškai programos pabaigoje. Išjungus maitinimą ir pasirodžius klaidos informacijai, apsauga nuo vaikų nebus atšaukta. Ji vis tiek veiks, kai kitą kartą įjungsite prietaisą.
- Jei naudojate apsaugą nuo vaikų, pirmiausia paspauskite programos mygtuką, tada apsauga nuo vaikų įsijungs.
- Palaikykite 3 sekundes, apsauga nuo vaikų pradės šviesti visu pajėgumu ir bus įjungta.
- Apsaugos nuo vaikų negalima nustatyti ar atšaukti naudojant „hOn“ programėlę.

3. Programos

- • Taip
- o Pasirinktinai
- / Ne
- -- Vanduo nešildomas



Skalbimo priemonių skyrius, skirtas:

1. Ploviklis
2. Minkštikliui arba priežiūros priemonei
3. Ploviklis[3)]

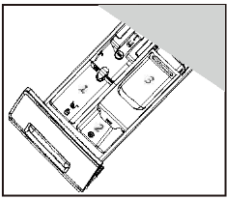
Programa	Maks. įkrova, kg HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatūra °C[1)] pasirenkamas diapazonas	Temperatūra °C[1)] iš anksto nustatyta funkcija	1	2	3	Audinių tipas	Iš anksto nustatytas gręžimo greitis sūk./min.	Funkcija: Lankstus laikas	Apsauga nuo glamžymosi	Skalavimas+	Atidėjimas	Wi-Fi	Megstamiausias
„Smart AI"	7/8/9/10 11/12/13	-- iki 60	40	•	o	/	Lengvai sutepti mišriems medvilnės ir sintetinių audinių skalbiniams	1 000	o[4)]	o	o	o	o	o
Mišrusis	7/8/9/10 11/12/13	-- iki 60	30	•	o	o	Lengvai sutepti mišriems medvilnės ir sintetinių audinių skalbiniams	1 000	o	o	o	o	o	o
Naktinis skalbimas	7/8/9/10 11/12/13	-- iki 60	30	•	o	o	Medvilnė / Sintetika	800	o	/	o	/	o	o
Būgno valymas		-- iki 90	90	/	/	/		/	/	/	/	/	o	o
Refresh	1	/	/	/	/	/	Medvilnė / Sintetika	/	/	/	/	/	o	o
Alergijos priežiūra	7/8/9/10 11/12/13	-- iki 90	60	•	o	o	Medvilnė / Sintetika	1 000	o[4)]	o	o	o	o	o
Supergreitas 15'	1	-- iki 40	--	•	o	/	Medvilnė / Sintetika	1 000	/	o	o	o	o	o
Eco 40–60	7/8/9/10 11/12/13	-- iki 60	40	•	o	o	Medvilnė	1400	o	o	o	o	o	o
Medvilnė	7/8/9/10 11/12/13	-- iki 90	40	•	o	o	Medvilnė	1400	o	o	o	o	o	o
Medvilnė 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	•	o	o	Medvilnė	1 000	o	o	o	o	o	o
Sintetika	4/4,5/5/ 5,5/6/6,5	-- iki 60	40	•	o	o	Sintetinis arba mišrusis audinys	1200	o	o	o	o	o	o
Švelnusis	2/2,5/2,5/ 2,5/3/3	-- iki 30	30	•	o	/	Švelnūs skalbiniai ir šilkas	600	/	/	o	o	o	o
Vilna	1	-- iki 40	--	•	o	/	Mašinoje skalbiamas audinys, pagamintas iš vilnos arba su vilna	800	/	/	o	o	o	o
Didelis	5 / 6 / 7 / 7 / 8 / 9	-- iki 60	30	•	o	o	Medvilnė / Sintetika	1 000	o	o	o	o	o	o

1) Pasirinkite 90 °C skalbimo temperatūrą tik esant specialiems higienos reikalavimams.
2) Sumažinkite ploviklio kiekį, nes programos trukmė trumpa.
3) Nenaudojamas ploviklis arba naudojamas labai mažas skalbimo miltelių kiekis. Šiek tiek ploviklio galima įpilti tik naudojant pirminio skalbimo funkciją programėlėje.
   Skalbimo mašina gali vibruoti stipriau arba judėti, kai skalbiama daug skalbinių arba jei drabužiai yra susukti.
   Dėl kokybės gerinimo konstrukcija ir specifikacijos gali būti keičiamos be išankstinio įspėjimo.
4) Šią funkciją galima pasirinkti tik pakoregavus temperatūrą, kad būtų atšaukta piktograma.

3.1 - Programų aprašas

	„Smart AI“	Naudojant šią novatorišką programą galima automatiškai pritaikyti plovimo veiksmą pagal skalbinių kiekį ir tipą, kad būtų pasiekti geriausi rezultatai be jokių rūpesčių.
	Mišrusis	Skalbimas ir skalavimas optimizuoja būgno veikimo greitį ir ritmą bei vandens lygį. Švelnus gręžimas užtikrina mažesnį raukšlių susidarymą audinyje.
	Naktinis skalbimas	**Naktinio skalbimo programa sumažina gręžimo triukšmą ir nutildo visus pyptelėjimus, išskyrus žadintuvą – puikiai tinka ramiam miegui. Norėdami išjungti, dar kartą paspauskite klavišą. Paspauskite „Pristabdyti“ ir „Paleidimas“, kad užbaigtumėte gręžimo dalies aktyvinimą.**
	Būgno valymas	Ši programa skirta prietaiso būgnui valyti. Rekomenduojama šią programą naudoti kas 50 skalbimo ciklų, kad būtų užtikrintas ilgas tarnavimo laikas ir išvengta nemalonių kvapų. Programą paleiskite tik be skalbinių, naudodami tik skalbimo mašinai skirtus skalbimo miltelius. Kai skalbimo ciklas baigsis, atidarykite prietaiso duris, kad būgnas išdžiūtų.
	Refresh	Atgaivinkite savo drabužius itin efektyviai ir novatoriškai, naudodami mikrogarų technologiją, kuri pašalina kvapus, smulkias dulkes ir alergenus, tuo pačiu sumažindama raukšles vos per 20 minučių nenaudojant ploviklio.
	Alergijos priežiūra	Ši programa kruopščiai išskalbia visus medvilninius drabužius, juos dezinfekuoja ir naikina bakterijas. Tai efektyvus skalbimo ciklas aukštoje temperatūroje. Rekomenduojama mažoms įkrovoms.
	Supergreitas 15'	Visas skalbimo ciklas (skalbimas, skalavimas ir gręžimas). Ši programa tinka nedaug užterštiems medvilnės ir mišriesiems audiniams. Šiai programai rekomenduojama naudoti tik 20 % paprastai naudojamo ploviklio, kad būtų išvengta švaistymo.
40-60	Eco 40–60	Naudojant ECO 40–60 programą galima skalbti įprastai suteptus medvilninius skalbinius, kuriuos galima skalbti 40–60 °C temperatūroje, kartu to paties ciklo metu. Ši programa naudojama atitikčiai ES ekologinio projektavimo teisės aktams (ekologiškas gaminių dizainas) įvertinti.
	Medvilnė	Ši programa tinka spalvotiems medvilniniams drabužiams skalbti 40 °C temperatūroje arba aukščiausiam švaros lygiui skalbiant medvilnei atsparius skalbinius užtikrinti 60 °C arba 90 °C temperatūroje. Paskutinis gręžimas atliekamas maksimaliu greičiu, kuris užtikrina puikų vandens pašalinimą.
20°C	Medvilnė 20 °C	Naujas ciklas, leidžiantis skalbti skirtingus audinius ir spalvas kartu vos 20 °C temperatūroje ir užtikrinantis puikų skalbimo efektyvumą.
	Sintetika	Naudojant šią programą kartu galima skalbti skirtingų rūšių ir spalvų drabužius. Būgno sukimasis ir vandens lygis optimizuojami tiek skalbimo, tiek skalavimo fazės metu. Tikslus gręžimas užtikrina, kad audinyje nesusidarytų raukšlės.
	Švelnusis	Ši programa sumažina būgno sukimosi laikotarpius ciklo metu ir yra ypač tinkama skalbiant jautrius audinius. Plovimo ciklas ir skalavimai atliekami esant dideliam vandens lygiui, kad būtų užtikrintas geriausias veiksmingumas.
	Vilna	Ši programa atlieka skalbimo ciklą, skirtą vilnoniams audiniams, kuriuos galima skalbti skalbimo mašinoje, rankomis skalbiamiems gaminiams arba skalbiniams, pagamintiems iš šilko arba kurių audinio etiketėje pažymėta „Skalbti kaip šilką“.
	Didelis	Ciklas „Didelis“ – tai nauja išskirtinė programa, kuri gali pritaikyti skalbimo technologiją prie maksimalios talpos įkrovos.

4. Kasdienis naudojimas



- Skalbimo mašiną prijunkite prie elektros tinklo ir vandens jungties (žr. įrengimo skyrių naudotojo vadove).
- **Paruoškite skalbinius**: Rūšiuokite drabužius pagal audinį (medvilnė, sintetika, vilna ar šilkas ir kt.) ir jų nešvarumo laipsnį. Patikrinkite etiketes ant savo drabužio. Atskirkite baltus drabužius nuo spalvotų. Iš kišenių išimkite tokius daiktus kaip raktai, monetos ir pan., ir išimkite kietesnius dekoratyvinius daiktus.
- Skalbinius dėkite po vieną, vengdami perkrovų (patikrinkite skirtingą maksimalų skalbinių kiekį pagal programą). Atsargiai uždarykite dureles. Įsitikinkite, kad neprispaudėte jokių skalbinių.
- Pasirinkite ploviklį ir minkštiklį (jei reikia) ir supilkite juos į atitinkamus stalčiaus skyrius. Uždarykite stalčių.

4.1 - Ploviklio įpylimas

1. Ištraukite ploviklio stalčių.
2. Sudėkite reikiamas chemines medžiagas į atitinkamus skyrius.
3. Švelniai įstumkite stalčių atgal.

Rekomendacijos dėl ploviklių tipo tinka įvairioms skalbimo temperatūroms, žr. ploviklio instrukciją.

- Pasirinkite programą pasukdami rankenėlę, kuri geriausiai atitinka sudėtų drabužių dydį; užsidegs atitinkamos programos šviesos diodas ir bus rodomi numatytieji nustatymai.
- Pasirinkite reikiamas parinktis ir nustatymus.
- Palieskite mygtuką „Paleisti / Pristabdyti“ ▷||, kad paleistumėte mašiną.
- Kai ciklas baigtas, ekrane rodoma „PABAIGA“, tada prietaisas automatiškai išsijungia. Kuo greičiau išimkite skalbinius, kad išvengtumėte raukšlių, nemalonių kvapų ir bakterijų dauginimosi.

5. Profilaktinė ir techninė priežiūra

5.1 - Bendras mašinų valymas

- Valymo ir priežiūros metu atjunkite mašiną nuo elektros tinklo.
- Mašinos korpusą ir gumines dalis valykite minkšta šluoste su muilo tirpalu.
- Nenaudokite organinių cheminių medžiagų ar ėsdinančių tirpiklių.

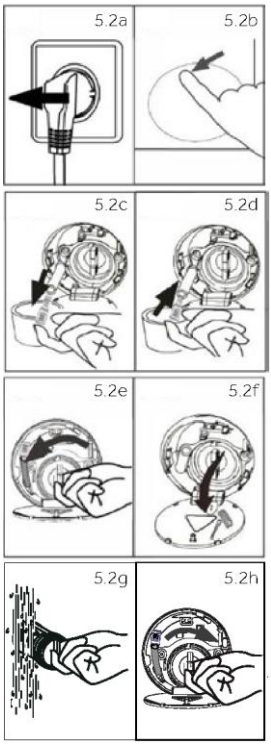
5.2 - Siurblio filtro valymas

Išvalykite filtrą kartą per mėnesį ir patikrinkite siurblio filtrą, jeigu, pvz., prietaisas:

- Neišleidžia vandens.
- Negręžia.
- Veikdamas kelia neįprastą triukšmą.

ĮSPĖJIMAS! Nusiplikymo pavojus!
Vanduo siurblio filtre gali būti labai karštas! Prieš atlikdami bet kokius veiksmus, įsitikinkite, kad vanduo atvėso.

1. Išjunkite ir atjunkite mašiną (5.2a pav.).
2. Paspauskite ir atidarykite priežiūros dangtelį (5.2b pav.).
3. Padėkite plokščią indą išplovimo vandeniui surinkti (5.2c pav.). Jo gali būti ir daugiau!
4. Ištraukite išleidimo žarną ir jos galą laikykite virš indo (5.2c pav.).
5. Ištraukite sandarinimo kaištį iš išleidimo žarnos (5.2c pav.).
6. Visiškai išleidę vandenį, uždarykite išleidimo žarną (5.2d pav.) ir įstumkite ją atgal į skalbimo mašiną.
7. Atsukite ir nuimkite siurblio filtrą prieš laikrodžio rodyklę (5.2e pav.).
8. Pašalinkite teršalus ir nešvarumus (5.2f pav.).
9. Kruopščiai išplaukite siurblio filtrą, pvz., tekančiu vandeniu (5.2g pav.).
10. Išvalę vėl uždėkite rankeną ir priveržkite, kol ji nejudės. Šiuo metu rankena turi būti vertikalioje padėtyje (5.2h pav.).
11. Uždarykite priežiūros dangtelį.



5.3 - Skalbimo priemonių stalčiaus valymas

Visada įsitikinkite, kad nėra ploviklio likučių.
Reguliariai valykite stalčių:

- Traukite stalčių, kol jis sustos.
- Paspauskite atleidimo mygtuką ir išimkite stalčių.
- Kriauklės vidų išvalykite rankšluosčiu.
- Stalčių praskalaukite vandeniu, kol jis taps švarus, ir įstatykite atgal į prietaisą.

5.4 - Būgno valymas

- Iš būgno ir durelių tarpinės (guminio žiedo) griovelio išimkite netyčia išplautus daiktus, ypač metalines dalis, tokias kaip smeigtukai, monetos ir pan., nes dėl jų gali atsirasti rūdžių dėmių ir pažeidimų.
- Rūdžių dėmėms šalinti naudokite valiklį be chloridų. Laikykitės valymo priemonės gamintojo įspėjamųjų nurodymų.
- Valymui nenaudokite jokių kietų daiktų ar metalinio šveitiklio.
- Po procedūros atidarykite dureles, rankšluosčiu nuvalykite dėmes ir putas aplink tarpinę ir palaikykite švarų tarpinės vidų ir išorę.

Pastaba. Higiena

Reguliariai prižiūrint rekomenduojame paleisti programą „Būgno valymas" kas 50 ciklų, kad išvengtumėte galimų koroziją sukeliančių likučių. Jei reikia, į skalbimo priemonės skyrių (3) įpilkite nedidelį kiekį specialaus skalbimo mašinų valiklio arba supilkite jį tiesiai į būgną.

Haier

Veļas mazgājamā mašīna



Lejupielādējiet lietotni **hOn**

Download on the App Store
Google play
EXPLORE IT ON AppGallery

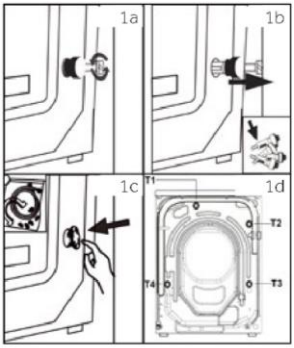
1. Uzstādīšana

PĒC IZVĒLES: uzstādiet trokšņu samazināšanas paliktņus (sīkāku informāciju, lūdzu, skatiet lietotāja rokasgrāmatā)

1.1 - Transportēšanas skrūvju noņemšana

Pirms lietošanas jānoņem visi elementi (T1, T2, T3 un T4, 1.d attēls).

1. Izskrūvējiet visas 4 skrūves (T1–T4) (1.a–1.b attēls).
2. Aizpildiet 5 caurumus ar aizbāžņiem (1.c attēls).



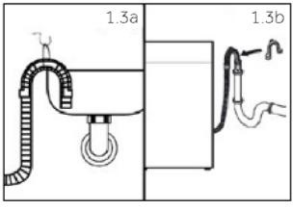
1.2 - Ierīces izlīmeņošana

Noregulējiet visas pēdas, lai pilnībā izlīdzinātu.

1.3 - Ūdens novadīšanas savienojums

Stingri piestipriniet ūdens notekas šļūteni pie cauruļvada. Šļūtenei ir vienā punktā jāsasniedz augstums no 80 līdz 100 cm virs ierīces apakšējās līnijas.

Iespējamie savienojumi:

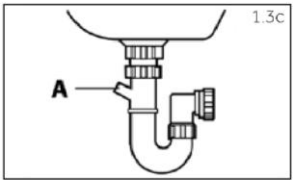


1.3.1 Drenāžas šļūtene uz izlietni

- Pakariet drenāžas šļūteni ar U veida balstu virs atbilstīga izmēra izlietnes malas (1.3.a attēls).
- Atbilstīgi aizsargājiet U veida balstu pret slīdēšanu.

1.3.2 Drenāžas šļūtene uz notekūdeņu savienojumu

- Vertikālās caurules ar ventilācijas atveri iekšējam diametram jābūt vismaz 40 mm.
- Ievietojiet 80–100 mm drenāžas šļūteni notekūdeņu caurulē.
- Piestipriniet U veida balstu un to atbilstīgi nostipriniet (1.3.b attēls).



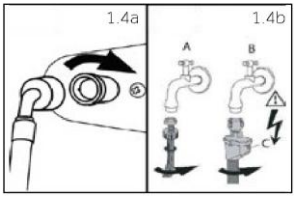
1.3.3 Drenāžas šļūtenes un izlietnes savienojums

- Savienojumam jāatrodas virs sifona.
- Tapas savienojumu parasti noslēdz ar aizsargu (A). Tas ir jānoņem, lai novērstu jebkādu disfunkciju (1.3.c attēls).
- Nostipriniet drenāžas šļūteni ar skavu.

UZMANĪBU!

- Drenāžas šļūteni nedrīkst iegremdēt ūdenī, tai jābūt droši nostiprinātai un bez noplūdēm. Ja drenāžas šļūtene ir novietota uz zemes vai caurule ir zem 80 cm augstuma, tad uzpildes laikā veļas mazgājamā mašīna pastāvīgi iztek (pašsifonēšana).
- Drenāžas šļūteni nedrīkst pagarināt. Ja nepieciešams, sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.

1.4 - Aukstā ūdens savienojums



Pārbaudiet, vai ir ievietotas paplāksnes.

1. Pievienojiet ierīcei ūdens ieplūdes šļūteni ar leņķveida galu (1.4.a attēls). Ar roku pievelciet skrūves savienojumu.
2. Otrs gals tiek pievienots ūdens krānam ar 3/4 collu vītni (1.4.b attēls).

1.5 - Elektrības savienojums

Pirms katras savienošanas pārbaudiet, vai:

- barošanas avots, kontaktligzda un drošinātājs atbilst datu plāksnītei;
- barošanas kontaktligzda ir iezemēta, un netiek izmantots sadalītājs vai pagarinātājs;
- strāvas kontaktdakša un kontaktligzda atbilst prasībām.

2. Vadības panelis



1 IZSLĒGTS
2 Programmas selektors
3 Displejs
4 Mazgāšanas līdzekļa/mīkstinātāja atvilktne
5 Funkciju pogas
6 Poga Sākt/Apturēt

2.1 - IZSLĒGTS (1)

Lai mašīnu ieslēgtu, pagrieziet pogu jebkurā pozīcijā (izņemot IZSLĒGŠANU). Lai mašīnu IZSLĒGTU, pagrieziet pogu izslēgšanas pozīcijā.

2.2 - Programmas selektors (2)

Griežot pogu, var izvēlēties vienu no 15 programmām (Izslēgts poga nav iekļauta).

2.3 - Displejs (3)

Displejā redzamā informācija:

- Mazgāšanas laiks
- Beigu laika aizkave
- Kļūdu kodi un pakalpojuma informācija
- Displeja simboli
- Ātrums, Temperatūra u. c.

Ikonu skaidrojums:

šīs ir ikonas, kas pēc aktivizēšanas tiek parādītas displeja augšā pa kreisi.

Aizkave.	Ierīce ir savienota ar Wi-Fi.	Laika taupīšana.
Iecienīta.	Aizsardzība pret burzīšanos.	Enerģijas taupīšana.
Bloķētas cilindra durvis.	Tālvadība.	Intensīvā.
Bloķēts vadības panelis.	Tvaiks: programmām Smart un Alerģijām ir tvaika mazgāšanas funkcija pēc noklusējuma.	

2.4 - Funkciju pogas (4)



Funkciju pogas iespējo papildu opcijas atlasītajā programmā pirms programmas sākuma. Tiek parādīti saistītie indikatori.
Izslēdzot ierīci vai iestatot jaunu programmu, tiek atspējotas visas opcijas.
Ja pogai ir vairākas opcijas, nepieciešamo opciju var atlasīt, secīgi pieskaroties pogai.
Piezīme. rūpnīcas iestatījumi
Lai iegūtu vislabākos rezultātus katrā programmā, Haier ir labi definēti konkrēti noklusējuma iestatījumi. Ja nav īpašas prasības, ieteicams izmantot noklusējuma iestatījumus.



Elastīgs laiks (4.1.)
Pieskarieties šai pogai, lai atlasītu Ātro (saīsina galvenās mazgāšanas laiku un paātrina mazgāšanu), Eco (samazina mazgāšanas ūdens temperatūru, lai samazinātu enerģijas patēriņu) vai Intensīvo (palielina galvenās mazgāšanas laiku un pastiprina mazgāšanu).



Aizsardzība pret burzīšanos (4.2)
Programmām, kurām var atlasīt funkciju "Aizsardzība pret burzīšanos", pieskarieties pogai "Aizsardzība pret burzīšanos", lai atlasītu šo funkciju, un tad iedegsies attiecīgā ikona. Pieskarieties vēlreiz vai atlasiet citu programmu, un šī funkcija tiks atcelta.
Ar funkciju "Aizsardzība pret burzīšanos" maksimālais griešanās ātrums samazinās pēc centrifūgas, mašīna uztur periodisku darbību, kratot drēbes, lai novērstu pelējuma un aromāta veidošanos, samazinātu krokas un padarītu drēbes gludākas pēc izkāršanas.
Darbības laikā gaismas diožu displejā ir redzams "-" "--" "---" "----", un šī fāze nav ilgāka par 12 stundām; lietotāji var pieskarties "Sākt/Apturēt", lai jebkurā brīdī pārtrauktu šo programmu.



Papildu skalošana (4.3)
Pieskarieties šai pogai, lai intensīvāk skalotu veļu ar svaigu ūdeni. Ieteicama cilvēkiem ar jutīgu ādu.
Vairākkārt pieskaroties pogai, var atlasīt no nulles līdz trim papildu cikliem. Tie tiek parādīti displejā ar P -- 0/ P -- 1/P -- 2/P -- 3. Dažādām programmām opcijas ir atšķirīgas.



Ātrums (4.4)
Pieskarieties šai pogai, lai mainītu vai atceltu programmas centrifūgu. Ja neviena vērtība nav izgaismota (rādījums 0), centrifūga nedarbojas.



Temp. (4.5)
Pieskarieties šai pogai, lai mainītu programmas mazgāšanas temperatūru. Ja neviena vērtība nav izgaismota (rādījums "--"), ūdens netiek sildīts.



Tālvadība (4.6)
Īsi nospiediet šo pogu, lai aktivizētu/deaktivizētu ierīces tālvadību, izmantojot hOn lietotni.

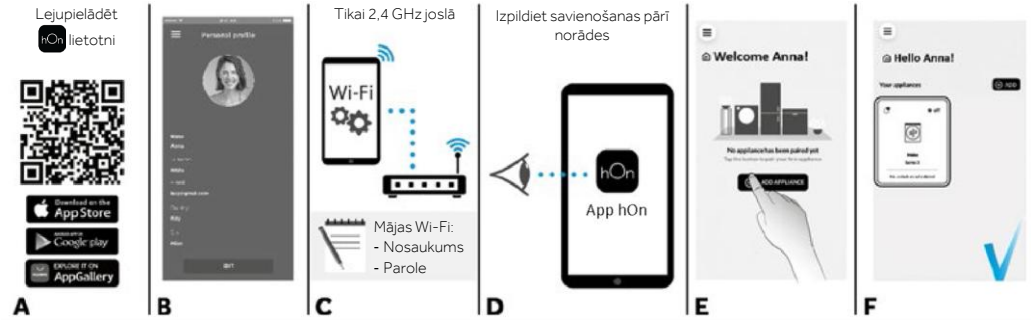


Aizkave (4.7)
Pieskarieties šai pogai, lai sāktu programmu ar aizkavi. Beigu laika aizkavi var palielināt 30 minūšu soļos no 0,5 līdz 24 h (beigu laiks būs ilgāks par sākotnējo programmas laiku). Piemēram, displejs izslēgts 6.30 nozīmē to, ka programmas cikls beigsies pēc 6 stundām un 30 minūtēm. Nospiediet pogu "Sākt/Apturēt", lai aktivizētu laika aizkavi.
Piezīme. Šķidrais mazgāšanas līdzeklis
Ja lietojat šķidro mazgāšanas līdzekli, nav ieteicams aktivizēt gala laika aizkavi.



Iecienītā (4.8)
Nospiežot šo pogu, tiek izgaismota ikona iecienītā; dodieties uz programmu, kas atver funkciju iecienītā, un parādiet apkopotās funkcijas. Atkal noklikšķiniet uz pogas Iecienītā, un ikona Iecienītā nodzisīs, lai atceltu šo funkciju.

LIETOTNES SAVIENOŠANAS PĀRĪ PROCESS



Pieskarieties šai pogai, lai atlasītu tīklu.
Ja mašīna nekad iepriekš nav bijusi savienota, īsi nospiediet šo pogu, lai to saistītu ar tīklu. Ja tā jau ir bijusi savienota, īsi nospiežot šo pogu, tiek izveidots ātrs savienojums. Nospiediet šo pogu ilgāk, lai atiestatītu.

2.5 - Sākt/Apturēt (5)

Viegli pieskarieties šai pogai, lai sāktu vai pārtrauktu pašlaik parādīto programmu.

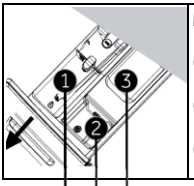
2.6 - Bērnu bloķējums

Izvēlieties programmu un pēc tam sāciet, vienlaicīgi uz 3 sekundēm pieskaroties pogām Speed Temp., lai bloķētu visus paneļa elementus pret aktivizāciju; panelī ir redzams . Lai atbloķētu, vēlreiz pieskarieties šīm divām pogām. Kad bērnu bloķējums darbojas, iedegas tā indikators. Šī ir izvēles funkcija, kad mašīna darbojas.
Pēc bērnu bloķējuma aktivizēšanas pieskaroties kādai pogai, displejā ir redzams clok. Izmaiņas netiek veiktas.

- Manuāli iestatīts bērnu bloķējums ir jāatceļ manuāli vai tas tiks atcelts automātiski programmas beigās. Izslēgšana un kļūdas informācija neatceļ bērnu bloķējumu. Nākamreiz ieslēdzot ierīci, tas joprojām darbojas.
- Ja izmantojat bērnu bloķējumu, vispirms nospiediet programmas taustiņu, tad bērnu bloķējums būs ieslēgts.
- Paturiet to 3 sekundes; bērnu bloķējumam iedegsies pilna gaisma, un tas būs aktivizēts.
- Bērnu bloķējumu nevar iestatīt vai atcelt no hOn lietotnes.

3. Programmas

- • Jā
- o Pēc izvēles
- / Nē
- -- Ūdens netiek uzsildīts



Mazgāšanas līdzekļa nodalījums:

1. Mazgāšanas līdzeklis
2. Mīkstinātājs vai kopšanas līdzeklis
3. Mazgāšanas līdzeklis[3]

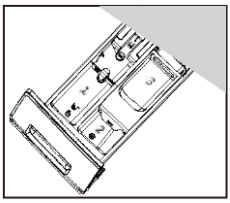
Programma	Maks. Slodze (kg). HW70 HW80 HW90 HW100 HW110 HW120 HW130	Temperatūra °C[1] atlasāms diapazons	Temperatūra °C[1] iepriekš iestatīts	1	2	3	Auduma veids	Iepriekš iestatītais centrifūgas ātrums apgr./min	Funkcija: Elastīgs laiks	Aizsardzība pret burzīšanos	Skalošana+	Aizkave	Wi-Fi	Iecienītā
Smart AI	7/8/9/10 11/12/13	-- līdz 60	40	•	o	/	Mazliet netīras kokvilnas un sintētikas veļas kombinācija	1000	o[4]	o	o	o	o	o
Jauktā	7/8/9/10 11/12/13	-- līdz 60	30	•	o	o	Mazliet netīras kokvilnas un sintētikas veļas kombinācija	1000	o	o	o	o	o	o
Nakts mazgāšana	7/8/9/10 11/12/13	-- līdz 60	30	•	o	o	Kokvilna/Sintētika	800	o	/	o	/	o	o
Cilindra tīrīšana		-- līdz 90	90	/	/	/		/	/	/	/	/	o	o
Refresh	1	/	/	/	/	/	Kokvilna/Sintētika	/	/	/	/	/	o	o
Alerģijām	7/8/9/10 11/12/13	-- līdz 90	60	•	o	o	Kokvilna/Sintētika	1000	o[4]	o	o	o	o	o
Īpaši ātrā 15 min	1	-- līdz 40	--	•	o	/	Kokvilna/Sintētika	1000	/	o	o	o	o	o
Eco 40-60	7/8/9/10 11/12/13	-- līdz 60	40	•	o	o	Kokvilna	1400	o	o	o	o	o	o
Kokvilna	7/8/9/10 11/12/13	-- līdz 90	40	•	o	o	Kokvilna	1400	o	o	o	o	o	o
20°C Kokvilna 20 °C	7/8/9/10 11/12/13	/	/	•	o	o	Kokvilna	1000	o	o	o	o	o	o
Sintētika	4/4,5/5/ 5,5/6/6,5	-- līdz 60	40	•	o	o	Sintētisks vai jaukts audums	1200	o	o	o	o	o	o
Saudzīgā	2/2,5/2,5/ 2,5/3/3	-- līdz 30	30	•	o	/	Delikāta veļa un zīds	600	/	/	o	o	o	o
Vilna	1	-- līdz 40	--	•	o	/	Mašīnā mazgājams audums, kas izgatavots no vilnas vai satur vilnu	800	/	/	o	o	o	o
Apjomīga	5/6/7/ 7/8/9	-- līdz 60	30	•	o	o	Kokvilna/Sintētika	1000	o	o	o	o	o	o

1) Izvēlieties 90 °C mazgāšanas temperatūru tikai īpašām higiēnas prasībām.
2) Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu, jo programma ir īsa.
3) Ar nedaudz pulverveida mazgāšanas līdzekļa vai bez tā. Mazliet mazgāšanas līdzekļa var pievienot tikai ar priekšmazgāšanas funkciju lietotnē.
   Mazgājot lielas porcijas, veļas mazgājamā mašīna var spēcīgi vibrēt vai kustēties, ja drēbes ir satinušās.
   Kvalitātes uzlabošanas nolūkos dizains un specifikācijas var tikt mainītas bez brīdinājuma.
4) Šo funkciju var atlasīt tikai pēc temperatūras regulēšanas, lai atceltu ikonu.

3.1 - Programmas apraksts

AI	Smart AI	Šī inovatīvā programma spēj automātiski pielāgot tīrīšanas darbību atbilstoši apjomam un veļas tipoloģijai, lai bez grūtībām sasniegtu vislabākos rezultātus.
	Jauktā	Mazgāšana un skalošana optimizē cilindra darbības ātrumu un ritmu, kā arī ūdens līmeni. Saudzīga centrifūga, lai audums mazāk burzītos.
	Nakts mazgāšana	**Nakts mazgāšanas programma minimizē centrifūgas trokšņus un apklusina visus pīkstienus, izņemot trauksmi — izcila netraucētam miegam. Vēlreiz nospiediet taustiņu, lai to izslēgtu. Nospiediet Apturēt un Palaist, lai pabeigtu aktivizēšanu centrifūgas daļai.**
	Cilindra tīrīšana	Šī programma ir piemērota ierīces cilindra tīrīšanai. Lai nodrošinātu ilgu kalpošanas laiku un izvairītos no sliktiem aromātiem, ieteicams izmantot šo programmu ik pēc 50 mazgāšanas cikliem. Noteikti sāciet programmu neievietojot veļu un izmantojot veļas mašīnā tikai pulverveida mazgāšanas līdzekli. Kad mazgāšanas cikls beidzas, atveriet ierīces durvis, lai izžāvētu cilindru.
	Refresh	Atjaunojiet apģērbu ļoti efektīvi un inovatīvi, izmantojot mikro tvaika tehnoloģiju, lai atbrīvotos no aromātiem, smalkiem putekļiem un alergēniem, vienlaicīgi samazinot krunkas tikai 20 minūšu laikā un bez mazgāšanas līdzekļa.
	Alerģijām	Šī programma piedāvā rūpīgu tīrīšanu, dezinficēšanu un baktēriju likvidēšanu visai kokvilnas veļai. Tas ir efektīvs mazgāšanas cikla augstā temperatūrā. Ieteicams mazām slodzēm.
15'	Īpaši ātrā 15 min	Pilns mazgāšanas cikls (mazgāšana, skalošana un centrifūga). Šī programma ir piemērota nedaudz netīrai kokvilnai un jauktiem audumiem. Lai neradītu pārpalikumus, šajā programmā ieteicams izmantot tikai 20 % no parasti izmantotā mazgāšanas līdzekļa daudzuma.
ECO 40-60	Eco 40-60	Izmantojot ECO 40–60 programmu, vienā ciklā izmazgāt normāli netīru kokvilnas veļu, kuru ir paredzēts mazgāt 40–60 °C temperatūrā. Šo programmu izmanto, lai novērtētu atbilstību ES Ecodesign tiesību aktiem (videi draudzīgu produktu dizains).
	Kokvilna	Šī programma ir piemērota krāsainu kokvilnas apģērbu mazgāšanai 40 °C temperatūrā vai visaugstākās tīrības pakāpes nodrošināšanai kokvilnai, mazgājot noturīgu veļu 60 °C vai 90 °C temperatūrā. Pēdējā centrifūga ir maksimālā ātrumā un nodrošina lielisku ūdens izvadīšanu.
20°C	Kokvilna 20 °C	jauns cikls, kurā var kopā mazgāt dažādus audumus un krāsas tikai 20 °C temperatūrā un kas nodrošina lielisku tīrīšanas veiktspēju.
	Sintētika	Izmantojot šo programmu, var kopā mazgāt dažādus audumus un dažādas krāsas. Cilindra rotācijas kustība un ūdens līmenis ir optimizēts gan mazgāšanas, gan skalošanas fāzē. Precīzā centrifūgas darbība nodrošina mazāku audumu saburzīšanos.
	Saudzīgā	Šajā programmā ir samazināta cilindra rotācija cikla laikā, un tā ir īpaši piemērota saudzīgi mazgājamiem audumiem. Veļas mazgāšanas cikls un skalošana notiek lielā ūdens daudzumā, lai nodrošinātu vislabāko veiktspēju.
	Vilna	Šīs programmas mazgāšanas cikls ir paredzēts veļas mašīnā mazgājamiem vilnas audumiem, ar rokām mazgājamiem priekšmetiem, kā arī veļai, kas ir izgatavota no zīda vai kurai auduma etiķetē ir pievienota norāde "Wash as Silk" (Mazgāt kā zīdu).
	Apjomīga	Cikls Apjomīga ir jauna ekskluzīva programma, kas savu mazgāšanas tehnoloģiju spēj pielāgot maksimālai slodzei.

4. Ikdienas lietošana



- Pieslēdziet veļas mazgājamo mašīnu strāvas padevei un ūdens savienojumam (skatiet uzstādīšanas nodaļu lietotāja rokasgrāmatā).
- **Sagatavojiet veļu**: Sakārtojiet apģērbu pēc audumiem (piemēram, kokvilna, sintētika, vilna, zīds) un tīrības pakāpes. Pārbaudiet apģērba etiķetes. Nodaliet balto veļu no krāsainās. Izņemiet no kabatām, piemēram, atslēgas un monētas, un noņemiet cietākus dekoratīvos priekšmetus.
- Ielieciet veļas gabalus pa vienam, nepieļaujot pārslodzi (pārbaudiet dažādo maksimālo noslodzi atbilstoši programmai). Uzmanīgi aizveriet durvis. Pārbaudiet, vai veļas gabali nav iespiesti.
- Atlasiet mazgāšanas līdzekli un mīkstinātāju (ja nepieciešams) un ielejiet to attiecīgajos atvilktnes nodalījumos. Aizveriet atvilktni.

4.1 - Mazgāšanas līdzekļa pievienošana

1. izbīdiet mazgāšanas līdzekļa atvilktni.
2. Ievietojiet nepieciešamās ķīmiskās vielas atbilstīgos nodalījumos.
3. Uzmanīgi iebīdiet vietā atvilktni.

Ieteikums par mazgāšanas līdzekļu veidu ir piemērots dažādām mazgāšanas temperatūrām, lūdzu, skatiet mazgāšanas līdzekļa rokasgrāmatu.

- Griežot pogu, atlasiet programmu, izvēloties to, kas vislabāk atbilst ievietotajiem apģērbiem; iedegas attiecīgās programmas gaismas diodes, un tiek parādīti noklusējuma iestatījumi
- Atlasiet nepieciešamās opcijas un iestatījumus
- Lai sāktu programmu, nospiediet pogu "Sākt/Apturēt" ▷||.
- Pēc cikla pabeigšanas displejā tiek parādīts "BEIGAS" un ierīce automātiski izslēdzas. Izņemiet veļu pēc iespējas ātrāk, lai tā nesaburzītos, nerastos slikts aromāts un neizplatītos baktērijas.

5. Apkope un uzturēšana

5.1 - Vispārēja mašīnas tīrīšana

- Tīrīšanas un apkopes laikā atvienojiet ierīci no elektrotīkla.
- Iekārtas korpusa un gumijas daļu tīrīšanai izmantojiet mīkstu drānu un ziepjūdeni.
- Neizmantojiet organiskas ķimikālijas un kodīgus šķīdinātājus.

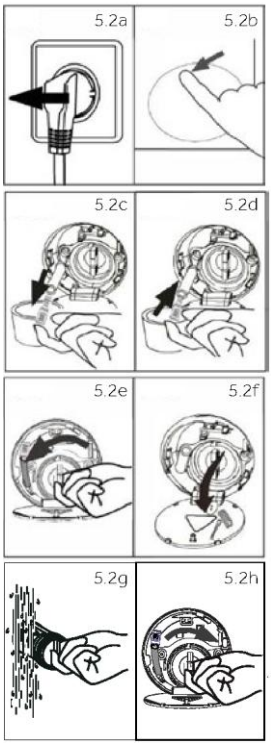
5.2 - Sūkņa filtra tīrīšana

Iztīriet filtru vienreiz mēnesī un pārbaudiet sūkņa filtru, ja, piemēram, ierīce:

- Neizlaiž ūdeni.
- Nedarbina centrifūgu.
- Darbības laikā rada neparastus trokšņus.

BRĪDINĀJUMS! Applaucēšanās risks!
Ūdens sūkņa filtrā var būt ļoti karsts! Pirms jebkādas darbības, lūdzu, pārbaudiet, vai ūdens ir atdzisis.

1. Izslēdziet un atvienojiet mašīnu (5.2a attēls).
2. Piespiediet un atveriet apkopes atloku (5.2b. attēls).
3. Nodrošiniet plakanu tvertni, kur savākt izplūstošo ūdeni (5.2.c attēls). Tur var būt lielāki daudzumi!
4. Izvelciet drenāžas šļūteni un turiet tās galu virs tvertnes (5.2c attēls).
5. Izņemiet noslēgu no drenāžas šļūtenes (5.2c attēls).
6. Pēc pilnīgas ūdens izvadīšanas aizveriet drenāžas šļūteni (5.2d attēls) un iebīdiet to atpakaļ ierīcē.
7. Atskrūvējiet un noņemiet sūkņa filtru pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam (5.2e attēls).
8. Noņemiet piesārņojumu un netīrumus (5.2f attēls).
9. Rūpīgi iztīriet sūkņa filtru, piemēram, ar tekošu ūdeni (5.2g attēls).
10. Pēc tīrīšanas uzstādiet vietā un pievelciet rokturi, līdz tas nekustas. Šajā brīdī rokturis ir vertikālā stāvoklī (5.2h attēls).
11. Aizveriet apkopes atloku.



5.3 - Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes tīrīšana

Vienmēr uzmanieties, lai nebūtu mazgāšanas līdzekļa pārpalikumu.
Regulāri tīriet atvilktni:

- Velciet atvilktni uz āru, līdz tā apstājas.
- Nospiediet atbrīvošanas pogu un izņemiet atvilktni.
- Ar dvieli noslaukiet izlietnes iekšpusi.
- Skalojiet atvilktni ar ūdeni, līdz tā ir tīra, un ievietojiet atvilktni ierīcē.

5.4 - Cilindra tīrīšana

- Izņemiet nejauši izmazgātus priekšmetus, jo īpaši metāla daļas, piemēram, saspraudes un monētas, no cilindra un durvju blīves (gumijas gredzena) gropes, jo tie var izraisīt rūsas traipus un bojājumus.
- Rūsas traipu tīrīšanai izmantojiet hlorīdu nesaturošu tīrīšanas līdzekli. Ievērojiet tīrīšanas līdzekļa ražotāja brīdinājumus.
- Tīrīšanai neizmantojiet cietus priekšmetus un tērauda vati.
- Pēc procedūras atveriet durvis, ar dvieli notīriet traipus un putas ap blīvi un uzturiet tīru blīves iekšpusi un ārpusi.

Piezīme. Higiēna

Regulāras apkopes nodrošināšanai ieteicams palaist programmu "Cilindra tīrīšana" 50 ciklu laikā, lai izvairītos no iespējamiem korodējošiem pārpalikumiem. Ja nepieciešams, mazgāšanas līdzekļa nodalījumā (3) pievienojiet nelielu daudzumu speciāla mašīnas tīrītāja vai ievietojiet to tieši cilindrā.

0020509288FG

Haier